استخابخانه ومرکزاطلاع رسسانی بنهٔ دوابرة المعارف اسلامی

الكامانية المراب المراب ARAB WRITERS UNION DAMASCUS



·
·
·
·
·
·

# الشرات العبرا



العسسدد: (92) - (نو القعدة) - 1424هـ = كانون الأول (ديسمبر) 2003 - السسنة الثالثة والعشسرون

رئيس التحرير د .محمود الربداوي

المدير المسؤول د.علىعقلةعرسان

التحرير جمانة التحرير جمانة طله مراتمين كام يور طوي سوى

هيئة التحرير د .محمد زهيرالبابا د .وهبةالزحيلي محمود فاخوري

د .علىأبوزيد

زهير حميدان

T-mail: Uncertwomer sy ward/met.sy has u/) issues to www.awu-dam



1-أن تكون البحوث تراثية، أو تصب في باب النزاك.

2-أن تكون جديدة، ولم تنشر من قبل وليست مسئلة من كتاب منشور .

﴿ -التقيد بمنهج علمي دقيق، والنزام الموضوعية، والمتونَّيق والتخريج، وتحلَّق السلامة اللغوية.

4-أن تكتب بخط واضح، ويفضل أن تكون مطبوعة،وعلى وجه واحد من الورقة.

5-ألا تزيد على ثلاثين صفعة.

6-أن تراعى علامات الترقيم.

7-توضيع الحواشي في أسفل الصفحة، ويلتزم فيها المنهج العربي، أي يكتب الم الكتاب، فالمؤلف، فالمحقق، فالجزء والصفحة.

8-يئيت في آخر البحث فهرس المصادر والمراجع وفق ترتيب حروف البجاء لأسماء الكتب، مثال: (طبقات فحول الشعراء: ابن سلام- تح.محمود شاكر - القاهرة- مط. العنني- ط3، 1974م).

9-يقدم اللبحث بعلخص عنه في بضعة فسطر، ويرفق بلمحة عن سيرة المؤلف وعنوانه.

10-يمكن أن تتشر المجلة نصوصاً تراثية محققة، إذا استوفى النحي شروط التحقيق.

11-تخضع الأبحاث العرسلة للتحكيم العلمى.

12-لا تعاد الأبحاث إلى أصحابها، وببلغون بقبول نشرها، أو لاحتال اليها.

13-الأبحاث والمقالات التي تنشر تعبّر عن أراء كَتُأْمِيا، ولا تعبّر بالضرورة عن رأي المجلة أو الاتحاد.

14-ترتيب البحوث داخل العدد بخضع لاعتبارات فيكة أو التاريخ في المناوة التعليم

### الاشتتراك الستوى

داخل الفطر للأفراد . . 150 ل.س

في الأقطار العربية للأفراد : 300ل.س أو (15) دولاراً أميركياً

خارج الوطن العربي للأفراد ﴿ ﴿ : 450 لِ.سَ أَوْ (20) دُولَاراً أَمَيرَكِياً

الدوائر الرسمية داخل القطر : 300 ل.س

الدوافر الرسمية في الوطن العربي. ﴿ 500 لَ.سَ أَوْ (25) دُولاراً أَمَيرِكِياً

الدوائر الراسمية خارج الوطن العربي ﴿: 650 لَ.سَ أَوَ (40) دُولَارًا أُمْيَرُكِياً

أعضاء اتحاد الكتاب : 75 ل.س

■ الاشتراك برأسل حوافة بريدية أو شيكاً يدفع بقداً إلى محلة الترات العول ■

# المحتوى:

<u>ص</u>	🗖 أول الكلام: سعيد الأفغاني من أعلام العربيّة
رئيس التحرير 9	🗖 عائشة والسياسة
أ.د.وهبة الزحيلي 11	☐ الأستاذ سعيد الأفغاني
يوسف الصيداوي 23	ي
يوسف عبد الله الجوارنة 28	☐ الأستاذ المعلم المربي سعيد الأفغاني وحديث الذكريات
عاصم البيطار 36	☐ مع كتاب أسواق العرب في الجاهلية والإسلام
محمود فاخوري 40	🗖 معلم وتلميذ
د. محمد رضوان الداية 59	<ul> <li>عيد الأفغاني منافحاً عن العربية</li> </ul>
د.عيد الإله نبهان 66	□ سِعيد الأَفْعَاني: عالماً وإنساناً
جمانة طه 185	- □ خطأ مشهور وصواب مهجور؛ نص كتبه الأستاذ الأفغاني ولم ين
سعيد الأفغاني 89	ي و ا ع □ قراءة في كتاب (من تاريخ النحل لسنيد الأفغاني
د.أحيد عزوز 94	🗖 عن العلامة سعيد الأفغاني <i>مرار المستناف والماطوع واستو</i> ك
محمود الأرناؤوط 100	الأفغاني وكتابه حاضر اللغة العربية في بلاد الشام
د.نزار أباظة 105	<ul> <li>أ وللأفغاني رأي في الاحتجاج بالقراءات</li></ul>
د. إبراهيم محدد عبد الله 111	□ الأفغائي محققاً: من خلال تحقيقه كتاب تاريخ داريا
د.رياض عبد انحميد مراد 124	☐ عبقرية العلامة المجتهد سعيد الأفغاني في الاحتجاج
عدمان عمر الخطيب 129	· · · · · · · · · · · · · · · · · ·
د.أيمن الثوا 143	☐ كل المالك : رثاء سعيد الأفغاني
على العتوم 159	- □ أخبار التراث
أمينة التحرير 161	



# الأفغاني على الشبكة العالمية (الإنترنت)

من أراد مزياداً من المعلومات عن شخصية الأستاذ سعيد الأفغاني فإنه يجد الكثير من التفاصيل التي جمعنها الدكتور يوسف عباد الله الجوارنة، يعنوان مصادر دراسة الأفغاني:

] \_ حياة الأستاذ الأفغاني وسبرته

2 \_ أعسال و آثراره (فانه تبليوغرافية): المؤلفات، الكتب التي عُني بتحقيقها، الكتب التي عُني بتحقيقها، السيحوث، القالات، الله ولال الشياطير الساء الاستاراكات، وذلك على الموقع:

http://WWW. Voiceofarabic. Com/ Alafgani1. htm



الأستاذ العلآمة سعيد الأفغاني





# سعيد الأفغاني شث أعلام العربسيّة

رئيس التحرير

قسررت هيئة تحرير مجلة "التراث العربي" أن تختار الكتابة في هذا العام عن عندما شخصية علية أكاديمية بارزة تركت أثراً علمياً ملموساً ليس في القطر العربي السيوري وحدد، وإنما الناح أثرها في أقطار عربية كثيرة، وقع الاختيار على شخصية الأستاذ سيد الافغاني، ذلك الرجل الذي تذر نفسه بصمت ووقف جهدد بإصرار على خدمة اللغة العربية، وتحديداً على نحوها وصرفها وجوانب متعددة من امتداداتها خلال الثقافة العربية، وساعدته ثقافته الواسعة على أن تطال يدد زوايا مخبوءة ومهمة في الفكر العربي والإسلامي، تناولها بروح العالم الوائدة من علمه، الرصين في تفكيرد، المؤمن بقيمه، الذي لا تأخذه في قولة الحق لومة لامع.

ذلك الرجل متعدد جوانب النشاط الفكري، فيو أسناذ جامعي مهاب يسيطر على المحاضرة التي يلقسيها، ويلسم بها من كل جوانبها، يغوص إلى أعمق الأفكار فيها، ثم يعرضها بأسلوب يتناسب مع عقلية الجيل الذي يخاطبه، مع أنه تعامل مع عقليات أجيال مختلفة، تختلف باختلاف الزمان الذي عاشه، والمكان الذي تنقل فيه ورحل إليه، ولكنه، على الرغم من كل المتغيرات التي حوله صظل يحافظ على الأصيل من الثوابت التي آمن بها وتقفتها شخصيته.

إذا قُدِّر لك أن تحضر له محاضرة في مدرجات الجامعة حكمت عليه بأنه خُلق مدرساً للنحو لا يعرف علماً غسيره، ولكنك إذا قرأت مؤلفاته عن عائشة والسياسة وأسواق العرب في الجاهلية

والإسلام تبدّت لك شخصية المؤلّف التي تظن أنه رجل خُلق للتأليف ليس غير، وإذا قرأت مقالاته التسي كتبها في بواكير المجلات العربية، أنفيت رجلاً بارعاً في كتابة المقالة، تتأكد من ذلك عندما نقراً مقالات عن العقدة الأساسية في شخصية المتنبي وعقدة فنه التي حار في نفسيرها كتّاب المقالة، وهي (نبوءة المتنبي ودينه)

وتستشف عمق تحليله الأدبي إذا قرأت السجال الذي كان بينه وبين كبار الدارسين لفن المتنبي حرل هذه القضية فإذا تابعت مقالاته في مجلات الرسالة والثقافة ومجلة مجمع اللغة العربية في دمشق والقاهرة وغيرها تراءى لك الأفغاني الأديب بجانب الأفغاني النحوي.

وإذا قرأت مقالاته عن أحداث عصره التي عاشها فكان شاهداً عليها أدركت عمق تفكيره لتَمثّل أحداث العصر، وصحة تفسيره لمجريات تلك الأحداث التي تركت شرخاً كبيراً في انحراف السياسة في الشرق الأوسط، ما زلنا نعاني من آثارها السلبية إلى يومنا هذا.

كان العلماء في العصر العباسي يتماحكون، ويتبادلون المقولة (كن أديباً ولا تكن نحوياً) لأن الأديب أوسع أفقاً، وأرحب معرفة، ولأن النحو يتعلمه الأديب من خلال ممارسته للأدب، يتعلم النحو مطبقاً على النصوص الأدبية التي يمارسها، وهكذا كان أستاذنا أديباً في إهاب نحوي وهو الوجه الذي لا يعرفه في الأفغاني إلا القليل.

كنتُ أتوقع أن يكون ما يرفدنا به الكتّاب عن شخصية الأستاذ الأفغاني محصوراً في حقل اللغة والمنحو، ولكن ما تهاطل على المجلة من الأبحاث والمقالات من زملائه وتلاميذه وأصدقائه ومحبيه تجاوز ذلك إلى الجوانب الظاهرة والخفية من شخصية الرجل، ويسعدنا أن نتلقى هذا القدر الوافر مسن الكستابات التي أغنت العدد، بمقالات متوعة رشّحت من أقلام رصيئة متمكنة، وها نحن أولاء نقدمها للقارئ، بعضها مما يعرفه، وبعضها الآخر مما يضيف إلى حصياته معرفة جديدة، ويضيف إلى المكتبة العربية أفكاراً لم تكن قد دخلتها من قبل.

أمل أن تسعفنا قادمات الأيام على حسن اختيار شخصيات رصينة من أعلام تقافتنا وفكرنا ممن لهسم السيد الطولسي في ترسيخ الثقافة العربية، وصياغة الأجيال المؤمنة بهذه الثقافة، والجاهدة في تقديمها للعالم نقية بريئة من كل (شوفونية) وتعصب.

علَّمنا الجاحظ في رسائله مقولة حصيفة قال فيها: "ولولا تقييد العلماء خواطرهم على الدهر، ونقرهم أثار الأوائل في الصخر، لبطل أول العلم، وضاع آخرد، ولذلك قيل: لا يزال الناس بخير ما بقى الأول يتعلم منه الآخر".

## عائشة والسياسة

أ.د.وهبة الزحيلي

أشد ما يؤلم الإنسان، ويجرح الفؤاد، وينكأ مشاعر المسلمين تلك الأحداث إن التاريخية الخطيرة التي تعرضت لها الأمة الإسلامية في عهد مبكر بعد العهد النبوي، والتسي أحدثت شرخا عميقاً في بنيان الأمة على الدوام، وبدأت إبان الخلافة الراشدية حيث قتل ثلاثة من الخلفاء الراشدين قتلا مشيناً ومهيناً، فكانوا في قمة شهداء الإسلام.

وكأن قرب عهد هؤلاء الصفوة الذين تربوا في مدرسة النبوة وتأثرهم بأخلاق الجاهلية وثاراتها وصراعاتها القبلسية، وشدة مراس العرب وصلابتهم في علاج الأحداث الكبرى، دون وعي عميق لأصابع الفقسنة والدسسانس، هو السبب البعيد أو غير المباشر في تتابع المشكلات وتأزم الأزمات الفكرية والسياسية بالذات، وتفريق الأمة وتمزيق وحدتها.

إن استشهاد المشلانة من الخلفاء الراشدين عمر وعثمان وعلى رضوان الله عليهم كان له وقع السهم المسموم في قلب الأمة الكبير على مدى التاريخ، ولم ينشأ ذلك من فراغ، وإنما الذي أدى إليه هو ثلاثة أسباب متشابكة وهي:

- \_ التآمر اليهودي الماكر على المسلمين، مما أوقعهم بسرعة في الفتنة العمياء.
- انعدام الستجربة العربية في وسط شبه الجزيرة العربية في صياغة وحدة الأمة القوية،
   والتخطيط لمستقبل حصين وعتيد، وافتقاد رؤية واضحة المعالم للمصير المشؤوم.
- \_ سيطرة المساعر الجامحة ذات النظرة الجانبية الخاصة دون إمعان أو تقدير لوجهة الرأي الآخر أو تأمل في مصير الأمة.

ومن المؤسف حقاً أن أدوات تنفيذ خيوط هذه الأحداث الجسام وضحاياها معاً هم علِية الأمة أو كبارها، ورعاعها، على السواء.

<sup>\*</sup> حامعة دمشش.

ومن أبرز أحداث الخلافتين المتلازمة: خلافة عثمان وعلى رضى الله عنهما: حروب الصحابة الكرام فيما بينهم، وفي طليعتها وقعة الجمل ووقعة صفين.

والسذي زاد فسي إربساك الأمور هو: توريط أو استجرار السيدة عائشة رضي الله عنها إحدى أمهات المؤمنين لقيادة حرب ضروس بين الطرفين تحت مظلة الثأر من قتلة عثمان، وهما عائشة وطلحة والزبسير في جبهة، والإمام على في جبهة أخرى مواجهة للأولى، بين أهل البصرة وأهل الكوفة، وفي منتصف جمادى الآخرة عام (36 هـ)، في وقعة الجمل.

والحقيقة الصبعبة في وقعية الجمل أنها إحدى مظاهر الصراع على الخلافة، وسدنتها هم الأمويون الهاربون من المدينة المنورة، والحاقدون على الإمام على قبوله الخلافة من أيدي قتلة عثمان، ولما كانت مكة المكرمة بلاأ حراماً لا يقاتل فيها، اتخذ أعداء على طريق العراق، وكان فيه أنصيار لطلحة والزبير يرشحونهما للخلافة، وادّعيا أنهما بايعا علياً بالإكراه، وأنه ليس أهلا للخلافة بعد عثمان، ولا أولى بها منهما (1).

قامــت موقعة الجمل بين جند علي من ناحية، وبين بني أمية وعائشة وطلحة والزبير من ناحية أخرى.

ومن المعلوم أنه كان لعائشة رضى الله عنها مقام كبير بين الصحابة، حيث كانت حجة ومرجعاً علمياً كبيراً للرجال والنساء في الدين، إلا أنها تعرضت لحدثين كبيرين خطيرين هما: قصة الإفك في عهد النسبوة، ومشاركتها في وقعة الجمل بصفة القيادة في عهد الإمام علي، ووراءها التآمر السياسي للأمويين، أما الحدث الأول: فتولى الله تعالى في قرآنه المجيد تبرئتها بآيات عشر تتلى إلى يسوم القيامة في سورة النور [11]. وأما الحدث الثاني: فكان رأي كبار الصحابة فيه ضرورة ترفع عائشة عنه، وألا تخرج من المدينة إلى البصرة، وإن خرجت بنية حسنة دفاعاً عن الحق ومطالسبة بالبثار من قتلة عثمان، لولا طوفان الفتنة الكبرى الذي وجه الطرفين واستُدرجا للقتال بتحريض رأس الشر عبد الله بن سبأ اليهودي (2).

ومنزلة كل من علي وعائشة كنبرة، مما راد في شدة الصراع وحدة القتال، وقد تميزت عائشة بمزايا تسع هي كما قالت عن نفسها:

القد أعطيت تسمعاً ما أعطيتها امرأة بعد مريم بنت عمران: لقد نزل جبريل بصورتي في راحيته، حتى أمر رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم أن يتزوجني، ولقد تزوجني بكراً، وما تزوج بكراً غيري، ولقد قبض ورأسه في حجري، ولقد قبرته في بيتي، ولقد حقّت الملائكة ببيتي، وإن كان الوحمي لينزل عليه وإني لمعه في لحافه، وإني لابنة خليفته وصديقه، ولقد نزل عذري من السماء،

<sup>(1)</sup> التاريخ السياسي للدولة العربية. الدكتور عبد النعم ماحد: 1/ 262 ـــ 263.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> تاريخ الإسلام السياسي والديني والتقافي والاحتماعي، الدكتور حسن إبراهيم حسن 1/ 268.

ولقد خلقت طيبة عند طيب، ولقد وعدت مغفرة ورزقاً كريماً "(1).

أما على كرم الله وجهه فهو الإمام بحق لأن أكثر الأمة بايعود بالخلافة، وهو باب مدينة العلم، وأحد العشرة المبشرين بالجنة، وابن عم النبي وصهرد، وأحد الشجعان الأبطال، وقد تبرأ مرارأ من قسئلة عسمان ولعنهم، وحينما قام بعض كبار الصحابة (عائشة وطلحة والزبير وغيرهم) يطلبون القسبض على قتلة عثمان وقتلهم، توقى على الفتنة وتريث، وظفر في وقعة الجمل سنة (36) بعد خلافته بسنة، بعد أن بلغت قتلى الفريقين عشرة آلاف (2).

لقد كتب العلامة الأستاذ سعيد الأفغاني رحمه الله كتابه المتميز: "عائشة والسياسة"، معتمداً في الأكسش على أغنى وأوثق المصادر التاريخية: "تاريخ الأمم والملوك" للطبري، قائلاً: وليس "الكامل" لابسن الانسير إلا تساريخ الطبري منسقاً منه الأسانيد واختلاف الروايات، واعتمد عليه ابن خلدون فيلسوف المؤرخين في نقل حوادث الجمل.

واشتمل كستاب الأفغاني على سنة أبواب، الباب الأول في عيد عثمان في أربعة فصول، والباب الثاني في مواقف عائشة في عيد على حتى يوم الجمل في سنة فصول، والباب الثالث يوم الجمل الأكبر في خمسة فصول، والباب الرابع وقفة عند حرب الجمل في فصلين، والباب الخامس في حياة عائشة السياسية بعد حرب الجمل في فصلين، والباب السادس عائشة في الفرق الإسلامية في ثلاثة فصول، ثم خاتمة طيبة.

تميز الأفغاني في هذا الكتاب القيم بالموضوعية والحياد والتجرد وسرد أحداث التاريخ الصائبة، والدقسة فسي بسيان أحداث صراع عائشة مع على، مع التعقيبات المفيدة في كل موطن، ونقد الأمة الإسلامية التسي لا تتنبه للفتنة إلا بعد مرورها، وإنصاف الإمام على وتنزيه السيدة عائشة، وبيان مصداقية الصحابة في اعتقاداتيم بدفاع كل فريق عن عائشة والجمل، وعن على وإقدامه، والعبرة من الحوادث التسي تجلست فسي الخاتمة وضرورة الحرص على وحدة الأمة وبعدها عن الفرقة والاخستلاف، قائلاً في آخر الخاتمة (أ): "إن الأمم من حولنا كالجياع على القصاع، كما أخبر بذلك والاخستلاف، قائلاً في آخر الخاتمة (أ): "إن الأمم من حولنا كالجياع على القصاع، كما أخبر بذلك والاخستلاف، في أخر الخاتمة أنفينا ما المورة الجدة ما يلفتنا عن النفرق... فانقابلها صفاً واحداً وأمة واحدة كما أراد الله لنا، ولنبراً من كل فتنة وخلاف وتفرقة، إنا محاطون بالأعداء داخلاً وخارجاً، وهم دانبون على توسيع الشقة بيننا، فلا نعينهم على أنفسنا، ولا نضسعن في أيديهم السلاح الذي يقتلنا ويجعلنا لهم طعمة سائغة ـ وهذا ينطبق على أزمتنا الحاضرة حليست الله إذ جمع على الهدى أمرنا، لم يجعل للفرقة إلينا سبيلا، ولا جعل بأسنا بيننا، وليت هذه

<sup>(1)</sup> جزء خاص بترجمة السيادة عائشة بنت أي بكر العماديق من سير النبلاء للذهبي، تحقيق للرحوم الأسناذ سعياد الأفغاني: ص (21)، 88، 88.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> الأعلام للزركلس 5/ 107.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> عالشة والسياسة: ص (351 <u>- 35</u>2).

السابقة التي هو أنت على المسلمين أن يقاتل بعضهم بعضاً لم تكن قط.

شم ليتنا بعد ذلك كله نعتبر بما في الخلاف من ضرر بالغ في كبير أمرنا وصغيره، فنجنب أنفسنا وبلادنا وذرارينا شروره".

إنسى مع الأفغاني في كل ما كتب في هذا الكتاب، والسيما ما وجه إليه هذه الأمة منذ أكثر من نصف قرن، حيث طبع الكتاب أو لا عام 1365هـ/ 1946م من ضرورة اليقظة والوعي والالتفاف على الفتنة، والقضاء على على مهدها، وترك استفحال أمرها حتى لا تقضي على الأخضر والسيابس، وتُعقب الندم والويلات، وذلك بالتخلي عن حظوظ النفس والأهواء، والتنازل عن المطامع والغايات، والحرص على بناء صرح الأمة ومستقبلها.

وأختار نموذجاً من هذا الكتاب لتبيان منهج الأفغاني فيه وهو ما يتعلق بوقعة الجمل في الأبواب الثلاثة: الثاني والتالث والرابع، وإبراز الخصائص التي تميز بها الكتاب، من ص (75 ــ 340).

ففي الباب الثاني أبان الأفغاني مواقف السيدة عائشة في عهد على حتى يوم الجمل، يتبين منها وجود رواسب في هذه العلاقة:

- 1 تتمسئل في محاولة على وفاطمة رضى الله عنهما حمل الرسول بَيْق على التخفيف من حبه لعائشة، وهو مما يرضى بقية أزواج النبي في اجتماعين على الغيرة الشديدة من السيدة عائشة، لما خصها به النبي من محبة ومنزلة خاصة. وثقابل عائشة هذا الموقف فتظهر عجسبها الشديد من مباسطة النبي لأولاد فاطمة وشغفه وفرحه بهم، وكثير رعايته لهم وحدبه عليهم ومداعبتهم، فتغار من الحسن والحسين ومن أبويهما على وفاطمة، وهذا وإن كان مبعثه الفطرة، فله أثاره البعيدة في الخصومة بين عائشة وعلى.
- 2 وأشد مسن هذا الموقف الذي لا يقبل الاعتذار له هو: موقف على من عائشة في حادث الإفك، حيث وقف منها موقفاً في غاية القسوة، وانضم من غير قصد سيّئ إلى عصبة المنافقين والموبورين من البيود في المدينة الذين امتلأت قاوبهم بالغيظ على انتصار الإسلام ودخول المدينة المنورة في حكمه، فصبر النبي على أذيتهم صبراً بالغا وبحكمة واسعة، مع تيقنه بطهارة عائشة وبراءتها وخبث نوايا المرجفين.

قسال الأفغاني مدافعاً عن على على على الله ومع أني لست أشك في أن علياً صدر في هذا الرأي عسن غسيرة بالغسة على النبي وبيته، مع ذلك أقرر أن المأمول من علي غير هذا، وهو المعروف بسموه عن كل هوى، وهو القاهر لنفسه، الضابط لنزواتها وتمويهها، ولكن الله الذي استأثر بالكمال، سلّط الضعف على خلقه من حيث لا يشعرون (1).

3 ــ ولمـــا بويـــع أبوها أبو بكر الصديق، تلكأ علي في داره وامتنع هو وبنو هاشم، حتى إذا

<sup>(1)&</sup>quot; عائشة والسياسة" ص (79).

انقضت على البيعة سنة أشهر، ومانت السيدة فاطمة زوجه، أقبل يبايع (أ).

#### بيعة على ﷺ:

حزنت السيدة عائشة حزناً صادقاً على قتل عثمان، وكانت قد تركت المدينة المنورة إلى مكة لأداء العمرة أثناء محاصرة عثمان، وبويع على لخمس بقين من ذي الحجة عام (35 هـ)، ولما قضت عمرتها، اتجهت إلى المدينة، فأخبرت بقتل عثمان فقالت: "ردوني، فقل والله عثمان مظلوما، والله لأطلبن بدمه" ورجعت إلى مكة، حتى نزلت على باب المسجد، وقصدت حجر السماعيل، فسترت فيه، واجتمع الناس إليها، فخطبتهم خطبة اعتبرت إعلاناً واضحاً للثورة على خلافة على، وعدم الاعتداد ببيعته.

وطمحت نفسس طلحة بن عبيد الله للخلافة، فتلكأ عن بيعة علي، ثم جاء نفر من أهل البصرة بقيادة الأستر النخعي إليه ليبايع علياً، فبايع مكرهاً، ومثله الزبير بن العوام، واختفى الأمويون وهربوا إلى مكة استعداداً لإحباط أمر علي أو للحاق بمعاوية في الشام، ومعهم الرجال والأموال، إذ كان أغلبهم ولاة لعثمان، وانضمت عائشة إلى معسكر المعارضين، وخرجت بجماهير الثائرين من الحجاز إلى العراق على الرغم من تحذير المحذرين ونصح أمهات المؤمنين ألا يشاركن في هذا، وبادر علي إلى عزل عمال عثمان والاستبدال بهم، وكان رأي ابن عمه عبد الله بن عباس والمغيرة وغير هما إقرارهم حتى تستقر الحال، وتأتي بيعة الأمصار كافة، وأرسل علي في عماله إلى الأمصار في الشام واليمن والبصرة والكوفة، وكان سيل بن حنيف البديل عن معاوية، فردته خيل الشام، فأرسل على رسولاً إلى معاوية ليبايع، فلم يرد وماطل حتى شهر صفر، ثم أعلن عدم مبايعته، وصار خلافه مع على معانا، فعزم على على غزو الشام، وطلب طلحة والزبير الإذن من على يؤد لهما لأداء العمرة في مكة، فقال لهما: "نعم، والله ما العمرة تريدان، امضيا إلى شأنكما". (2)

#### عائشة في طريقما إلى البصرة:

وبدأ الأمويون يعلنون ثورتهم في مظلة عائشة لتحقيق أهدافهم، ولكنهم عجزوا عن الذهاب إلى المدينة للثأر من قتلة عثمان الذين بايعوا علياً، ثم أقنعوا عائشة بالذهاب إلى البصرة، فشخصت مع طلحة إلى البصرة للطلب بثأر عثمان.

نصحتها أم سلمة أم المؤمنين الميّالة إلى على ﴿ بعدم الخروج إلى البصرة، وكانت النصيحة مخلصة في محلها، ولكن عائشة لم تستجب لهذه النصيحة، وخرجت بعد خروج طلحة والزبير من مكة إلى البصرة، وتبعها أمهات المؤمنين إلى ذات عرق (ميقات العراقيين للإحرام بين نجد وتهامة) وكسن باكسيات على الإسلام أوله من ذلك اليوم، فسمى "يوم النحيب"، ثم رجعن إلى مكة وكانت

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup> المرجع السابق: ص (80). <sup>(2)</sup> المرجع السابق: ص (83 ـــ 93).

الجموع المستجيبة لأمر عائشة وطلحة والزبير في نحو ثلاثة آلاف، ومعهم أكثر الأمويين، وفي الطريق أذَّن مسروان بن الحكم للصلاة، وجعل الإمامة في الصلاة متعاقبة بين طلحة والزبير، فلم ترض عائشة بذلك، وجعلت أمر الإمامة لابن أختها عبد الله بن الزبير (1).

وحُملت عائشة في هودج على جمل شديد قوي اسمه ((عسكر)) فسميت هذه الفتنة بيوم الجمل، نسلبة السيه، فمسروا في الطريق على الحوءب<sup>(2)</sup>، فلما عرفته، صرخت بأعلى صوتها، وأناخت بعسيرها، وقالت: "أنا والله صاحبة كلاب الحوءب طروقاً، ردوني، ردوني، ردوني" وكان النبي على حذر عائشة من ذلك.

لكن الأستاذ الأفغاني شكك في هذا الخبر، لتهافت ظاهر فيه يستبعد معه التصديق، ورواية ابن أبي الحديد والمسعودي له رواية من حاقدين متعصبين صاحبي هوى ضد عائشة. والحديث مذكور في كتب أخرى كالاستيعاب لابن عبد البر وسير النبلاء للذهبي، ومسند الإمام أحمد ولفظه في مخاطبة أمهات المؤمنين: "كيف بإحداكن تنبع عليها كلاب الحوءب" أو "أيتكن صاحبة الجمل الأذبب به يقتل حولها قتلى كثيرون، وتنجو بعد ما كادت". قال الأفغاني: "في النفس من صحة هذا الحديث شيء، ولأمر ما أهمله أصحاب الصحاح". ولو كان هذا الخبر صحيحاً لرجعت عائشة من فور ها، فليست بالتي تلقي بنفسها في التهلكة على بصيرة، وسند الذهبي في هذا الحديث ينتهي في إحدى رواياته \_ إلى ابن عباس، وابن عباس \_ أي إن صح النقل عنه، على عدالته \_ ممن خب وأوضع في الحزبية السياسية، فهو أكبر أنصار على وألد خصوم عائشة في خلافها عليه (4).

وهذا نقد علمي للمتن والسند بحسب قواعد التحديث، يدل على عقلية نيرة عند الأفغاني.

#### لحاق علي بأصحاب الجمل:

عدل الإمسام على عن غزو الشام، حينما هاج أهل مكة للمطالبة بثأر عثمان بتحريض عائشة وطلحة والزبير، واتجه لملاقاة أصحاب الجمل القادمين إلى البصرة، قائلاً بمقالة عثمان: "لا أخلع لباسياً ألبسنيه الله وقل عقب عليه الشيخ عبد الوهاب النجار بقوله (أ): "وهو اعتذار لا يقبله من يريد لسه وللمسلمين السلامة، أو هو مثل اعتذار دول الاستعمار، بأنه لا مناص لهم من التبعة الملقاة على عائقهم بإزاء الأمم التي يحتلون بلادها، ويهيمنون عليها، وعلى مرافقها ومقومات حياتها دون أهلها" لقد رد المرحوم الأفغاني على هذا قائلاً: ليس حكم هذا بسديد من وجود وهي بإيجاز:

<sup>(1)</sup> المرجع السابق: ص (83 <u>– 93</u>).

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> ماء للعرب في طريق الذاهب من المدينة إلى البصرة. ``

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> وهو الأدب كالأزب وهو الكثير وبر الوحه.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> المرجع للسه: ص (106 \_ 110).

<sup>(3)</sup> المرجع نفسه: ص (116) نقلاً عن "تاريخ الإسلام: الخلفاء الراشدون" للشيخ عبد الوهاب النحار: ص (414).

## هههالتراد العرب المهالة الزحيان المهههههه الزحيان المههههههههه الزحيان المهههههههههه المراديان المههههههههههه المراديان المههههههههههه المراديان المههم المراديان المهمه المراديان المهمه المراديان المهمه المراديان المهمه المراديان المهمة المراديان المهم المهمة المراديان المهمة المهمة المراديان المهمة المهمة المراديان المهمة المهمة المهمة المراديان المهمة المراديان المهمة المهم

أولها ـ أن هناك فارقاً كبيراً بين موقف علي وموقف عثمان، فعثمان عظمت منه الشكوى، فله اعتزل استقامت الأمور، أما على فلم يحتج عليه أحد بخطيئة أو ميل حكم أو جور أو أتسرة، حستى الذين كرهوا بيعته، استتروا بالمطالبة بدم عثمان، أي أعلنوا: أن خصومهم قتلة عثمان، لا على، فلو اعتزل على لكان الشر أعم.

أنيها ـ لو طالبنا كل إمام أن يعتزل الحكم كلما كره إمامته كارد، ما انقضت ساعة إلا نصب فيها حاكم جديد.

ثالثها \_ تشبيه حجة الإمام على هنا بدعوى دول الاستعمار أبعد عن الحق وأنأى عن الواقع، فهذه السدول مسبطلة تدعي باطلاً لتبرر ظلماً، والإمام على صاحب حق حتى يقوم بالواجب عليه، فه و يحتج ببيعة واقعة وأمر لزمه، يقتضيه النهوض والحماية ليعم الأمن والعدل، وشتان مابين الحالتين!!..

وحتى عزله عمال عثمان كان على حق في عزلهم لما عرف عنهم من أخطاء، ولا يجوز له \_ في دينه وأمانته \_ إبقاؤهم ولو ساعة إلا من قبيل ارتكاب أخف الضررين، وهذا هو الذي لم يأخذ به على، فمؤاخذته سياسية لا قضائية وجدانية (١).

#### مساعي الصلم بين الفريقين:

حدثت مراسلات وسفارات وحوارات وكتب بين معسكر عائشة زعيمة الجموع المعارضة الثائرة قريباً من البصرة، وبين أهل البصرة التي كان عثمان بن حنيف أميرها لعلي، ولكنها لم تسفر عين شيء عملي، وحدث اقتينال شدير بين أصحاب الجمل وأهل البصرة، ثم أبرم صلح بين الفريقين (2)، وما أجدر ما قال جارية بن قدامة السعدي من البصرة الذي أقبل على السيدة عائشة كما ذكر الطبري:

"يا أم المؤمنين، والله لقتل عثمان بن عفان أهون من خروجك من بيتك على هذا الجمل الملعون عرضة المسلاح، إنه قد كان لك من الله سنر وحرمة، فيتكت سنرا، وأبحت حرمتك، إنه من رأى قستاك فإنه يرى قتاك، إن كنت أتيتنا طائعة فارجعي إلى منزلك، وإن كنت أتيتنا مستكرهة فاستعيني بالناس".

وانتقضت المناوشة بالمربد (3) وهي المسماة بيوم الجمل الأصغر (4).

ثم حدث اقتتال مع أهل البصرة، ودخل أصحاب الجمل البصرة، وصارت السيادة والسلطة لهم في يعجل النتائج، وأقام طلحة والزبير، وبايعهما أهل البصرة، واستخفهما هذا الظفر في تعجل النتائج،

<sup>(1)</sup> المرجع نفسه : ص (116 ـــ117).

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> المرجع نفسه: ص ( 120 — 136). <sup>(3)</sup> مريد البصرة: من أنتهر محاضا، وكان به سوق الإبل قابيًا، ثم صار محلة عظيمة يسكنها الناس.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> شرح تميم البلاغة 2/ 501 وهذا كان مع عثمان بن حنيف، ويوم الجمس الأكبر يومنهم مع الإمام علي.

ومقاتلة علي وصحبه، وذلك في خمس ليال من ربيع الأخر سنة ست وثلاثين (36). وظل القوم في نشوة من استيلائهم على البصرة وإخراجهم منها أميرها (عثمان بن حنيف) مدحوراً، وقتلهم قتلة عثمان (1).

#### يوم الجمل الأكبر:

على في طريقه إلى الكوفة وسفاراته:

خسر ج الإمسام على من المدينة لمعارضة أصحاب الجمل في الطريق، وأقام في الربدة، وأنته وفي و القبائل من طيء وبكر بن وائل وأسد، تعلن له الطاعة والخروج معه، فشكرهم وأثنى عليهم خيراً، ثم عبباً على الجيش، وخرج من الربدة في سبعمائة وستين، واتجه إلى ذي قار يحكم فيها أمسره، ويحساول أن يصسل السي توحسيد الكلمسة عسن طريق الإقناع والنصح، بالكتب والرسل والسفارات (2).

أرسل رسولين إلى أهل الكوفة، يستنفرهم لنصرته، فلم يجيبوا بشيء، بقيادة أبي موسى الأشعري الدني كان مذهبه مذهب طاحة والزبير في البعد عن المنطق، فكرر على إرسال رسول ورسالة إلى أبي موسى، فأصر على موقفه الأول، ثم حاول معه عبد الله بن عباس والأشتر النخعي، فله م يغير موقفه، ثم أرسل على سفارة رابعة من ابنه الحسن وعمار بن ياسر، وعزل أبا موسى عن ولاية الكوفية، فألان موقفه قليلاً، ونجحت هذه السفارة، واحتجابت لها الجماهير والرؤوس ومنها قبيلة طيء بقيادة عدى بن حاتم، وأجابوا علياً أمير المؤمنين (3).

#### سفارات على إلى أصحاب الجمل:

وافسى جموع أهل الكوفة علياً بنه بذي قار، فرحب بيم وأتنى عليهم وخطب فيهم، معلناً نفرته مسن القتال، ورغبته في الإصلاح والعافية، وأرسل إلى أهل البصرة القعقاع بن عمر أحد الصحابة سيفيراً بينه وبينه وبينهم، فقابل السيدة عائشة، مظهراً رغبة على في الإصلاح بين الناس، ونجح في النصح المخلص والتهديد برفق، وأقبلت وفود أهل البصرة من تميم وبكر نحو على بذي قار، لمعرفة رأي إخوانهم أهل الكوفة، وتبادل الفريقان وجهات النظر، وسار على حتى نزل إلى جانب البصرة، وقحد خسندق طلحة و الزبير، ورجع القعقاع إلى على بجواب عائشة وطلحة و الزبير، فسري عنه وأيقن بالعافية وجمع الكلمة، وارتحل بمجموعه التي بلغت عشرين أنفا نحو البصرة، حتى نزل على وأيقن بالعافية وجمع الكلمة، وارتحل بمجموعه التي بلغت عشرين أنفا نحو البصرة، حتى نزل على وأيقن بالعافية وجمع الكلمة، وارتحل بمجموعه التي بلغت عشرين أنفا نحو البصرة، ورغب الطرفان في السلح، وسلا على من الزاوية يريد طلحة والزبير وعائشة، وتراءى الجمعان في النصف من الصلح، وسلا على من الزاوية يريد طلحة والزبير وعائشة، وتراءى الجمعان في النصف من

<sup>(1)</sup> عائشة والسياسة: ص(137 <u>- 150)</u>.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> المرجع لنسه: ص ( 151 **–** 155).

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> المرجع لنسه: ص ( 151 ـــ 165).

جمسادى الآخسرة سسنة ست وثلاثين، وقال على لطلحة: "يا طلحة تطلب بدم عثمان!! فلعن الله قِتلة عستمان" وقسال للزبسير مذكراً له بقول النبي على موقفه من على: {ولتقاتلنه وأنت له ظالم} فقال الزبير: "اللهم نعم".

قسرتب هذا الاجتماع بين الفريقين، وتبادلا الرسل، عبد الله بن عباس رسول على، ومحمد بن طلحة رسول طلحة والزبير، وأشرف الفريقان على الصلح والاجتماع، مما سر الناس ما عدا فريق السيبيئة المؤلية على عثمان والوالغة في دمه، وجمع ابن السوداء: عبد الله بن سبأ وخالد بن ملجم نفسراً من الفريقين، فحر ضهما على بعضهما، وكأنه شيطان، بصير بطرق الفتنة وبث العقارب، مع أنسه هيو الذي ألب الأمصار على عثمان، وأريقت دماء المهاجرين والانصار من الصحابة الكرام بكيده ومكره بالإسلام وأهله، قال الأفغاني:

وما يزال المسلمون من يومهم ذاك إلى الآن في شرور، آخذ بعضها برقاب بعض، يزجها إليهم أبناء السوداوات (1) في مختلف الأمصار والأعصار، وقد كتب الله على هذه الأمة ألا تقطن إليهم إلا بعد أن يبلغوا منها ما أرادوا، ليقضى الله أمراً كان مفعو لا(2).

#### الدسيسة والمعركة الكبرى:

حرض ابن السوداء: عبد الله بن سبأ الفريقين على الاقتتال، واحتكم أهل البصرة وأهل الكوفة الى السلاح، وتمكن أهل البصرة من صد المعتدين حتى ردّوهم إلى عسكرهم، والسبئية تهيج الناس، وتخصع السي القتال وأضرموا النار في الطريقين، فألجأتيم المعركة إلى الخندق، وعلى ينادي: "أيها الناس كفوا، فلا شيء". وطاف على أصحابه بيده مصحف، قائلا: أيكم يعرض عليهم هذا المصحف ومافيه، فأخذه فتى من أهل الكوفة، بعد تأكيده على ذلك ثلاث مرات، فحمله الفتى ودعاهم، فحملوا عليه، فقطعوا يديه ثم قتلود، فقال على: "الأن حل قتالهم، وطاب لكم الضراب".

انهمزم أصحاب الجمل بعد مقتل الفتى، وحملة أصحاب على عليهم صدر النهار، واقتتل الناس وقد غاب طلحة والزبير \_ وأقبلوا إلى البصرة، فلما رأوا ((الجمل)) وأطافت به مضر، عادوا للقتال، وأرادت عائشة وقد أصبحت في قلب المعركة القيام بمحاولة جديدة لوقف القتال، فأمرت قائد جملها كعسب به سن سور بالتخلي عن البعير، والدعوة إلى إعمال كتاب الله يَتَّق بينهم، ودفعت إليه مصحفاً، وأقبل القوم، فاستقبلهم كعب بالمصحف بين الصفين، يناشدهم الله في دمائهم.

لكسن كانت السبئية أمام القوم يجتيدون في إنشاب القتال، ويتولون إضرامه كلما فتر خوفاً من أن يجري الصلح، ثم قتلوا كعباً، ورموا عائشة في هودجها.

كاد القنال ينتهي صدر النهار إثر غياب طلحة والزبير، لولا أن عائشة شهدت وسطه وآخره،

<sup>(1)</sup> تعيير يشمال أصحاب الفشة في كال عشير في المحتمع الإسلامي، كالطابور الحامس، تسمية ضم ناسم رأس الفتنة عبد الله بن سبأ، اب السوداد.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> المرجع نفسه: ص ( 166 – 186).

واستمر القتل، وثبت البصريون بما كانت تحضيهم وتخطيهم، واستمات الناس في القتال.

فانتزع على الراية من يد ابنه محمد بن الحنفية صاحب راية على، واقتتل الفريقان قتالا شديدا، وما زال القتلى يسقطون.

ثمم حمي القتال وزاد شدة، وجعلت عائشة تشجع الناس، وتثني على حميتهم، فاقتتلوا أشد من قتالهم السابق.

وانستدب علسي للجمل من يعقره، وهو هند بن عمرو المرادي، فقتله حارس الجمل عمرو بن يثربي قاضي البصرة قبل كعب بن سور، ثم قتل ثلاثة آخرين، ثم طعنه عمار بن ياسر وهو يومئذ ابن تسعين سنة، فحمل إلى على، فأمر بالإجهاز عليه.

وكان ابن يثربي قد انتدب رجلاً من بني عدي لإمساك زمام الجمل، فلما قتل ابن يثربي، طلب العدوي المبارزة، فخرج إليه ربيعة العقلي من أصحاب علي، ثم اضطرب الرجلان، وقتل كل واحد منهما صاحبه، فقام مقام ابن يثربي رجل من بني ضبة، ما رئي أشد منه قط.

حمي بنو ضبة حول الجمل واستماتوا، وأنوا بضروب من البلاء عجيبة، وتتابع الناس على خطام الجمل وهم يُقتلون، وكان آخرهم محمد بن طلعة الذي اجتمع عليه نفر من أصحاب علي، فأنفذه أحدهم بالرمح. ثم تقدم من الزمام عبد الله بن الزبير، فوجد فيه سبع وثلاثون جراحة بين ضربة وطعنة من شدة ما لاقى من الهول، ثم تعارك مع الأشتر النخعي، واعتنق كل واحد صاحبه، وخراً إلى الأرض، فصرخ عبد الله بأصحابه: "اقتلوني ومالكاً" ومالك: اسم الأشتر، ليخلو جيش على منه، لما له من البلاء العظيم.

كا متور / علوم الدى

#### عقر الجمل وانتماء المعركة:

اختلط العسكران، وحمي الوطيس، وتضرم القتال، ولاذ الجميع بالصبر حفاظاً وأنفة، ولم يعد للسرماح مجال، فنادى على: "السيوف يا أبناء المهاجرين"، وكان علي يحمل الحسلات الصادقة، فتصدع لحملاته الصفوف، ويضرب بسيفه حتى ينثني، ثم يرجع فيقول: "لا تلوموني ولوموا هذا" ثم يوقم أو يأخذ غيره ويعود.

واسستمات السناس أمام الجمل حتى كثرت القتلى حوله، لقد كانت نصرة بني الأزد وبني ضبة لعائشة بالغة المدى قوة وشدة واستمانة، على قدر ما يكنون لها من إجلال وتوقير ومحبة واحترام، وقتل حوله سبعون من قريش خاصة.

وعلم على ينه والناس أن القتل يستمر، ورأى أن الواجب إنقاذ الأرواح الباقية، فنادى "اعقروا الجمل"، وكان آخر من قاتل ذلك اليوم أمام الجمل زفر بن الحارث، زحف إليه القعقعاع، وقال لبجير بن دلجة الضبي، وكان من بني ضبة في عسكر علي، وأخوه في عسكر عائشة: "يا بجير بن دلجة، صحح بقومك فليعقروا الجمل، قبل أن يصابوا وتصاب أم المؤمنين" فنادى هذا قومه وأخاه من عسكر عائشة قائلاً: "يا آل ضبة، يا عمرو بن دلجة، ادع بي إليك" فدعا به، فقال: "أنا آمن حتى أرجع؟"

قال: "نعم" فمشى إلى البعير فاجتث ساقه، فرمى بنفسه على شقه.

وقال القعقاع لمن يليه: "أنتم آمنون" واجتمع هو وزفر بن الحارث على قطع بطان البعير، وإنزال الهودج عن ظهره، ونادى منادي على: "أنتم آمنون" فكف بعض الناس عن بعض.

وأمر علي محمد بن أبي بكر وعمار بن ياسر، فقطعا غرضة (حزام) الرحل، ونحيا الهودج في نفر من أصحابهما، فأدخل محمد بن أبي بكر يده فيه، وأنزل أخته عائشة منه.

كانت الموقعة من أول النهار حتى العصر، إذ نمت الهزيمة على أصحاب الجمل، وذلك يوم الخمسيس (أو الجمعة) في النصف من جمادى الآخرة سنة ست وثلاثين للهجرة، وقتل طلحة والزبير في هذه الموقعة، ويكون عدة من قتل في المعركة الأولى (يوم الجمل الأصغر) وفي المعركة الثانية (يوم الجمل الأكبر) خمسة عشر ألفاً على أقل تقدير (1).

وآن لي أن أقول: إن الإمام على محق، وإن أصحاب الجمل لمخلصون صادقون، وإنها لفتنة عصياء حسرض عليها الأمويون، وتابع تنفيذ المؤامرة السبئيون اليهود، الذين ولغوا في دم عثمان، وأنسى لأهل الإخلاص والصفاء ولرهينة الهودج أن يدركوا كيد المخططين وخبث المتآمرين، وحقد المعادين؟! وكان الأولى بعائشة لولا إرادة الله أن تلزم المدينة مع بقية أمهات المؤمنين، فإن السياسة، وطوفان الفتنة، والتآمر على الجماهير صنعة وخبث وخسة وفسق، لا تكاد أي امرأة مهما عظمت أن تدرك أفانين المؤامرة أو تستوعب سيل الفتنة الجارف، أو تلم بمخططات المتآمرين.

قال الأفغاني رحمه الله:

رحم الله أم المؤمنين، فقد كانت المرأة الغذّة في التاريخ: تزعمت (معارضة سياسية عنيفة) وزحزحت خليفة، وحاولت نصب خليفة، وزعرعت أركان خليفة، وقادت جموعا، وخاضت حربا، شم أرادت تجنب القتال، فخرج الأمر من يدها إلى أيدي غوغائها، شأنها في ذلك شأن علي... وكان ماكان مما ترتعد له فرائض كل مسلم، كلما ذكر فتنة الجمل وما استتبعت من ويلات.

#### عبرة الموادث:

أورد الأستاذ المسرحوم سعيد الأفغاني عبرتين اثنتين من تجربة عائشة ومغامراتها السياسية وآثارها القريبة والبعيدة في حياة المسلمين<sup>(2)</sup>:

الأول: أن المسرأة لسم تخلق قط لتدس أنفها في المنازعات السياسية، إن لها أن تنصح وتبصر القريبين منها بعواقب الأمور، وليس لها أن تشارك في القلاقل والاضطرابات والفتن، إن بسيدها مفاتيح خطرة في التأثير في نفوس الجماهير، وفي استغلال حميتهم ونخوتهم ومشاعرهم، وهذا المسلاح غير حميد في العواقب، ولا يصح استعماله بحال. ولولا

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup> المرجع لنسه: ص (187 <u>– 22</u>4). <sup>(2)</sup> المرجع لنسه: ص (341 <u>– 35</u>2).

موقف السيدة عائشة في أمر عثمان ثم المطالبة بدمه من بعد، لتغير مجرى الحوادث في تاريخنا التغير كله، ولسارت سيراً مأموناً مطرد الرقي مباركاً، فيه الخير كل الخير للقطار الإسلامية.

الثانية: لقد كان أمر المسلمين عجباً من العجب: امتلأت نفوسهم بكل ما حباهم ربهم من خير فيي الإسلام، فأحسنوا فهمه، وأجسنوا العمل به، وأحسنوا الاستجابة لرسوله نساء ورجالاً، فوطدوا أركانه في الجزيرة العربية، ثم انتقل رسول الله إلى جوار ربه، واندفع هيؤلاء الصحابة الأخيار يريدون إعلاء كلمة الله والحق، وإنقاذ عباد الله من كل الأجناس والأديان، من شرور الظلم والجهل وامتهان الإنسان، فحرر الله على أيديهم أقطاراً وشعوباً كثيرة.

أرأيت ما يفعل الخلف في الدولة القوية المتماسكة المتينة الأساس، إنه يُطمع فيها حتى الضعيف المغلوب المشرف على الدمار.

ولـو أن هذه القوى المتطاحنة يوم الجمل وصفين اجتمعت على الخير، فسارت إلى عدوها في الشرق والغرب، لأكلت الدنيا بقوتها، ولأحالت العالم جنة يتحدث بنعيمها وسعادة أهلها الركبان. لكن الله الذي أيـد هذه الأمة أول أمرها، قضى أن يكون بأسها بينها، فامتلأ تاريخنا بالحروب الداخلية وتحول عن مجراه السعيد الذي جرى فيه أولاً لخير الإنسانية عامة.

انقضت الخلافة والخلاف بخير هما وشرهما، ولم يبق منهما إلا هذا التاريخ بين أيدينا مملوءاً بالعبر، فلنتعظ به، ولنتجنب أية تفرقة بيننا بكل ما نستطيع، ولتكن الدماء الذاهبة ضياعاً حافزة لنا على الوحدة وجمع الكلمة، فلا نعيد جَذَعةً.

#### أهم المراجع

- الأعسلام، خسير الدين الزركلي، الطبعة الثانية،
   القاهرة، 1378هــ/1959م.
- 2 تساريخ الإسسلام السياسسي والدينسي والثقافي والاجتماعي، الدكتور حسن إبراهيم حسن، مكتبة النهضة المصرية، الطبعة السادسة، 1961م.
- 3 ـ المقاريخ السياسي للاءلة العربية مسعسور الجاهلية والنبوة والخلفاء الرائدين، الدكتور عبد المسنعم مساجد، مكتبة الأنجلو المصرية، مطبعة الرسالة، عام 1956م.
- 4 جيزء خياص بترجمة البيدة عائشة من سير النيلاء، تحقيق سعيد الأفغاني، دار الفكر بدشق، الطبعة الثانية، 1390 هـ/1970م.
- كلك سندر أعلام النبلاء للماقظ شنس الدين مجند بن عثمان الذهبي، الطبعة الرابعة، 1406هـ/1986 م، مؤسسة الرسالة بدشق.
- 6 عائشة والسياسة، الطسيعة الثانية، دار الفكر يدشق 1391هـ/ 1971م.

# الأستان سعيد الأفغاني\*

يوسف الصيداوي

امستازَ عَلَــم من الأعلام، ثم لاقى وجه ربه، إلا نهض ــ غالباً ــ عارفو فضله فأبنوه في حفل، أو كتبوا عنه في مجلة أو صحيفة، يريدون بذلك نشر فضائله، وتوفيته بعض حقه على أمته، أن عَملِ فعُرفِ له فضله. فإن كان موسيقياً عُزفِ شيء من العالم العائد، أو شاعراً القي شيء من شعره، أو القى بعض الشعراء قصائد تمجَده.

ويسبقى أن يكسون الفقد أديباً ناثراً: كاتب مسرحية أو كاتب قصة أو ناقداً أو كاتب مقالة. أو يكسون من أعلام اللغة أو مؤرخاً أو متفلفاً. وهؤلاء لا سبيل إلى إسماع الناس روائعهم كما يُسمع اللحن الموسيقي، أو وضعها تحت أبصارهم، كما توضع اللوحة مثلاً. فإذا أبتوا لم يكن عند من يؤبّ نيم إلا أن يذكس متى حازوا شهاداتهم. ثم يذكر أسماء كتبهم، ثم تاريخ وفياتهم، ثم من بعد ذلك شيئاً عاماً من الأخلاق التي تحلوا بها، كانتواضع والأمانة والاستقامة الخ...

ومسا سمعت يوماً خطبة في هذه المناسبة، ولا قرأت مقالة، زاد ما فيهما شيئاً ذا بال على هذا السذي ذكريه. وبتعبير آخر أقول: إنّ الذي يقال في العادة، لا يكشف عن شخصية الفقيد بل لا يدنو مسنها، لا بساعس ولا بالنقرّي. ولا يقدر الخسارة حق قدرها في هذه الحال، إلا من يصح عنده أنّ الإنسان هو الإنسان، كان وما يزال وسيظل: لا بدّ من أن يغضب وأن يرضى، وأن يشتد به الانفعال فيبكي، أو يضحك فيستغرق في الضحك، وأن يكون بخيلاً أو كريماً، وأن يقسو أو يلين، الإنسان هو الإنسان، ومن نفى عنه ذلك فقد نفى عنه إنسانيته، ورقي به إلى مراتب الملائكة. ومن قرأ السيرة النسوية عسرف ذلك وانحنى له. فصحيح أن رسول الله ي كان لا يقول إلا حقاً، ولكنه كان يمزح. وصحيح أنه كان يعصب بطنه بالحجر وصحيح أنه كان يحتلم، ولكن الغضب كان يُعرف في وجهه، وصحيح أنه كان يعصب بطنه بالحجر مسن الجوع، ولكنه كان يستطيب فخذ الشاة، وإنه ليحار ويظل في حيرته، حتى يبين له الله الحقيقة، وإنه ليرتئي، ويكون الصواب في رأي غيره من ذوي المعرفة والتجربة. الإنسان هو الإنسان، ومن

أبى فنفى عنه المزاح والحلم والغضب والجوع والعطش والحيرة وأكل الطعام والمشي في الأسواق، فقد خالف القرآن وأبى قول الله تعالى في وصفه له على لسانه ﴿إِنِما أَنَا بَشْرَ مِثْلُكُم﴾.

ولقد يُظُن أنني أريد ذكر ما لا يُستحب ذكره من سيرة الفقيد، فأقول: "لا، ما إلى هذا قصدت". فلقد لام الناس يوما صديقاً للفقيد أحمد راتب النفاخ أشد اللوم، وأنكروا عليه أعظم الإنكار، أن وقف يؤبّنه فذكر أن الفقيد صرّح له بأنه يهوى فلانة ويعشقها. فهذا ونحوه لا يكشف عن شخصية الفقيد، ولو كان يكشف عنها أو عن جانب منها، لما لامه على ما قاله أحد، ولا أنكر ذلك عليه أحد. فالعشق والهوى مغروس في أفئدة جميع البشر، ومن ذا الذي استعصى على الحنب والهوى؟! (وإلا تصرف عنى كيدهن أصب البين).

من أجل ذلك كنت وما أزال \_ إذا دعيت لتأبين علم \_ تركت لغيري أن يقول ما يشاء، وصدرفت وجهي إلى شخصية الفقيد فذكرت ما أعرف من صفاته الذاتية، من خلال حديث أدرته معه، أو نكتة نقلها إلى عنه من أثق بصدقه، أو رأي كان يراد، الخ...

في عام 1947 ــ 1948 كنت ناظراً ومحاسباً في المدرسة المحسنية. فخصّصت لي إدارة المدرسة على المدرسة عندي بين المدرسة غرية أستقل بها. فكان بعض الأساتذة والاسيما مدرسو اللغة العربية، يُريحون عندي بين الحصّتَين، فيكون احتساء القهوة والتدخين وتداول الأجاديث.

منذ تلك الأيام عرفت أن في الجامعة أستاذاً من أسائدة اللغة العربية اسمه سعيد الأفغاني. فإذا ذكره ضيوفي، صحب اسمه صفتان: علمه ومهابئه.

وتمر الأيام، وأدخل الجامعة، وما في ذهني شيء أخطر من أن أرى ذلك الأستاذ وأسمعه. فلما كسان يسوم حصته الأولى، حضرت مبكراً، ودخلت العدرج من الخلف وجلست في الصف الأخير، أرى الأستاذ والطلاب، فلا تفوتني فائتة من قولهم أو فعلهم.

وعجبت يومها أن رأيت شواهد الدرس مكتوبة على السبورة، ثم عرفت بعدُ أن الأستاذ يكلّف أحد الطلاب أن يكتبها كسباً للوقت، ولتكون تحت أبصارهم عند الحديث عنها والبحث فيها.

كنت حضرت الدرس الأول أحسن ما يكون التحضير. ومع ذلك كنت متهيباً، أخاف أن أسأل فلا أعرف الجواب، أو أجيب فأخطئ.

ويدخسل الأستاذ بعد لأي:؛ رَبْعة، إلى القصر أقرب، قد تجاوز الخمسين ودانى الستين، قصير شعر الرأس، أشيبه عند الصدغين. في حلّة بنيّة، قد استغنى عن ربطة العنق. ولقد رأيت من بعد في الصيف يجتزئ بالقميص والبنطال.

ويقف على المنصة كأنه النسر، ويلتفت إلى اليسار فيرى في الصف الأول من المقاعد ثلاث فتيات وزميلاً لهن، فيأمر الفتى أن يرجع إلى المقاعد الخلفية فيجلس مع الذكور، ويرجع الطالب إلى الوراء معجلاً يكاد يتعثّر. ويظل الاستاذ صامتاً بتابعه بنظره، إلى أن يراه استقر في مجلسه الجديد. وأما الفتيات فيقول الإحداهن وقد لبست ثوباً بلا كمين: أليس مع والدك ثمن متر من القماش فتخيطي

لمؤبك كمين؟! بعد هذا يبدأ الدرس، وقد سُنت فيه سُنتان: ينقلهما من بعدُ لاحق عن سابق: انفصال الذكور عن الإناث، ولبس الفتيات أثواباً بأكمام.

يشرح خطة الدراسة خلال السنة ويبين منهاجها. ثم يوجز الكلام على أسماء الأفعال – وهي البحث الأول من برنامج السنة الأولى – فإذا تم له ذلك شرع يحلّل شواهدها: يبدأ بما يُحتج به فيبين مواضع الاحتجاج، ثم ينتقل إلى ما لا يُحتج به، فيبين أسباب عدم الاحتجاج. وينتهي الدرس، فيغادر المصدرج أول المغادرين، يخرج كما دخل: كأنه الرمح استقامة وانتصابا، لا يلتفت يميناً ولا يساراً، وجهه مرتفع، وصدره متقدّم شيئاً، كأنه يقول للسخف والتفاهة: "لا".

ويستحلّق الطلاب في الممرّ حلقات، يتداولون ما رأوا وما سمعوا من الأستاذ، ويعلّقون على ذلك!! أما الطالبات فمتأففات جميعاً من أستاذ لا يعرف وجهه الابتسام ولا اللين، وأما الطلاب فقليل راض لا يُعلن رضاه، وكثير ساخط يصرّح بسخطه. على أنّ الذكور والإناث جميعاً، قد أنكروا على الأستاذ أن يأمر الطالب بمغادرة مكانه ليجلس مع الذكور بعيداً عن الفتيات.

هكذا كانت دروسه تمضي رحمه الله: جِذاً لا هزل معه، وإحكاماً لا يمازجه تضييع. على أنني أجانسب الحقيقة إن اجتزأت من وصف دروسه بما قدّمت آنفاً. ولا أراني أستكملها إلاّ بالتعريج على ومضات من سيرته في أثناء تلك الدروس:

كسان إذا ألقى نكنة على الطلاب، فضجوا بالضحك دفعة واحدة، ظلّ ساكن التقاطيع كأنه يقرأ على ساكن التقاطيع كأنه يقرأ على بناهداً نحوياً حتى ينتهي ضحكيم!! فإذا كان من يلقي النكنة طالباً سـ ولابد في هذه الحال من أن يتلسبس لسبوس الجد سـ علّق الأستاذ على ذلك كأنه يعلّق على رأي لسيبويه أو المبرد... ولقد أنعمت النظر في نكنه وملحه، فرأيتها تقام على تعظيم صغير أو تصغير عظيم.

يقسف يومساً عند قول الشاعر: "بين مُدَعَّس ومُكَرْدَس" فيذكر أن الدَّعس هو شدَّة الوطء، وهو الطعن بالرمح أيضاً، والمكردَس مَن صُرع وأوثِقَ. فيقول أحد الطلاب:

إذاً قُول العامّة: "أبو دعّاس" فصيح، فيقول الأستاذ: نعم. فيقول الطالب: لماذا إذاً ينفر الناس من هـذه الكنسية السيوم، وكسانوا من قبل يكنون بها؟ فيقول الأستاذ: كانوا يكنون بها يوم كان الرجال يدعسون!! وأما اليوم فمن أين؟!!

وقد يتغافل فيأخذ زمام المبادرة \_ كما يقال \_ فيقف الطالب مكتوفاً لا يستطيع تقدماً ولا تأخراً. يقسف يومساً يقسرر بحث "رُبّ وما تدخل عليه"، فيقول: "لا تدخل ربّ إلا على نكرة...". ثم يعالج دخولها على "مَن" في قول سويد اليشكري:

## ربَ مَسن أنض جت غسيظاً قلسبه قسد تمسنَى لسي موتساً لسم يُطُسعُ

فيقول له طالبب!! "لكن أنا..." فلا يُمهله الأستاذ حتى يُنِمَ عبارته، بل يقطعها عليه فيقول له: "لكن أنت لا يُستشهد بكلامك"!! ويمضي يتابع تقرير الدرس.

وكان له بأسماء الطلاب عناية.

يلقى يوماً على الطلاب سؤالاً، فلا يجد عندهم جواباً، ويظلون صامئين لا يجيبون، ما عدا طالباً يسرفع إصبعه مستأذناً. ويأذن له الأستاذ فيحسن الجواب. فيسأله ما اسمك؟ فيجيب الطالب: "...... بلبل". وتمضي الأيام، فيجيب الطالب نفسه فيخطئ. فيقول له الاستاذ: يبدو أنك فقدت صوتك!!

في أواخر الخمسينيات، تنسب إلى كلية الآداب طالبة من مدينة حمص، اسمها: "ميجيت: muguette وهيو بالفرنسية اسم صنف من الزهور". فإذا ذكر الأستاذ اسمها لسبب من الأسباب جعليه عربياً: "آنسة مكية!!" اقرئي، "آنسة مكية!!" أحسنت، "آنسة مكية!! لا تقولي كذا وكذا" الخ...، فكانت صديقاتها يتندرن فينادينها باسمها الجديد!! مزاحاً واستطرافاً.

كان ديكران بورسليان \_ أبو سمير \_ صديقاً لي. وكان عميق العروبة حتى نقي عظامه، شهماً في الرجال مخلصاً صادقاً أمينا، يندر أن تجتمع صفاته في رجل. وكانت ابنته "دعد" يوما تلميذتي، وقد وجد في تسميته أبناء تعبيراً عن انتمائيم القومي "سمير \_ دعد...". وقد غرس في نفوسهم حب العربية، حتى لقد انتسبت دعد من بعد إلى قسم اللغة العربية، وغدت بعد تخرجها مدرسة لهذه اللغة. العربية، وغدت بعد تخرجها مدرسة لهذه اللغة. ويبدو أن الأستاذ رضي رضاً عميقاً عن اقتران "دعد" بـ "بورسليان" فقال لها يبدي إعجابه بذلك: ما أحسن أبوك إليك بشيء، إحسانه إليك بتسميتك "دعد".

وكان إذا أحسّ رغبة في النكتة، ورآها واقعة موقعها، لم يثنه عن إيرادها شيء:

فاقد كان أصدر كتابه البديع المتميّز "في أصول النحو"، ونقل فيه عن كتاب "القراءات واللهجات" فقال: [كان أهل الشام يقرؤون البراهام بالف في مواضع دون مواضع "وهي قراءة أهل الشام قديما" ثم تركوا القراءة بالألف وقرؤوا جميع القرآن بالياء... فرووا أنه قيل لمالك بن أنس: إن أهل الشام قديما "ثم تركوا القراءة بالألف وقرؤوا جميع القرآن بالياء... فرووا أنه قيل: "إنهم يدّعون أهل الشام يقرؤون "إبراهام" فقال: "أهل دمشق بأكل البطيخ أبصر عنيم بالقراءة"، فقيل: "إنهم يدّعون قيل الشام يقرؤون "إبراهام" فقال الله مصحف عثمان عدي" ثم دعا به فإذا فيه كما قرأ أهل دمشق... وفي قيل المصاحف "إبراهيم" مكتوب بالياء في جميع القرآن إلا في البقرة فإنه بغير ياء] "في أصول المصاحف "إبراهيم" مكتوب بالياء في جميع القرآن إلا في البقرة فإنه بغير ياء] "في أصول المنحو /37 /38"، وقد على ذلك في الحاشية فقال: "قثبت أن بصر أهل دمشق بالقراءة لا يقل "سمن بصرهم بأكل البطيخ".

في عام 1946 كان صديقنا الدكتور مكّى الحسني تلميذاً في الحلقة "المتوسطة = الإعدادية". وكسان الأسسناذ الأفغانسي أنذاك، معلّماً للغة العربية في مدرسة "التجهيز الأولى = جودة الهاشمي اليوم". فيكاف الطلاب أن يستظهروا عشرين بيتاً من الشعر من قصيدة عدّة أبياتها أربعون بيتاً. وقد أتق ن صديقنا العشرين بيتاً اتقانا حسناً \_ ولكن لسوء حظه \_ لم يطلب إليه الأستاذ إلقاءها. ثم يكلف طلابه استظهار العشرين بيتاً الباقية من القصيدة. فإذا جاء موعد الدرس الثاني طلب من صديقنا أن يسمعه ما حفظ. فيبدأ بإلقاء العشرين بيتاً الثانية. فيقول له الأستاذ: بل ابدأ من البيت الأول. فيحاول فيتخونه ذاكرته. فيدافع عن نفسه بأن القسم الأول للأسبوع الماضي والقسم الثاني لهذا الأسبوع. فيأبى الأسستاذ إلا أن يلقي الطالب القسمين جميعاً، فيخفق. ويسأله: ما علامتي؟ فيقول له: "صفر". ويرى الطالب أنه مظلوم، فيحتج بأنه يتقن حفظ القسم الأخير أحسن الإتقان. فيقول له الأستاذ: أر الك ويرى الطالب أنه مظلوم، فيحتج بأنه يتقن حفظ القسم الأخير أحسن الإتقان. فيقول له الأستاذ: أر الك يظلن أن الصدفر قليل!! وهل كل طالب يستحق أن ينال الصفر؟! وهل يتاح الصفر لكل أحد كل يوم؟!! ويرجع صديقنا إلى مقعده مبتهجاً متهلل الوجه!! يحمد الله على ما أنعم، وأنه نال ما لا يناله كل أحد!!.

ولقد يظن ظان أن الأستاذ حين قال ذلك قد كان ينكت!! ونقول لمن يظن ذلك: كلا فقد كان يجد كل الجد، وطلاب الجامعة يعلمون أن الأستاذ لا يقف بالعلامة عند الصفر، بل يهبط بها إلى -1، ثم -2، شم -3، وهكذا..... فالإنصاف يقضى بأن يحاسب الطالب على جهله، كما يُحاسب على علمه!!

# سعيد الأفغاني و مصادر أخرى

يوسف عبد الله الجوارنة ۗ

امستاز عَلَسم من الأعلام، ثم لاقى وجه ربه، إلا نهض \_ غالباً \_ عارفو فضله فضله فابنوه في حفل، أو كتبوا عنه في مجلة أو صحيفة، يريدون بذلك نشر فضائله، وتوفيته بعض حقه على أمته، أن عَمل فعرف له فضله. فإن كان موسيقياً عُزف شيء من الحانه، أو شاعراً ألقى شيء من شعرد، أو ألقى بعض الشعراء قصائد تمجده.

ظاهرة إصدار السلاسل غدت النوم واضحة بين المثقنين وأصحاب دور النشر الكبيرة والصحاب دور النشر الكبيرة والصحيرة على السواء، وهي ظاهرة حميدة إذا ما قيمت بغيرها من الظواهر ذات الطرق الملتوية النسي تحرص عليها بعض دور النشر؛ من إعادة طباعة الكتب دون إذن مؤلفيها، أو إصدار طبعات تجاريمة بأسعار منافسة لكتب محققة تحقيقا علمياً محكماً بوضع أسماء مستعارة، بعد حذف جيود لا يمكن وصدفها مدن التحري والتنقيق، أو طبعات ملوتة تشد الناظرين، أو تلاخيص مشوهة لكتب قضيى أصحابها زمناً في تأليفها وتحبيرها، إلى غير ذلك من الطرق الفاسدة المجحفة بحق الثقافة والأخلاق والأدب، الهدف منها الحصول على قدر كبير من الأرباح الفاحشة، التي غدت ترهق حيوب المثقفين الكادحين.

وإنَّ وقفة مع دور النشر العربية الكثيرة التي عرضت عناوين لا تحصى من الكتب في معرض الشارقة الدولي الأخير، تدلَّك على هذه الأخلاق المصوخة التي باتت بعض دور النشر تتخذها سلوكاً لها، ضاربة بأخلاق المهنة ومسؤولية المواطنة عرض الحائط، ممتطية بذلك مسالك يندى لها الجبين حياة، تدعو القارئ العربي أن يفقد ثقته بها، ليخلص في النهاية إلى هُوَة عميقة بينه وبينها.

<sup>·</sup> حامعة الإمارات العربية المتحارق..

ولعل سلسلة (علماء ومفكرون معاصرون) التي تصدرها دار القلم بدمشق، من بين السلاسل الجادة التي تقرب الهورة بين الناشر والكاتب والقارئ، اعتمدت فيها على مجموعة من أصحاب القلم الرصين، ولهم إسهامات ممتعة وجادة على خريطة البحث والتأليف.

وقد صدر من هذه السلسلة أكثر من ثمانية عشر كتاباً، تحمل عناوين لشخصيات لها أثرها في النهضة العربية والإسلامية من النواحي الفكرية واللغوية والأدبية في نهاية القرن التاسع عشر والقرن العشرين، منثل الشيخ طاهر الجزائري، والأستاذ خير الدين الزركلي، والدكتور محمود الطناحي وغيرهم — كان آخرها كتاب الدكتور مازن المبارك أستاذ العربية بكلية الدراسات العربية والإسسلامية في دبي: (سعيد الأفغاني حامل لواء العربية وأستاذ أسائيذها)، في طبعته الأولى لسنة (2002م)، ويقسع في (150) صفحة من الحجم الصغير، اشتمل على مقدمة وفصلين وخاتمة وملحق الوثائق — وفاء منه لأستاذه الذي صحبه قرابة خمسين عاماً، ترجم فيه الشخصية عز نظيرها وقل وجودها، بما امتلكت من مقرمات الثقافة العربية والإسلامية، فكان رحمه الله نسيج وحده، نشأ يعشق العربية وهو من قومية أخرى (كشميري الأصل)، على عهد أسلافه السابقين الذين صهرهم الإسلام في بوتقة الدين، فطاعت لهم العربية وصارت لسانهم: "ألا إن العربية اللسان، فمن تكلم العربية فهو عربي".

وإذ يصدر كتاب عن الأفغاني رحمه الله، فإننا نكبر هذه الالتفاتة الطيبة من الأستاذ المبارك طساب ذكره، لرجل لو أراد لنفسه الدعاية والأضواء لكان له القدح المعلّى، والمؤلف هو أحد تلامذة الأفغانسي رحمه الله، تتامذ له في مدارس دمشق وجامعتها، ثمّ صار زميله بعد تعيينه في الجامعة؛ لذلك فهو مسن أكثر الناس قريا له ومعرفة بشخصه، يكتب عنه ورقات عجلى مهمة لا يريد بها مجاملة له، ولا محاباة لحزبه، وقد كان حزباً وحدد"، بل يكتف من خلالها صفحة من تاريخ هذا السرجل الدي يكساد يكون كلّه متصلاً بالعلم والنقافة والأدب، لا يكلّ ولا يملّ، في فترة كثر فيها الخصوم وأدعياء الثقافة.

يقول المؤلف في المقدّمة: "وأنا اليوم أكتب عن رجل أعرفه، وأكتب ممّا أعرف، لا أنقل عن كستاب فأعزو إليه أو أوثّق حديثي منه، ولكنّي أغمس قلمي في عاطفة شدّتني إليه، لما رأيته فيه من رجولة وعلم وفضل، ولما عرفته من جرأته وصراحته، وما شهدته من سلوكه واستقامته، وترفّعه عن الصغائر، وعدم مبالاته بما ينبير به غيرد...".

وليس هذا الذي ذُكِر من قبيل المبالغة في المدح والإطراء، من تلميذ أحب فكتب في أستاذ مات وقضى، فلك أن تطلع على تراث هذا العالم ــ وهو ضخم جدًا ــ لترى نفسك في النهاية أمام ظاهرة فسريدة، وعالم معلم، صدب الكتاب والقلم وانقطع لهما، في حين ولّى غيره إلى حيث الشكل والقشور.

أما الفصل الأول، فقد جاء بعنوان "لمحات من حياته"، تحدّث فيه عن جوانب أربعة: ولادته ونشاته، ورحلته العلميّة، وحياته الاجتماعيّة، وأفرد بعض صفحات لرفيق دربه وعديله الشيخ على

الطنطاوي رحمة الله عليهما.

ويذكر المؤلف أنّ الأفغاني ولد في دمشق ونشأ بها نشأة إسلامية، مع أنَّ أباه رجل بكاد لا يتقن العربية؛ فقد كان يصحبه معه إلى الجامع الأموي الذي كان مرآة دمشق وجامعتها في نشر العلم، وفيه تعلم على الشيخين صالح التونسي وأحمد النويلائي، ثم النّحق بمدارس دمشق وتخرّج منها سنة 1928م، حيث التحق بمدرسة الآداب العليا في الجامعة السورية وتخرّج فيها سنة 1932م.

وفيل أن ينتقل الأفغاني رحمه الله إلى الجامعة السورية أستاذاً مساعداً سنة 1948م، كان قبلها عمل مدرساً للغة العربية عشرين سنة، يوم تخرّج من الثانوية العامة وعينه الأستاذ محمد كرد على وزير المعارف آنذاك معلماً للمرحلة الابتدائية.

وفي الجامعة كانت مرحلة ثانية من حياته العامية امتدت عشرين سنة أخرى، انتقل بعدها للعمل في جامعيات عربية في لبنان وليبيا وعمان،" وكانت آخر أعماله التدريسية في جامعة الملك سعود بالسرياض، حييث بقي يدرس حتى بلغ الخامسة والسبعين، فعاد إلى دمشق وخاد إلى الراحة، وكان سمعه وبصره قد كلاً وضعفا، وظهرت عليه آثار الشيخوخة".

ولم تكن للأفغاني رحمه الله حياة اجتماعية زاخرة كغيره من الأسائذة والمعلّمين، فقد اقتصر فيها على جوانب ضيقة لانشغاله بما هو أكبر من هذا، إضافة إلى صفة الجدية التي فرضها على نفسه، والتي لم تَرُق لكثيرين ممن شغلتهم النبيا بمتاعها وزخارفها، بدلك على ذلك أنه عاش نصف عمره عرباً، على طريقة العلماء القدماء العرب الذين أثروا العلم على الزواج - فهو رحمه الله عشق العربية وصارت جزءاً لا ينفصل عن كيانه وشخصه، فلم يصرف همه لحياة ملؤها الهزل والخداع، بل هياً نفسه ليكون علماً من أعلام الفقافة العربية والإسلامية الأصيلة في العصر الحديث، فكان له ما رام وتمني.

وقد لخص المؤلف أن مفتاح شخصية الأفغاني لا يعدو خصيصتين هما: إيمان صلب بالإسلام لا يستزعزع، وحسب العربية لا يتوارى. لذلك كانت علاقاته وصداقاته لا تخرج من عباءة هاتين الخصيصتين، فصداقة ترويحية اختارها من ذوي مهن متباينة، وأخرى علمية اختارها من كبار العلماء والأدباء، كالأساتذة محمد كرد علي وخليل مردم والتنوخي، أو ممن كان يراسلهم ويراسلونه كالأساتذة بهجمة الأشري والبسيطار والزركلي وعمر فروخ ومحمود تيمور ومحمد محمد حسين وغيرهم.

وكان أكثرهم صداقة لديه الشيخ على الطنطاوي رحمهما الله؛ فذكر الأفغاني منثور في ذكريات الشيخ بأجرزائها الثمانية، لما كانت بينهما من مودة صادقة وخالصة، أدت بهما أن يكونا يوماً ما صهرين للأستاذ صلاح الدين الخطيب، صهر شيخهما محدّث الشام الشيخ بدر الدين الحسني المتوفى سنة 1935م.

أما الفصل الثانبي والذي كان جلّ الكتاب (81 صفحة)، فقد عقده المؤنّف للتعريف بمؤلّفات الأفغانبي رحمه الله وجاء في قسمين: الأول الكتب المؤلّفة والمحقّقة، والثاني البحوث والمقالات

والأحاديث الإذاعيّة.

وقد عد المؤلّف عشرين كتاباً بين تأليف وتحقيق، عرق بها كلّها تعريفاً غير مخلّ، مبيّناً أفكارها والباعث على تأليفها، وتاريخ طبعاتها ومكان صدورها، يقف المؤلف من خلالها على تراث الأفغاني رحمه الله وقفة عجلى تدعوه إلى القراءة والتأمّل.

وعد له في القسم الثاني (31) واحداً وثلاثين عملاً بين بحث ومقال وحديث إذاعي، عرف بها كسابقاتها جميعها، مشيراً إلى مكانها في المجلآت وتاريخ نشرها، مبيّناً الهدف من كل عمل ومغزاه. ولا يقوم بهذا العبء إلا من قرأ هذه الكتب واستوعبها، فكيف بمن كان تلميذاً وزميلاً لصاحبها، خَبرَها وعرف طريقة مؤلّفها ومنهجه في التأليف والتحقيق.

شم جاءت الخاتمة لينهي بها المؤلف أعمال الأفغاني رحمه الله، وقد أفردها لإثبات ما نُسْر في مجلَّة مجمع اللغة العربيّة بدمشق، من مقالات ومداخلات ووقفات مع الكتب، إضافة إلى بعض مقالات نشرت في مجلة التمدّن الإسلامي في دمشق.

وفي نهايسة الكتاب ملحق لوثائق مهمة ارتأى المؤلّف أن يدرجها في آخر الكتاب، "ردّاً على أولئك الذين كانوا يطيلون السنتهم بالباطل، ويفتئنون عليه (رحمه الله) زوراً وبهناناً".

وكنت قبل صدور كتاب المؤلف الكريم، قد نشرت مصادر دراسة الأستاذ الأفغاني رحمه الله ببحث على الشبيكة العالمية (الانترنيت)، في موقيع صيوت العربية العربية (http://www.voiceofarabic.com) للدكتور السبعودي عبد العزيز بن حميد الحميد، أستاذ المنحو والصرف بجامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية بالرياض، عددت فيه مصنفاته المؤلفة والمحققة، وبحوثه ومقالات ومداخلاته، ورحاته مع الكتب معرفاً وناقداً ما استطعت إلى ذلك سبيلاً.

وعند تصفحي كتاب المؤلف وجدت بعض الآثار غابت عنى وهي تحديداً الأحاديث الإذاعية وعددها سنة، ومقالان عن حافظ وشوقي منشوران ضمن كتاب الأستاذ أحمد عبيد (ذكرى الشاعرين)، وثلاث مقالات عن التمدّن الإسلامي، والإمام الزردَشي، والإمام ابن حزم منشورة في مجلة التمدّن الإسلامي في دمشق.

وفسي البحث المنشسور آشار غابت عن المؤلف الكريم نشرت في مجلات الرسالة والثقافة والأزهر القاهرية، ومجلة والأزهر القاهرية، ومجلة والبيان الكويتيتين، ومجلة حضارة الإسلام الدمشقية، ومجلة دعوة الحق المغربية، اعتذر عن غيابها بقوله: "ولا أكتم أنني لا أستطيع الجزم بأني أتيت بكل آثاره، وإذا كنست استقصيت الكتب المحتقة والمؤلفة، فإني لا أشك أنه فاتني بعض ما كتب من بحوث ومقالات وما أذبع من أحاديث".

وثمّة آثار أخرى لم نستطع الوصول إليها، أذكرها لعلّ أحد المهتمين عنده فكرة عنها يمدّنا بها، لتكون آثاره رحمه الله أقرب إلى الكمال كيما تكون بين أيدي الباحثين، وهي:

- مشاركته في العجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب والعلوم الاجتماعية في القاهرة سنة 1961م.
  - 2.مشاركته في المهرجان الألفي لمدينة بغداد وذكرى فيلسوفها الكندي سنة 1962م.
- 3. المحاضر رئان اللئان القاهما في جامعة طهران سنة 1963م، وقد تكون له محاضرات أخرى لم أقف عليها.
  - 4. مشاركته في ملتقى ابن منظور بتونس سنة 1972م.
- 5. البحوث التي كتبها للموسم الثقافي الذي أقامه المكتب الدائم لتنسيق التعريب في العالم العربي " في الرباط سنة 1967م.
  - 6.ما نشر له في مجلّة رابطة العالم الإسلامي؛ إذ لم أستطع الوقوف عليها.
- 7.مـواد أخرى لم أستطع الوقوف عليها أيضا استوحيتها من كلمات الدكتور محمود الربداوي حين ترجم لوفاة الأفغاني في مقاله (ورحل الأستاذ سعيد الأفغاني)، [المنشور في مجلة الفيصل السعودية، ع1997/246م]] إذ قال: "رحل وبين يديه مخطوطات أعمال أقعده المرض عن إتمامها... وكنت أشعر بالأسى عندما كان يقول لي: غذا عندما يفارقني المرض سأكمل تحقيق هذا المخطوط، أو سأنهي الفصل الأخير من هذا الكتاب، ويحدثني عن مشروعات كثيرة تنتظر الإنجاز".

#### أما المواد التي فاتت الدكتور المبارك في كتابه فهي:

- \* كتاب تعاليق على شواهد الموجز: (86ص)، وصدر عن دار الفكر سنة 1971م.
- \* أغسلاط المنجد والمنجد الأبجدي: تقرير كتبة في شباط سنة 1968م ورفعه إلى الجامعة السورية، وطبيع في دمشق بفصلة خاصنة من (12) صفحة سنة 1969م. ونشر في مجلة حضارة الإسلام بدمشق (س10/ع19698 ـ 1970م).
- \* لقاء مجلَّة الفيصل السعودية [العدد (118)، سنة 1986] مع الأستاذ الأفعاني رحمه الله حول النحو العربي في سبع صفحات.
- \* رسالة السلطان عبد الحميد الثاني رحمه الله (التي بعث بها إلى شيخه في الطّريق محمود أبي الشيامات، الحنفي الدّمشقي (المتوفى سنة 1922م)، شيخ الطّريقة الشّاذليّة المشرطيّة، وبيّن فيها سبب خلعه عن الحكم) \_ نشرها الأفغاني في مجلّة العربي الكويتيّة (ع 169) سنة 1972م، وقدّم بين يديها معالم في سيرة السلطان، ومساومات هرتزل له والتّخطيط لخلعه، وقصنة هذه الوثيقة والهدف منها، ثمّ كلمة عن السلطان رحمه الله في ذاكرة شعبه.
- \* التربية عند ابن حزم: ضمن كتاب "من أعلام النربية العربية الإسلامية" المجد الثاني، الصادر عين مكتب التربية والثقافة والعلوم والمجمع الملكي لبحوث الحضارة الإسلامية، 1409هـ..

- \* النبي والأطفال: مقال نشر بمجلة المعلمين والمعلمات سنة 1935م، وأعادت نشره بإذن من كاتبه مجلة حضارة الإسلام (س22/ع2/1981م).
- \* ديسن المتنبّي (بمناسبة المهرجان الألفي لأبي الطيب في دمشق سنة 1936م): مجلّة الرسالة (العددان 161، 162م).
- \* حـول نبوة المتنبي: رد نُشر في الرسالة (ع 170 سنة 1936م) على مقال الاستاذ محمود شاكر "نبوة المتنبي" المنشور في الرسالة (ع167 سنة 1936).
- \* حسول نبوة المتنبي أيضاً: (رد نشر في الرسالة (ع1936/174) على مقالي الأستاذ محمود شاكر "نبوة المتنبي أيضاً" المنشورين في الرسالة (العددان 172، 1936/171).
- \* من مشاهد عكاظ المؤثرة (بمناسبة ذكرى المولد النبوي): الرسالة (ع1937/203). والمقال من كتاب الأستاذ سعيد "أسواق العرب" الذي كان يعدّه للطبع وصدر بعده سنة 1937.
  - \* جهاد شهيد (من ثمرات الهجرة): الرسالة (ع 247/ 1938).
- الشيخ أحمد النويلاتي: مجلّة التمدّن الإسلامي (س4/ج7/1938م). وكان المؤلّف ذكر مقالاً للأفغاني رحمه الله بعنوان (الثيخ أحمد النويلائي والخبّازون)، نشر في جريدة العلّم بدمشق(21/7/18م)، وكسان أذيع من إذاعة دمشق بعنوان (رغيف ومصلح) في 1961/7/12م. (كتاب الدكتور مازن ص 111).
  - \* الجاحظ والسياسة: مجلة الثقافة المصرية (السنة الأولى/ع15/1939).
  - \* تعريف بكتاب الإجابة للزركشي: مجلة الثقافة المصرية (س1/ع19/ 1939).
- \* ابن حزم الإمام المحب: مجلة الثقافة المصرية (س2، ع67، 1940/70)، وهذه المقالات ملخص بحث قام به عن ابن حزم وقد نشرت طبعته الأولى المكتبة الياشمية بدمشق سنة 1940م).
  - \* أضرار التشجيع: الرسالة (ع66/1940).
  - \* معارج الأحداث: الرسالة (ع460/ 1942).
  - \* رسالة الطالب (ميداة إلى طلاب العرب في جميع الأقطار): الرسالة (ع465/ 1942).
    - \* عانشة والسياسة: الرسالة (العددان 314، 315 سنة 1939).
      - المرأة والسياسة: الرسالة (ع 647/ 1945).
- \* الصهيوني الأول (ميداة إلى الأقلام النبيلة المجندة لنصرة فلسطين): الرسالة (العددان 651 سنة 1945، و 662 سنة 1946).
  - \* من نكبات الحزبية في تاريخنا: الرسالة (ع703/ 1946).
    - \* معاوية بين يدى عانشة: الرسالة (ع 714/ 1947).
- \* حـذار يا سيدتي: الرسالة (ع1 73/ 1947). والمقالات من (عائشة والمتباسة إلى حذار يا سيّدتي)

من كتاب الأستاذ سعيد (عائشة والسياسة) الذي كان يعده للطبع، وصدرت طبعت الأولى فيما بعد سنة 1947م.

- \* كنوزنا في طريق الضياع: مجلة الأزهر (م31/ج5/1959م).
- \* في قرطبة العظيمة: مجلة حضارة الإسلام (م29/ج37 \_ 1963/40م). وهو نفسه في مقدمة كتابه (نظرات في اللغة عند ابن حزم)، بعنوان: تحيّة جامعة دمشق.
- \* تساريخ مفترى للسلطان عبد الحميد: مجلة البيان الكويئية (ع1969/35). وذكر المؤلف أن هذا المقال يبدو حديثاً إذاعياً كُتب على هامشه مساء (1963/9/1م). (كتاب الدكتور مازن صل 114).
  - \* في سبيل العربية: مجلة دعوة الحق المغربية (س13/العددان 9، 1970/10).
- إنصافاً لطه حسين (دعوة امراجعة كتابي حديث الأربعاء وبي الشعر الجاهلي): مجلّة العربية (ع 1977/218).
- استدراك في مجلة الرسالة (ع1941/422 ص 993) على ما جاء في مقال غزوة حنين المنشور في الرسالة (ع 417) حول ما نسب للرسول أنه سئل عن الخوارج...
- تحقيق نشر في مقال غزوة حنين في الرسالة (ع1941/431) يمنع نسبة الحديث الوارد في مقال غزوة حنين في الرسالة (ع417) المنسوب للرسول عن الخوارج.
- \* تسبرئة القضاء العربي من وصمة: رد نشر في مجلة الرسالة (ع1942/450) على ما أورد صاحب مقال (النبعة والعقوبة في المجتمع البشري) المنشور في الرسالة (ع415) من أن العرب أقروا شهادة الحيوان أمام القضاء.
- أولسية سـوق عكاظ: تصحيح نشر في الرسالة (ع454/454) لما ذكره الأستاذ على حسن في الرسالة (ع514) مصححاً لما في دائرة معارف وجدي عن افتتاح سوق عكاظ.
- استدراكان لغويان نشرا في الرسالة (ع1942/479) على تصحيحات الكرملي للجزء الثاني من الإمتاع والمؤانسة المنشورة في الرسالة (ع475).
  - تصحيح نشر في الرسالة (ع491/ 1942) لبعض سقطات الكرملي في الرسالة (ع487).
    - \* الكرملي في قبضة الحق: نشر في الرسالة (ع 492/ 1942).
- \* تصحيح: نشر في الرسمالة (ع493/1942) لرواية المديث الذي رواه الكرملي ونشره في الرسالة (ع 487) عن الرسول رقة.
- \* ارشك في الرسالة (ع554/ 1944) لمن طلب في الرسالة (ع549) معلومات عن الشيخ محمد الطنطاوي.
- \* تعقيب: نشر في مجلة العربي (ع 239/ 1978) على ما جاء في استطلاع (البحث عن مواقع

التاريخ تحت رمال الجزيرة العربية المنشور في العربي ع 234/ 1978) عن سوق عكاظ.

- \* تعقيب: نشر في مجلة العربي (ع 239/ 1978) على ما جاء في مقال الدكتور محمد الدسوقي (عندما تحدث طه حسين عن كتبه) المنشور في المجلة نفسها (ع234/ 1978) من نسبته للأفغاني أن طه لم يرجع عن رأي له في كتابه (في الشعر الجاهلي).
  - \* كمال أتاتورك لمحمد توفيق: كتب عنه في مجلة مجمع دمشق (م14/ 1936).
  - \* مصطلح التاريخ لأسد رستم: كتب عنه في مجلة الثقافة المصرية (س2/ع90/ 1940).
- \* الأعملام العربية لإبراهميم السامرائي: بعض ملاحظات نشرها في مجلة مجمع دمشق (م44/
  - وقبل أن أنهي حديثي أجدني مضطراً للإشارة إلى:
- \* مقالسة الدكتور محمد إبراهيم البنا المنشورة في مجلة معهد المخطوطات بالقاهرة (المجلد الرابع والعشرون/ الجرء الثانسي/ 1978م)، التي نقد فيها عمل الأستاذ سعيد الأفغاني رحمه الله في تحقيقه كتاب (الإفصاح في شرح أبيات مشكلة الإعراب)، من خلال نص الإفصاح، وتعليقات المحقق رحمه الله، وتخريج الشواهد، وجاءت في أربع وثلاثين صفحة.
- ومقالة الدكتور صلاح الدين المنجد المنشورة في مجلّة المجمع العلمي العربي بدمشق (المجلد الثالسث والسثلاثون/ الجزء الرابع/ 1958م) وتعقّب فيها الأفغاني رحمه الله في تحقيقه كتاب (تاريخ داريًا) الذي اعتمد فيه على مخطوطة واحدة وصدر في طبعته الأولى عن المجمع العلمي في دمشق سنة 1950م.
  - \* وتقريظيسن للأستاذ عبر الدين التنوخي لأسواق العرب وملخص إبطال اقياس في مجلة مجمع دمشق، وآخرين للأستاذ عبد القادر المغربي للإسلام والمعراة وسير أعلام النبلاء (الجزء الخاص بالسيدة عائشة) في مجلة مجمع دمشق أيضاً، وتقريط للأستاذ أحمد الصاوي لأصول النحو في مجلة الثقافة القاهرية، وكلها من آثار الأفغاني رحمه الله فائت الكائب الكريم الإشارة إليها.

وبعث، فيبقى هذا الكتاب صورة حيّة ناطقة لعلّم حيّ في نفوس محبّي اللغة والثقافة والأخلاق، حكّ بها يراع تلميذ بار مخلص، عرفاناً منه ووفاء لأستاذه الذي قدّر علمه وفضلَه أناس، وجحدهما آخرون، يدعسو فيه المؤلّف طلبة الدراسات العليا للنهوض بعبء الكتابة عن هذه الشخصيّة، التي أريد لها أن تبقى في غياهب المجهول.

# الأستاذ المعلم المربي سعيد الأفغاني وحديث الذاكرة

عاصم بن محمد بمجة البيطار

الـناس يتفقون على أن الأطفال يعيشون في حاضرهم، وأن الشباب يرنون بيكاد السباب يرنون السباب يرنون السياب يرنون السي مستقبلهم، ويشغلهم التفكير فيه، وأن الشيوخ مشدودون إلى الماضي، يسترجعون الذكريات الدافئة فيه، ويفرون من الوهن الحاضر إلى الماضي المونق الجميل؛ ولا أنكسر أنني أصبحت أكثر ميلاً إلى عالم هؤلاء وإن كنت لا أزال أعمل، وأؤدي الرسالة التي نذرت نفسي لها منذ أكثر من نصف قرن.

ولعل الحديث عن شيخنا الأفعاني، وما كان له من أثر في عقولنا وثقافتنا، هو الذي يردني إلى السوراء فأذكسر أننسي حين بلغت السنة الخامسة الابتدائية درسنا العربية عالم جليل هو الشيخ زين العابدين التونسسي (1)، ولم تكن مديرية الكتب المدرسية قد أنشئت بعد، ولم تكن هناك كتب مقررة تلسترم المدارس كلها تدريسها، فاختار شيخنا كتاب: "قواعد اللغة العربية" من تأليف حفلي ناصف ورفاقه، وهو كتاب لطيف في حجمه، غير أنه يكاد يجمع قواعد العربية بحق. وتمضي السنوات، وأبلغ مرحلة الدراسة الجامعية فأنتسب إلى قسم اللغة العربية من كلية الأداب، وكنت أدير في ذهني أسماء كشير من أمهات كتب النحو لعامائنا القدامي، وأتخيل أن أحدها سيكون هو الكتاب المقرر، غيير أننسي فوجئت بأن أستاذنا في الجامعة العلامة سعيد الأفغاني، رحمه الله، جعل كتاب: "قواعد اللغسة العربية" هو الأصل في الدراسة، على أن نغني دراستنا بالرجوع إلى التراث الخصب الذي تركه أعسلام النحاق القدماء كسيبويه (ت: 180هـ) وابن جني (ت: 180هـ) وابن جني (ت: 180هـ) وابن جني (ت: 180هـ)

<sup>.</sup> . عضو مجمع البعة العربية بلامشق.

<sup>(1)</sup> مساحب التألسيف النافعة، ومنهان العجم المدرسين، و"معجم النحو" و"معجم العبرف" وهو أخّ للأستاذ الأكبر الشبخ محملا الخضر التولسي شبخ الجامع الأزهر،

هـــ) والزمخشري (ت: 538هـ) وابن الأنباري (ت: 577هـ) وابن يعيش (643هـ) وابن مالك (ت: 672هـ) وابن هالك (ت: 672هـ)

وإني لأعترف بأن أستاذنا الأفغاني كان له أثر بعيد جداً في تكوين فكرنا النحوي، وأن أكثر ما نعرفه مسن أصول تدريس النحو والصرف يعود إلى هذه السنة الجامعية الأولى التي كان الأستاذ الأفغاني الربان الماهر لسفينتها، والقائد الحكيم لمسيرتها.

لعل من العسير أن أحصى كل ما تركته محاضرات العلامة الأفغاني في تكويننا الثقافي، غير أني ألفت الانتباد، على سبيل المثال لا الحصر، إلى أبرز القواعد الأساسية التي كانت خير مرشد لنا في دراستنا الجامعية من بعد، ثم في عملنا مدرسين في مختلف مراحل التعليم الثانوية والجامعية.

يقول شيخنا في مقدمة كتابه "الموجز في قواعد اللغة العربية وشواهدها": (جريت في تفصيل مواد الكتاب على خطة غير بعيدة، فعنيت بالشواهد، وانتقيتها بليغة من عيون كلام العرب في عصر السليقة، تنمية لملكة الدارس، وتوسيعاً لأفاقه في إدراك أحوال أمنه، لكون هذه الشواهد مصورة أحوال مجتمعات أصحابها أصدق تصوير، تصويراً لا نجده بهذه الدقة والصفاء حتى في كتب التاريخ نفسها، وهي، متى استُوعَبَت، أعودُ على الملكات بن كثير من القواعد المحفوظة والتعليلات المستكلفة. وجنبت الدارس الأقسوال الموجوحة والمذاهب الضعيفة، مختاراً ما ثبتت صحته على الامتحان)(١).

وقد التزم في تدريسه لنا أن يرسخ في عقولنا هذه القواعد في البحث والاستقصاء لنكون خطواتنا في تحصيل العلم. ثم في إيصاله، سليمة في مقدماتها ونتائجها.

لقسد عرفنا في دروس أستاننا الأفعاني ما معنى الشواهد، وما الفرق بينها وبين الأمثلة؟ وماذا يعنون بعصور الاحتجاج؟ وكيف نحدد موضع الشاهد ووجه الاستشهاد؟ وقد تعلمنا منه الصبر على تتسبع مناقشات كبار النحاة، وتوجيه آرائهم، وفيام حُجج كل فريق منهم، وأحطنا سبتوجيهه سالى حد كبير بالمدارس النحوية المختلفة التي كان لها الفضل في استقراء كلام العرب، واستنباط القواعد العربية التي دوتوها في ضوء طرائق ارتضاها كل فريق منهم، فنشأت مدرسة البصرة، والكوفة، والمدرسة البغدادية. ونحو الأندلس، ونحو المغاربة....

وكان في تدريسه يكره الإسهاب المملّ، فكان يوصل ما يريد أن نتعلَمه بعبارات موجزة، ولعله كان يعسنقد أننا اخترنا قسم اللغة العربية لأن فينا استعداداً لسرعة الفيم، ولذا كان ينكر على بعض الطلاب أو الطالبات أسئلتهم عن أشياء يفترض أنهم عرفوها في مراحل سابقة، وقد جَعَلنا ذلك نشفق أحسياناً من السؤال خشية سخريته اللاذعة، ونفزع إلى أستاذنا العلامة عز الدين التنوخي رحمه الله، أستاذ البلاغة، فنسأله ما نشاء، فنسمع منه ما يفسر الغامض، ويفصح عن المقصود.

وكسان لأستاذنا الكبير فضل كبير في إعدادنا لنكون مدرسين، وإن ما أصابه بعضناً من نجاح

مرموق في أداء رسالته، يعود في كثير من جوانبه إلى العلامة الأفغاني، فقد كان يطلب إلينا أن نهيسي بعيض الأبحاث من المقرر، وأن ناقبها على زملاننا، وكان صارماً في تقويم الاعوجاج، وإحصاء الأخطاء في اللغة وإعداد الخطة وعرض الشواهد ومناقشتها، إلى أن نصل إلى استنتاج القاعدة التي تنتظم ذلك كله، وتبقى الزاد الذي يساعد على السير قدماً في طريق الفهم والإفهام.

وما دام هذا الحديث يستمد مادته من الذكريات، فإن هذه الذكريات تعود بي إلى أيام الصبا، ووصف مجالس كثيرة جداً كانت تُعقد في بيت سيدي الوالد رحمه الله (ت 1976م) من بعد صلاة الجمعة من كمل أسمبوع حتى صلاة العصر، وكان أركان هذه الجلسات الفتية الدائمون الأسائذة الأجملاء: عز الدين علم الدين التنوخي (ت: 1966م) والشيخ على الطنطاوي (ت: 1999م) وشاعر الشام أنور العطار (ت: 1972م) وأستاذنا الأفغاني (ت: 1997م) رحمهم الله جميعاً.

كسانوا يسؤدون صلاة الجمعة في جامع كريم الدين الشهير بالدقاق، وكان والدي مدرساً فيه وخطيب الجمعة على منبره مدة تزيد على ستين عاماً، فإذا قضيت الصلاة شرقوا دارنا، وتناولوا طعام الغداء، ثم تبدأ الجلسة العملية التي كانت روضة من رياض المعرفة. ومن الطريف أنهم كانوا يشسترطون أن يكون الطعلم لوناً واحداً لا يتغير، وهو (الكوسا المحشو) ولطالما سمعت الأستاذ الطنطاوي يردد: لا صلاة إلا في الدقاق، ولا ضعام إلا الكوسان، وكان الطنطاوي بحق هو المحرك له لده الجلسات التي استمرت أعواماً؛ وكم يحز في النفس الآن أن وسائل التسجيل لم تكن متوافرة على عندنا في تلك الأبياء. ولو سجل ما كان يدور في هذه الاجتماعات لوقفنا على كنوز من العلوم والمعارف. وقد تجاوزت أخبار هذه الجلسات الأسبوعية الحدود، ووصلت إلى أسماع الكثير من أصدقاء الوالد في العالمين العربي والإسلامي، ولذا كان يحضر ها علماء كبار ممن يلمون بدمشق، وإنسي لأذكر ممن حضر عداً من هذه الجلسات أمير البيان شكيب أرسان (ت: 1946م)، وعين أعيان جمعية العلماء الجزائريين ثم رئيسها بعد وفاة الشيخ عبد الحميد بن باديس (ت: 1940م) ونائب رئيس جمعية العلماء الجزائريين ثم رئيسها بعد وفاة الشيخ عبد الحميد بن باديس (ت: 1940م) الشيخ البشير الإبر اهيمي (ت: 1961م) الذي أقام في دمشق فترة بعد أن نفاه الفرنسيون.

وكان الأستاذ الطنطاوي غالباً هو الذي يقترح موضوع المناقشة والحوار، ومن الطرائف التي ما زلت أذكرها أن الشيخ اقترح يوماً أن يتحدث الحضور في موضوعات شتى تبدأ من التعليق على خطبة الجمعة على أن يكون الحديث كله شعراً... كما اقترح في يوم آخر أن يؤلف المصور جمعية ذعوها: جمعية الحمير، وأن يصدروا في كل ما يقولون عن تصورهم لطرائق الحمير في التفكير، وقد توصلوا في حوارهم إلى أن عالم الحمير قد يكون أقرب إلى الخير، وأبعد عن الشر من المجتمع الإنساني السذي تقوده الأطماع، ويستعده المال والجاد والسلطان. وكان أستاذنا الأفغاني أقل الحاضورين كلاماً. على أنه لم يكن يفوته النقد اللاذع، أو الملاحظة الموجعة، وكثيراً ما كان يتبادل مع الأستاذ الطنطاوي الحديث الساخن والنقاش الحاد.

وقسد عُرف عن شيخنا الأفغاني أنه كان لا يعود عن رأي رآه، أو موقف اتخذه، ولو عاد عليه

إصراره بأضرار كان يمكن دفعها، وقد عبر هو نفسه عن ذلك بقوله: "وفي طبعي هيام بالحرية والصراحة، وكثر ما أنك ب الطريق الأسلم في سبيل الجهر بما أرى أنه الحق في العقائد والأسخاص، متحملاً بصبر وطمأنينة ما أجر على نفسي من عناء وعداء... وهذا بلاء حتم لا مفر منه لمن خُلق حُراً صريحاً، ولو حاول غير ذلك ما استطاع "(1).

وقسد جسرت لى معه حادثة طريفة تفصح عن أسلوبه في النظر إلى الأمور والحكم عليها، فقد أنهيــنا امتحانات السنة الأولى في النحو والصرف، وأعلنت أسماء الناجحين، وكانت الدرجة العليا ( 20/13)، وقد استحقها ثلاثة من الطلاب كنت واحداً منهم، وقد عجبت لهذه الدرجة، وأعدت النظر في إجاباتي فلم أر فيها من الأخطاء ما يمكن أن يهوي بدرجتي إلى هذا الحد... ثم دعانا أستاذنا الأفغاني إلى اجتماع نطِّلع فيه على أوراقنا، ونتأكد من صحة جمع الدرجات الموزعة على الأسئلة، وتناولت ورقتى وجمعت درجاتها، فإذا هي (20/16)، وكنت أعرف في أستاذنا الدقَّة المتناهية، فاستعنت برفاقي. وطلبت إليهم جمع الدرجات، فأجمعوا على أنها (20/16). فذهبت إلى الأستاذ وأنا مطمئــن إلـــى أن الخطـــا واضح، وذكرت له الأمر فكان جوابه صريحاً سريعاً: (ما بصير) ثم أخذ الورقة، وقلب صفحاتها، وأطال النظر فيها، ونظر إلىّ بعد ذلك وهو يقول: ألم أقل لك؟!.. الجمع، صحيح... فقلت له: لقد قام الطلاب جميعا بجمع مفردات الدرجات فكانت (20/16)، فأشار إلى أحد ؛ الأسئلة وقال: إنك أخطأت في الإجابة عن هذا السؤال، فقلت: نعم، وقد وضعتُ ليذا السؤال ثلاث -درجــات، وحرمنتـــي مــن درجة أخرى لإهمائي كتابة همزة قطع.. فقال بسخرية مُرَّة: الحساب لا يجرى هكذا... لر أخطأ خطأك فلان (طالب ضعيف في النحو) لحرمته درجة السؤال، أما أنت فطالب مجدً، وأنت ابن الشيخ محمد بهجة البيطار، وإذا ينبغي أن تعاملُ معاملةً تليق بأمثالك، فتحرم درجة السؤال، وتعاقب بحذف ثلاث درجات أخرى، لأنك أخطأت خطأ لا يقبل منك.... وأدركت أن الاحتجاج غير مفيد، وأن النقاش عقيم... فعدت إلى مقعدى وأنا أقول: هل هذا معقول؟!!

على أن هذه الحادثة كان لها أثر بعيد في دراستي بعد ذلك، فقد غدوت أكثر أناةً في القراءة والفهم، وأشد حرصاً على التأمل العميق، والانتباه الشديد لكل سؤال يطرح، وقديماً قالوا: رب ضارة نافعة.

رحم الله أستاذنا الجليل الأفغاني، وجزاه عن إخلاصه وصراحته ودقته أفضل ما يجزي به عباده العامليسن الصمادقين، وجعله في أعلى عليين مع من رضي عنهم من الأنبياء والصديقين، والشهداء والصالحين، وحسن أولنك رفيقا.

<sup>(1): &</sup>quot;عافشة والسياسة" بين يدي الكتاب ص: 5. (نشلاً عن كتاب "سعيد الأفغاي" للدكتور مازن البارك ص: 3، 30).





#### 

ألم يَعِظِ الفتيانَ ما صار لِمَتي بسوقٍ كَتْ ير ريدُ وأعاصِ الله وأعاصِ الله وأعاصِ الله وأعاصِ الله وأعاصِ الله ويقال: تسوق القومُ: إذا باعوا واشتروا(!).

-3-

هذا، وإن أخبار أسواق العرب في الجاهلية والإسلام مبثوثة في بطون كتب الأدب والتاريخ واللغة والمحاضرات، لا يجمعها كتاب واحد، حتى انتذب لهذا الأمر الشاق أستاذنا المرحوم سعيد الأفغاني (1909-1997م) فقام بتأليف كتابه "أسواق العرب في الجاهلية والإسلام" وهو في أواسط العقد الثالث من عمره، وظهرت طبعته الأولى سنة 1936م/ 1355ه، في أوقات عاشت فيها سيورية أجواء أربعة معارض تجارية متنوعة، حدَث الأفغاني رحمه الله على تأليف كتابه ذاك، وهي:

- 1- معرض الثمار والفواكه، الذي أقيم في مدينة دمشق في تشرين الثاني سنة 1927م، ودام خمسة أيام، واشترك فيه /1500/ عارض من مختلف المدن السورية وزاره من الرجال والنساء والأطفسال من يزيد عددهم على الأحد عشر ألفاً: وكان أثره في نهضة الزراعة وانتعاشها مباركاً محموداً<sup>(2)</sup>.
- 2- معسرض الصناعات الشرقية، الذي أقيم في المقر السابق للمجمع العلمي العربي (مجمع اللغسة العربيية اليوم) في المدرسة العادلية بباب البريد. وقد افتتح هذا المعرض في 3/8/8/ 1928م و اقتصسر على دمشق لصيق الوقت، وكان ما عُرض فيه 627 من القطع المنوعة من السجّاد والنحاس والأخشاب والأسلحة والمخطوطات والجلود والأقمشة والصور، وكل ما هو من الفنون الجميلة. وقد ظلّت أبوابه مفتحة ثمانية أيام وزارد في خلالها أربعون ألفاً ونيف(3).
- 3- معرض الصناعات الوطنية، أقيم في صرح الجامعة السورية (جامعة دمثق اليوم، المبنى القديم) وذلك في شهر آب سنة 1929م.

وقد غرض فيه مصنوعات المناسج على اختلافها، والمصابغ والمطابع والمطاحن والمطاحن والمطابع والمطاحن والمزايسة والمربية والنحاسية والمصوغات، والسزجاج والمربيّات و "السكاكر"... الخ. وكان الإقبال على هذا المعرض أكثر من سابقيّه لشموله أكثر الصناعات الشامية (السورية)<sup>(1)</sup>.

<sup>.</sup> [4] نظر " تاج العروس" الرَّابيةي، مافق " سوق". والَّبِيَّة بكسر اللام وتشاديد الميم: الشعر الذي يَجاوز شجمة الأذان

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> تظـــر مقامة كتاب "أسواق العرب" ص 5 نقلاً عن التقرير الذي رفعه رئيس لجنة إدارة العرض إلى وزير الزراعة والتحارة يومئذ. وتصوحي البخاري، والمرايك مكان هذا العرض.

<sup>&</sup>lt;sup>(3</sup> أنصلر أنس**هُ ص**5-6 يَتَلاُ عن التقرير الحامس بأعمال الجمع العلمي العربي سنة 1928م ص 38.

<sup>(4)</sup> انظر مقدمة "أسواق العرب" ص 6 (الطبعة الثالثة).

4- وفسي ربيع عام 1936 م أقيم "معرض دمشق وسوقها" في ظروف الاحتلال الفرنسي، والأجواء السياسية والظروف الاجتماعية الصعبة التي كانت تمر بها البلاد في سورية، وكان هذا المعرض برغم تلك الأجواء والظروف بمثل ذكاء العربي وتقدمه في جميع المناحسي، وشاركت فيه كل بقاع الوطن "سورية" بكل ما فيها من تُحف فريدة في بابها، وصناعات عبقرية تجلت في الفكر الخصب واليد الصناع. وافتتح هذا المعرض مساء الاحد 1936/6/21 في مدرسة النجهيز الجديدة (ثانوية جودة الهاشمي اليوم)، حيث أجمل بقعة في دمشق وأنزهها، وأحفلها بآثار العرب في القديم والحديث (ا).

ذلك بعض ما ذكره المؤلف في مقدمة الطبعة الأولى لكتابه "أسواق العرب"، وهي مقدمة قيمة ومهمّة لأنها تسؤرخ نواحي اجتماعية واقتصادية وسياسية في حياة الشام (سورية) في غمرة من الغمسرات، وتشير إلى ظاهرة روحية قلقة سادت البلاد إبان قيام تلك المعارض الأربعة، وخصوصا الأخير "معرض دمشق وسوقها" سنة 1936م، وهي في الوقت نفسه اعني المقدمة تأريخ لظروف تأليف ذلك الكتاب بما تجلّى في تلك المعارض التي أقيمت في أكبر المعاهد العلمية وصادف آخرها في ذكرى المولد النبوي من أثرين مزدوجين مرتبطين أشد الارتباط وهما: عبقرية الفكر والعلم، وعسبقرية اليد (الصناعة)، وبذلك كله يستعيد العرب والمسلمون ذكريات ما قدّموا للإنسانية من نظم وحضارة وعدل وسسعادة. وهكذا تتصل حلقات السلسلة التي انقطعت، ويعود مجدنا الصناعي والمتارة وعدل محدنا ما حديد.

وهذا ما أوحى إلى الأفغاني رحمه الله بخواطر متدفقة عبّر عن بعضها بقوله: (ص10)

كنت في هذا الجو من الغيطة والدكرى والتأثر و لما عرضت في ذهني حلقات تاريخنا، وأين انقطعت في كل حلقة، ومتى عَيْدُنا بوصلها؟ فكان أول ما جال في خاطري وأنا في معرض دمشق وسوقها أسواق العرب في الجاهلية والإسلام، وكيف كانت تزخر بالناس من نجّار وصلاع، وأدباء وشسعراء وخطباء، وساسة وأشراف، عجبت لهذه الذكرى، وقد أعاد هذا المعرض لنا أسواقنا مع مراعاة الفارق بين الزمانين وذكرت أن المجمع العلمي بدمشق. سيقوم بمهرجان للمتنبي في آخر أسبوع من تموز ... لئتم لنا صورة عن أسواق العرب ومحافلهم فيها، فكملت بهذا أداة هذه السوق العربية الكبرى بما سيلقى فيها من أدب وشعر وعلم، وبمن سيؤمها من العلماء والأدباء من المشرق والمغسرب: عرباً وأجانب ومستشرقين، وأصبح من كان يتمنى أن ينعم بمرأى عكاظ في الجاهلية يستطيع أن يشهد عكاظ العرب في القرن العشرين، فينظر كيف انقلب الزمن؟ وكم قطعت الحضارة بين العكاظين من أشواط".

ومن هنا ولدت لدى الأستاذ الأفغاني فكرة تأليف كتاب "يعرض لأسواق العرب وما كانت عليه في الجاهلية والإسلام، وما قامت به من عمل في خير العرب ولغتهم، ليقف (القارئ) على شأنها في

<sup>.</sup> الكلصادر نفسه ص6 وحاء فيه أن هذا المعرض التتنج "مساء الأحد الحادي والتلالين من حزيران سنة 1936م" كتابةً، وهو سنيو ، صوابه "الحادي والعشرين".

### 

تاريخنا، ويستطيع أن يفاضل بين رسانتها قديماً ورسالة المعارض حديثاً".

-4-

ومن ثم عكف المؤلف على أمّات المصادر حرهي في هذا الموضوع جدُّ شحيحة وراح ينقّب في هذا الموضوع جدُّ شحيحة وراح ينقّب فيها ويفلّبها ليستخرج منها كل ما يفيد في بحثه، حتى تمّت له مادة هذا الكتاب الذي سمّاه "أسواق العسرب في الجاهلية والإسلام"، والذي يغطي حقبة تمتد قرابة ثلاثة قرون، ما بين العصر الجاهلي ونهاية القرن الثاني للهجرة (500-815 للميلاد)..

وإن الدذي يطلع على هذا الكتاب القيّم يُكبر هذا العمل الشاق ويوقن تمام اليقين أن صاحبه قد بنل فيه جهوداً مضنية، ولقي عناء ونصباً شديدين، حتى استطاع هذا الكتاب أن يسد فجوة كبيرة من الفجوات في تاريخنا وتراثنا. آية ذلك تلك الحفاوة التي استقبله بها العلماء والأدباء من العرب والمستشرقين استقبالاً ما كان المؤلف "يطمع ببعضه" كما يقول، وأثنوا على الكتاب وصاحبه، ولا سيما المستشرق سالم الكرنكوي (فريتز كرنكو).

قسم المؤلف كتابه ثلاثة أبواب رئيسية، ميّد بالأولّين منها للكلام على أسواق العرب، ورآهما لازمين. وقد تضمنا بحوثاً وثيقة الصلة بموضوع الكتاب، وهي تتّم الصورة التي يريد المؤلف أن يتمنظها القارئ مستوفاة في غير نقص ولا زيادة حين يقرأ الباب الثالث الخاص بأسواق العرب، والذي هو أكبر أبواب الكتاب.

-54

والباب الأول عنوانه "شؤون العرب التجارية: بين الجاهلية والإسلام"، ويقع في نحو سبعين صفحة (15-87).

وهــو المامــة موجــزة تهــدف الى بيان اهتمام العرب عامة بالتجارة، والتجارة أحد مواضيع الأسواق عندهم.

بدايــة هذا الباب: "تمهيد في تجارة العرب" تحدث فيه عن اهتمام العرب بالتجارة في جزيرتهم، وعسن علاقــاتهم التجارية والسياسية مع الدولتين العظيمتين اللتين تنازعتا النفوذ والسيادة في العالم عصــرئذ، وهمــا فارس والروم، فضلاً عن علاقات أخرى أضيق حدوداً: كعلاقة الحبشة والهند مع اليمسن وعُمان والبحرين، نظراً إلى الموقع الجغرافي الذي تمتاز به بلاد العرب، والذي أطمع كثيراً من الفاتحين قديماً وحديثاً.

وقد شدخلت دول العرب القديمة كدمر وسبأ والمعنينين في اليمن المراكز الممتازة في تجارة الشمرق. وإن توسط تدمر بين الدولتين: الفارسية والرومانية جين العراق والشام وجزيرة العرب جعلها محطة القوافل جميعاً بين هذه الأقطار، فازدهرت تجارتها واشتهرت أسواقها حتى أصبحت قبلة التجار من الهند والفرس (وجزيرة العرب نفسها) والعراق وسورية وفلسطين ومصر وأوروبة.

ومعروف أن هناك رحلتي الشتاء إلى اليمن والحبشة، والصيف إلى مصر والشام والعراق (ص44).

فلا بدع في أن تكون التجارة من أول أسباب المعاش للحجازيين، فعكفوا عليها، وتمادحوا بكسب المال، وأخذوا يضربون في الأرض ابتغاء الرزق، وبذلك عرفوا قبل الإسلام كثيراً من مدن الشام كبصرى وغزة، ومدن العراق واليمن ومصر. وكانت مكة نفسها المركز التجاري العظيم في جزيرة العرب، وكان على تجارة مكة اعتماد الروم في كثير من شؤونهم. واشتهر كل بلد بما يصنع أو يصدر، وخصته الله بشيء منعه غيرة.

فالسيوف والبرود لليمن، ودباغة الجأد في الطائف حيث يصدر إلى الحبشة. واشتهرت هَجَر والبحرين بالتمر الجيد المنقطع النظير. وكان يُحمل من الشام إلى الجزيرة العربية: الزيت والزبيب والخمر، وغيرها.

وهذا الاختلاف والتنوع في المحصول هو الذي ضمن استمرار الحركة التجارية، الداخلية والخارجية، في جزيرة العرب. وفي القرآن الكريم إشارات ودلالات بعيدة على عظم ما شغلت أمور التجارة من أفكار العرب وخواطرهم، ومن ذلك آية الجمعة التي تقرعهم حين تركوا الرسول من في "المدينة" يخطب على المنبر، وبادروا إلى تجارتهم قبل أن يفوتهم الربح، فيزل قوله تعالى: ﴿وإذا رأوا تجارة أو لهنوا الفضوا إليها وتركوك قائماً، قُلْ ما عندَ الله خيرٌ مِنَ اللهو ومِنَ التَجارة، والله خيرُ الرّازقين ) (سورة الجمعة 11).

ثم دخلت أحوال العرب النجارية في طور جديد بعد ظهور الإسلام، الذي اهتم بأمر تجارتها وشسرع لهم ما يحتاجون إليه من أحكام البيع والشراء والاحتكار والديون والربا.. الخ. كما أن اللغة والأشمار والأمشال تكثف لنا ما كان عليه القوم من عادات وأحوال في هذا الميدان، ومن أمثالهم التي تتعلق بأمورهم انتجارية وأسفارهم قولهم: "عند الصباح يحمد القوم السرى" و "كمستبضع التمر الى هجر".

وبعد ذلك يتحدث المؤلف عن "بيوع الجاهلية" (46-59) وأراد بها الأنماط الخاصة التي ألفها العسرب في جاهليتهم من البيع، يتخذونها في أسواقهم، وهذه البيوع تصوّر لنا ما كان عليه تفكير فريق منهم، في بعض الأسواق دون بعض، وهي اثنا عشر نوعاً رئيسياً، نذكر منها:

1-الرمي بالحصاة (أو القاء الحجارة)، ومن صوره الكثيرة أن يقول أحد المتبايعين للآخر: ارم هذه الحصاة، فعلى أي ثوب وقعت فيو لك بدرهم. أو أن يقول: بعتك من الأرض إلى حيث تنتهى حصات (أي في رميها) ص46، 47.

2-العنابذة: ومن صورها أن يرمي أحد الرجلين إلى الأخر بثوبه وينبذ الآخر إليه ثوبه، ولا ينظر أحدهما إلى ثوب صاحبه. فيكون ذلك بيعهما، من غير نظر ولا تراض (ص48).

3-الملامسة: بيع الثوب عن طريق الملامسة، وذلك بأن يكون مطوياً، أو في الظلام، فيلمسه المستام، فيقول له صاحب الثوب: بعنكة بكذا، بشرط أن يكون لمسك مقام نظرك، ولا خيار

لك إذا رأيته (ص49).

ولمسا جاء الإسلام أبطل معظم هذه البيوع الغريبة والفاسدة وشرع للمسلمين السهولة والسماحة والتّبيين والوضوح في البيع.

ويأتي كلام المؤلف بعد ذلك على "ربا الجاهلية" (60-69) الذي انتشر في جزيرة العرب، حتى الفه السناس وصاروا يأخذون به ويُعطون، ومتى انتشرت عادة قبيحة ستر فشوها قبحها فلم يترفع عنها أحد. وقد شنع القرآن على كلّ من تعاطى الربا، وحرّمه جملة واحدة، وأوجد الحلول لجميع العلاقات والمعاملات السربوية السابقة، كما حسم الرسول على الأمر في حجة الوداع، في خطبته البلغة المأثورة، حين قال:

"ألا إن ربا الجاهلية موضوع كله، وأول ربأ أبندئ به ربا عمّي العباس بن عبد المطلب".

ويختم المؤلف الباب الأول من كتابه "أسواق العرب" بالكلام على فنات من العرب في الجاهلية وهـم "المُحلّبون والمحـرمون والحمُسس" (70-87) فيذكر أن العرب كانوا يعظمون أمكنة خاصة وشهوراً معيهة، يضعون فيها سلاحهم حتى يزايلوا المكان الحرام أو الشهر الحرام. وكان من بُعد النظر أن جعلوا أكبر أسواقهم يقام في الأشهر الحرم الأربعة، وكان من أعظم العار أن يتعدى المرء حدود الشهر الحرام والبلد الحرام.

على أن رعايسة الحرم العلى ما تقدم اليت مطردة، إذ أن هناك قبائل معدودة لا تتقيّد بهذه المحردة أن أن هناك قبائل معدودة لا تتقيّد بهذه المحرد أما قريش فقد حظيت بين العرب بمكانة سامية وزعامة تجارية لأنها تسكن الحرم، حيث الأمن والسّلم، ولأنهم سدّنة البيت والقائمون بأمر الحجّاج أيام الحج، فأذعنت لهم العرب بذلك، ومن شم صدرب القرشيون في أنحاء جزيرة العرب متاجرين لا يعرض لهم أحد. وتبعاً لهذه المكانة والتعظيم لهم تلقبوا بالخمس، هم وأحد فهم من قبائل أخرى، ومنحوا أنفسهم من الامتيازات ما ليس لغيرهم.

وهدذا الستزيد مسن قسريش علم الناس الاحتبال وارتياد المنافع والاستهائة بالحرمات، بشتى الأسساليب، لسيجدوا في حرمة الشهر والحرم خير ملاذ. ومن ثم كثر هؤلاء حتى سُمَوا (بالمُحلَين). وبالمقسابل هناك قبائل أخرى حفظت للمكان قسه وللشير حرمته، وأنكرت على المُحلَين استخفافهم، فسُمُوا (بالذّادة المحرّمين) وهم أغلب العرب، حتى إن نفراً منهم أحلوا قبّال المُحلَين بالسّلاح ودفعوا عن الناس شرّهم وأذاهم.

-6-

أما الباب الثانب من كستاب أسواق العرب فقد كان موضوعه أحداث قريش التجارية (89-190) وتناول فيه أربعة أمور، وهي:

قريش التجار، إيلاف قريش، حرب الفجار، حلف الفضول.

ففي حديثه الأول ذكر سبب تسمية "قريش" بهذا الاسم، وأورد ثمانية آراء في ذلك، أشهرها أنهم كانوا أهل تجارة وتكسب في البلاد، يتقرشون (أي يجمعون) البياعات فيشترونها، أو لتجمعهم إلى الحرم بعد تفرقهم في البلاد، ولم يكونوا أهل زرع وضرع.

وقريش في الأصل طبقتان -من حيث السيادة - فهناك (قريشُ البطاح) وهم الذين نزلوا بطحاء مكة وبطنها، من بني هاشم وبني أمية، وهم سادة القرشيين. وهناك (قريشُ الظواهر): نزلوا أعلى مكة وانتشروا حولها في ظواهرها (ضواحيها) وهم دون قريش البطاح شرفاً وشأناً.

ولقريش جعد ذلك مكانتها التجارية والاجتماعية والدينية، وأشهر رجالها: قصمي بن كلاب، وهاشم بسن عبد مسناف، والمطلب بن عبد مناف، وعبد المطلب بن هاشم.. وبقيت هذه المكانة لأولادهم وأحفادهم في الإسلام، وهي أشبه بالوظائف الرسمية.

فغي التجارة كان القرشيون يسيّرون قوافل عظيمة، معها حامياتها وأدواتها وأدلاًوها، وأدّى ذلك السبح اخستلاطهم بالأجانب المتحضرين كالروم والفرس والحبشان، وإلى تميزهم بأمور منها: اللباقة والكياسة، والفصاحة في اللغة، والعلم والثقافة، وتعلّم فريق منهم الكتابة، كما كان أكثر كتّاب الوحي منهم. وقل أن تجد قرشياً ذا شأن في الجاهلية والإسلام إلا كان تاجراً.

أما مكانتها الدينية بين العرب فتتجلى في أمرين: أولهما الرفادة، أي تقديم الطعام للحجّاج، وهذا ما أغراهم بالقدوم إلى مكة والإقبال على تلك الأسواق التجارية، وبذلك تضمن قريش رواج تجاراتها التي هي قوام أمورها في الحياة. وثاني الأمرين: كسوة الكعبة وما يتصل بذلك من أمور، وكان ذلك مدعاة لتباهي قريش به أمام سائر العرب، حتى إن أفرادا آخرين من غير قريش راحوا يشرئبون إلى تحقيق ذلك الشأن.

وفي القسم النّاني من هذا الباب يتحدث المؤلف عن "إيلاف قريش" (174-161) وهو ما يمكن أن يسمى في عصرنا بالمعاهدات التجارية.

وهـو أبرز حادث في تاريخ العرب النجاري قبيل الإسلام، وقد أخبر به القرآن الكريم. وهناك أراء فـي تحديـد معنى "الإيلاف" (148)، ومنها الربح المخصوص الذي جعله هاشم بن عبد مناف الروساء القـبائل لكـي يكفيهم مؤونة الأسفار، ويكفي قريشا الأعداء، ومنها: العهد، وشبه الإجازة والخفارة، مما هياً لقريش حين أخذ لها الإيلاف (العهد) من العلوك أن ترحل إلى الشام والحبشة واليمن والعراق...

ثم ذكر المؤلف الإيلافات أو المعاهدات التجارية التي عقدتها قريش مع العرب والروم والحبشة وفارس، وبذلك خرجت تجارة قريش من طابعها المحلي وأفقها المحصور إلى رحابة الأفاق الأجنبية، فاتسعت تجارتها وارتقت مكانتها الاجتماعية وكثرت أعوالها، بفضل الإخوة الأربعة هاشم، والمطلب، وعبد شمس، ونوفل، أبناء عبد مناف. وهم أصحاب الإيلاف الذين رفع الله بهم قريشاً ونعش فقراءها، وبنى تجارتها على أسس قوية، حتى صارت شبه دولية بعد أن كانت محلية.

ويأتي، بعد ذلك، القسم الثالث من هذا الباب الثاني، فيخصنه المؤلف (بحرب الفجار)، (162-180) وهي الحسرب التي وقعت في الأشهر الحرم التي تعظمها العرب وتحرم فيها القتل والقستال، فلما خرج المتحاربون فيها على شريعة العرب كانوا فاجرين بذلك. وهذه الحرب تتصل بسأحداث سوق عكاظ قرب مكة، وما حولها. وأيامها خمسة تفرقت على أربع سنين، وكانت في حقيق تها نهزاعا وتهزاحما على الكسب والنفوذ التجاري والأدبي، بين قريش وأحلافها من جهة، وهوازن المعروفة بعددها وبطشها حول عكاظ من جهة أخرى، على الرغم من أن قريشاً لم تكن تود وقوع هذه الحرب، لأسباب تجارية واجتماعية. وقد حضرها الرسول على بنفسه وكان فتى يافعاً.

وأخرراً تداعر الفريقان إلى السلم، على أن يذروا الفضل في الدماء والأموال ويتعاهدوا على الصلح، وعقدوا على ذلك مواثية بم.

وبقيت هذه الأحداث للذكرى والفخر، يتمجد كل شاعر قوم بما فعل قومه وبما ليم من محامد مآثر.

ويختم المؤلسف حديثه عن حروب الفجار بقوله (180): "وهكذا كانت تجارة العراق في (عكساظ)، وما يفيده من يُجيرها من أرباح مادية ومعنوية، هو وقبيلته، سبباً مُغرياً في هذه الحروب، ولا بدع في ذلك فنحن ما نزال إلى اليوم نرى أكثر الحروب في حقيقتها تطاحناً على النفوذ الاقتصادي والتنافس التجاري، إن لم يكن بصورة جليّة، فمن وراء الستار".

ويأتي حديث المؤلف عن (حلف الفضول) في نهاية هذا الباب (181-190). وهذا الحلف ينفرد عن بقية العيود والأحلاف عند القرشيين بأهمية خاصة، ورعاية مقدسة، وتبجيل وشرف، لا يحظى بها حلف آخر. وهو حلف تجاري بمقدماته ونتائجه، حفظ سمعة قريش، وصان ازدهار أسواق مكة، وحفسظ حق الضعيف بعد أن كاد الأمن فيها يتعرض للخطر، وأوشكت ثقة الأعراب وتجار النواحي بأسواق مكة تتزعزع.

واسستمرت تُمسرة هذا الحلف في الإسلام وازدادت تأبيداً وقوةً ومنعة، وقد أثنى عليه صاحب الرسالة في بعد أن شهده وهو فتى في العشرين من عمره، وكان به جذلان مغتبطاً.

وكسان هذا الحلف منصرف قريش من حروب الفجار لعشرين سنة من عام الفيل. وسمي بذلك لأنهم تحالفوا على رد الفضول لأهلها، وعلى دفع الظلم وأخذ الحق من الظالم مهما كان شأنه، وكان هذا التحالف وانتعاهد في دار عبد الله بن جُذعان.

والمستأمل في هذا الحلف وملابساته وأسبابه يجد أن الداعي الأول له هو حرص قريش على سمعة بلدهم السنجارية أن تُتلم بين العرب فتتزعزع تقتهم بقريش وبلدهم. ولذلك عظموا أمر ذلك الحلف واهتموا به كل الاهتمام فقام لهم مقام المحاكم النجارية، والقوة التنفيذية معاً.

وقد امنذ في حياة المسلمين بعد ذلك، وكانت له آثار وفوائد جمة في العلاقات بين الناس والحكام وفي رعاية الحقوق.

**-7-**

ونصـــل أخيراً إلى الباب الثالث من كتاب "أسواق العرب" وهو أهم أبواب الكتاب (191-454) وأكبرها. وقد جعله مؤلفه في ثلاثة أقسام:

1-الكلام على أسواق العرب عامة (193-229)

2-أسواق العرب في الجاهلية (231-389).

3-أسواق العرب في الإسلام (391-452)

ففي تمهيده عن "أسواق العرب عامةً" يبدأ بالجانب اللغوي لكلمة "السوق" وأنها اشتُقت من سَوْق الناس بضائعهم إليها، وتذكر الكلمة وتؤنث، والغالب عليها التأنيث. والمقصود بالأسواق هنا ما كان منها موسمياً (سنوياً) يقام في شهر معين أو أيام معينة منه.

وأسواق العرب منها المحلّي الذي يقتصر على ما يجاوره من القرى القريبة كسوق هجر، ومنها ما كان عاماً يفد إليه الناس من أطراف الجزيرة كلها كسوق عكاظ. فإذا كان لإحدى الأسواق موقع جغرافي ذو بال- كأن تكون على ساحل البحر، مثل سوق عدّن، وصنعاء وعُمان- كان شأنها أكبر من بقية الأسواق التي في قلب الجزيرة لشيوع الاتجار فيها مع الجيران، من هند وحبشة وفرس، في حين أن الأسواق الداخلية تقتصر على القبائل المتاخمة لها.

أما الإشراف على أمور تلك الأسواق وشؤون الناس التجارية فكان يتولاد في بعض هذه الأسواق - أمراء يباخذون الضرائب من الناس، أو رؤساء يببطون الأسواق لجمع الإتاوات، أو أشراف يغدون على الأسواق التي تكون تحت سيطرة أمير من الأمراء، ليستوفوا نصيبهم من الربح الذي جعله لهم ذلك الأمير. بل إن بعض الأسواق كان يقع تُحت سيطرة دولة أجنبية، كسوق المشقر، التي تحكم كسرى بأهلها وتجارتها.

وأما عروض النجارة التي كانت تحمل إلى الأسواق فأكثرها لا يتعدى النمر والزبيب، والزيت والستمن، والأذم (الجلمد) والورس (نبات يُصبغ بورقه) وأنواع الطيب، والبُرود، وبعض ضروب الحميوان، كالمواشي والإبل والخيل، حتى القرود أحياناً، وذلك على أختلاف بين سوق وأخرى فيما يغلب على عروضها النجارية بالقياس إلى غيرها.

وهذه الحركة التجارية حملت إلى العرب كثيراً من ألوان الترف التي لا عهد لهم بمثلها، فتغالى أشرافهم بالثياب والبرود والطيب والسلاح، وشرب الخمر التي أمعنوا في استحضارها من مصادرها المشهورة، من بلاد الشام والعراق، وتمدح الشعراء بشربها والإنفاق عليها، والتردد على حوانيتها، كقول عنتر ::

ركَد الهواجر، بالمَشُدوف المُعْلَمِ قُرنت بأزهر في الشمال مفدم

ولقد شربت من المدامة، بعدما بسرة

# فانسربتُ فإنسي مستهاك ماسي وعرضي وافر اسم يُكلُم (١)

وهذه الأسواق يغشاها عامة العرب، لأن شغل أكثرهم التجارة، أو الكسب والشراء. وكان أعظم ما يدفع العرب في الجاهلية إلى قصد تلك الأسواق: قيام كثير منها في الأشهر الحرم، وشيوع الأمن حسرمة للشهر، ولأن مواسم بعض الأسواق كعكاظ ومجنة وذي المجاز تقع في أيام حجهم، ويأتونها من كل أوب ومعهم خيرات بلادهم.

ويضاف إلى الأهمية التجارية والأمنية، وإلى تحقيق مختلف الغايات في هذه الأسواق أنّ فيها، أو فيي بعضها تناشد أشسعار، وتفاخراً وتكاثراً، وكان لهم حكّام يفضون المشكلات بين القبائل، ومحكّمون يحتكم إليهم الناس في مفاخراتهم وأشعارهم، كما لهم خطباؤهم أيضاً. ومن حكّامهم في الجاهلية: أكثم بن صيفي، والأقرع بن حابس، وعامر بن الظّرب، وصفوان بن أميّة.

وهناك نشاط آخر في تلك الأسواق لا يقل شأباً عن النشاط التجاري، وهو أثر ذلك الاختلاط بين القبائل في اللغة، والعادات، والدين:

فالشعراء في عكاظ يتوخّون اللغة المُجْمَع على فصاحتها، والتي صار لها من النفوذ والشيوع ما للّغات العامة اليوم، فكأن لهجة قريش هي اللهجة الرسمية بين لهجات الجزيرة كلها، لأن قيام هذه القبيلة على الأسواق أعواماً طويلة قبل البعثة مكّنها من أن تتبوأ في اللغة المكان الأعلى، ولأنها اختارت من لغات القبائل الوافدة عامة ما يُحسُن، ونفّتُ ما يُغْبُح، حتى خاصت لها \_ بعد زمن طويل \_ هذه اللغة الممتازة التي نزل بها القرآن الكريم.

أما العادات: فقد سرى التأثر والتأثير بين الوافدين عني هذه الأسواق، من حجازيين، ونجديين، ويمنيين، وعمانيين، وغمانيين، يقبسُ بعضهم من بعض ألواناً من العادات.

وكذلك أمر الدين، ولعل أثر الاختلاط في الدين أبلغ، نقيام الجميع بمناسك واحدة، يؤمّهم فيها قسريش أهل الحرم. فأعظم أثار الأسواق قبل انبعثة هو هذا التوحيد الذي جرى بين القبائل العربية من عامة الأقطار، ولا سيما التوحيد اللغوي المتمثل في انتقاء الألفاظ والأساليب، وشيوعها بوساطة السرواة في القبائل. بل إن نهضة الشعر مدينة للأسواق عامة، ولعكاظ خاصة. عُرف لها هذا الأمر منذ الجاهلية حتى اليوم.

فلمسا جاء الإسلام ضعف الشعر لأسباب شتى، وضَوْلُ أمر عكاظ، ثم احتلَ مكانَها سوقُ المربد فسي البصسرة، وراح يستمّم رسالتها في الأدب والشعر، بل زاد عليها بما استجد من أمور في حياة العرب المتحضرة، وألوان في المعاش والحياة الاجتماعية والأدبية.

شم أفيل نجم تلك الأسواق برسوخ العرب والممامين في الحضارة، ونشوء المدن الكبرى

<sup>(&</sup>lt;sup>1)</sup> الهواحسين جمع هاجرة، وهي حرّ نصف السهار بند والنشوف: الإناء المحلّ والجار والمحرور" بالمشوف" متعلقان بشربت بند والمُعَلّمة، ما عليه علامة بند والأسرّة: الحطوط بند والأرهر: يعني الإبريق الأبيض بند والنفدّم: ما عليه الفيدام وهي المصنفاة أتجعل على فيم الإبريق.

المتناهية في الحضارة. فعكاظ أهملت سنة 129هـ (قُبيل زوال الخلافة الأموية 132هـ). وآخر ما انقرض من تلك الأسواق سوق حُباشة في تهامة، بين الحجاز واليمن، وذلك سنة 197هـ.

أما عدد الأسواق عند العرب، وتحديد أوقاتها، فليس هناك اتفاق بين المؤلفين القدامي على هذين الأمرين ولا سيما تاريخ قيام الأسواق، لعدم التزام العرب كل سنة بيوم ثابت لإقامتها، ويوم آخر محدد لتقويضها. وقد استطاع المرحوم الأفغاني أن يبلغ بها العشرين سوقاً، وهي ثلاثة أصناف:

- 1 أسسواق خاضعة لنفوذ أجنبي: فارسي، كهَجَر وعُمان، أو روماني كما في بصرى وغزّة. ويستولى أمرها كلّها عُمّال عرب لأخذ الضرائب فهم معيّنون من قبل ولاة الفرس، وولاة الرومان.
- 2 أسواق أنشاها العرب أنفسهم بحكم الحاجة، فصارت مع الزمن تمثلهم أصدق تمثيل في عداداتهم وبسيوعاتهم، ولا يشرف عليها إلا سادة أهلها. وخير ما يمثل هذا الصنف: سوق عكاظ.
- 3- أسسواق ذات صديغة مختلطة، نظراً إلى موقعها الجغرافي، وهي التي تكون على البحر: كعَدن، وصُحار، وفيها يجتمع تجار الحبشة والهند والصين وفارس، ويَضوُّل فيها الطابع القومي بمقدار ما يقوى شأنها التجاري.

-8.

شم ينتقل المؤلسف السي الكلام على أسواق العرب في الجاهلية" (231. 389) وهي عنده عشرون سوقاً واقعة في أماكن تضاف البيها، وهي:

(دُوْمَــة الجـندل، المشـقر، هجر، عُمان، حُباشة، صُحار، دَبى، الشَّمْر، عدَن أَبْين، صنعاء، حضرموت، عُكاظ، مِجنَة، ذو المجاز، نطاة خيبر، حَجْر، دير أيوب، بُصرى، أذر عات، الحيرة).

ويلاحظ أن اسم كل سوق مرتبط بالمكان أو البلد الذي تقام فيه، وأن من هذه الأسوأق ما هو داخل جزيرة العرب وهو الأكثر، ومنها ما هو خارجها.

وفي حديث المؤلف عن كل سوق يفضل الكلام على اسمها وموقعها الجغرافي وحدودها وتطور هنا على مر السنين، وصاحبها أو المشرف عليها، ومن يفد إليها أو يجاورها من القبائل، وما يباع فيها من بضائع وسلّع وأمتعة ومؤن، وزمن انعقادها، ومتى تفتر حركتها وينقضي موسمها، وما قسيل فيها من الأشعار. وقد يعرض لنا مشاهد ومنافرات ومواقف فيها كأنك تراها. وحديثه عن السوق يطول أو يقصر، يفصل أو يوجز، بحسب أهمية تلك السوق وشهرتها، أو بحسب ما يتوافر له من مصادر عنها.

علمي أنسه يخص سوق عكاظ بأوفي نصيب وأوسع تفصيل، حتى يصل حديثه عنها إلى نحو

السبعين صفحة، ولا يمكن إيفاؤها حقَّها من الكلام في هذا البحث. فلنكْتُف بأهم ما ذكر عنها في الكتاب:

فمن الناحية الصرفية يجوز صرف اسم "عكاظ" ومنعه. وقد جرى المؤلف على منعه لأنه رأى المنع هو الأكثر فيه والأشهر.

أما السنقاق كلمة "عكاظ" وسبب تسميتها بذلك، فللغويين في ذلك مذاهب، وأقربها أن العرب كانت تجتمع فيها فيعكظ بعضهم بعضاً في المفاخرة، أي يقهره. وقيل إنها من التعاكظ أي النفاخر.

والزمن الرسمي لهذه السوق هو شهر ذي القعدة. والأكثرون على أنها تبدأ من أول ذي القعدة وتستمر حتى العشرين منه. ولكن هذا لا يمنع تقاطر الناس إلى عكاظ قبل بداية الشهر، ولا تأخرهم عن العشرين حتى اقتراب موعد الحج.

وموقع عكاظ واد واسع مستو ذو نخيل ومياه، بين مكة والطائف، جنوبي مكة إلى الشرق. ويروم فقط السوق معظم قبائل العرب، قادمين من العراق والبحرين واليمامة وعُمان واليمن وسائر الطراق البحرين وبالمامة وعُمان واليمن وسائر الطراق المنافق الم

و ي قد السوق تقيم القبائل، قبيل قيامهم بالحج، يتبايعون السلع والبضائع، وينتاشدون الأشعاق، ويتاشدون الأشعاق، ويبنق والفخاذ المربقة في الشعر للنابغة الذبياني، كما كان بنو تميم والفخاذ المربقة في الشعر النابغة الذبياني، كما كان بنو تميم والفخاذ المربقة في القضل والقضاء بين الفاس، وضبط أمور هم من خلال الإشراف على المسوق في تضبط أمور كل قبيلة أشرافها وقادتها.

قَدُ عَكَى عَكَى اطْ إِنْ مَجْمَعَ ضَخَمَ حَافَلُ لَمْ يَكُنْ لَلْعَرِبُ لَحَفُلُ مَنْهُ سَيَاسَةً ومَفَاخَرَةً وقَدَاءَ أَسَرَى، وَأَدِياً وَحَرَياً وَمَتَاجِرَةً، وهي المعرض العربي العام أيام الجاهلية، بل هي مجمع أدبي لغوي رسمي، يضسم الشسعراء والرواة من عامة الأقطار العربية، وكل منهم يحمل أدبه و لغنه وألفاظه، فما تزال عكاظ بنك اللهجات غربلة ونخلاً واصطفاءً حتى ينتقى الأنسب الأرشق، ويُطرح المَجْفُو الثقيل.

وعكساظ هي السبوق الستجارية الكبرى لعامة أهل الجزيرة، يُحمل إليها من كل بلد تجارتُه وصناعاته وأدبسه: من خمر بلاد الشام والعراق، وبُرود اليمن الموشَاة، وأنواع الطيب والسلاح، ويباع فيها الحرير والأحذية، وزيوت الشام وزبيبها، حتى الرقيق الناشئ عن الغزو، وسبي الذراري يباع فيها بيع المتاع التجاري.

شم إن هذه السوق معرض لكثير من عادات العرب وأحوالهم الاجتماعية التي سبقت الإشارة الى بعضها: من خطب ومنافرات وتحكيم بين الخلافات، ومصارعة بين الأبطال من الفتيان، ووجود فنات أخرى غير أولئك، من كاهن وعراف وعائف وقائف (1) وقرد وغنم وصحيفة وكاتب.

المستخدد مسن يزحر الطير، فيكون طيراقيا سبباً للنشاؤم أو النفاؤل، وصنعته العباقة، والقائف، من يُحسن معرفة الأثر وتتُبعه، وتسمى حرفته: القباقة.

وهناك أناس من غواة الشهرة: هذا يمدّ رجله متحدّياً وينشد شعراً ويقول: "من كان أعزَّ العرب فليقطع رجلي". وآخر يأتي عكاظ ببناته ترويجاً لزواجهن، وأناس قدموا إليها ليختاروا من يتزوّجون إليه. وهكذا تكون في عكاظ أشياء لا تُعهد في أسواق العرب الأخرى.

وعكاظ أيضاً ندوة سياسية عامة، نَقضى فيها أمور كثيرة بين القبائل: من جمع الإتاوات، وإعالان المآثر شعراً، وإعلان الحرب على عدو، والتشهير بمن يأتي عملاً شائناً، واستلحاق أحد بنسب رجل، أو التبررُو علناً من قريب لسبب ما، حتى لا يتعامل معه أحد.

والخلاصة أن هذه السوق الكبرى، سوق عكاظ، تمثل لنا بما يكون فيها أحوال العرب وعداداتهم الاجتماعية في جوانب كثيرة كما رأينا. وهناك شبه كبير بين عكاظ ومعارض عصرنا هذا، بل إن عكاظ لأوسع مدى، فهي لا تقتصر على مواد التجارة والصناعة، بل تتعداهما إلى الأدب والشيعر والحدرب والسيلم والعادات السائدة. وما يجري في عكاظ كان يجري قريب منه في بقية أسواق العرب، ولكن بصورة مصغرة.

وبعد الكلام المفصل على عكاظ، وأحوالها. وتاريخها، مما سبق بيانه، يعرض المؤلف لذا مُثلاً ومشاهد ونصوصاً عما كان يجري في عكاظ (293 – 337) استمدها من مصادر شتى قديمة، نكتفي منها بالمشهد التالي بعنوان "ما رأيت شيخاً أكذب" ص(337):

"مرر المستوغر بن ربيعة (1) \_ شاعر معمر \_ بعكاظ يوماً، وعلى ظهره ابن ابنه شيخا هرماً، فأعيا من حمله، فوضعه بالأرض وقال: عنيتني صغيراً وكبيراً. فسمعه رجل فساءه ذلك، فالنقت اليه الصيحاً: يا عبد الله، أتقول هذا لأبيك؟ أحسن إليه، فطالما أحسن إليك. قال المستوغر: أتكري من هو؟ قال الرجل: ما رأيت شيخاً أكذب. هو الله ابن الذي. قال الرجل: ما رأيت شيخاً أكذب. لو كنت المستوغر بن ربيعة ".

وبعد أن يعرض المؤلف هذه المشاهد المختلفة لعكاظ والتي جعلتنا نعيش أجواء هذه السوق، ونستحضرها في أذهاننا خلال قراءاتنا الأدبية أو التاريخية، عن ذلك العصر، يقول:

"الآن تستطيع أن تغيم: لم يعد مؤرخو الأدب عكاظ في أول ما وحد لهجات القبائل العربية قبل نسزول القرآن الكريم بأكثر من قرن، وهيأ لقريش تلك الزعامة والتحكم في اللغة والانتقاء، فسلمت من عيوب اللهجات، وعرفت أيضا أن عكاظ دنيا تعج بالقاصدين من كل فح عميق... فأنت إذ تجول في عكاظ يتقسم سمعك خُطب وقصائد ومفاخرات ومنافرات وخصومات، وأنماط من البيع لا تتشابه وأزياء في اللبس والتكلم والمراكب..، تجمعت من كل صوب".

ويختم كلامه على سوق عكاظ بقوله: (ص342):

وازددت مسن عسدد الشسيور سنبنا

مسنة أتبست مسن بعدهما منستان لي

<sup>(</sup>أ) تُمتسر طريب كرجاباً، وأدرك صدر الإسلام. ولقاء بالغوا في عمره حتى أوصلوه إلى (320) سنة، وقد ستم حياته وكثر أحقاده الصغار. ومن شعرة:

السينا نعلم لهذه السوق بداية محدودة. إلا أناً نرجح وجودها قبل القرن السادس الميلادي. ولما جاء الإسلام وتوطدت أركانه في الجزيرة والعراق والشام، بدأ شأنها يضؤل. ولم تزل قائمة إلى أن خرجت الخدوارج الحرورية مع المختار بن عوف بمكة سنة 129 للهجرة، فنهبوها، فتُركت إلى الآن.

وعلى هذا تكون هذه السوق قد عمرت أكثر من قرنين ونصف القرن"(1).

.9.

وفي القسم الثاني من الباب الثالث، يتحدث سعيد الأفغاني رحمه الله عن "أسواق العرب في الإسلام" ص 393 ويميّد لذلك بالإشارة إلى أن العرب تحضروا في الإسلام وسكنوا المدن الكبيرة من بلاد الشمام والعراق ومصر وفارس والروم، كالكوفة والبصرة وبغداد والقيروان، فصارت كل مدينة تستغني بأسواقيا المحلية الدائمة عن الأسواق السنوية الموسمية، وكفى الله العرب مؤونة الترحال بين أسواق الجزيرة، بما فتح الله عليهم، وما سيّل من تجارات تأتيهم إلى مدنهم من اللهادان الأخرى.

فامَحـت أسـواق الجاهلية قُبيل انقضاء القرن الثاني للهجرة، ورسخت أقدام التجارة في المدن والثغور.

ولكن سوقاً واحدة نشأت في الإسلام، واحتفظت بكثير من خصائص أسواق الجاهلية، وزادت علميها بميزات واسعة، جاءت بها الحضارة الحديدة والرقي المستحدث، تلك السوق هي سوق المربد في البصرة. وقد استطاعت هذه السوق أن يُصير الجيانيين معان الجاهلية والإسلامية، في بُوتقة واحدة لتصوغ منها هذه الحلية العجيبة.

كانست هدد السوق إذن تُقام في مدينة البصرة، وهي سوقها العامة، ولهذه المدينة (البصرة) مكانستها الستجارية، فهي ثغر العراق في الإسلام، بعد أن استُحدثت وخُطّت سنة 17 هد بأمر من الخلسفة عمر بن الخطاب، وكانت موضع اهتمام الخلفاء من بعده حتى غدّت من أكبر ثغور الإسلام قاطسبة، ومسن أغلني المدن وأحظها بأسباب الحضارة والرقي، وهي ميناء العراق الأكبر، وسوق العراق العامة.

ولا ننس هذا أن نشير إلى شهرتها الأخرى، وهي ما استفاض فيها من علوم ولغة وأدب وشعر حستى صحارت تقصد لذلك من دون سائر البلاد، وكثر فيها العلماء والشعراء والأدباء والكتاب والكتاب والفقهاء والقُراء كسئرة تستعصل على الإحصاء. ويكفي أنها أظهرت ثلاثة من فرسان البلاغة والعبقرية الذين تشاركوا في صفتها وهم: خاك بن صفوان التميمي، والخليل بن أحمد الفراهيدي، والجاحظ.

<sup>(1)</sup> أسواق العرب في الجاهلية والإسلام ص 342\_ 343.

وقد اشتهرت البصرة بسوق المربد الموسمية، التي ورثت سوق عكاظ، وقضت على ما كانت تتمتع به من ميزات منذ عصر الراشدين فما بعده، حتى أصبحت "عكاظ الإسلام".

كان موقع المربد في الجهة الغربية من البصرة إلى البادية، أيكون أول ما ينزلون به إذا قصدوا البصرة، وآخر ما يتركون إذا رحلوا عنها. ومعنى "المربد": محبس الإبل ومربطها، وبيدر التمر. ويبدو أنه كان في الأصل كذلك، ثم صار في العصر الأموي سوفاً عامة كسائر الأسواق الموسمية في الجاهلية: من تعاطي البيع والشراء، وسماع الشعر والأدب والخطب واللغة، إلى جانب تفاخر الأشراف، وتهاجي الشعراء وتشاور الناس، وإحياء ما أماته الإسلام من حمية جاهلية وعداوات وثارات.

وهذه السوق تقع حوادثها ونشاطها بين سنة 36 هـ (في أول خلافة الإمام على) وأواخر القرن الثاني الهجري (في خلافة الأمين بن هارون الرشيد)، إذ اضمحل شأنها مع سوق حُباشة آخر أسواق الجاهلية انقراضاً وزوالاً.

ولهسذه السوق "المربد" أثر بعيد في اللغة العربية من وجود كثيرة فاقت فيها أثر عكاظ. وكانت تعج بأعلام اللغة والأدب والشعر والنحو، الذين يفدون على المربد ومعهم محابرهم ودفاترهم يكتبون عسن فصحاء الأعراب هناك، بعد أن انتشر اللحن والعجمة، وبدأ التدوين والتأليف على نطاق واسع. وكذلك الشعر وحلقاته، فلكل شاعر حلقة، ولكل متهاجين مجلس، ولكل قبيلة ناد وشاعر يذود عنها.

شم إن المسربد يستفرد بأنه رفد اللغة بمادة كثيرة عليها أسس النحاة قواعدهم وضبطوها عن طسريق الاتصسال وملازمة فصحاء الأعراب للاستفادة والتعلم. فكان المربد ينبوعا ومصدراً لأكثر مواذ كتب الأدب واللغة والأخبار: كالأعاني، والأمالي، والبيان والتبيين، والكامل...

وهكذا جمع المربد بين التجارة والأدب واللغة والسياسة والحرب أيضاً، إذ كان مسرحاً لموقعة الجمل، وشورة عبيد الرحمس بن الأشعث أيام ولاية الحجاج على العراق، وفي المربد ألقى ابن الأشعث خطبه في حض الناس على الثورة. واتسع أمر المربد وكثر قاصدوه وازدان بأفحل الرجاز والشسعراء الذيسن أخسرجيم العهسد الأموي: كجرير والفرزدق والأخطل والراعي النميري، ومن الرجاز: أبو النجم العظلي، ورؤبة وأبوه العجاج.

والمستمر المسرب في العصر العباسي، على شيء من الاختلاف عما كان يؤديه في العصر الأموي، وتبدلت الحياة الاجتماعية للناس، وظهرت العلوم تزاحم الأدب والشعر، وبدأ الفساد واللحن يسسريان إلى النفة فتحول المربد ليؤدي غرضاً يتفق وهذه الحياة الجديدة، وأصبح مقصداً للأخذ عن الأعسراب: اللغسة والشعر والأخسبار لتدوين ذلك كله، فيقصده أمثال بشار بن برد، وأبي نواس، والأصسمعي، وأبي عمرو بن العلاء. وخرج النحويون ليسمعوا من أهل المربد ما يصحح أغلاطهم، ويؤيد مذاهبهم، مسن كوفيين وبصريين، كما خرج الأدباء ليأخذوا الأدب، من جُمل بليغة، وشعر ارصين، وحكم وأمثال، مما خلقه عرب البادية أو توارثود عن آبائهم، كما فعل الجاحظ.

كل ذلك نجده في المربد الذي أصبح أيضاً مَنشَرةً للمحامد والمساوئ، لتكون أشْيَع وأسيّر وأبلغ ا





### 

ولـــم يكن عمله ــ على عظم قدره وجليل محتواه ــ مجرد تأريخ لأسواق العرب في الجاهلية والإسلام، فحسب. ولذا نراه يحرص في كل مناسبة على التذكير والتنبيه وإثارة الهمم والعزائم.

وأكتفىي من ذلك بمثال واحد، وذلك حين تحدث المرحوم الأفغاني عن أيام حروب الفجار، إذ ختم كلامه عليها بقوله:

"هكذا كانت تجارة العراق في عكاظ وما يغيده من يُجيرها من أرباح مادية ومعنوية هو وقبيلته، سبباً مغرياً في هذه الحروب. وأي بدع في هذا؟ فإنا ما نزال إلى اليوم نرى أكثر الحروب في حقيق تها تطاحناً على المنفوذ الاقتصادي. وتكاد أحداث القرن العشرين كلها تكون حول التنافس التجاري، إن لم يكن بصورة جليّة، فمن وراء السّتار "(1).

طبع كتاب 'أسواق العرب غير مرة. وأولى طبعاته سنة 1355هـ/ 1936م. وثانيتها نشرت مسنقحة ومرزيدة في 526 صفحة مع الفهارس وصدرت عن دار الفكر بدمشق سنة 1379هـ/ 1960م. ثم ظهرت الطبيعة الثالثة سنة 1413هـ/ 1993م عن دار الكتاب الإسلامي بالقاهرة. وأخيراً صدرت الطبعة الرابعة سنة 1416هـ/ 1996م في الكويت قبل وفاة مؤلفه رحمه الله.

أهم مصادر البحث مرتحقيق كاليتور علوم الك

/\_ أسواق العرب في الجاهلية والإسلام: سعيد الأفغاني ــ الطبعة الثالثة بالقاهرة 4/3/هـ/ 993/م.

2- بلوغ الأرب في معرفة أحوال العرب: محبود شكري الآلوسي (الطبعة المصورة). بيروت

4- القاموس الإسلامي: أحد عطية الله ـ القاهرة. 383/هـ / 963/هـ .

<sup>(1)</sup> أسواق العرب في الخاهلية والإسلام، ص 180.

# مُعَلِّمٌ و تِـلْمِـيذ

د.محمد رضوان الداية.

يجِدنب انتباهي وأنا أطالع كتب التراجم وصفُ أحد الأعُلام بأنَّه كانٍ يشتغل بالتعليم التعليم التعليم الله على التعليم أنَّه بالتعليم الله المُستغلين بالتعليم أنَّه معَلَّم نساجح، أو مسدر س بارع، وأنَّ تلامذته كانوا يلتفون حوله، ويُداومون على حُضور على حُضور على حُضور على حُضور على حُفور على حُضور على حُفور على حُفور على حُفور الله عليم، جَبَدُ التفهيم.

ولفت نظري أيضاً أنّ هؤلاء المعلمين الموصوفين بالإحسان والإنقان في مينّة التعليم كانوا ينق التصيف والتأليف؛ ومن هؤلاء على سبيل المثال: الأعلم الشُنتَمري شارح الأشعار السنة، وشارح حماسة أبسي تمام؛ وابنُ السنّي البطليونسي شارح لزوميّات المعرّي، وهما من أشهر أدباء الأندلس وعلمائها.

## (1)

أُتَسِيح لَسِي في سنوات دراستي في الجامعة السورية (التي تُحَوَّلُ اسْمُهَا على أيّامنا إلى جامعة دمشق) أن أتَستَلْمذُ على عدد من الأسائذة الذين يصح أن يطلق عليهم اسم المُعَلَّم، ويصح أن تُطلُق عليهمُ الألقابُ الأخرى لو كان في إطلاقها زيادة- مثل: المُربَي، والأستاذ، والمحاضر، والمُوجَه.

على أن إيراد كلمة "المعلم" وحدها يكفي عندي للذلالة على أرقى درجات الخبرة والمعرفة وسائر ما يتعلق بالتلقين والتفهيم وتفتيح الدهن، والتبصير بالمنبج، والدلالة على الأصول، والقدرة على الارتقاء بسالدارس فسي مدارج العلم، والموضوعية في إعطاء المعلومات، والجؤد بالرأي والخسيرة، والنصح في القول، والرفق بالمتعلم، والتسوية بين الطلبة، والسير بسير أوسط الطلبعة في السدرس والمحاضرة، ونقل الخبرة إلى الطالب بيسر وسبولة، والثقة بالدارس، ورفع معنوياته، والاخذ بمبدأ الثواب والعقاب من مقاصد التربية الإسلامية.

<sup>·</sup> العن من سورية، عضو اتعاد الكتاب العرب.

ومسن صفات المُعلَم الذي نصفُهُ في الجامعة السُّورية في ذلك الزمان: أنَّه يُتابع الجديد الذي يظهر في مجالسة (ونَقُولُ في بعضهم: في مَجَالاته) من نظريات مُستحدثة، وآراء جديدة، وكتب مُتوالسية.. ويحسنك بسأمور الحياة فيصل بين طُلابه وبين شؤون الدُّنيا من حولهم، ويجعل ذلك كله مصبوبا فسي بوتقة واحدة، أو صادرا عن حديقة متناسقة الألوان والطُيوب... فإذا بالدارس يزداد علما ومعرفة، ويترف أحوال الدّنيا وشؤون الحياة تَدريجاً: مثلما يترقى في اكتساب المعرفة، وتوسع الخبرة عُلواً وارتقاءً.

وكانَ في هؤلاء المُعَلَّمين النَاصحين، والعارفين النَافعين، والذين تجتمعُ فيهم خصالٌ عظيمةٌ من خصال المعلَّم، ويتميّز كلَّ واحد فيهم بمزيّة أو مَزَايا خاصة تُلُون ثقافته وتُخصص أسلوبه، وتكُونُ عنواناً عليه: الدكتور عمر فروخ، والأُستاذ عمر الحكيم، والدكتور عبد الكريم اليافي، والدكتور شمكري فيصل، والأُستاذ سعيد الافغاني، إلى معلمين آخرين أفذنا منهم، وفتحوا لنا من آفاق العلم والمعرفة..

(2)

كان أول درس جامعي حضرتُهُ من محاضرات قسم اللغة العربية من كلية الآداب أوائل العام الدراسي 1956-1957 درساً في النحو في القاعة الرابعة في المبنى القديم للكلية (الثكنة الحميدية قديماً) وكان المحاضر هو: الأستاذ سعيد الأفغاني حوقد عرفنا اسمة من جذول المحاضرات-: رجل معتدل القامة، إلى القصر أقرب، بدا في وجه أبيض مشرب بحمرة، أخذ الزمن من شعر رأسه كما أخسذ مسن سسواد ذلك الشعر، وتمكن من جلسته، ووزع نظراته على الطلبة، وتحدث بحيث يسمعه الحاضرون وهم سكوت، وألقى حديثه بيدوء وأناة، ومرزج الحديث بابتسامة طبيعية تنم عن ذاته الشخصية، وخيل إلينا أنه مغطور على هذه المظاهر التي رأيناها فيه منذ مقتبل حياته!.

كان عَدَدُ الحضيور من الطّلبة في ذلك اليوم قليلاً، كالعادة في أيّام التدريس الأولى، فجعل الأسيئاد الأفغاني السترئس فرصة لعرض الخطة الدرسية للنّحو في ذلك العام، وأشار علينا باقتناء الكسب المطلوبية، وأجرئ بعض التُتريبات الإعرابيّة حتى لا يخلو الدرس من فائدة، من أول يوم دراسي، وأذكر أنّه كتب على اللّوح قول جرير:

# تَمُرُونَ الدّيارَ ولم تَعُوْجُسوا كلامكم علمي إِنَن حسرامُ!

وسال عن خَلَل في البيت: أين هو؟ وما وجهه؟ فاستأذنتُ للإجابة وقلت: إن البيت يعطف ماضياً (لسم تعوجوا) على مضارع (تمرّون) وهذا لا يستوي. فأعجبه الجواب، وسأل عن اسمي؛ وقال لنا إنّ رواية الديوان: "مررتم بالذيّار..." هي الوجه، وردّد علينا مذهبه في الأصول المقررة، المعتمدة عنده، في النحو؛ المثبت في صدر كتابه: "مذكرات في قواعد اللغة العربية".

ومسنذ هذا اليوم الأول من لقائي بالجامعة، ومحاضرات قسم اللغة العربية شُعَرَتُ بأنه سيكون لي ارتباط عاعدتُه العلم والتعلم مع هذا المعلم الذي افتتح لنا دروس الجامعة، وانتظرنا في محرابها.

**(3)** 

تدرَّجَ سَ علاقتي مع الأستاذ سعيد الأفغاني منذ مرحلة الدراسة عليه، على امتداد ثلاث سنوات غنية لا يُنسى شيء منها، ثم الاستظلال بظلّه وهو رئيس لقسم اللّغة العربية وآدابها وأنا معيد أنشأ مسع زملاني الذين اختارهم هو معيدين يجددون حياة القسم، ويكونون النسغ الجديد؛ وبعد العودة من الإيفاد، وهو رئيس للقسم وعميد لكلية الأداب حتى أحيل على التقاعد سنة 1968. وبقيت على صلة بسه مع إمكان الظروف فقد كتب علي السقر ضربا في الأرض، وسعيا وراء الرزق، واستراحة من المسزعجات، وعرف أستاذنا الاغتراب كبيرا في السن بعد التقاعد: فقد استجاب لعدد من الجامعات في أنبان، وليبية، فنهض بأعباء التدريس والإدارة، وختم اغترابه بالتدريس في جامعة الرياض وظل يدرس حتى بلغ الخامسة والسبعين (ولد 1909 وتوفي 1997).

لقد كانت مرحلة الدّراسة الجامعية الأولى على يدي الأفغاني هي مَرْحلة التعلّم وحُسْن التلقّي من قبله.

وكان التقاهم على أعلَى دَرَجاته بين الأفغاني وبين طلبته وطالباته: من مُعلَم ليس عنده غير الجيد في التعليم، والراغبة المتمكنة في التفهيم، وإذا كان لكل طالب من هذا المعلم نصيب فإنه كان يرعى من بعيد: المنفوقين من طلابه وطالباته، ويجتهدُ في معرفتهم، ويتابعهم عاماً بعد عام، ويرضى عن ظهور النوابغ أو النابهين فيهم.

وكان هذا النَّناغم والنَّفاهم بين المعلَّم وتلاميذه فائماً دائماً بهدوء وتلقائيَّة، وتُراض، وكأنَّه عَقْدٌ في وثيقة مكتوبة، وعهد مُبْرَم، وصلكَ مُوتَّق إ

(4)

لا أعسرف أستاذاً معلماً للعربيّة كالأفغاني- يوصل إلى طُلاَبه مقاصد المادة التي يدرسها، ويُستُرني فكرهم وذهنهم بمضمونها، ويعطيهم ناصية مفرداتها، ويُسلس لهم قيادها، ويجعل مهاراتها ملكا لهدم يعرفون كيف يفيدون منها، ويجعلونها في محفوظهم الذي يَبقى، وعلمهم الذي يَحيا، وقدراتهم التي تظهر أثارُها عليهم، ومعارفهم التي تبدو خصائصهها فيهم.

فالنحو والصرف وأصول النحو والمسائل الخلافية النحوية والصرفية ومعاني الأدوات وغيرها مسن جليل المسائل والقضايا إلى صغارها وبَسَائطها تنتقل من المعلّم إلى تلاميذه، وهي تنفذُ إلى فهم السدارس، وتستقر فسي وجدانه، وتصبح في جُملة معلوماته، ثم تكون متحركة: لتضبط له أسلوبه، وتصبوب عبارته، وتسنطلق من عنده إذا أراد أن يُعيد المعلومات أمام أصحابه، أو إذا أراد تقرير شيء منها على تلامذته حين يدرس في المدارس الإعدادية والثانوية...

و هكذا، فقد كسانَ في طُلاَب قسم اللغة العربية من جامعة دمشق مَنْ يستطيع-ويستاهل- أن يدرس وهو ما يزال على مقاعد الدرس في الجامعة، ويكون له اسمّ ذائع وشيرة واسعة!..

وهذا، عندي، من أهمَ ملامح نجاح التّعليم والتَّفهيم، ونقل الخبرة والمهارة.

**(**5)

اعتمد الأفغاني في التعليم والتفهيم والإفادة والتّربيّة والتّبيئة على أربعة أمور: تتَّفقُ، وتتواصل، وتّتدرّج:

- 1)-الدرس، أو المحاضرة؛
- 2)-الكتاب الذي وضعه بين أيدي طلاّبه؛
- 3)-والمتابعة في الجانبين المُنوراصلين: أ)-المكتبة. ب)-والمنزل؛
  - 4)-الامتحان الَّذي جَعله حَقًّا تغذية راجعة عظيمة الفائدة.

ودرسُ الأفغانيي في شقين متمازجين متكاملين: الجانب النظري، والجانب التطبيقي، وكان يفضيلُ أن يُبيّن الحكم، ويبني القاعدة من خلال التطبيق، وانتقالاً من الشواهد إلى القواعد، والطالب عسنده جزءٌ من العملية التعليميّة، فالتدريب مستمر، والاستعانة بالطالب ليُجيب ويناقش، أحدُ أساليبه في كسر الحاجز بين الطلبة وبين مادة النحو والصرّف التي يقع الظنّ او الوَهمُ أنها مادة صعبة..

كان للأسانة الأفغانسي كتابان يوضعان بين أيدي الطلبة: أحدهما "مذكرات في قواعد اللغة العرباية" يُدرس في السنة الأولى، والثاني: "في أصول النحو" يدرس في السنة الثالثة ويغطي جزءاً من المنهاج المطلوب فيها.

ويستكمل الدارس علومه في النحو والصرف والمسائل والأدوات من كتب أخرى مطلوبة منه: بيسن مادة نُقَرَّرُ في الصف ومادة يُحضرها الطالب، وتراجع في الصف، وتكون في المطلوب في الامتحان. وفي هذه الكتب: "دروس اللغة العربيّة، لحقني ناصف ورفقه، وجامع دروس اللغة العربيّة لمصطفى الغلاييني، وشذا العرف في فن الصرف الحملاوي وشرح ابن عقيل على الفية ابن مسائل الخلاف لابن الأنباري. أمّا كتابا شذور الذهب وقطر الندى فيكونان المستورّب والسنفكة أيضا. ويبقى كتاب "مغني اللبيب" لدراسة الأدوات، ولاختيار مسائل مختلفة للسنة الثالثة.

ودارس العربسية عسند الأفعاني لا يتخرج في السنة الثالثة حتى يكون قد استوفى كلّ ما ينبغي معرفسته في النّحو والصرّف إضافة إلى معرفة الأدوات الأساسية وهي كثيرة وإلى التدريب على مسائل خلافية، ودراسة أصول النحو.

وعماد معسرفة السنّحو والصّسرف عند الأفغاني انتّجاحُ بجدارة في الإعراب. وكانت درجَةُ الإعسراب والتّطبيق عالسية دائماً. وكان هذا أهمّ المداخل إلى إتقان اللّغة واكتساب ملكاتها. وكان شعارُد الذي يُعلنه دائماً: "لا إعراب بلا فهم المعنى، ولا فهم للمعنى إن لم يصحّ الإعراب".

ومن هنا كانت الشواهد النحويّة والصّرفيّة في درسه تطبيقاً عملياً من جيّة، ومدخلاً إلى الشرح

#### 

اللغوي والفهم الأدبي من جهة أخرى.

(6)

نَدَرَجْنَا في دراسة النحو والصرف وما يلحق بهما تَدَرُجاً زَمَنيًا مُتَوافقاً مع التدرّج في المُسْتَوى: نظريًا وتطبيقيًا. وتعامَلْنا مع هذا "الاختصاص" قواعد وإعراباً: حفظاً، وتَدَرُباً، ومحاورةً. وكان إنجازنا السنة الثالثة إيذاناً باستواء الواحد فينا على قدمين ثابتتين في علوم العربية". وظهر هذا لنا حين أوفدنا إلى القاهرة، وقدّمنا امتحان درجة الدّبلوم.

لقد تكوندت لدراسي علوم العربية في الشّام سمعة حسننة في المعرفة بها، وإنقان تعليمها، وشُهدَت البلدان المتخلفة بغزارة معلومات خريّجي الجامعة السُّورية (دمشق بعد ذلك). ومررد هذا إلى خصائص قسم اللغة العربية (في تلك الأيّام) عامّة، وسُمعة أ.الأفغاني معلّماً ناجحاً؛ خاصّة. وإلى هذا اليوم، إذا ذُكر النّحوُ في بلاد الشام ذُكر معه اسمٌ لامع في تاريخ التعليم: سعيد الأفغاني.

وقد انتقاتُ سُمْعَةُ هَذَا المعلَّم النَّاجِح، إلى حَيْثُ انْتَقَل هو بنفسه -بعد تقاعده من جامعة دمشق-فعُسرفه الدَّارِسون عسن كَتْب؛ وإلى حيث ذهبت كتبُهُ التي قُرَّر عَدَدٌ منها في عَددٍ من الجامعات، واعتُمدَ بعض منها مراجع أساسيَّةُ أو مساعدة.

(7)

حين حَقَق الأستاذ الأفغاني كتابي ابن الأنباري: الإغراب في جدل الإعراب، ولُمَع الادلَة، وزع أوراقــا مــنهما علـــى عدد من الطلبة تدريباً وتعليماً. وكنت واحداً فيهم، وكانت هذه الأوراق بداية معرفتـــي بعالم المخطوطات. ثم عُززت في العام التالي بمخطوطة عند الدكتور شكري فيصل ولها حديــث أخــر وأوراق مــن كــتاب "الإفصاح" الذي طبع أولاً باسم: توجيه إعراب أبيات ملغزة الإعراب، من تحقيق أ.الأفغاني.

وقد سَهَات هذه المتجارب عليّ، في رحلة المعيديّة (1961-1963) أن أختار لنيل درجة الماجستير مخطوطة أندلسيّة وحيدة للأمير ابن الأحمر.

وكانت هذه المرحلة مُجالاً للتَدريب تحت نظر الأستاذ الأفغاني، وكان النظام القديم في الجامعة يقتضمي من المعيد أن يجتاز التجربة لسنتين متواليتين؛ يقدّم رئيس القسم بعد كل سنة تقريراً عنه. فيإن اجتازه استمر وكان المعيد يكلف مهمة التدريس رديفاً لأحد الأساتذة، ويتعرّف حملياً إلى الجانب الإداري، وشون الامتحانات من أولها إلى آخرها، ويُعدُ نفسه تدريجاً على مُرور الأيّام للتخصيص الذي سيكون مجال دراسته وتحصيله وعمله.

لقد كانت مرحلة العمل معيداً -في ظلّ إدارة أ.الأفغاني ورعايته- من أكثر سنوات العُمر: استفادة واستمناعاً، وتربية علميّة وتهيئة مستقبليّة. وأَحَسَنُ اختصار لهذه المرحلة أن يقال فيها إنها مرحلة التّدريب. وكانت مُدَة العَمل بعد العودة من الإيفاد، تحت نظره، مدّة تَذريج. كان يحرص على أن يحمل أحدنا المسووليّة، وأن يحمل أعباء "عضو هيئة التّدريس" شيئاً فشيئاً، وأن يعطي العمليّة التعليمية الهـتماما عظيماً، وأن يستمر في البَحْث، والدّرس، ومُتابعة تخصّصه، وأن يتمكّن من ذلك كلّه: في توازن، واجتهاد متواصل.

وكان لا يدَّخر نُصحاً أو توجيها، وكان أيضاً يحمي الجيل الجديد من أعضاء هيئة التدريس من عَصنف عصنف بهم أو عَسف مُتَعَسف. لقد كان التدريج يقتضي ذلك. ومع التدريج منه؛ وقايةً وحماية؛ و"العلم" لا يأتى فجأة.

## (8)

شخصيية "المعلّم" العظيم سعيد الأفغاني من الشّخصيات الواضحة. وجانب الوضوح هذا يُقِرُّ بهِ أصحابه وعارفوه، ولا يستطيع أن ينكرهُ الذين يختلفون معه. ومن معالم هذه الشخصية:

-الأخذ بالجد في القول والعمل. وكان من مُقتضيات هذا الجدّ في العملية التُعليمية: الفَصلُ بين مقاعد الطّلبة والطّالبات في الدروس والمحاضرات.

-الانضباط الستام؛ وظهَر ذلك في تعامله مع الإدارة، ومع زملاء العمل، ومع الطلبة داخل الدرس وخارجه.

تَــرك الفُضــول من القول والعمل. فإن اقْتَضَى الأمرُ، أو تَداعَى الكلام فالقليلُ الذي يفي، أو الضروري الذي يكفى.

-العَـدل في المعاملية (يصدق هذا على زملاء العَمَل كما يَصَدُق على الطّبة). ومع العَدل إنصاف يُقرُ به الطلاب الذين لم ينجموا، كما يَعْتَدُ به الذين جَازُوا الامتحان ونجموا فيه.

-الانقطاع في وجبوه النُّشاط غير التعليمي إلى البَدُّث والتَّاليف والمراجعة والمطالعة.. والانقطاع إلى الذَّات.. والأهل، وقلّة من الأصدقاء.

-وكان في طبع الأفغاني النُدوء، والأناة؛ يَستَغني بالصوت الخفيضِ عن العالي، وبالابتسامة دون الضحكة، وبالصحكة الخفيفة دون المُجَلَّجلة.

-واشستهر بالتَعليق الخاطف، والجواب اللاَذع: على شيء يَراه أو شيء يسمَعُه، أو شخص بَدَرَ منه أمر، وتعليقاتُه دائماً قصيرة، سريعة، حارة. وهي تُذَكّر حمن القُدَماء- بالأجوبة المُسكتة، وعبارات التَوقيعات.

## **(9)**

لقد كسان الأسستاذ الأفغاني من الأساتذة الذين لا يخترقُ الطلابُ الحاجزَ الوهميّ الذي ينظّم العلاقة بين المعلّم والتلميذ أو الأستاذ والطّالب. ولكنّه حاجزٌ رقيقٌ يُنتيح انفتاحَ الأستاذ على طلاّبه في

### 

كل ما يخص العلم والتعلم داخل قاعة الدرس وخارجها... ومن هنا كان للأفغاني في نفوس الطلاب رهبة الاحترام، ورهبة الإحساس بالفاصل الموضوعي بين المعلم وطلابه، كما كان له في نفوسهم الستقدير لستاك الشخصية التي تُوحي إليهم بقدر عظيم من العلم والمعرفة. لقد كان يقترب إليهم حتى كأنبه كأنبه ويُفهم؛ وكان يَسمُو عندهم حتى كأن بينهم وبينه سندًا منها.

لقد كان معلّماً مُختلفاً، متميّزاً، وهو من أُولئك المعلّمين والعلماء الذين كان يقال فيهم: "لا نظيرً له".



# سعيد الأفغاني منافحاً ثَيْ العربية عرض لآرائه ضدّ دعاة العامية شي بلاد الشام.

د.عبد الإله نبهان

أستاذنا سعيد الأفغاني (1) ـ رحمه الله ـ متعدد الاهتمامات، متنوع الإنتاج، كان حان آثاراً تنتمي إلى التاريخ كأسواق العرب؛ وعائشة والسياسة، وكتباً في السنحو وتاريخه وأصوله وحقق كتبا أخرى ككتاب القراءات لابن زنجلة، وسيرة ابن حزم، كما كتب في الإسلاميات ككتابه الإسلام والمرأة. وكان من جملة ما كتبه ردوده على دعاة العامية وأعداء العربية، وقد رأيت أن أجعل من هذه البحوث موضوعاً أستعرض فيه أفكار الأفغاني في هذا الميدان.

إنّ التآمر على اللغة العربية والتهجّم عليها، والتخطيط لإقصائها عن ميادين الحياة، ليس اذعاء يدّعيه أناس يطيب لهم أن يختلقوا أعداء يردّون عليهم ويجادلونهم، وليس هوساً من أناس بلغتهم يسرجمون كل مَن يقترب منها أو يقول فيها برأي.. إن هذا التآمر حقيقة وقد دُبَر له بليل ونهار، وأنفقت عليه السنققات الهائلسة، وقد ظهرت الوثائق وبرزت الحقائق التي تثبت وجود هذا التآمر وتكشف عن وجه المخططين له. بل إن هناك من صرح معترفاً بما كلف به، وأذكر في هذا السياق اعستراف الدكستور لويسس عوض (2) في مقدمته لما سماه ديوان شعر ووسمه بــ "بلوتو لاند وقصائد أخرى" وذلك عام 1947 فقد ذكر أنه "قد عاهد الثلوج الغزيرة المنشورة على حديقة مدسمر في خلوة مشهودة بين أشجار الدردار عند الشلال بكامبريدج ألا يخط كلمة واحدة إلا باللغة المصرية. وقد برأ بعهده في العام الأول بعد عودته فكتب شيئاً بالمصرية سماه "مذكرات طالب بعثة" ولكنه استسلم بعد

<sup>.</sup> . " مد أستاذ في قسم البعة العربية بحامعة البعث. عضو احاد الكتّباب العرب.

<sup>(1)</sup> \_ سبعيد الأفغاني 1909 \_ 1997. انظر ترحمته في إتمام الأعلام 109 وأعلام التراث في العصر الحديث: 206 وفيه فاكر لمواجع أحرى.

<sup>(2)</sup> ـــ الويـــــــــــ بن حنا عوض 1914 ـــ 1990 كاتب مصري، وقف من الحضارة العربية موقفاً معادياً. انظر: ذيل الأعلام 160 وكتاب أباطيل وأسمار نحمود محمد شاكر.

ذلك وخان العهد، فلتغفر له التلوج الطاهرة التي لم تدنسها حتى أقدام البشر (١)".

ولكسن قبل هذا بزمن، وفي عام 1893 كان ول كوكس<sup>(2)</sup> قد ألقى محاضرة في نادي الأزبكية بالقاهرة عنوانها: "لم لم توجد قوة الاختراع لدى المصريين الآن" زعم فيها أن العامل الأكبر في فقد قسوة الاختراع لدى المصريين هو استخدامهم العربية الفصحى في القراءة والكتابة وقدّم نصحه لهم ليستخدموا العامية في الكتابة كي يصيروا من المخترعين (قالل ول كوكس: "وأنتم أيها المصريون لسن تسزالوا قادرين على إيجاد قوة الاختراع لديكم كما فعلت إنجلترا، فإنه يوجد فيكم أناس كثيرون توفرت فيهم الشروط المارة، ولكن بسبب عدم وجود لسان علمي مشهور فيما بينكم لم تتحصلوا على شيء، وأضعتم أعمالكم سدى، والسبب في ذلك أن الكتب العلمية الدنيوية يؤلفها أربابها بكلام مثل الجبال، وفي آخر الأمر لا يلد هذا الكلام الصعب إلا فأراً صغيراً، وما نشأ ذلك إلا من كون اللسان العلمي غير مشهور فيما بين العامة، فيمجرد وضع الأفكار في الكتب تموت ولم تعد تحيا، فكأنهم العلمي عني السورق ويدفنونها في جلود الكتب. واللغة العربية الأصلية كانت قوية جداً مشحونة بالألف الله الشهيرة كما أنها كانت مشتملة على ألفاظ كثيرة ضعيفة، وعلى مر الزمان غلبت القوية المسعيفة وكونت لغة قوية. ولكنكم أيها المصريون أصبحتم تقولون إنها لغة دارجة لا ينبغي اتباعها وجنحتم في مولفاتكم إلى اللغة الصعيفة الذفية التي مائت منذ زمن بسبب مزاحمة القوية لها، وأقول لكسم: إذا جنحتم ألى هذه اللغة الدارجة القوية الشهيرة فيما بينكم وتركتم هذه اللغة الضعيفة تتجحون كثير أ"(4)

وبغض النظر عما في هذا الكلام من ركاكة وإسفاف أسلوبياً وفكرياً فإنه يمثل تحريضاً من مهندس بريطاني لمتعلمي المصريين أنذاك ليكتبوا بالعامية ويتخلوا عن العربية. ولسنا هنا بسبيل المتأريخ للمؤلفات الداعية إلى نبذ الفصحي واستخدام العامية ولا التأريخ لأولئك الذين نصبوا دعاة.. وإنما أردت أن أشير إلى مدى جدية هذه الدعوات وارتباطها بالاستعمار.. فقد ارتبطت بالاستعمار الإنكليزي في مصر، وبالاستعمار الفرنسي في بلاد الشام "وكان زعيم الحركة الرامية إلى الكتابة بالعامية وبالحرف اللاتيني الاستعماريون الفرنسيون وعلى رأسيم المستشرق الفرنسي والموظف في قسم الشؤون الشرقية في وزارة الخارجية الفرنسية لويس ماسينيون (أقلاف)، ولقد حاول ماسينيون أن يبث دعوسه هذه في المغرب وفي مصر وفي سورية ولبنان خاصة، وكذلك سعى لهذه الغاية مبشرون والستعماريون من أمم أخرى "(أ) وقد أشبعت القول في تاريخ الدعوة إلى العامية وآثارها في مصر

<sup>.13:4524</sup>\_(1)

<sup>(2)</sup> \_ ول كوكس: مهندس دئ بريطاني آل إليه ترقيس مجلة الأزهر سنة 1893.

<sup>(3)</sup> \_ تاريخ الدعوة إلى العامية وأثارها في مصر: 100.

<sup>(4)</sup>\_ المرجد السابق: 36.

<sup>(6)</sup> \_ النبشير والاستعمار: 225.





















التموّج بالإنكليزية الفصيحي"<sup>(1)</sup>

واستظهر الأفغاني بعد ذلك بردً فويّ كتبه المستشرق الفنلندي يوحنا أهتنين كرسكو<sup>(2)</sup> ونشره في مجلة المجمع العلمي العربي<sup>(3)</sup> وعنوانه: "نفي أوهام الأوروبيين في صعوبة تعلُّم العربية" قال الأفغاني: "أوصمي بقراءته كاملاً فقد حوى مقابلة موضوعية بين اللغة العربية واللغات الأوروبية أدبا ولغة وصرفاً ونحواً ونطقاً وكتابة، وعلى مقاله عدا علميته ومنهجيته سمات الإحاطة وعمق الدرس وجمال الإنصاف وهو الذي سمّى المشاكل المزعومة للغة العربية بالأوهام الهرمة فقد ذهب إلى "أنّ تحصيل اللغة العربية أسهلُ على الطالب الأوروبيّ من تحصيل غيرها من لغات العالم، وأنه يصرّ كــلُ الإصــرار علـــي أنّ آراء الأوروبيين نتائج أوهام هرمة وبوادر خيالات شائخة" ثم ذكر رأي "كرسكو" في قضية الكتابة بالتفصيل وأورد طرفاً من ردّه على "مرجليوت" (4) الذي كان يدعو إلى وجسوب اتخاذ اللغة الإنكليزية فقط وسيلة اتصال بين شعوب العالم كلُّه أجمع. وأكبى نصور حرص الاستعمار على إشاعة الحرف اللاتيني وإحلاله محلِّ العربي نورد خبراً كتبه الأفغاني وكان هو شاهده قال: "ولقد حضرت أنا نفسى مسعى من هذا الدبيب الخفي قبيل الحرب العالمية الثانية: كنت والأسستاذ المسرحوم محمد كرد على في حديقة داره، فإننا لنتذاكر في بعض الأمور، وإذا بالأستاذ يقف ويستجه نحو باب الحديقة ليستقبل زائراً طاعناً في السن يتقدم بخطى ثقيلة جداً ينقلها بصعوبة وبطء، وكلُّما رفع رجلًا وحطُّها تقلقل كل عظم في بدنه، وبعد دقيقتين قطع العشرين متراً بين البابُ والمجلس فقدّمه لي الأستاذ بقوله: (مر غليوت) وعرقه بي فهز رأسه هز العارف. لم يطل مجلسه أكستر من نصف ساعة عرفت فيه أن حكومت أوقدته بمهمة من لندن ليبيت ليلة في دمشق وثانية في القدس ليحطُّ الثالثة في مطار طيران على موعد مع الشاه. وعجبت: أما تجد حكومته غير هذا الشيخ المخلُّع الفانسي ليقوم بمهامَّها ويدعم إمبر اطوريتها، ثم زال عجبي حين رأينه يهجم على موضوعه دون تلبعث، فيهنقش الأمستاذ كرد على، ما الذي أبطأ بالبلاد العربية عن الاقتداء بتركية في اتخاذ الحروف اللاتينية؟ ولم أضاعوا على أنفسهم هذا الرقيَّ الباهر؟.

فأجاب الأستاذ بلطف وصدر واسع \_ على قلة صبره على سماع مثل هذه الدسائس \_ مشيراً السي خطاً هذه الفكرة، وأن وراءها أضراراً على العرب لا تحصى، وأن الأنتراك أنفسهم أضاعوا مركزهم في الشرق بتبديل حروفهم ... فمارى مرغليوث في كل ما سمع، وقال: إن أمله وطيد في أن يحدو الشاه حذو أتاتورك، وأن العرب لا يحملهم على تغيير كتاباتهم إلا حاكم قوي مثل أتاتورك أو الشاء حذو المهادرة إلى طهران لدراسة أحباب تأخر الشاه عن المهادرة إلى فرض

<sup>(1) ...</sup> حاضر النفة العربية: 179 \_ 180 \_ 181

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> سد يوحنا أهنتين كرسكو: من أعضاء المجمع العلمي العربي بالمنش.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup>... فكر الأفغاني أن الرد المدكور في انجماء الرابع من صنة أنجمع ص 483 تشرين التاني 19*2*4.

<sup>(4)</sup> ــ فافسيد صسعوتها مرجليوت 1858 ــ 1940 إكتليزي، بروتستاني، من كبار المستشرقين، كان عصواً في المجمع العلمي العسري بلدمشق، مولده ووفاته نسدن لشر عادناً من آثار العرب له في لعنه كتب عن الإسلام والسلمين لم يكن فيها مخلصاً للعلم الأعلام 2: 29.8.

الأحرف اللاتينية "(1)

أشار الأفغاني إلى أن أصحاب هذه الاعوات المشبوهة قد انحصروا في ساحل الشام (لبنان) وأن هذا الساحل "قد شهد من أبطال الحفاظ على اللغة في القرن الماضي ما لم يشهد مثلهم في الداخل، وكان يجب أن يكون هذا محط العجب لولا ظهور السبب، فالعرب في ساحل الشام (لبنان بلغة الإدارة) كالعرب في داخله دما وأصولاً وآمالاً وآلاماً لكن حملة ذكية خبيثة قامت بها دول الغسرب الطامعة في بلادنا خلقت من الساحل جوا قلقاً موبوءاً حتى اليوم"(2) ويذكر الأفغاني الفتنة التسي افتعلها الاستعمار عام 1860(3) وما تلاها من تنازلات الدولة العثمانية، ثم يذكر تشجيع فرنسا لهذه الدعوات المشسبوهة بعد احتلالها ساحل الشام (لبنان) عام 1919 ويشير إلى استمرار هذه الدعوات في ذلك الساحل إلى وقت قريب من الوقت الذي كان يكتب فيه كتابه وهو عام 1961 قال:

"إنّ هذه الدعوات التي ولدت مينة في داخل الشام وجدت في الساحل الهواء الذي تتنفسه ولو هواء مخلخلاً وفي بيئات ضيقة قليلة أجنبية قلباً وقالباً أو قلباً فقط. فقد عرفت أنّ نشرتين صدرتا في الأعرام القريبة باللهجة العامية والحرف اللاتيني، الأولى للأب رافائيل نخلة والثانية بقلم سعيد عقل وأن رسالة عقبت عليهما وعلى الدعوة الهدامة من أساسها للدكتور سعيد شهاب الدين "(4) وهنا يثني الأفغاني على أطروحة الدكتور شهاب الدين ويرى أنها فندت وأبطلت حجج هؤلاء...

ويعرج الأفغانسي في آخر بحثه على "فتنة" عبد العزيز فهمي التي تركزت في مجمع اللغة العربية بالقاهرة عام 1943 وكنا أشرنا إليها، ويلخص الأفغاني نلك الواقعة بقوله: "واستمر الجدل شياغلاً المجمع عن أعمال ثلاث سنين كوامل. انتهى برفض الدعوة" ويعلق قائلا: "وكان حرياً أن يكون هيدا إخفافاً لا نجاحاً، لكننا إذا عرفا أن غاية هذه الدسيسة إما الهدم وإما عرقلة البناء وأنها آلت إلى الثاني أيقنا أن عونا نجح، وأن آلته إلى النجاح أعوان منطوعون منا عن سوء نية أو غفلة وسنداجة، وليو حسبنا ما أنفقت الدولة على المجمع هذه السنين الثلاث وما أضاع أعضاؤه ومتنبعو أخباره من جهد ووقت، وما شغلت الناس هذه الفتنة عن مصالحهم هالنا عظم الخسارة علينا وغنيمة أعدائنا مينا، وليولا أن الشام شغلت بأصداء هذه البلبلة في مجمع القاهرة، وهمتها أمرها بل غمها أعدائية، ما عرضت له، ولكن البلاد العربية تعيش اليوم (1961) كالبلد الواحد، لا يُلقى في حيّ من أحيائه بقذيفة إلا تجاوبت الأصداء في كل الأحياء:

إذا المرب بوادي النسيل نازلية باتب لها راسيات الشام تضطرب الشاء الشاء تضطرب المرب المرب المرب المرب المرب المرب

<sup>(1)</sup> حاضر اللغة 184~185.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup>حاصه اللغة العالم 18.5.

القَائِظُرُ "تَارِيغُ الدَوْلَةُ العَلَيْةِ العَنْمَالِيَّةِ" 251 وما عدها. و"النشير والاستعمار":137 وحاضر النعة 185.

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup>حاضر اللغة العربية: 187

رة) حاضه النعة العالية 189

## ثالثاً: صعوبة القواعد والإعراب في اللغة العربية:

اقترنت الدعوة إلى العامية بالصراع بين دعاتها وبين حُماة الفصحى، وقام مَنْ يدعو إلى الستجديد والإصلاح والتيسير في مجال اللغة والنحو، وانحرف بعض الدعاة فدعا إلى تمصير اللغة العربية كأحمد لطفي السيد<sup>(1)</sup> ومحمد تيمور <sup>(2)</sup> وعبد العزيز عبد الحق<sup>(3)</sup>، ودعا بعضهم إلى تيسير نحسو العربية وكتاب تها ومادتها وذلك لصعوبتها<sup>(4)</sup>. وقد اتّجه الأستاذ الأفغاني في بحثه إلى بيان الأسباب الكامنة وراء ما يظهر أنه صعوبات في اللغة العربية فرآها في طرائق التعليم وكتبه فقد "كانت قواعد اللغة العربية تدرّس حتى منتصف القرن التاسع عشر في الكتب القديمة الصفراء المستقلة بالحواشي والشروح والتقارير والردود، فإذا أضفت إلى ذلك عُقم التدريس وأخذ الطلاب باستظهار المستون في النحو والصرف أدركت العناء الذي كان يلقاه الصغار في تعلم العربية، هذا شمأن العرب فما بالك بالأجانب الذين يتعلمون لغتنا "(5). لقد وضع الأستاذ يده على العلة، إنها ليست في اللغة، لأنه يعرف أن اللغات الأخرى فيها من المشكلات مثل ما في اللغة العربية أو أكثر... وقد تم الاتجاه إلى التغلب على هذه الصعوبات أو المشكلات يأمرين:

ألفت كتب قواعد العربية بأساليب جديدة.

2\_ تم تغيير طرق التدريس.

"ونشات أجيال الطلاب بعد ذلك على كتب حديثة ميسرة واضحة لا صعوبة في عباراتها ولا التواء، غنية عن الشرح والتعليق" (6)

إنّ الأمسر لم يكسن في حقيقته أمر صعوبة في القواعد، لكنه أمر من كان يسهر ويدبّر للكيد والتخريب. ومسا يسرويه الأفغانسي يؤكد صدق نظرية المؤامرة في هذا المجال، وقد مرّ بنا خبر "مرجلسيوث" وسننقل الآن خبر "ماسينيون" قال الأفغاني: 'أول ما أعرف من محاولات الأجانب في هذا الموضوع ما حدثني به المرحوم الأستاذ محمد سليم الجندي (7) أيام الاحتلال الفرنسي قال: "هبط المستئسرق المسينيون دمشق في أوائل سنوات الاحتلال، فاتصل به مطبيعة الحال للمستئسرة المساء المجمع الذين بينه وبينهم معرفة فألقى إليهم في جملة ما ألقى "أن إهمال

المستد لطفسي السيد 1870-1963 رئيس مجمع النعة العربية بالقاهرة. كان يسمى أسناة الجيل، ترجم معض آثار أرسطو إلى العابدية. الأعلاما: 200.

<sup>(2</sup> محمد تيمور 1892-1921 كاتب قصصي مصري، مولده ووفاته بالفاهرة. الأعلام). 22.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup>عبد العربير عبد الحق: لم أقع له على ترجمة. والنظر تاريخ الدعرة إلى العامية 123:149.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> انظر تاريخ الدعوة إلى العامية 144-146.

<sup>&</sup>lt;sup>(5)</sup>حاضر النعة العربية 19*2.* 

<sup>(16</sup> حاضير الغيبة العربية 192 وقاء فاكر الأفغاني الكتب الميسرة وهي كتب الشرتوني والبستاني والغلابيني في ساحل الشام والنجو الواضح في مصر وحيرها جميعاً كتاب (الدروس النجرية) لحفيني ناصف ورفاقد...

<sup>&</sup>lt;sup>77</sup> محمله سليم الجندي 1881–1955؛ شاعر، مدرّس عالم بالأدب، من أعضاء المجمع العلمي العربي بلمشق. الأعلام 6: 148.

الإعسراب ييسر تعليم العربية على الأجانب ويكون في الوقت نفسه تجديداً يليق بمؤسسة كالمجمع" فناقشه بعض وسكت بعض، إلا أن أحداً لم يعر هذه المقالة اهتماماً ما"(1)

وذكر الأفغاني أنّ الفرنسيين أدركوا أنه لا جدوى من هذه المحاولة في الشام الداخلية (سورية) لكنه أشار إلى أن أحد أعضاء المجمع ل يذكر اسمه لل تربّص قليلاً حتى نسى أعضاء المجمع دعاية المستشرق الفرنسي، ودس في مجلة المجمع على غفلة من أهلها كلاما عنوانه: "أقرب الطرق السلم نشر الفصحى" "فردد ما كان ردده الأجانب على أسماع أجدادنا من تفضيل العامية، وزعم أنها اخلترال الفصحى وعدول إلى ما هو الأنسب وأنّ إبدال الكلمات الفصحى والإعراب بالعامية غير ممكن لأنه مقاومة للطبيعة، وانتهى إلى أنه لا يصح التشاؤم بالعامية إلى حدّ إمانتها "(2)

وعلّق الأفغاني على المقال المشار إليه بقوله: "وكلّ هذا الباطل بليّ من كثرة الترداد الممجوج، لكنّ الجديد الذي أضافه الكاتب هو اللعب بالتاريخ والافتراء على حديث الرسول يختّ حين حمله على نصسر هذه الدسيسة الأجنبية التبشيرية فقال: في نبني الرسول عليه الصلاة والسلام عن التشدّق والمستقعر: "وماذا عساه يكون أسلوب التكلّف والتشدّق المنهيّ عنه سوى الذي يمط به المتكلم صوته ويحررك شفاهه بحركات الإعراب، وهذا تطوّع لتأييد الافتراء بتزييف التاريخ وتزوير المعاني على الألفاظ ومصادمة البدائه عجيب غريب "(ق) أقول: وكان الأعجب من ذلك بالنسبة لمي أن يكون صاحب المقال الذي لم يذكر الأفغاني اسمه هو الشيخ عبد القادر المغربي (للفغاني "ولا أشك في أن علمه وفهمه وإتقانه لم يكن له أن يورط نفسه في مثل هذا الخطل. قال الأفغاني "ولا أشك في أن علمه وفهمه وإتقانه لم يكن له أن يورط نفسه في مثل هذا الخطل. قال الأفغاني "ولا أشك في أن المحمد تلة يقيسان ذراعاً كلما قاست هي إصبعاً، وأي استجابة المسرع من أن ينتبي الكاتب إلى الحكم المحمد تلة يقيسان ذراعاً كلما قاست هي إصبعاً، وأي استجابة المسرع من أن ينتبي الكاتب إلى الحكم الفاسد الآنسي حين جلس مجلس القاضي من الإعراب فقال: "على أن في مراعاة قواعد النحو من الحساق علامات الإعراب بالجمل التي نتألف منها أحاديثنا ومحاوراتنا تغريطاً في الوقت وتضييعاً الحد. وفي عدم مراعاتها توفيراً للوقت وحرصاً عليه "دًا

وقد نال الكاتب الذي لم يذكر الأفغاني اسمه وسام "اللجيون دونور" الفرنسي مكافأة له (6). واختفت هذه المحاولات بعد ذلك حتى تسلم الكاتب نفسه إدارة المجمع والمجلة فمرر مقالاً فيه غمز للعربية، فاستُعظم نشر مثله في مجلة المجمع واضطر الشيخ المغربي أن ينشر ردوداً كتبها بعض

<sup>(1)</sup> حاضر اللغة العربية: 192.

<sup>(2)</sup> المرجع السابق: 193 وعنه: مجلة المجسع العلمي العربي 3: 236. ...

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> حاضر اللغة العربية 193-194.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> عسيد القسادر أبن مصطفى المغري الطرابلسي 1868–1956 ثالب رئيس انجسع العلسي العربي بدمشق. أصله من تونس ووالد باللافقية ونشأ في طرابلس الشام ثم استوطن دمشق الأعلام 4: 47.

<sup>&</sup>lt;sup>(5)</sup> حاضر اللعة العربية: 194.

<sup>(6)</sup> المرجع السابق 194.

الكتَّاب الآخرين رداً على المقال المذكور وكان منهم سعيد الأفغاني (1).

ويبدو أنه حبتى ذلك الحين كان هذا الصوت صوت المغربي بنشاراً في بلاد الشام (سورية) ليس له ثان ولا ثالث، فقد جُوبِه بردود صارمة وردة فعل عرفت الآخرين أنه لا مجال الدخول إلى إفساد اللغة في بلاد الشام مهما كان العنوان براقاً والدعوة مخادعة، وإذا كانت هذه الاعسوة قد انتبت في بلاد الشام عند هذا الحد فإنها لن تلبث أن تطل برأسها في مناطق أخرى في ساحل الشام وفي مصر، فبعد ذلك بزمن سيعلو صوت الدكتور إبراهيم أنيس (2) في كتابه "من أسرار العربية" ليزعم أن حركات الإعراب لا صلة لها بالمعاني (3)، ويدعو إلى استخدام الوقف (4)، ويزعم أن حركات الإعراب لا صلة لها بالمعاني (5)، ويدعو إلى استخدام الوقف (4)، ويزعم أن هي من صناعة صناع الكلام (5) (النحاة) وقد ردّ عليه وفنّد مزاعمه الدكتور مازن المبارك (6) في كتابه "نحو وعي لغوي".

على كل فقد اكتفى الأستاذ الأفغاني بعرضه لاذعاء صعوبة الإعراب عند هذا الحد، ثم أفصح من موقفه تجاهها، وكان موقفه عوقف المتفائل، فإنه كان يعتقد أن مثل هذه الذعوات لا مستقبل لها، وأن المشكلات المعلى عينها هي مشكلات حقيقية لكن حلولها عتيدة بل ناجزة، فمشكلة صعوبة المؤلفات تصدى لها نفر من المخلصين، وأصبحت كتبهم هي المعول عليها في التعليم العام، ككتاب جامع الدروس العربية للشيخ مصطفى الغلاييني (7) وكتاب الدروس النحوية لحفني ناصف (8) ورفاقه، وكان الأفغاني شديد الإعجاب بكتاب حفني ناصف على وجه الخصوص، قال: "مهما يكن فقد أحس فضلاء بوجود صعوبة واندفعوا يطبون لها: فكان لها من ذلك علاج ناجع منطقي هو الذي فعله الأسمائذة الأجلاء (حفني ناصف ورفاقه) في مصر بتأليف هذا الموجز المركز السليم لطلاب المدارس الابتدائية، بحيث لا يحتاج غير المختص طول عمره إلى أكثر من الحلقة الأخيرة في النحو والسبلاغة و همي نحو مئة وأربعين صفحة من القطع الصغير، وفعل قريباً منهم بعض المؤلفين في والنباع الأساليب التربوية الحديثة لا في القواعد ذاتها (9)

<sup>195</sup> أأشرجع السيانق 195

ا<sup>2)</sup> إبراهيم أنيس 1906–1978 أعوي من أهل القاهرة. كان عضواً في محسع القاهرة التغوي. إثنام الأعلام: 14.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> من أسرار اللعة: <u>22</u>5.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> المرجع السابق: 2*24.* 

<sup>&</sup>lt;sup>رة)</sup> البرجع السابق: 183.

<sup>(6)</sup> مسارَكَ المسبارك الله عبد القاهر وأنه في دمشق 1930. درَّس في كلية الأداب نفسم اللغة العربية وبحامعة قطر وكلية المدراسات الإسلامية والعربية بدنَّ الظر معجم المواهين السوريين في القرن العشرين: 464.

<sup>&</sup>lt;sup>(7)</sup> مصطفى بن محمد سبيم العلاييني 1886 - 1944 أخوى شاعر، أديب. مولده ووقاته بيروت. من أعضاء انجمع العلمي العربي بالمشفى الأعلام 7: 244.

<sup>&</sup>lt;sup>(8)</sup> حضى ناصف 1856\_ 1919. قاض أديب. تعلم في الأزهر. الأعلام 2: 265.

<sup>&</sup>lt;sup>(0)</sup> حاضر اللغة العربية: 197.

إنّ دعوات الدخلاء من الخارج والمخدوعين بهم أو المأجورين لهم في الداخل لم تذهب هباء، بل فعلت فعلها وانتقلت إلى مجال وزارات التربية وجرت محاولات في التيسير والتبسيط كلّفت وقتاً ومالاً ثم انكشفت الحجب عن الخدعة "ونجح أرباب الخرافة في شيء واحد هو اهتمام الناس بها، فمثار حولها جدل ومعارك قلمية عوقت الناس زمناً وشغلتهم عمّا ينفعهم وألهتهم عن المضيّ في الجدد. ولا يخفى قيمة هذا على مكر العدو المتربص اليقظ" (أ) وقد انتهى الأمر بهذه المشاريع المشبوهة إلى أن رفضها المدرسون في مصر وسورية.

لم يعرض الأفغاني لتأريخ الدعوة إلى العامية في ساحل الشام إلا لماماً وفي بعض حواشيه، وكان على يقة بالمخلصين الذين يتصدون لهذه الدعوات. ومع ذلك فما زال هناك في ساحل الشام عملاء حقيقيون مأجورون مسخرون إلى يوم الناس هذا يجأرون بدعواهم وينفقون المال لليس من جيوبهم ليطبعوا كتبا بالعامية بالحرف اللاتيني وقد رأيت واحدا منها وعانيت معاناة قاهرة في قراءة صفحة منه، ومنذ سنوات سمعت الشاعر سعيد عقل يقول للجمهور في أبو ظبي إنه ينظم قصائده بثلاث لغات هي: العربية والفرنسية واللبنانية، وهو يعني باللبنانية عامية منطقته التي يعرفها والتي تعرفها والتي تعرفها

ووضعه هذه الفئة الآن أقل بكثير مما كانت عليه أيام كتب المرحوم الأفغاني كتابه (1961) وكان اجتزأ بتعليق موجز عن المشكلة في ساحل الشام: "أما في ساحل الشام فليس في الأمر انخداع، إن الذيب تعرضوا لعيب اللغة العربية ونصبوا أنفسهم مصلحين لها مخادعون سخرهم الأجانب في عداوة اللغة والكيد لها، ومهدوا لهم منابر التدريس في كلياتهم وإرسالياتهم التبشيرية التعليمية، وأمدوهم بنفقات النشر والمكافآت، يقطر الكرد والحقد والتشفي من أقلامهم على الأسطر حيناً وبين السطور أحيانا، فلنتركهم لما بهم، يقتلهم غيظهم بطيئا، فالطبيعة ماضية لطيئتها، غير عابئة بضغن المسطور أحيانا، فلنتركهم لما بهم، يقتلهم غيظهم العربية الواحدة شعوباً بسبعين لغة، كلهن غير لغة القرآن، وهيهات... (2)

هذا عرض لجانب هام من جهود الأستاذ الأفغاني في خدمة العربية والتأريخ لها، وقد آثرت أن أعرض لذفاعه عن العربية ضمد دعاة العامية وكتابة العربية بالحرف اللاتيني ودعاة إلغاء الإعمراب... ومن لف لفيم وانتهج سبيلهم، لأنهم على الرغم من هزيمتهم المحققة أمام تطور الحياة ونمو التعليم لا يزالون يطلون برؤوسهم في كل مناسبة تسنح ليطعنوا في العربية بحجة العلم تارة وبحجهة المصطلحات تارة أخرى وبما يتراءى لهم. والمشكلة ليست في العملاء المسخرين، فهؤلاء ويحدف أمرهم سابقاً أو لاحقاً، وإنما المشكلة في أولئك المغرر بهم الذين يتبرعون بالجدل والمناقشة ليكونوا خدماً بالمجان لأغراض استعمارية هذامة.

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup> المرجع السابق 198.

<sup>(2)</sup> حاضر اللغة العربية:198

رحم الله أستاذنا الأفغاني الذي لم يأل جهداً في خدمة العربية وتاريخ العرب، وفي تعليم نحو اللغة وصرفها وأدبها طوال حياته في الشام ثم في بلاد عربية أخرى.

### مراجع البحث

- 1- أباطيل وأحمار: محمود محت ثناكر، ط2 مط العني. القاهرة 1972.
- 2\_ إتمام الأعـــلام: د. نزار أباظة ـــ محمد رياض المالح. دار صادر . بيروت 1999 .
- يا الأعلام: خير الدين الزركلي. دار العلم للملايين.
   بيروت 1979.
- 4\_ بلوتو لاند: لويس عوض. مط الكرنك بالفجالة \_
- ك\_ تساريخ الدعوة الى العامية وآثارها في مصر . د .
   نفوسة زكريا سعيد . الإسكندرية 1964 .
- ك تساريخ الاعسوة العلية العثمانية. محمد فري بك المحامى، دار الجيل، بيروت 1977.
- 7\_ التبشــير والاســتعمار فـــي الـــبلاد العربية: د. مصـــطفى الخالدي. د. عمر فروخ ط2. السختية العصوية ــ صيدا 1957.

- حاضر اللغة العربية في الشام. سعيد الأفغاني.
   معهد الدراسات العربية العالمية القاهرة 1961.
- 9\_ حيباة اللغات وموتها؛ اللغة العامية. الخوري مارون غصن. المطبعة الكاثوليكية. بيروت 1925
- 10 ـــ ذيل الأعلام: أحمد العلاونة. دار المنارة ـــ جدّة ـــ 1998.
- 11\_ فيسرس مجلسة المجمسع العلمي العربي، ج1، وضم عمسر رضا كحالة. مطبوعات المجمع ديشق 1956.
- 12 ـ معجدم المؤلفين السوربين في القرن العشرين. عبد القادر عياش. دار الفكر ــ دمشق1985.
- 13\_ مـــن أسرار اللغة. د.ايراهيم أنيس. ط3 مكتبة الأنجلو ـــ القاهرة 1966.

# سعيد الأفغاني عالماً وإنساناً (1327 - 1417ه) - (1909 - 1997م)

جمانة طه

الأفغاني حامل لواء العربية وأستاذ أساتيذها، هو عنوان كتاب من تأليف د. سعيد مازن المبارك، جاء في سلسلة علماء ومفكرون معاصرون (19)، من إصدار دار القلم بدمشق عام 2002م .

يوثق الكتاب مسيرة الأستاذ الأفغاني عامياً وإنسانياً في فصلين يندرج تحتيما عدد من العناوين المختلفة، وخاتمة وملحق وثائق مصورة.

ولد سعيد الأفغاني عام 1909 من أم شامية وأب من كشمير التي كانت تابعة للأفغان في ذلك العيد، ومن هذا الكلم لقبه (الأفغاني).

ويشير الكتاب، إلى أنه نشأ في أحياء البزورية والنوفرة والقيمرية والعمارة المحيطة بالجامع الأموي، لذا تفتحت عيونه على ما كان يشاهد في الجامع الأموي من دروس لا تنقطع.

ومسن خلال هذه الدروس تتلمذ على الشيخ أحمد النويلاتي الذي بدوره تتلمذ على الشيخ طاهر الجزائري الذي كان يدعو إلى محاربة الفساد في جميع أشكاله ومواضعه.

وقد أفد الأفغانسي مدن الشيخ النويلاتي فوائد لا تقدر في علوم الدين واللغة وتأثر بدعوته الأخلاقية الإصلاحية.

أما مسيرته العلمية، كما وردت في الكتاب، فقد بدأها في مدرسة الإسعاف الخيري، هذه البداية التي يذكرها الأفغاني في كتابه (حاضر اللغة العربية في بلاد الشام)، فيقول: "كنت طفلاً في السابعة من عمري في مدرسة الأمينية والإسعاف الخيري، آخر العبد التركي. فأذكر أن المدير وبعض المدرسين يلتزمون الفصحى دأباً في حوارهم معنا، وفي إلقاء الدروس وفي التنبيهات العامة حين يجتمعون الطلاب صباحاً وقبل الانصراف مساء. وحين يقرأ التفقد صباحاً كان المقروء اسمه يجيب

ب\_ (لبيك)، وحين يجيب الداخلون حديثاً في المدرسة بما ألفوا في مدارس الحكومة وهي كلمة (أفندم) يصرخ بهم المدير، وينظر إليهم الطلاب شزراً كأنهم كفروا بالله، فسرعان ما يستدركون بوليك) وتمر العاصفة." ص16

أتـم دراسته الابتدائية في مدرسة النطبيقات، وتابع دراسته الإعدادية والثانوية في مكتب عنبر. تُـم الـتحق بمدرسـة الآداب العليا في الجامعة السورية، وكان مديرها الأستاذ شفيق جبري، ومن أساتذتها الأستاذ سليم الجندي والشيخ عبد القادر المبارك.

وبعد تخرجه عين الأستاذ الأفغاني أستاذاً مساعداً في كلية الآداب. وفي عام 1946م أوفد إلى جامعة فؤاد الأول في القاهرة للتحضير لدرجة الدكتوراد، لكنه لم يتابع الدراسة مفضلاً العودة إلى دمشق ومتابعة تدريس اللغة العربية في كلية الآداب.

امت نشاطه التدريسي إلى بعض الجامعات العربية، مثل الجامعة اللبنانية في بيروت والجامعة اللبيية في بنغازي، وجامعة الملك سعود في الرياض وبقي يدرس فيها إلى أن بلغ الخامسة والسبعين من عمره.

وقد أوفدته وزارة المعارف في سورية إلى مصر وليبيا والجزائر والمغرب للاطلاع على طهرق تدريس اللغة العربية في جامعاتها، وإلى إسبانيا وفرنسا وإنكلترا لزيارة معاهد الاستشراق في عام 1970م انتخب عضواً مراسلاً في مجمع اللغة العربية بالقاهرة، وفي عام 1990م، انتخب عضواً عاملاً.

كان الأستاذ الأفغاني جم النشاط العلمي محاضراً وباحثاً وكانب مقالة ومؤلفاً ومحققاً، ألف في اللغة و السنحو: حاضر اللغة العربية في بلاء الشام، نظر الك في اللغة اعن ابن حزم، مذكرات في قواعد اللغة العربية، في أصول النحو، الموجز في قواعد اللغة العربية. وشواهدها، من تاريخ النحو.

وفي موضوعات أخرى ألف: أسواق العرب في الجاهلية والإسلام، ابن حزم الأندلسي، الإسلام والمرأة، عائشة والسياسة.

ولسه في التحقيق كتب عديدة نذكر منها: المفاضلة بين الصحابة لابن حزم، تاريخ داريا لعبد الجبار الخولاني، الإغراب في جدل الإعراب لابن الأنباري، حجة القراءات لابن زنجلة، ملخص إبطال القياس لابن حزم.

\* \* \*

اتصف الأفغاني بالأنفة والكبرياء، وبكرهه للمحاباة والنفاق. لم تفتنه يوماً سلطة قوي، ولم يأسسره مظهر أو منصب. كان نبيلاً مع أصدقائه وفيا ليم، يخشى الله ولا يخشى الأذى من الناس. وفي كستاب عائشة والسياسة، يصف الأفغاني نفسه، فيقول: "في طبعي هيام بالحرية والصراحة، وكثيراً منا أنكب الطريق الأسلم في سبيل الجهر بما أرى أنه الحق في العقائد والأشخاص متحملاً بصبير وطمأنينة منا أجر على نفسى من عناء وعداء. وهذا بلاء حتم لا مفر منه لمن خلق حراً

صريحاً، ولو حاول غير ذلك ما استطلاع."

يعدد الدكتور مازن المبارك في كتابه الكتب التي ألفها الأفغاني أو حققها، وتوقف عند كل واحد منها. فلسو أخذنسا منها كتاب (أسواق العرب في الجاهلية والإسلام) لرأينا أنه يضم مقدمة وثلاثة أبواب. يتحدث في المقدمة عن معارض الشام في عصره ويمهد للكلام على الأسواق ثم ينقل القارئ السي جو تلك الأسواق. وفي الأبواب فصل الحديث عن التجارة عند العرب، وبيوع الجاهلية وموقف الإسلام من هذه البيوع. ثم تحدث عن قريش وما عرف به القرشيون من مهارة في التجارة، وما عرفوه في حياتهم من أسفار واختلاط بأقوام آخرين.

وقد تحدث عن أسواق العرب في الجاهلية، ثم في الإسلام. وأشار بتفصيل إلى البصرة وسوق المربد، وما فيه من عادات وأثمعار ومنافرات.

وفسي (كتاب عائشة والسياسة) الذي يضم مقدمة وسنة أبواب وخاتمة، يُعرَّف الأفغاني بالسيدة عائشة مسنذ ولدت إلى بداءة خلافة عثمان. ويبحث في العصر الذي عاشت فيه والذي شهد أعنف نشاط سياسي شهدته الجماعة الإسلامية.

شم يتسناول موضوع المرأة والسياسة ويخلص إلى القول بأن المرأة لا تصلح للسياسة، وعدً مشاركتها فيها مشاركة ذميمة، لأن "من شأن السياسة المزالق الخفية الخطرة، فهي على المرأة حرام صيانة للمجتمع من التخبط وسوء المنقلب".

ويتوقف عند أبطال الفتنة الحقيقيين ونصيب السيدة عائشة منها، ويرى أنها مؤامرة واسعة كان وراءها عبد الله بن سبأ. وأفرد الباب الخامس من الكتاب للحديث عن حياتها بعد حرب الجمل، مبينا ندمها واستغفارها وانقطاعها إلى العبادة والصدقة ونشر العلم.

أما كتاب (في أصول النحو)، فيضم محاضرات كان الأسناذ قد ألقاها على طلابه في قسم اللغة العربسية في جامعة دمشق، تناول فيها موضوعات الاحتجاج والقياس والاشتقاق والخلاف. ففي موضوع الاحتجاج أفاض الأفغاني في الحديث عن الاحتجاج بجميع القراءات القرآنية، وبين مواقف النحاة من القراءات الشاذة، وحمل على من عد الشذوذ في القراءة شذوذا في العربية.

وحول القياس ذكر المؤلف نبذة من تاريخ هذا العلم، وتحدث عن أبرز القياسيين من النحاة، من أمثال الخليل بن أحمد وسيبويه وأبى على الفارسي وابن جني.

أما الاثنقاق فعرفه وعدد أنواعه وذكر بعض ما يتعلق به من أحكام، ودعا إلى إعادة النظر في باب الاشتقاق للإفادة مما تتصف به العربية من مرانة وطواعية.

وفي موضوع الخلاف تحدث عن مدرستي البصرة والكوفة، وتناول نشأة الخلاف بين الكسائي والأصمعي، وأشار إلى أن رجال البصرة كانوا أكثر علماً في هذا المجال من رجال الكوفة. وتحدث عسن أشر العصبية في الخلاف وانتهى إلى أن السياسة ليست عاملاً في تكوين النحو الكوفي، وأن

صمورة الخملف بين الكوفيين والبصريين وحدة التدافع بين مدرستيهما مبالغ فيها. ودعا الأفغاني رجال العلم والنحاة إلى تجنب المآخذ التي أخذت على القدماء ليستطيعوا إعادة بناء القواعد العربية. وقد أعيد طبع هذا الكتاب مراراً لفائدته الكبيرة لدارسي اللغة والأدب.

\*\*\*

ومن الكتب المحققة، كتاب (تاريخ داريا) للقاضى عبد الجبار الخولاني. فداريا التي تبعد عن دمشق نحو ثمانية كيلو مترات جنوبا، كانت حاضرة علم وأدب وكانت وقفاً لعامة فقراء دمشق توزع عليهم غلاتها.

ويضمه الكستاب سميعاً وأربعين ترجمة موجزة نادرة لمن نزل بداريا من أصحاب رسول الله (ص) والتابعين وتابعي التابعين، وأهل العلم على طبقاتهم وأزمانهم.

وإذا كان القاضي الخولاني لم يرتب النراجم على حروف المعجم، فقد استدرك المحقق الأفغاني هذا النقص وأثبت في آخر الكتاب مسرداً بأعلام الناس والأماكن والكتب والأيام مرتباً على الحروف.

هذا غيض من فيض العلم الذي تركه لنا الاستاذ الأفغاني، غير ناسين المقالات التي كتبها وأغنى بها المكتبة العربية والباحثين ونشر معظمها في مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق ومجلة المنتدن الإسلامي ومجلة دعوة الحق. وأشير في هذا السياق إلى أن كتب الأستاذ الأفغاني غير مستوفرة في المكتبات لنفاد طبعاتها القديمة، ونتطلع إلى يوم تتبنى فيه إحدى الجهات النقافية مشروع إعادة طبع هذه الكتب القيمة التي هي حاجة ضرورية للأجيال على مر العصور.

هذا هو أستاذ الأساتيذ الذي قضى عمره في خدمة اللغة العربية وتخرجت على يديه عشرات الأجيال. هذا هو الأستاذ سعيد الأفغاني الذي أمضى حياته منافحاً عن الحق ملتزماً به وداعياً إلى كلمة سواء.

وهذا هسو الوفساء الذي دفع الدكتور مازن المبارك إلى تأليف هذا الكتاب عن أستاذه، موثقاً معلوماته بصور ورسائل ومصدقات رسمية.

رحم الله أستاذنا الأفغاني، وحفظ الله أستاذنا العبارك.

# خطأ مشهور 6 صواب مهجورً

سعيد الأفغاني

لعل من أغلى الحكم التي يتناقلها العامة في مجالسهم وأشباههم في بعض الوجوه قولهــم: "خطــا مشــهور خير من صواب مهجور"، يواجهون به من يتصدى المسلاح غلــط شــانع بين الناس في فعل أو قول أو تصرف ما؛ فيبوء المصلح الناصح المستحمس الغــيور بالاستنكار والخجل، ويفوز مرتكب الخطأ بنعت الحكمة والتعقل. وأمثّل بأربع كلمات مما يشيع اليوم:

- 1 نشر قبل سنوات الشيخ محمد هاشم رشيد الخطيب رسالة في منكر كان شاع جديداً مدة بدمشق وأنهى عادة عند أكثر الناس. فعلق وأنهى محمد الكافي من العلماء المقيمين بالشام وتوفي وكان تونسى الأصل:
- تحوله هنا (لا حول ولا قوة إلا بالله) خطأ، والصواب أن يقول: "إنا لله وإنا إليه راجعون" فقوبل قول الناقد بالاستغراب من الجمهور مع أنه هو الصواب، لكن الشيوع جرى بالخطأ.
- 2 كلمسا ذكر ذاكر القطر السوري مال لسانه غالباً إلى الخطأ فشدد الياء ولفظها بالألف المقصورة (سوريًا)، فإذا نُبُه إلى الصواب في نطقها بالتخفيف وإبدال الناء بالألف هكذا (سورية) استغربوا قوله.
- 3- كانت وسائل الإعلام في الشام تقول (ميزانية الدولة) أو (ميزانية المؤسسة) بهذين المصطلحين الواضحين العربيية، وحل محلها (كادر وكوادر) الفرنسيتان حين كثر في موظفيها خريجو المدارس الأجنبية.
- 4 كانست بعض الصحف تحذّر الكتاب من استعمال كلمة (أخصائي) بدل (اختصاصى في جراحة القلب مستثلاً) أو (في الهندسة).. إلخ لأن معناها شنيع رديء فزادت لوحات المكاتب من هذا

<sup>\*</sup> مقال لغوي كتبه الأستاف سعيد الأفغاني بخطه قبل رحبله عن الدنيا ولم ينشر، وتنشره مجلة " التراث العري" للمرّة الأولى.

الغليط، كيأن الدعوة كانت إلى استبدال الأدنى بالذي هو خير، ظناً أنهم يتفاصحون... إلخ ما هناك.

\* \* \*

ليست كلمتي اليوم في شيء من هذا، بل في زلة سها فيها رواة قدماء فضلاء حين أثبتوا في تأليفهم لكتب النصوص الأدبية المختارة، أخطاء، نقلها خالف عن سالف، صارت هي التي نأخذ تلاميذنا باستظهارها على خطئها، ونبه بعضهم إلى خطئها فأخذته العزة بالإثم فافتعل تعليلات صسناعية لا أساس صحيحاً لها، ولو اعترف بخطئه وبادر إلى التصحيح كان أفضل، اعترافاً بالحق وحماية للغة من الإفساد.

تلك التي في أكثر طبعات ديوان امرئ القيس، حيث ضبطت مطلعها بالفاء وهو خطأ فاضح: قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل بسقط اللوى بين الدخول فحومل

وجمهرة المشتغلين بالأدب حتى اليوم يروونها بالفاء خطأ: (بين الدخول فحومل) التي لقنونا [إياه] في الحداثة كما في أكثر النسخ المطبوعة منذ حياة الثيخين الإمام الشنقيطي والزوزني، أول مسن عني بطبع شروح المعلقات فيما أعلم. والظاهر أن ما آمن به الاقتصاديون اليوم، أن (البضاعة الرديئة تطرد من الأسواق البضاعة الجيدة) ليس قاصرا على الاقتصاد، بل تسرب إلى ميادين شتى. ومسألتنا اليوم من أشهرها عند أهل اللغة.

معروف عن الأصمعي رحمه الله أنه يتكرى في السماع، ولا يعتمد من الروايات إلا ما خلص عنده من الشوائب، ووثق بضبط راويه وعدالته. وهنا نراه مستمسكا بعلمه وملكته في العربية؛ فقد ابتدا أولا بمحفوظه بشأن (بين)، ما طبيعتها اللغوية؛ ما استعمالاتها المختلفة في كلام العرب؟ فلما لم يظفر بشاهد صحيح عنده عن العرب يشبه ما ورد في رواية الفاء لم يقف عندها قط.

أرجع إلى شروح المعلقات، فأبدأ بشرح المعلقات وأخبار شعرانها للشنقيطي، فقد جاء فيه:

(... وقولـــه "بين الدخول فحومل" على رواية الفاء أنكره الأصمعي، لأنه لا يقال هذا بين زيد فعمرو) وقد صحت الرواية (!) بالفاء وإن كانت رواية الواو أشهر.

قال ابن السكيت: إن رواية الفاء على حذف مضاف، والنقدير (بين أهل الدخول فحومل)

وقال خطاب: إنه على اعتبار التعدد حكماً، والتقدير [بين أماكن الدخول فحومل]، وهما موضعان).

والذيسن نصسروا هسذا القسول اصطادوا له علة (مفتعلة) لا أساس لها، فرعموا أن (الدخول) مواضع عدّة. ولا بأس بالبدء بنظرة الأصمعي في ردّ رواية الفاء:

- 1- المعروف المألوف من كلام العرب أن (بين) تفصل بين شيئين أو أشياء متجاورة، وهذه المتعاطفات في هذه الأبيات الثلاثة بالغاء بالترتيب المذكور أسماء لأعلام أماكن معروفة.
- 2 ـ ومعناها نص على الترتيب المتتابع، والمعطوف بالواو نص على وجود مصحوبها في هذا الموضع فقط.
  - 3 ـ والعطف بالواو نص على وجود مصحوبها في هذا الموضع فقط.

فظهر أن روايسة الفاء لا تصدح إلا على تأويل المفرد بالجمع. وأزيد: أنه لا بد ليصح هذا الاحتمال الضعيف أن يكون بيدنا مصور يبين أماكن المواضع التي إلى يمين (سقط اللوى) وأخرى إلى شماله، وهو ما لا سبيل إليه. ولأذكر كلمة الأصمعي بحروفها:

قال الأصمعي(1) في كتاب (التصحيف):

"... تكلسم الناس في قوله "بين الدخول وحومل"، ولا يكون (فحومل) لأنك لا تقول (رأيتك بين زيد فعمرو) وهذا سسمعه السزيادي من الأصمعي، فسألت ابن دريد عن الرواية فحكى ما قال الأصمعي ولم يزد عليه، فسألت أبا بكر محمد بن على بن إسماعيل فقلت: قال الأصمعي: لا يجوز أن يقال: (رأيته بين زيد فعمرو) وكان ينكر (بين الدخول فحومل)، فأملى على الجواب فقال:

شم جاء شارح آخر للقصاك العشر (المعلقات) للتبريزي فكان ممن اختار رواية الفاء في مطلع قصيدة امرئ القيس:

بسسقط اللسوى بين الدَخول فحومل

قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل

ومشى على أذيال من قبله فقال:

اعستراض الأصسمعي علسى رواية الفاء يمكن أن يجاب عليه بأن (الذخول) هو عدة مواضع، فستقط (الأفواب الذي مر آنفا ولم يحل فستقط (2) اللوى هو هذه المواضع، وبذلك حُلَ الإشكال!! وقد رُدّ هذا الجواب الذي مر آنفا ولم يحل إشكالاً، ثم جاء شارح آخر فلم يزد شيئاً على أنصار رواية الفاء فعلق على هذا الموضع محاولاً ما حاولوا فقال:

المبسنى الاعستراض على شيئين: الأول أن (بين) لا يضاف إلا إلى متعدد، وهذا التعدد إما أن

السحسة الخسط الأسستاذ الأفغاني في مقاله هذا: وهو سهوّ منه: والتسواب "العسكري" وظلك في كتابه "شرح ما يقع فيه التصحيف والستحريف" والسنش الشول منه هو في ص 269 (ط المحمه) وقد رجعنا إليه انقوم النف الذي اختصره الافعاني احتصارًا شديدًا- هيئة التحرير.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> شرح أبيات مغنى اللبيب للبغادادي ط دمشق 4/ 21.

يكون بالتثنية، نحو (جلست بين الرجلين) أو بعطف مفرد على مفرد، بحرف يقتضي مصاحبة أولهما لثانيهما أو ثانيهما لأولهما نحو (جلست بين زيد وعمرو).

الثانسي: أن واو العطف قد تِقتضي مصاحبة المعطوف للمعطوف عليه وفاء العطف لا تقتضي ذلك.

الجواب عن هذا الاعتراض التأويل في (الدخول) بجعله ... الخ فبقي الإشكال حيث هو (1).

ولأذكر بشيء من مكانة الأصمعي وقيمة حفظه وأمانته عند أهل الحديث خاصة، فقد عرف عنه امتناعه عن تفسير ما يتعلق بهما تورعاً فلذلك ضرورة في مثل بحثنا:

سمال أبو قلابة الأصمعي عن كلمة (سَقَب) في قول رسول الله "الجارُ أحق بسقب جاره" فقال: "أنا لا أفسر حديث رسول الله" ولكن العرب تقول: (السقب: اللصيق).

وسئل عن قول النبي على "جاءكم أهل اليمن وهم أبخع نفساً" قال: "يعني أقتل نفساً" ثم أقبل على نفسه كاللائم لها: من أخذني بهذا؟ وما علمي به؟"

وكمان ينقى أن يفسر القرآن على طريق أهل اللغة.

وأكثر سماعه عن الأعراب وأهل البادية..<sup>(2)</sup>

وكان المبرد يقول: كان الأصمعي أمد الشعر والغريب والمعاني.

أما المحدثون فقد قال التوزي: كنا عند الأصمعي وعنده قوم قصدود من خراسان، وأقاموا على بابه، فقال له قائل منهم: "يا أبا سعيد إن خراسان ترجف بعلم البصرة، وعلمك خاصة، وما رأينا أصح من علمك".

فقال الأصمعي: لا عذر لي إن لم يصح علمي، دع من نقبت من العلماء والفقهاء والرواة والمحدثين، لقبت من الشعراء الفصحاء (فعد هم...) ثم قال: وأو لاد الفصحاء وما عرف هؤلاء غير الصواب، فمن أين لا يصح علمي؟ وهل يعرفون أحداً له مثل هذه الرواية؟" وكان الأصمعي صدوقاً في الحديث. عنده ابن عون وحماد بن سلمة وحماد بن زيد وغير هم، وعنده القراءات عن أبي عمرو ابن العلاء ونافع و و إلخ.

وسئل عنه أبو داود فقال: "صدوق" بل مذهبه أن من روى حديثاً فيه لحن فقد كذب لأن الرسول لم يكن بلحن".

ومسن قسول الشافعي فيه: "ما رأيت في ذلك العسكر أصدق لهجة من الأصمعي" وما عبر أحد

<sup>(1)</sup> أعبار التعويين البصريين من 90.

<sup>(2)</sup> مختصر تحديب تاريخ دمشق لابن عساكر 12/015 و206 ض1 دار الفكر بدمشق سنة 1988.

عن العرب بأحسن من قتادة والأصمعي. "(1)

وأخــبر أبو أمية الطرسوسي: سمعت أحمد بن حنبل ويحيى بن معين يثنيان على الأصمعي في السسنة ويروون قولته المشهورة: "مَن روى لحنا في حديث فقد كذب" وليس بعد هذا التوثق والتشدد احتياط. وزكى الأصمعيّ من المحدثين خاصة أكابر.

و لأختم بمجلس قصير كان في حضرة الرشيد بين الكسائي والأصمعي: سأل الأصمعي.. النخ (2)

وبعد، فقد كان هدف هذا البحث الوصول إلى طمأنينة في جزئية ضئيلة:

هل قال امرؤ القيس في مطلع معلقته (بين الدّخول وحومل) أو (بين الدّخول فحومل) كما يرويه خطأ ناشرو الأخطاء والمتسرعون؟



<sup>(1)</sup> يختصر تاريخ دمشق لابن عساكر. 15/ 206. <sup>(2)</sup> أم يلاكر الأستاذ الأتغان هذا الجنلس وكان على نية ذكره

# قراءة رَّي كتاب "رَيْ تاريخ النحو" لسعيد الأفغاني

د.أحمد عزوز

#### مقدمة

إذا كان العلامة النحوي سعيد الأفغاني يقول في مقدمة كتابه "من تاريخ النحو":

إذا وجد المختصون في علم ما فائدة ومتعة حين يخلون بأنفسهم إلى تراجم من سبقهم في هذا العلم، فإنّ متعتهم بتاريخ العلم نفسه أحفل وأعظم" (1)، فإنّه يمكنني أن أدلي بهذه الشهادة العلمية قبل العرض والتحليل فأقول: إنّه مؤلف في أصول النحو العربي، لا غنى عنه الطالب والأستاذ والباحث الذي يود التطرق إلى نشأة هذا العلم وعلمائه الأوائل.

وقد كسان هذا الكتاب دوماً من المراجع التي أعتمدُ عليها حين أكلف بتدريس النحو ومدارسه ومذاهبه على الرغم من اختصاره لصبيرة العلم، لا لشيء حسب رأيي حبوى أنه يعطي الأسس الدقيقة لمنطقات هذه المسيرة الثرة والعباركة.

وهـو كستاب موجز في موضوعاته، متشعّب فبي جزئياته وعناصره، سيل الأسلوب، واضح الرؤية، آراؤه مدعمة بالحجج والنصوص، فيه تعليل للظواهر التي يستوعبها الذهن، فقد لخص علماً لا يلخص، ومع ذلك فمن يقرأه يفهم تاريخ النحو ومراحل تطوره.

وبعد:

لقد وسم العلامة كتابه بما تاريخ النحو حاريخ ونصوص - وطبعته دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع ببيروت في لبنان سنة 1398ه /1978م، ويقع في مانتين وخمس عشرة صفحة.

<sup>(1)-</sup>سعيد الأفعان، ص: 3.

تناول فيه بعد المقدّمة محورين أساسيين:

-الأول: عنونه بـ "مسرد البحوث، واحتوى على:

-توطئة تاريخية تضمنت بوادر اللحن، ونشأة النحو.

والمدرستين الأوليين، وهما مدرسة البصرة ومدرسة الكوفة، وتطرق إلى الطبقة الأولى من البصريين ثم الثانية منهم، ونشأة الخلاف واحتكاك المدرستين، والفروق بين المذهب البصري والمذهب الكوفي، وأعطى نماذج من هذا الخلاف كما أشار إلى المذهب البغدادي والمدرسة الأندلسية، ثم خاتمة.

-وذكر في المحور الثاني الذي عنونه بـ "كتب ونصوص" المصادر التي استقى منها ما يؤرّخ للنحو العربي، وهي كثيرة ومتعددة.

وقد أطلق على فهرس الموضوعات "مسرد البحوث" وهو ما يكثف للقارئ أنّ العمل تطلّب منه البحث والتقتيش والتنقيب والتروى لتجلية الغموض من المسائل التي عالجها.

### أسباب تأليف الكتاب

يذكسر المؤلّف في مقدّمة كتابه أنّ الثناء منصب دوماً حيال من يؤلّف كتاباً في حياة وترجمة عسالم، فتعرف عائلته، ويتمتّع الناس بنضاله، ويتّخذ أسوة في تذليل صعاب الدنيا التي يتعرّض لها، وكيف يقاوم الحساد والخصوم والجاهلين الذين يسعون إلى تعكير صفو حياته مع من اتخذهم عشيرة وأصدقاء وأقرباء.

وهمو يقول: "إن في حياة كل عالم من هذا لتصيبا" (ال) لكن سعيد الأفغاني كرس بعضاً من حياته للتأليف في تاريخ العلم، وهو عمل ليس هيّناً ولا يسيرا لأنه يتطلّب الجهد وطول العمر،" ومن ظسن أنّ حياة باحث نفي بتاريخ علم فقد ظن باطلاً" (2)، لأن تاريخ العلم لا يقدر عليه عالم واحد أو شخصية بمفردها، وإنما يحتاج إلى تضافر جهود الباحثين والعلماء خلال عصور متعاقبة، وأجيال متتالية، "يتسلّم كل جيل تراث من قبله ويعمل في دأب وروية ليتقدم به قليلاً أو كثيراً" (3).

### أهداف تأليف الكتاب

إن أول سوال يضمعه كمل عازم على تأليف كتاب هو ما الغايات والأهداف التي من أجلها ميسير الليالي ويراجع المصادر والمراجع لتأليف مؤلف، والسؤال نفسه يطرحه من يقرأ هذا الكتاب أو ذاك، ويصرح الباحثون بذلك في أغلب الأحيان في مقدّمة ما يكتبون، وهو ما نلمسه لدى سعيد الأفغانسي حيسن سجل: "قماذا يراد من كلمة "مذهب" أو "مدرسة"، حين يقال في علوم اللغة العربية،

<sup>(1)-</sup>سعيد الأفعاني: من تاريخ النحو، ص: 3.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup>-الرجع نفسه، ص 3.

ر<sup>(3)</sup> الرجع لنسه، ص 3.

مذهب البصريين أو مدرسة الكوفيين؟" <sup>(1)</sup>.

إنها مصطلحات جديرة بتوضيحها والتفرقة بينها وبخاصة عندما نؤلف في تاريخ العلم. ومن هنا قال: "هذه الصفحات محاولة في وضع الأمور في نصابها حيال ما يسمّى بالمدارس أو المذاهب النحوية من جهة، ووقفة تاريخية فاحصة متروية عند نشأة هذا الفنّ من جهة أخرى" (2).

إنّـه يطلق على عمله "المحاولة" وهذا من تواضعه، وهو حكم يدل على اجتهاده في تصحيح بعـض مـا علـق بأذهان القرّاء الكرام والدارسين، كما يجعل وقفته "فاحصة متروّية" وهما صفتان تـبرزان عدم تسرّعه في إطلاق الأحكام على إسناد نشأة النحو لهذا العالم أو ذاك، أو لهذه المدرسة أو تلك، ولكنّه سيعالج المسائل بموضوعية وبما تنظلبه المنهجية العلمية.

وللبرهنة على هذا التاريخ الطويل للنحو العربي يسرد مجموعة من النصوص من مصادر أساسية لعلماء أجلاء يشهد لهم كل من جاء بعدهم بالشموخ والإسهام في بناء صرح مملكة النحو العربي.

### بحوث الكتاب

تعرّض في التوطئة التاريخية إلى مكانة اللغة العربية في العصر الجاهلي والإسلامي في نفوس العسرب وقلوبهم، واعتبر "اللحن الباعث الأول على تدوين اللغة وجمعها وعلى استنباط قواعد النحو وتصنيفها" (3).

ويتتبع تطبور اللحن منذ ظهوره على عهد الرسول حصلى الله عليه وسلَم حين لحن رجل بحضرته فقال: "أرشدوا أخاكم فإنّه قد ضلّ مروراً بعهد صحابة الرسول الكريم ثمّ الخلفاء الأمويين.

وقد وضع الكاتب الخارطة اللغوية للاحتجاج بالكلام العربي فعدد القبائل التي يستشهد بلغتها، وكذلك الزمان الذي ينبغي عدم تجاوزه في الاستشهاد، ويقرّر: "أنّ إحداث اللحن حمل القوم على الاجستهاد لحفظ العربية وتيسير تعلّمها للأعاجم، فشرعوا يتكلّمون في الإعراب وقواعده حتى تمّ لهم مع الزمن هذا الفنّ (4).

ويرى أيضاً أنّ المصادر تجمع على 'أنّ النحو نشأ بالبصرة، وبها نما واتَسع وتكامل، وتغلسف، وأنّ رؤوسه بنزعتيه السماعية والقياسية كلّهم بصريون" (5).

وهــو لا يخــالف من عدّ أبا الأسود الدؤلي (ت 67هــ) واضعاً للنحو العربي بدليل أنّه يقول: "ومــن يقــراً بإمعــان ترجمة أبي الأسود الدؤلي في (تاريخ دمشق لابن عساكر) مثلاً، ثمّ يفكّر في

را) المرجع نفسه، ص 3.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup>–المرجع تنسه، ص4.

<sup>(3)-</sup>سعيد الأفغاق، البرجع السابق، ص: 8.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup>-المرجع نفسه، ص: 26.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup>-المرجع نفسه، ص: 27.

توارد أكثر المصادر على جعله واضع الأساس في بناء النحو لا يستبعد ذلك، فالرجل ذو ذكاء نادر، وجواب حاضر، وبديهة نيرة، ثمّ هو بعد بليغ أريب، مرن الذهن، وحسبك اختراعه الذي عرف بنقط أبسي الأسسود للدلالة على الرفع والنصب والجرّ والتنوين، وهو ما أجمعوا عليه قديماً ولم يشك فيه حديثاً أحد" (1).

شمّ يضع الموّلف عنواناً فرعياً كالآتي: المدرستان الأوليان: وهما البصرة والكوفة، فيشير إلى الطبقة الأولى من البصريين، ومنهم عنبسة الفيل، ونصر بن عاصم، ويحيى بن يعمر، وكذلك ألى الطبقة الثانية ومنهم أبو عمرو بن العلاء وعبد الله بن أبي إسحاق الحضرمي.

أما الطبقة الثالثة فمنها الخليل، وأبو زيد الأنصاري، وسيبويه، وأبو جعفر الرؤاسي الذي صار إمام الكوفيين، وخلفه تلميذاه الكسائي والفرّاء.

وتأسّست المدرسة الكوفية على ما تعلّمه العلماء عن البصريين مثل أبي جعفر الرؤاسي.

وقد نشأ خلاف بين المدرستين فكان علمياً في بدايته، وكما يقول سعيد الأفغاني: "ولم تدخل الدنسيا بين المشهورين من رجال هذه الطبقة، فالخليل والرؤاسي مثلاً كلاهما صالح عفيف، ومتى خلت المناقشات العلمية مما يؤرّثها من حوافز المادة أو الجاه، بقيت هادئة جميلة صافية" (2)، ولكن تغيّرت الأمور بعدما قرّب العباسيون الكوفيين، "فوقفوا بالمرصاد للبصريين الذين يفوقونهم علماً" (3).

ويحصسر الكائب الفروق بين المذهبين البصري والكوفي في أمرين مهمين وهما: السماع الذي عرفت بسه الكوفة، والقياس الذي اشتهرت به البصرة، ويعلل كلّ ذلك بالأمثلة والشواهد. وقد قال يحيى بن المبارك اليزيدي وهو بصري:

كناً نقيس النحو فيما مضى على لسان العسرب الأولِ فجاءنا قصوم يقيسونه على لغسى أشاياخ قطرربُلِ فكأنهم يعمل في نقض ما به يصاب الحق لا يأتلسي أن الكساني وأشاياعه يسرقون بالنحو إلى أسفل (4).

ويدلسي العلامسة برأي طريف في المذهبين حيث يقول: "وبهذا لا يكون من الدقة خي رأيي - الطلق النزعة السماعية على المذهب الكوفي، والنزعة القياسية على المذهب البصري. والدقة التي يؤيدها التاريخ والإمعان فيه وفي أقوال الكوفيين والبصريين ألا يكون مذهب بصري يقابله مذهب كوفي، بل نزعة قياسية. ويختلف حظ كل منها صحة وحالاً ومقداراً بين البلدين، بل بين نحاة كل بلد

<sup>(1)-</sup>المرجع لنسه، ص27 -28.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup>-المرجع المسه، : 45ص.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup>-المرجع لنسه، : 46ص.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup>-المرجع أنسه، ص: 72.

على حدة. على ذلك الأساس يصح أن نعيد النظر في النحو وتاريخه ورجاله، بهذا التصنيف الجديد، بعدما علمنا أنّ النزعتين تتمثلان على حقهما بالبصرة لا بالكوفة" (1).

وختم ما سبق برصد بعض المسائل الخلافية بين المدرستين.

كما أعطى ملامح المدرسة البغدادية والأندلسية وذكر بعض أعلامهما ومؤسسيهما.

أمّا في خاتمة هذا المحور فيرى الباحث "بعد التقصلي أنّه قد تضم البلدة الواحدة نحاة من منازع مختلفة، يطغي عليها أحياناً مذهب أهل البصرة، وأحياناً مذهب الكوفة تبعاً لنزعة العالم ذي الأثر فيها" (2).

وقد كان المحور الثاني موسوماً بـ "كتب ونصوص"، فاعتمد فيه على سنة علماء وهم سيبويه وابسن جني والزمخشري وابن الأنباري وابن مالك وابن هشام، وكان يسجل حياة العالم ومؤلفه وطبعاته وموضوعاته، ثمّ ياخذ منه نصناً أو نصين، ويضع له شرحاً بسيطاً في الهامش أو تعليقاً.

# \*مكتبة العلامة النحوي سعيد الأفغانيي

نقصد بالمكتبة في هذا المقام المصادر والمراجع التي كانت المنهل الذي استقى الكاتب منه معارف وقد وجدناها غنية وثرية، وتظهر جلية في التوثيق والهوامش التي جاءت شارحة لكثير من القضايا الواردة في المتن، ويذكر منها: القرآن الكريم الكتاب لسيبويه البيان والتبيين للجاحظ الخصائص لابن جني الصاحبي في فقه اللغة وسنن العرب في كلامها لأحمد بن فارس عميون الأخبار لابن قتيبة الأغاني لأبي الفرج الأصفهاني العرب في كلامها لأحمد بن الأضداد لابن الأنباري حهذيه الأغاني لأبي الفرج المصفهاني العربية لابن الشيم، بالإضافة إلى بعض المراجع الحديثة والمجلات المتخصصة مثل مجلة مجمع الغة العربية بدمشق، وغيرها من مصادر اللغة والسنحو والتفاسير والموسوعات الأدبية التي تنمّ على ثقافة الكاتب وسعة اطلاعه، وهي ثقافة المسيلة تراثية عريقة ممتذة الجذور في فكر الحضارة العربية الإسلامية ونبضتها وبنيانها. ويفهم منها أنه منابع لما ينشر في واقعه، سواء في الكتب أو المجلات، ومؤمن بالحداثة التي لا تؤذي إلى منها أنه منابع لما ينشر في واقعه، سواء في الكتب أو المجلات، ومؤمن بالحداثة التي لا تؤذي إلى

ولا غرابة في ذلك، فقد كان هذا دأب علماء الأمّة الأجلاء، الذين خدموها وضحوا من أجلها، فما شروا علمي قديمهم ورموه خلف ظهورهم، ولا عابوا جديد حياتهم وانطووا على أنفسهم، بل مزجوا بين هذا وذلك، فكانت حياتهم سوية متزنة معتدلة تسير برجلين قويتين: تراث كنز من ذهب، وحداثة تصنع منه العجب.

<sup>(1)-</sup>المرجع تنسه، ص: 76. اي.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup>-المرجع نفسه، ص: 108.

### \*\*منمح تأليف الكاتب

- \*يقوم تأليف سعيد الأفغاني في كتابه "من تاريخ النحو" على منهج متكامل يجمع بين التاريخ والاستقراء والتحليل.
- \*يتوسع في الهامش حتى يحافظ على إيجاز المتن، ولا يتقل القارئ بالمعلومات والأفكار حتى بشد انتياهه.
- \*لغسته واضحة وسهلة بعيدة عن الابتذال والغموض، لأنّ صاحبها في مقام التدقيق العلمي والتأريخ.
- "له معجم لغوي واضح ليس فيه كلمات صبعبة، وهو ينم عن قدرته على نسج الأسلوب العلمي الدقيق الذي إن حذفت منه مفردة واحدة اختل المعنى والنبس.
- \*يستشهد بالقرآن الكريم والأحاديث النبوية الشريفة والشعر العربي، ويوظف نصوص علماء اللغة والسنحو أحسس توظيف لأن الموضوع يتطلّب منه التعليل والتحليل والبرهنة على الأفكار لتعليم الأجيال وترسيخ الآراء وإقناع المتلقين.
  - "المصادر اللغوية والنحوية الموظفة في الهامش موثوق بعلميتها فجاءت متعددة وغنية.
- \*يدلي بآرائه في هدوء وتواضع واحترام بعدماً يذكر آراء غيره وهو بذلك يخالف الأفكار دون أن ينتقد العلماء والدارسين.
- \*يعتمد في هذه الدراسة على الباحثين المعاصرين مثل إبراهيم مصطفى، والسيد محمد الخضر حسين، وأحمد أميلن، دون أن يتأثر بأرانهم، وهو أمر طبيعي لأنّه في مقام التاريخ لعلم النحو.

#### خاتمة

وفسي الأخسير إن هذا العرض الوجيز لكتاب عالم، ورجل باحث، ومعلم جيل من المفكرين والباحثين، لا يفي بالثناء أو الشكر على مفكر خدم الأمة، وأجلها، وإنما حسبنا أن نكون قد أسهمنا بشيء يسير في التعريف بهذه الشخصية التي تظل أعمالها بمكتباتنا العمومية والخاصة شاهدة على ما بذله من جهد لخدمة اللغة العربية والنراث العربي الإسلامي.

# هي ذكرياتي شي العلاّمة سعيد الأفغاني"

محمود الأرناؤوط

(1)

#### ەقدەة:

في مطلع عام 1402هـ – 1982م كان لقائي العلمي الأول بالعلامة سعيد الأفغانسي رحمه الله، عقب انتهائي من العمل في تحقيق كتاب "إعلام السائلين عن كتب سيد المرسلين" للإمام محمد بن طولون الدمشقي بطبعته الأولى المحقّقة (2) وبإثسارة من والدي وأستاذي الشيخ عبد القادر الأرناؤوط حفظه الله بعرض مقدمتي المطوّلة التي كتبتها للكتّاب آنذاك عليه، بحكم خبرته الطويلة في شؤون البحث والتأليف، فقد كان عديداً لكلية الآداب بجامعة دمشق ورنيسا لقسم اللغة العربية في الكلية المذكورة سنوات عديدة، وأسهم بتخريج عدد كبير من الباحثين والأدباء على مدى سنوات طويلة.

وحيسن دخلست داره في حي المهاجرين على سفح جبل قاسيون بدمشق وجلست إليه، بعد السلام والتحية، شعرت أنني أمام رجل كبير من طراز نادر، فقد سحرني للوهلة الأولى بعمق شخصيته وبريق

الله على المرة الأولى التي اكتب فينيا عن العلامة سعيد الأفغاني، فقد سبق لي نشر مقالة موحزة عنه في العدد (594) من صحيفة الأسوع الأدبي التي يصدرها العاد الكتاب العرب بالمشنى، ثم كتبت ترحمة مخصرة له في الصفحات (206 – 208) مسان كتابي "أعلام التراث في العصر الحديث" الصادر عن مكتبة دار العروبة بالكويت عام 2001م، وهذه الذكريات لا قتال سوى نزر يسير تما سيحتوي عليه كتابي القادم "أنا والنراث".

<sup>(2) -</sup> الصادرة عن مؤسسة الرسالة بدووت سنة (1403هـ ـ 1983م) ثم أعادت إصداره مرة ثانية في منتصف عام 1407هـ ـ ـ 1987م، ثم أعادت إصداره مرة ثانية في منتصف عام 1407هـ ـ ـ 1987م، وتصدره تقديم قبم تفضل بكتابته أستاذنا الجليل الدكتور مازن المبارك، حراه الله تعالى حراً، نزولاً عند رغبتي، وكان المنت وكان الكتاب قد صدر بطبعته الأولى غير المحققة عن مكتبة القارسي والبادير بالمشنق سنة 1348هـ ـ ـ 1929م، فكان المنت الطبعة فضل التعريف بقيمة الكتاب أولاً.

عينه، وبادرني بالسؤال عن صحة والدي وآخر أعماله العلمية، وكان والدي محلّ تقديره العظيم، ثم ســالني عــن ســبب قدومــي لزيارته، فأخرجت كتاب "إعلام السائلين" من الحقيبة التي كنت أحملها وعرضته عليه، وبيّنت له أن والدي أشار عليّ بعرض مقدمتي للكتاب عليه، فأخذ يقلّب صفحات الكتاب صفحة صفحة ويهز رأسه مع كل صفحة ينظر فيها، ثم نظر إليَّ وقال: سلَّم على أبيك وبلُّغه شكري علسى نُقته الغالية بي، وحدّد لي موعداً لزيارة ثانية أتسلّم فيها الكتاب بعد أن ينظر في مقدمتي له، وفي الموعد المحدّد كنت بين يديه مرة أخرى، وبادرني بالترحاب والثناء والإشادة بما قمت به من تحقيق للكـــتاب وتقديم له، وأذكر أنه قال لي مبتسماً: فَرْخَ البَطَ عوَّامٌ يا عمّي، وأشار عليَّ ببعض الملاحظات . السنافعة فشكرته علميها شكراً جزيلاً، وقدِّم لي نسخة من كتاب "الإجابة لما استدركته عائشة على الصحابة" للزركشي من تحقيقه الأحمله هدية لوالدي، وقال لي: أبلغ والدك مني السلام وانقل له رغبتي بان ينظر في أحاديث الكتاب وأن يُخرّجها تخريجا مفصلًا إن أمكن، فحمات الكتاب وكتابي وانطلقت السبي والسدي على عجل، وحين دخلت الدار بادرني مستفسرا، وقال لي: أخبرني ما وراءك؟، فأجبته بقولى: الذي يسرك يا سيدي، وحدَّثته عما كلمني به العلاَّمة الأفغاني وعما قاله لي بشأن كتاب "الإجابة" فرد علميٌّ بقوله: الأفغاني عالم كبير وأستاذ جليل، ورغبته في أن أنظر بأحاديث كتابه تشريف لم يا بنسى، فالسرجل في مقام شيوخي وإن لم يكن شيخي، ولم أنقطع بعد ذلك عن زيارة الأفغاني بين الفينة والأخرى إلى آخر حياته رحمه الله، وكان يتفضل عليَّ بزيارة مكتبي (١) كاما سنحت له الفرصة. وكنت كلما زرتم وحاورته وجدته لديه شيئا جديدا واكتشفت سعة دائرته وبُعد غوره وإحاطته بأمور كثيرة تخصص تاريخ سورية الحديث بجميع جوانبه، وسأسرد فيما يلي بعض ما سألته عنه وأجابني عليه كشواهد على ما ذكرت، وبعض الطباعاتي عنه على مدى سنوات طويلة.

## الأفغاني ومحمد كرد علي

وفي يوم من الأيام زرت الأستاذ الأفغاني في داره مساء، فرحب بي ترحيباً عظيماً وراح يعبر عسن سعادته بزيارتي سوه وهو الصعب المراس في نظر الكثيرين سوأخذ بتحدث عن نشر النصوص ومهيئة الوراقسة وأن الكثير ممن يعملون في هذين المضمارين قد أصبحوا من الدُخلاء، وأن أخلاقية المهنة لدى الطرفين قد بدأت تتلاشى إلا عند من رحم الله، فما كان مني إلا أن حوالت الحديث إلى أمر يهمني لأكسب الوقت، ولكي لا أطيل الزيارة لعلمي أنه لا يحب السير إلى وقت متأخر، فقلت له: يا أستاذنا الجليل: لقد اقترن اسمكم في أذهان الكثيرين بكتابكم "أسواق العرب" فهلا حدثتموني عن غايتكم من تأليف وعن تاريخ صدور طبعته الأولى؟ فأجابني بقوله: "لقد كانت غايتي من تأليف الكتاب إعادة جيزء من أجواء تاريخنا الغابر إلى أذهان علمائنا ومتقفينا وناشئتنا في ذلك الحين، لما كانت تمثله تلك

<sup>(1) -</sup> أقصد مكتب ابن عساكر لتحقيق وتصحيح كتب الترات الذي أسسته في بناه برج دمشق بداية عام 1991 وأعلقته مع تماية عام 1995م.

الأسواق من أجواء يختلط فيها الجد بالهزل، وتغتنم الفرصة من قبل الأدباء والشعراء لعرض إبداعاتهم كعرض التجار بضائعهم، ولما كان يسببه ذلك من سرور وحبور، ناهيك عما يمثله الكتاب من جانب تاريخي ثقافي للحقب التاريخية التي ورد فيه الحديث عن أسواقها، وبالمناسبة فهناك حادثة جرت لي تخصص كتاب "أسواق العرب" يحسن بي ذكرها لك، فقد زرت مرة الأستاذ الرئيس محمد كرد علي رئيس المجمع العلمي العلمي العربي وبيدي تجربة الطبع الأخيرة للكتاب وكنت قد تسلمتها المتو من إدارة المطبعة الهاشمية، وكانت في آخر سوق الحميدية والمجمع العلمي قريب منها آنذاك، فسألني الأستاذ كرد على عما أحمله بيدي، فقلت له: تجربة الطبع الأخيرة لكتابي "أسواق العرب" فقال لي: أرنيه، فناوليته إيساء، فأخذ يقلبه وينظر في بعض ما كتبته بأماكن منفرقة، ثم النفت إلي وقال لي: ما رأيك لو كتبت مقدمة لكتابك هذا؟ فأجبته على الفور: الكتاب يقدم نفسه بنفسه أ، وكان ذلك عام 1936م (2).

(3)

## الأفغانيّ والزِّركلي

لقد ربطست الأفغاني علاقة طبية بالعلامة الشاعر المؤرخ خير الذين الزركلي صاحب كتاب "الأعلام" الذي انتشر ذكره على كل شفة ولسان (3) وكانا بلتقيان ب غالباً ب على هامش اجتماعات مجمع اللغة العربية بالقاهرة فقد كأنا من أعضائه، وكانت أحاديثهما غالباً ما تدور عن كتاب "الأعلام" وما يتصل به، وكان الزركلي ب على جلالة قدره وبعد شهرته سيحرص على سماع رأي الأفغاني في كتابه، وكثيراً ما كان يسأله عن بعض الأعلام الذين بود الكتابة عنهم فيجيبه الأفغاني بمسا لديه، وقد ذكر لي الأفغاني بوما أنه رأى الأستاذ خير الدين الزركلي، في بيو الفندق الذي كان يستزل فيه أعضاء مجمع اللغة العربية بالقاهرة من البلدان العربية، وإلى جواره الأمير مصطفى الشيابي، وكانا يتبادلان الحديث، فجلس إلى جوار الأستاذ الزركلي بعد السلام عليهما، فرأى الأمير مصطفى مصلفى الشيبابي يشير إلى هامش صفحة من الطبعة الثالثة من كتاب "الأعلام" كانت بيد الأستاذ الزركلي في ندوين تلك المربر الشيابي وكان الزركلي ما تقصد من الإشارة إلى مكان ذكر الممك في الشيابي في ندوين تلك الترجمة، فقال له الزركلي ما تقصد من الإشارة إلى مكان ذكر الممك في هامش الصفحة؟ فقال الأمير مصطفى الشهابي: أرجو أن تكتب العلامة الأمير ... فرد عليه الزركلي

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup> - وكان الأفغالي دون التلالين من عسره. الطركتابي "أعلام النراث في العصر الحديث" ص (207).

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> - وكيست قد قُنتُ في مقاليَّي عنه بتمجيّنة الأسبوعُ الأدبي العابد (660): ولعن ذلك كان من وراه عدم احتيار ا**لأفغائي ع**ضواً في المجمع العلمي العربي بدمشق يوملُد.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> - وقاء أفاد الأستاد الزركي من أمدكرة الأفغاي" التي تحدث فيها عن بعض ما رآد من نفائس المخطوطات في رحلته إلى الغرب والأندليم سنة 1956 وذكرها في فائمة مصادره (8/ 336).

ولم تقتصدر صدافته من آل الزركني على الأستاذ حير الأسمال إلى التركان ترطه علاقة صدافة لا تقل عنيا أهمية ومثانة بالشاعر الكبير سليم الزركني رحمه الله، ورطني أنا صلة طبية له، وتنظم بالنقدم لكتابي الأول "الكشكول الصغير" الصادر في طبعته الأولى عن مؤسسة الرسالة بديروت عام 1981، ثم عن مكتبة دار العرفية بالكويت سنة 1992.

بقوله: أنت أميرٌ ولكن لستُ بعلاَّمة!.

**(4)** 

## الأفغانيّ البصير بأهل عصره

وفسي يسوم من الأيام زرت الأفغاني في بينه برفقة صديقي وزميلي الأستاذ رياض عبد الحميد مسراد، وجلسنا إليه طويلاً وسألناه عن عدد كبير من أهل العلم الذين عرفهم من أهل الشام وسواها، فلمسسنا مسنه معسرفة عمسيقة بالرجال وبعد غور في تقييمهم، وحدثنا بأشياء كثيرة تتصل بالتاريخ المعاصر لبلادنا العربية عامة وسورية منها خاصة، وأخذ الواحد منا يلتفت إلى صاحبه ليعبر له عن دهشته لما كان يسمع، وكم ناشدته أن يكتب مذكراته، فكان يقول لى: لا وقت لدي لكتابتها.

وفسي يسوم مسن الأيام اغتنمت فرصة زيارة صديقي العزيز العالم الكويتي الدكتور خالا عبد الكسريم جمعة لدمشق، فقصدت الأستاذ الأفغاني بمعينه وجلسنا إليه طويلاً وتحدثنا بأمور مختلفة، وطال الحديث، وكان السرور واضحاً على وجه كل منهما، كيف لا وبينهما رباط الاختصاص المشترك، فالدكتور خالد من سدنة العربية بالكويت، والأستاذ الأفغاني شيخ شيوخها بالشام، وحين خرجنا من زيارته سألت صديقي الدكتور خالد عن رأيه في الأفغاني، فقال: عالم كبير وأستاذ جليل.

(5)

## الأفغاني والشيخ سعيد الكرمي

في يسوم من الأيام شرّفني الأفغاني بزيارته لي في مكتب ابن عساكر لتحقيق وتصحيح كتب النراث، الذي كنت أدير العمل به، فسعدت بزيارته جذا، وكنت على وشك الانتهاء من تحقيق المجلد العاشر والأخير من كتاب "شذرات الذهب في أخبار من ذهب" لابن العماد الحنبلي، وكان قد وقع نظسري على الكلمة المطوّلة التي نشرها العلامة الشيخ سعيد الكرمي (1) للتعريف بمخطوطة الكتاب المعتمدة من قلبي في التحقيق حين انضمت إلى محتويات المكتبة الظاهرية، وعلى صفحات المجلد الأول مسن مجلسة الممجمع العلمي العربي بدمشق (2)، وكنت عازماً على إعادة نشر ما في صدر ذلك المجلد لقيمتها الكبرى، فاغتنمت فرصة زيارة الأفغاني لي يومها وجلست إليه برفقة من كان حاضراً من الأساتذة الذين كانوا يعملون معي في المكتب أنذاك، ورحت أسأله عن الشيخ الكرمي وعن رأيه بسي، فأشساد به إشادة عظيمة، وأثنى على علمه وفضله، وذكر لي أنه كُني بأبي الأشبال لأن أو لاده جميعاً طلبوا العلم وأصبحوا من ذوى الشأن فيه (3).

<sup>(1) -</sup> انظر ترحمته ومصادرها في كتابي "أعلام النوات في العصر الحديث" ص (58 ـــ 59) طبع مكتبة دار العروبة بالكويت.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> - وفي الصفحات (65 ـــ 75) منه.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> - وقد فكرت ذلك في حاشيتي على الصفحة (هــــ) من مقامة الجزء العاشر من "شدرات اللهب" الصادر بتحقيقي عن دار ابن كثير بالمشق وليروت.

(6)

# الأفغانيّ والطبعة الأغيرة من أسواق العرب

في يسوم من الأيام اقترحت على صديقي الدكتور خالد عبد الكريم جمعة أن يتولى نشر طبعة جديدة من كتاب الأفغاني "أسواق العرب" (1) فرحب بالفكرة وقال لي: أفوضك تغويضاً كاملاً بالاتفاق معه حول إخراج طبعة جديدة من الكتاب، فقلت له: فلتكن إذن طبعة منقّحة مزيدة، فقال لي: الذي تسراه، فقصدت منزل الأستاذ الافغاني وكلمته بالأمر فسر بذلك وطلب أن أمهله بعض الوقت لحين ينتهبي مسن قسراءة الكتاب قراءة تدقيق وتنقيح واستدراك، نم هاتفني بعد شهر من ذلك وقال لي: الكتاب جاهر عندي للطبعة الجديدة ومعه ملحق ومقدمة جديدة مختصرة (2)، ثم حضر إلى مكتبي وسلمني الكتاب وتسلم الحقوق المتفق عليها معه، وصدر الكتاب بعد ذلك عن الدار المذكورة بطبعته الرابعة المزيدة المنقّحة (3).

/ / انطباعاتير عن الأفغانيّ

كان الأفغاني فاضلاً منديناً مخلصاً للعلم ورسالته، منصفاً لأحبائه وخصومه على السواء، وكان أبعد ما يكون عن المصانعة والتقرب من الأخرين.

وكان في البحث والتأليف أفضل حالاً منه في الضبط والتحقيق على كثرة علمه وبعد صيته. وكسان على دراية بخفايه أخبار أهل العلم في سورية ومعظم الأقطار العربية، بصيراً بشؤونهم وأحوالهم يتابع الصغيرة والكبيرة من شؤون فن النحو وأربابه، فقد كان في عداد فرسانه الكبار على الساحة العربية (1).

وكان مدرسة قائمة برأسها يعترف بفضله كل من أتيح له الأخذ عنه، وقد خالطت شدته رحمة خفيفة تعمد إخفاءها عن الطلبة لحرصه على بناء أجيال من العلماء المخلصين للعلم الحاملين للخلاق الحميدة والمنصرفين للعمل على الوجه الصحيح.

رحم الله الأفغاني بقدر إحسانه للعلم وطابته في هذه الذّيار، وأعلى مقامه في علَّيين يوم الدّين.

<sup>(1) -</sup> في مكتبة دار العروبة للنشر والتوزيع بالكوبت التي يملكها.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> - وقُد *اشار الأستاذ الأفغان إلى ما ذَلك في القدمة الّناكورة باحتصار.* 

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> - وذلك سنة 1416هــ ــــ 1996م.

<sup>(4) -</sup> انظر كتاب "أعلام التراث في العصر الحاديث" ص (207).

# الأفغاني وكتابه حاضر اللغة العربية شي بلاد الشام

د. نزار أباظة

كان أستاذنا في جامعة دمشق أحد أساتذتنا المتميزين في جامعة دمشق أولف أولف المستنيبات القرن الفائت. كنّا نحس إزاءه بهالة من الرّهبة ممزوجة بالإعجاب والتعجب. وقد تلقينا في دروسه التي كنّا نحرص على حضورها توجيهات عرفنا منها أنه كان صاحب رسالة ومبادئ رفيعة رسم من خلالها حياته كلها.

قــال لــنا في الدروس الأولى: ثلاثة أمور يرتبط بعضها ببعض، لا ينبغي أن يغفل عنها طالب اللغة العربيّة، وهي القواعد (النحو والصرف) والقرآن الكريم، والتاريخ.

وعجبنا يوم ذاك على جهانا وقلة معرفتنا من حسر التاريخ مع القواعد والقرآن ولكننا آمنًا بما قالسه الأستاذ، وعرفنا فيما بعد أن الثقافة العربية كلّ واحد، لا يحسن بأحدنا أن يجيل فرعاً منها إن أراد أن يرتقي في تخصصه.

وكان أستاذنا يعرف تمام المعرفة ما كنًا نعانيه من ضعف في مادته، ومن ضعف أدواتنا وقلة خبرتنا فنصح لنا بأمرين اثنين؛ أحدهما أن ننخرط في حلقات العلم بالمساجد ونقرأ في الكتب القديمة ونصبر علميها وثانيهما أن نرمم معلوماتنا بكتب النحو المبسطة، وأشار علينا بكتاب "قواعد اللغة العربية" لحفني ناصف ورفاقه.

وأذكر أننسي الستريت ذلك الكتاب من سوق المسكيّة بدمشق<sup>(1)</sup> مطبوعاً على ورق رخيص وأفحدت مسنه فائدة جلّى؛ فقد راجعت ما كنّا تلقيناه عن أساتنتنا، واستدركت ما فائني أو أسأت فهمه آنذاك.

كمــا أفدت من جلسات العلم عند عدد من جلَّة الشَّيوخ، قرأت عليهم في شروح الألفيَّة وسواها،

مما أمدني بركيزة فيما تلا من أيامي، فرحم الله أستاذنا وجزاه عنًا خيراً.

ولم تكن دروس أستاذنا دروساً معقدة، كان يميل إلى البساطة في كل شيء في تبسيط البحوث، وفسي لغسته وجمله وتعابيره، حتى ليظن الجاهل أنه يتحدّث حديثاً عادياً، لا أنه يتكلم الفصحي مع صححة كلامه وخلوه من اللحن بله الهفوات، ولم يكن مع كل هذا ليرفع صوتاً ولا ليجهد حلقاً، بل ينساب كلامه بهدوء بالغ، والطلاب منصتون كأن على رؤوسهم الطير، لا تسمع لهم حسناً ولا همساً.

كان يدخل مع بداية الرقت ويخرج مع نهايته، لا تضيع لحظة واحدة من درسه في كلام خارج عن الموضوع ولا في حديث شخصي. يدخل ومعه وريقات يصحبها دوماً، فيكتب منها على المسبورة خطوط البحث العريضة وشواهده، وقد يتطوع بكتابتها أحد طلابه. ثم يبدأ بشرح نقاط المدرس نقطة نقطة تسلمه كل واحدة إلى التي تليها برابط منهجي.. وهكذا حتى يفرغ من البحث المطلوب مع انتهاء الدرس.

ومن الجدير بالذكر أن أستاذنا نبهنا -على خلاف ما اعتدنا عليه مع كثير من أساتذتنا -أنه إذا اعترضينا مشكلة خلال شرحه ألا نرجئ سؤالنا عنها إلى ما بعد الفراغ من الشرح. بل أن نلقي به فوراً.

ولك ن بعض نا كان بخشى السؤال، لئلا يكون سؤالاً غبياً، أو في غير مكانه، فيجابهه الأستاذ بتعليق ساخر، قد يضحك عليه زملاءه الطلاب والطالبات معاً.

وكنا في استراحاتنا بين الدروس نتداول قصصاً طريفة كانت تجري في دروس الأستاذ أبطالها شخصيات من الطلاب والطالبات، ممن ساقيم سوء طالعهم إلى تعليقات لا يوفرها الأستاذ، حفظها بعضنا عن ظهر قلب، وتناقلنا بعضها الآخر من الطلاب قبلنا. ثم خرجت لطرافتها من بين جدران الجامعة إلى مجالس المتقفين في دمشق وما حولها وسارت على الأفواد.

لقد جلنا أستاذنا الأفغاني بأخرة من الزمان حين أشرف على الستين ثم وافاها.. وكانت المفاجأة الكبيرة لنا نحن طلاب السنة الثالثة من قسم اللغة العربية في اليوم الأخير تقريباً أو في الأيام الأخيرة من عسم عسن عسام 1968 حيسن فرغ أستاذنا من درسه قبل الوقت بعشر دقائق أو نحوها على غير عادته، والتفست إلينا يقول: هذا هو الدرس الأخير لي عندكم.. وتمنى لنا التوفيق. وكان مما قال: إن غالبكم سيكون فسي المستقبل القريب ضمن سلك التدريس وأنتم أصحاب مسؤولية.. وأنا أنصح لكم ألا تخلسوا على طلابكم إلا بعد تحضير الدرس.. ورفع إلينا أوراقه، وقال: لقد أمضيت أربعين سنة في التعليم، نصفها في المدارس ونصفها في الجامعة، لم أدخل يوماً من الأيام إلى الصف من غير أن أرجعه و أثبت منه ما بلزم للطلاب.

وأسفنا بعد خروجه كل الأسف، وأحسسنا أننا فقدنا أشياء كثيرة، وتساءلنا: ماذا كان من الجامعة لو أنها مددت لأستاذنا خدمته أشهراً لينتهي العام الدراسي، ونكمل معه منهاج القواعد الذي نفرغ منه في آخر السنة الثالثة.

ومع الأيام عرفنا أي أستاذ رحل، وبقينا على ذكرى دروسه التي انقضت سريعاً. ولئن كنًا آخر تلامذته في جامعة دمشق لقد كان أساتذة مدارس دمشق لأجيال مضت قبلنا من تلاميذه.

كسان أستاذنا الأفغاني يؤمن بالعربية إيمانه بدينه، يتحمس لها، لأنها عنوان أمته التي يخشى عليها من أعدائها. ولعل الذي يمثل عقيدته في لغته حق تمثيل كتابه حاضر اللغة العربية في الشام ولعله أهم ما كتبه في حياته على ما أزعم.

هذا الكتاب الدي صدر في أول ستينيات القرن العشرين يؤرخ لحقبة هامة من تاريخ اللغة العربية في بسلاد الشام عموماً وفي عاصمتها دمثق خصوصاً؛ بدءاً بنهايات الحكم العثماني أيام الاتحاديين الذين حكموا البلاد برئاسة الملك فيصل بن الحسين، وما كان فيه من نهوض ناجح باللغة والتعليم، وانتهاء بفقرة الانتداب الفرنسي التي امتدت أزيد من ربع قرن. ليصل الكتاب إلى أيام إصداره وما جرى قبيله في زمن الاستقلال من عناية بالعربية..

صور أستاذنا في الباب الأول الحالة التي آلت إليها العربية زمن الأتراك الاتحاديين من ضعف شديد على حساب التركية؛ حرموا الكلام بلغة القرآن، وعاقبوا في المدارس الطلاب الذين تسول لهم أنفسهم الكلم بها.. وبيّن أنه لولا المساجد وما فيها من دروس ولولا المدارس الأهلية والمعاهد الشرعية لقضي على لغة أمتنا تماماً في هذا الجزء من الوطن العربي.

وقال: والغريب أن المدارس التبشيرية الأجنبية في بدايات نشأتها وخصوصاً في لبنان اهتمت باللغسة العربية اهتماماً متميزاً، ظهر أفره الإيجابي في الطلاب، مما أخافها فتراجعت عن خطتها، وعدلت إلى الفرنسية والإنكليزية.

وأضاف إلى ما فعلته هذه المدارس عناية بعض عاماء لبنان من النصارى بالعربية وتأليفهم الكتب والمعجمات من أمثال اليازجي والبستاني والشرتوني وكذلك بعض المستشرقين الذين حذقوا العربية وأسهموا في خدمتها.

شم تحدث الأستاذ عن الخطر الذي اكتنف العربية إثر إعلان دستور عام 1908 حين برزت نوايسا مسن الأثراك ضد العرب لم تكن معلنة من قبل، فخاب أمل العرب الأحرار؛ إذ لم يجدوا أثراً لتنفيذ الوعسود التسي أعطيت لهم من قبل الحزب الحاكم، فلجأ هؤلاء إلى إنشاء الجمعيات العربية السرية لرعاية اللغة وبنث روح العروبة وتنبيه الغافلين العرب مما يُحاك ضدهم.

وبقيست الحال كذلك حتى أعلنت الحرب العالمية الأولى عام 1914، ودخل الترك والعرب في دوامتها لتنجلي نتائجها عن خروج الأتراك من بلاد الشام إلى غير رجعة، وبذلك انتقلت العربية إلى حال أخرى خصص لها الأستاذ الباب الثاني من كتابه.

وكان كلامه عن هذه الفترة التي حكم فيها الملك فيصل يثلج الصدور إذ قفزت العربية خلالها وفي أقسل مسن مسنتين قفزات ناجحة، ورأينا كيف ألغت الدولة اللغة التركية واعتمدت العربية في الدوائر الرسمية والمدارس، وكيف تأسس المجمع العلمي العربي، ليكون القلعة الحصينة الحامية للعربية.

ولكن العربية دخلت في منعطف جديد مع دخول الفرنسبين سورية ولبنان أرخ له أستاذنا في السباب الثالث من الكتاب؛ فأشار إلى الهجوم الذي شنّه الفرنسيون على اللغة في سبيل إضعافها، ونشسر الفرنسية عوضاً عنها واستعمال سياسة الترغيب والترهيب في المدارس، إضافة إلى حشر المعلمين الفرنسيين الاستخباريين ومحاربة معلمي العربية والوطنيين.

ومسع هذا الوضع الذي فرضه الانتداب فإنَ ثلاث قلاع حصينة قامت في وجهه تبث النور والعروبة توقف عندها أستاذنا توقفاً مباركاً ليتناولها بإسهاب ويذكر مآثرها؛ تلك هي ثانوية دمشق (مكتب عنبر)، والمجمع العلمي العربي، والجامعة السورية.

أما مكتب عنبر الذي كتب عنه ثلَة من الباحثين (1) تناولوه من الذكريات والتاريخ، فقد توقف أستاذنا عند أثره في اللغة فأشار إلى جيود الرعيل الأول من أساتذنه الذين رسخوا العربية الفصحى وما زالوا يؤثرون في تلامذنهم حتى ظهر منهم خطباء وشعراء اشتهروا على صغر سنهم (2).

وهذا النجاح الذي أحرزه مكتب عنبر على خلاف تدهور العربية في المدارس التي يرعاها الاحتلال أزعج سلطات الانتداب، فعملت على محاربته، فعينت للتدريس أسائذة جهلة أضروا باللغة التسي انتكست بعدئد في كثير من المدارس، إلى أن أحدث نظام الشهادة الثانوية (البكالوريا) عام 1927 وأدرجت العربية فيها مادة أساسية، فلقيت شيئاً من العناية.

وتوقف أستاذنا بعدئذ عند عمل المجمع العلمي ثاني القلاع في خدمة اللغة وأثره في ذلك، وذكر إسهامه في:

- 1)-تسزويد دوانسر الدولة بالمصطلحات اللازمة (الأوقاف، الشرطة، المجلس البلدي، الصحة، المصرف الزراعي).
  - 2) تلبية رغبات الصحف والجمعيات غير الرسمية.
  - 3)-النظر في صيغ القوانين قبل أن تصدرها الدولة.
  - 4)-النظر في لغة الكتب المدرسية، وعدم السماح بطبعها إلاّ بعد إقرار المجمع لها.
    - 5) تتبع أخطاء الصحف بعد صدورها وتصحيحها.
- 6)-نشر بحوث للمختصين تتضمن إحياء منات الكلمات التي كانت مينة أو غريبة في مجالات مختلفة من الحياة.
  - 7) إلقاء محاضرات عامة وإقامة مهرجانات وحفلات تأبينية لمشاهير الأدباء.

<sup>(1)-</sup> مسن كتسب عنه الأستاذ ظافر الفاحمي رحمه الله في كنابه "مكتب عنبر" والأستاذ مطبع المرابط في كنابه "النور والنار في مكتب عنبر" وتحدث عنه الشبخ على الطنطاوي رحمه الله في مادكراته. أما الدكتور خالد قوطرش رحمه الله فقد أعطاه خيستراً هاماً في كتابه "نشأة التعليم في سورية" وهؤلاء كنيم من طلابه.

الأ<sup>27</sup>-وقله كرّم المجمع عض طلاب مكتب عبير في حُنال *أقامة لحم إذ ظهرت شاعريتهم م*يكرة وهم *زكي الحاسي وأنور العطار وحم*يل سنطان وعبد الكريم الكرمي.

8)-نقد الكتب الهامة وتقديم تقارير عنها.

أمسا ثالسث القلاع التي تناولها أستاذنا في قيابه الهام فهي الجامعة السورية، فأشار إلى جهود أساتذة الأساتذة الأول بعد خروج الأتراك، وما صنعوا من أجل جعل العربية لغة التدريس، وذكر ما واجههم من عقبات في سبيل ذلك، كان من أهمها تشكيك العدو بصلاحية لغة البداة في التعبير عن مسنجزات القسرن العشسرين ومكتشفاته -فاستطاع الأساتذة في معهد الطب أن يثبتوا مقدرة العربية. وبقيست العربية أكثر من أربعين عاماً في ذلك المعهد، تشرح بها مواد التدريس، وتخرج طلاباً على قسدر عال من الكفاية في علمهم التخصصي اشتهروا به، وفي العربية.. فكان منهم خطباء وكتاب وأدباء أيضاً.

وقد استطاع أساتذة الطب في معهد دمشق بالجامعة السورية أن يؤلئوا كتباً بالعربية في جميع التخصصات، طبعتها الجامعة المذكورة، وكثير منها تنتهي بمعجم للمصطلحات بالعربية وما يقابلها بالفرنسية أو الإنكليزية، وكل همولاء تعلموا في مدارس أجنبية وحذقوا أكثر من لغة، كانوا يستطيعون أن يحاضروا بها لو أرادوا، ولكنهم أصروا على العربية، ونجحوا بها بسبب الغيرة على أمنهم، فخدموا العربية خدمة جلّى تحمد لهم.

وذكر أستاذنا أن الغيرة تجاوزت معهد الطب إلى الجماهير؛ فنشر الدكتور محمد جميل الخاني سلسلة مقالات في مجلة المجمع بدءاً بسنة 1924 تحت عنوان "اللغة العلمية" تتبع فيها ما شاع على السنة العامة والمتعلمين في العهد التركي، وأرشد إلى الصحيح، فأفاد بها المتعلمين والمثقفين كثيراً.

شم توّج معهد الطب جهوده لخدمة العربية في إصدار مجلة "المعهد الطبي العربي" لغايات كان إحداها خدمة العربية، فخرجت حافلة بالمصطلحات النافعة بالعربية (أعدادها 21 مجلداً 1924–1941).

ونقل أستاذنا عن الدكتور شوكة الشطي قوله في معيد الطب: "إن رجال المعيد الطبي العربي بمجللة م ومعاضد التعاليم ومؤلفاتهم، ومقالاتهم قاموا بنهضة لغوية، تبعيا انتصار للغة العربية في عالم العرب وبلادهم الشاسعة".

أمــا بقية الكليات فقال أستاذنا فيها: إنّ الحديث عن عروبتها، وخصوصاً كلية الآداب والشريعة هو من فضول القول.

ثم شفع أستاذنا الحديث عن الجامعة بالكلام على مؤسسات ليست لها علاقة بالتدريس أو التعليم غنيست بسلامة اللغة، وهمي دار الآثار العامة والجيش، أما الآثار فمن خلال مجلتها ونشراتها والمؤلفات النسي أصدرتها، وأما الجيش فعن طريق إدخال المصطلحات العربية في كل ما يتصل بالسلاح والآلات والشؤون الإدارية، ومنذ وقت مبكر، يعود إلى عام 1920.

وذكسر أستاذنا أثنياء أخرى عملت على إحياء العربية مثل الحفلات العامة التي كانت تلقى فيها الخطب بالفصحى وكذلك الصحافة واللافتات على المخازن والمحال والمؤسسات التي أوجبت الدولة

أن تكون بالعربية وكذلك الإذاعة التي أسهمت في نشر الفصحي.

وتوقف أستاذنا عسند باب خصصه في الكتاب لمشكلات مزعومة، أثارها خصوم العربية، حصرها في ثلاث قضايا: تباين العامية والفصحى، والحرف العربي، والقواعد، فبين الملابسات التي قامت لإثارة هذه المشكلات، ثم دفع برأيه ضد الخصوم بالحجة والبرهان.

على أن هذه القضايا قامت حولها كتابات كثيرة في الشام ومصر والعراق، وعقدت لها مؤتمرات. وقد أضاف أستاذنا في هذا المجال إضافات مستحسنة وقدم تاريخا موجزاً مهماً للدعوة السي العامية في بلاد الشام، وذكر ما فعلوا في ساحل الشام (لبنان) من أجل هذا، وتوقف عند سعاية العدو تلقاء دعم الحرف اللاتيني وذكر حججاً دحض بها آراء من زعم صعوبة القواعد العربية والإعراب.

وختم أستاذنا كتابه بحديث عن مستقبل العربية في الشام، فجاء حديثه هذا مملوءاً بالآمال ورأى أن المستقبل للعربية الفصحى، مستداً في ذلك إلى التاريخ في الخمسين سنة التي مضت على صدور كتابه فوجدها مضيئة خطت فيها اللغة إلى القمة متجاوزة كل صعوبة وعقبة، على شدة الحملات ضدها.

وبعد

فهذه عجالة عما جاء في كتاب أستاذنا سعيد الأفغاني، لا تغني عن قراءته قراءة متأنية، وإنما تصفه، لأن في كل صحيفة منه إضاءة وفك ذ.. وقد قدم فيه مادة غنية وهامة على صغر حجمه. هذا وإن قارئ الكتاب يخرج بجملة انطباعات لا يد أن تسحّل هنا:

- ا)-تسربل الكستاب بلغة فصحى عامية ميزت أساوبه الأثيق الجميل على بساطته وبعده عن التقعر.
- يدت الغيرة الواضحة على اللغة العربية في كل جملة من جمله، من خلال النبرة العالية في الكتابة.
- 3)-يستحوذ التشويق على قارئ الكتاب من خلال المفاجآت التي تطلع عليه في شايا الحديث و الأسلوب الجذاب.
  - 4)-يخلُّف الكتاب في النفس الاطمئنان في النهاية لما آلت إليه العربية، ويرسم أمالاً حساناً.
- 5)-يشـعر العربـي المخلص من قراءة الكتاب بالاعتزاز بلغته ومسؤوليته تجاهها في أن معاً ضد ما يدبر لها.
  - 6) ويفخر بالعلماء الذين كانوا جنوداً غيورين، خدموا اللغة بما عاد على الأمة بالخير.
- رحم الله أسمناذنا الأستاذ سعيد الأفغاني شيخ العربيّة في عصره وبقيّة السلف الصالح كفاء ما قدم للعربية تدريساً وكتابة طوال عمره المملوء بالعطاء والسهر على لغة القرآن الكريم.

# وللأفغاني رأي ش الاحتجاج بالقراءات

د. إبراهيم محمد عبد الله

### الملخص:

هـذا البحث رأي الأستاذ المرحوم سعيد الأفغاني في الاحتجاج بالقراءات بيناء القراءات القرآنسية في الاحتجاج بالقراءات القرآنسية في مضمار بناء القاعدة النحوية واللغوية، وقسمته إلى الفقر التالية:

1- المقدمة: ألمحمت فسيها السي أضرب القراءات القرآنية وموقف النحويين البصريين من الاحتجاج بها،

2 منهج الأستاذ الأفغاني في الاحتجاج بالقراءات في بناء القاعدة النحوية.

3\_ موقفه من الاحتجاج بالقراءات المتواترة والصحيحة.

4\_ موقفه من الاحتجاج بالقراءات الشاذة.

5\_ الخاتمة

6\_ النتائج

### المقدمة؛

ظهرت أمارات اللحن على الألسنة منذ أيام الرسول في، وذلك في روايات منها أنه [سمع رجلاً يلحن في كلامه فقال: أرشدوا أخاكم فإنه قد ضلً] (١)، وظهر اللحن في قراءة القرآن الكريم، وهذا ما جعل الرسول على يقول: [رحم الله امرأ أصلح من لسانه]، وقال ابن جني معقباً: [وذلك لما علمه

<sup>(1)</sup> الخصائص: 8:2.

رسسول الله ﷺ ممَّا يُعقبُ الجهلُ لذلك من ضد السداد وزيغ الاعتقاد]<sup>(1)</sup>، ثم توالت حوادث اللحن بعد ذلك في أيام عمر بن الخطاب وأبي الأسود الدؤلي إلى أن وُضع علم النحو<sup>(2)</sup>.

ومن أجل صون العربية والحفاظ عليها من اللحن هبت ثُلَة من المخلصين، وبدأت بوضع قواعد كلية تُضبَط العربية في ضوئها، فالتمسوا الحجج لإثبات سداد قواعدهم، فيمموا وجوههم شطر كلام العرب والقرآن الكريم.

والمذي يعني هذا البحث هو احتجاجهم بقراءات القرآن الكريم، الكتاب الذي يُعَدُّ النص الموثوق به، والذي أجمع العلماء على الاحتجاج به، لأنه وصل إلينا بالنواتر عن التابعين، عن الصحابة، عن رسول الله قيد، وهؤلاء الرجال كلهم يحتج بكلامهم العادي، فكيف برواياتهم للقراءات القرآنية التي محضوها حبهم وأخلصوا لها جهدهم، فضلاً عن أن أئمة القراء أكثرهم من النحويين كأبي عمرو والكسائي ويعقوب الحضرمي؟

إلا أنسنا نرى فريقاً من النحويين، ولا سيما البصريون منهم، يتمسكون بأصولهم وقواعدهم التي أقاموها على استقراء ما وردهم وما سمعوه من كلام العرب، ويُخضعون القراءات القرآنية لتلك القواعد، فما اتفق من هذه القراءات مع قواعدهم أخذوه، وما اختلف تأولوه أو ردُوه، أو عدُوه شاذاً.

وكان للمتقدمين (3) والمعاصرين رأي في مذهب البصريين هذا، فمن المعاصرين الذين أدلوا دلوهم في الاحتجاج بالقراءات القرآنية، في مضمار صوغ القاعدة النحوية، الأستاذ المرحوم سعيد الأفغانسي، وسيجري الكلام فيما يلي على موقفة من العلاقة ما بين القراءات القرآنية والقواعد النحوية (4).

ولعل من المفيد، قبل الشروع في تبيان رأي الأستاذ، الإشارة إلى الشروط التي وضعها العلماء للقراءات المتواترة والصحيحة والشاذة.

القراءة المتواترة: هي ما توفر فيها الشروط التالية:

التواتر: أي أن ينقل القراءة جمع لا يمكن تواطؤهم على الكذب، عن جمع مثلهم.

2\_ موافقة الرسم العثماني.

3 مو افقة قو اعد العربية (5).

را) الخصائص: 3/ 246.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> انظر الحصائص: 2/8\_9.

<sup>(3)</sup> انظـــر الاقتراح: 15، وستحري الإشارة إلى النحويين اللدين حالفوا البصريين في موقفهم من الاحتجاج بالقراءات على القاعلة النجوية.

<sup>(4)</sup> أقسست هذه الدراسة على ما كتبه الأستاذ الأفغان في الاحتجاج بالقراءات في كتابه "في أصول النحو"، ومقدمته لكتاب "حجة القراءات" لأي زُرعة عبد الرحمن بن أي زَلِحلة، ونحت له بعنوان "الاحتجاج لنقراءات" نشر في مجمة مجمع اللعة العربية بالقاهرة، محلد 34، عام 1974 (عن كتاب سعيد الأفغاني حامل لواء العربية وأستاذ أساتيذها، تأليف الدكتور مازن المبارك.

<sup>&</sup>lt;sup>(5)</sup> انظر الإتفاق في علوم القرآن: 1/ 213، 1/ 215.

2\_ القراءة الصحيحة:

1 ـ صحة السند إلى رسول الله ﷺ.

2\_ موافقة العربية ولو بوجه.

3 موافقة أحد المصاحف العثمانية ولو احتماالاً<sup>(1)</sup>.

3\_ القراءة الشاذة: هي القراءة التي اختلَ فيها ركن من الأركبان المذكورة في شروط القراءة الصحيحة (2).

# منهم الأستاذ الأفغاني في الاحتجام بالقراءات:

يرى الأستاذ الأفغاني أن المنهج المستقيم الذي ينبغي للنحويين أن يسلكوه في تعاطيهم للاحتجاج بالقراءة القرآنية يتمثل في أن ينظروا في قواعدهم ومقاييسهم، فما وافق منها القراءات المتواترة والصحيحة والشاذة أبقوه، وما خالفها فعليهم أن يبادروا إلى تصحيحه وضبطه على هدي هذه القراءات، ويتطلبوا له وجها إذا كانت القراءة شاذة، ويستأنسوا في ذلك بما ورد من كلام العرب، لا أن يجعلوا من قواعدهم وأقيستهم فيصلاً في النظر إلى القراءة القرآنية، لأن في ذلك \_ كما يرى \_ تحويلاً للحقيقة عن وجهها، وصرفاً للعقل عما يقتضيه التفكير السليم.

فيذه القراءات حظيت بقسط وافر من الضبط والوثوق والدقة والتحري، لم تحظ به قواعد النحو والصحرف واللغة، وقارئوها تابعون ثقات في رواياتهم فصحاء في عربيتهم حقيقون على أن يُتخذوا أحسوة صالحة في الفصاحة والبيان والتأي عن اللحن، قال: "والمنهج السليم في ذلك أن يمعن النحاة في القراءات الصحيحة السند، فما خالف منها قواعدهم صححوا به تلك القواعد ورجعوا النظر فيها، فذلك أغسود على النحو بالخير، أما تحكيم قواعدهم الموضوعة في القراءات الصحيحة التي نقلها الفصحاء العلمساء فقلب للأوضاع وعكس للمنطق، إذ كانت الروايات الصحيحة مصدر القواعد لا العكس "(3).

ويوجه نقداً شديداً إلى النحاة بأنهم احتجوا للقراءات المتواترة بقواعدهم، ويَعُدُ عملهم هذا قلباً للحالمة القويمة السليمة، ويرى أن المداد أن يحتج لقواعد النحو بالقراءات المتواترة لما أحيطت به من عناية وضبط، قال: "إن المؤلفين القدامي يحتجون للقراءات المتواترة بالنحو وشواهده وهذا عكسن للوضع الصحيح، وإن السلامة في المنهج والمداد في المنطق العلمي التاريخي يقضيان بأن يحتج للنحو ومذاهبه وقواعده وشواهده بهذه القراءات المتواترة..."(4).

<sup>(1)</sup> انظر النشر: 1/9، والإتقال في علوم القرآن: 210/1.

<sup>(2)</sup> انظر المحتسب: 1/ 32، والنشر: 1/ 9. والإتقال في علوم القرآن: 1/ 210.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> في أصول النحو: 32\_ 33.

<sup>(4)</sup> مقدمة كتاب " حبحة القرادات": 18\_19.

ويمضى الشيخ يخطّى النحويين الذين ردُوا بعض القراءات، ويظهر تنكُبهم سبيل الحق والصواب، وينعتهم بقلة الدراية بعلم القراءة، وسنرى ذلك فيما يأتي من هذا البحث.

# موقفه من الاحتجام بالقراءات المتواترة والصحيحة:

نستبين موقف الأستاذ الأفغاني من الاحتجاج بالقراءات المتواترة والصحيحة إذا عرضنا لبعض هذه القراءات التي كان للنحويين موقف منها لمخالفتها قواعدهم التي صاغوها، ونظرنا في رأي الأستاذ في هؤلاء النحويين.

فممًا أثر عن أكثر النحويين البصريين أنهم منعوا الفصل بين المضاف والمضاف إليه بالمفعول وغيره في سعة الكلام، وخالفهم الكوفيون فأجازوا الفصل بينهما بغير الظرف والجار والمجرور، واحتجوا بحجج منها قراءة ابن عامر قوله تعالى: ﴿وكذلك زُين لكثير من المشركين قتلُ أو لادَهم سركانهم)(۱)، ببناء الفعل "زين" للمفعول، ورفع "قتلُ" ونصب "أو لادَهم" وجر "شركانهم" ولم يسوع أ البصريون الاحتجاج بهذه القراءة "لأن الإجماع واقع على امتناع الفصل بين المضاف والمضاف إليه بالمفعول في غير الضرورة "(3)، وهم "يذهبون إلى وَهي هذه القراءة ووهم القارئ "(1)، وهم "يذهبون إلى وَهي هذه القراءة ووهم القارئ "(1)، ومنهم من نبذ هذه القراءة ورماها، متعللًا بقلة الفصل بين المنضايفين، وفي ذلك يقول أبو على الفارسي معقباً عليها: "ففصل بين المضاف والمضاف إليه بالمفعول به، والمفعول به مفعول المصدر، وهذا قبيح قليل في الاستعمال" (5) ومنهم ابن جني إذ قال بعد أن ساق قراءة ابن عامر السالفة: "وهذا في النثر وحال الستعة صعب جداً، لا سيما والمفعول به مفعول لا ظرف" (6).

إلا أن الزمخسري كان من أشاهم توهيناً لهذه القراءة إذ قال: وأما قراءة ابن عامر: قتل أولادهم شركانهم... فشيء لو كان في مكان الصنروروات وهو الشعر لكان سمجاً مردوداً.. فكيف به في القرآن المعجز؟... (7).

وكان للشيخ الأفغاني رأي في المسألة، إذ وقف منافحاً عن القراءة وقارئها متَهما البصريين بالتسرع في الحكم والتعصب لقواعدهم النحوية الناقصة، وقلة درايتهم بعلم القراءات، فقال: "ولكن البصريين من النحاة تسرعوا فو هُوا هذه القراءة تعصباً لمقاييسهم النظرية، ومع أن القراءة ليست فَسنَهم، فقد حملهم التعصب على القطع في مسألة من غير فهم، لتسلم لهم قواعد وضعوها دون

را) الأنعام: 137/6.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> انظر كتاب السبعة: 270.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> الإنصاف: 435.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup>الإنصاف: 436.

<sup>(5)</sup> الحجمة النقراء السبعة: 3/ 410\_ 411.

<sup>&</sup>lt;sup>(6)</sup> الخصائص: 407/2.

<sup>&</sup>lt;sup>(7)</sup> الكشاف: 2/ 42.

استقراء واف"<sup>(1)</sup>.

ثم نظر إلى الزمخشري، فأظهر لــه زلّتين كَبيْرتين في كلامه، فقال بعد أن ساق كلامه: "وفي هــذا الكلام زلّتان كبيرتان، يَتَزَرَّه عنهما الشادي في علم القراءات، فأما الأولى ففي جملته: الأخيرة المشــعرة بــأن ابن عامر حُرِّ في اختراع القراءة... وأما الثانية فظنه أن القارئ أسير الرسم"<sup>(2)</sup>، ثم خلـص إلى أن القراءة "تُتلقي مشافهة بالإسناد، وهي عادة توافق الرسم، وليس لقارئ أن يقرأ قراءة لم يتلقّها، وإن وافقت الرسم"<sup>(3)</sup>.

وبعد أن فرغ الأستاذ من الرد على الزمخشري وإظهار مجانبته للصواب، التفت إلى ابن عامر صحاحب القراءة، فرأى فيه إماماً ثقة تابعياً عربياً من الخُلُص الذين يحتج بكلامهم، فكيف بقراءتهم؟ وانستهى إلى أن قراءته السالفة حجة دامغة على جواز الفصل بين المتضايفين بغير الظرف والجار والمجسرور، وإن كانت قواعد البصريين لا تبيحه، وفي ذلك يقول: "وعبد الله بن عامر هذا إمام من أعدلام القسراء وكبار التابعين (11- 118هـ) أحد القراءة السبعة وإمام الشاميين، تلقى قراءته عن كبار الصحابة، كعثمان بن عفان وغيره من كبار التابعين، وهو بعد من صميم العرب الذين يحتج بكلامهم... وعلى هذا تكون هذه القراءة حجة قوية على الفصل بين المتضايفين بغير الظرف والجار والمجرور "(4).

شم وجه نقده إلى البصريين لتعصيهم لقاعدتهم النحوية التي تمنع الفصل بين المتضايفين بغير الظرف والجار والمجرور، ونبه على أن المنهج السديد يوجب عليهم أن يصحّوا هذه القاعدة ويجبيزوا الفصل بالمفعول ويوافقوا الكوفيين بناء على قراءة ابن عامر، ويكفوا عن تضعيف القراءة المستواترة، قال: "وكسان المنهج السليم يقضي أن يصحح النحاة البصريون قاعدتهم محتجين بهذه القراءة كما فعل الكوفيون، لا أن يضعفوا قراءة متواترة..."(5).

ومن المتقدّمين الذين أجازوا الفصل بين المتضافين بمعمول المضاف في سعة الكلام، بناء على قراءة ابن عامر، ابن مالك، إذ رأى فيها دليلاً ساطعاً على جواز المسألة، قال: "الفصل بمعمول المضاف إذا لم يكن مرفوعاً جدير بأن يكون جائزاً في الاختيار، ولا يختص بالاضطرار،... وأقوى الدلالية على ذلك قراءة ابن عامر رضى إلله عنه فروكذلك زين لكثير من المشركين قَتل أولادهم شركائهم لأنها ثابتة بالتواتر "(6)، ثم استدل على حجيّة هذه القراءة بجلال قدر صاحبها في العدل والعربية، وانتهى إلى أن جواز ما قرأ به في النحو أمر قوى، فقال: "ومعزوة إلى موثوق بعربيته

<sup>(1)</sup> في أصوار السحو: 40 ـــ 41.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> قِ أصول النجو: 42\_ 43. . ...

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> في أصول النحو: 43.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> في أصول السحو: 43\_ 44.

<sup>&</sup>lt;sup>(5)</sup> في أصول النحو: 45.

<sup>&</sup>lt;sup>(6)</sup> شرح التسهيل لابن مالك: 3/ 2*76ــــ277*.

قبل العلم بأنه من كبار التابعين، ومن الذين يُقتَدى بهم في الفصاحة (1)، ثم أتى بشو اهد شعرية على المسألة(2).

وصحح أبو حيان الأندلسي جواز المسألة أيضاً مستشهداً بقراءة ابن عامر فقال: "وأما الفصل بالمفعول بين المصدر والمخفوض كقراءة ابن عامر: ﴿فَتَلُ أُولادَهُم شُركائِهِم﴾ فقد جاءت نظائره في أشعار العرب، والصحيح جوازه (3).

وممسا يجلّي موقف الأستاذ الأفغاني في وجوب تحكيم القراءة المتواترة في القاعدة النحوية وأن السير على هذا السنن اتباع للسداد ونصرة للحق \_ كما يرى \_ ما صحّحه من جواز عطف الاسم الظاهر على الضمير المجرور دون إعادة الخافض مستنداً إلى قراءة حمزة (واتقوا الله الذي تساءلون به والأرحام) (4) بجر الأرحام).

فمن حديث الخلاف بين البصريين والكوفيين: أن أكثر البصريين والفراء أوجبوا إعادة الخافض في الاسم الظاهر إذا عطف على ضمير مخفوض، وخالفهم الكوفيون فأجازوا العطف بلا إعادة الخافض، واحد تجوا بقراءة حمزة السالفة، إلا أن البصريين ردوا هذه القراءة، وذكروا وجهين في تخدريجها أن وكان لمتقدّم موقف متشدد منها، لأنها مخالفة لأقيستهم، وكان على رأسهم أبو العباس المبرد، إذ لم ياخذ بقراءة حمزة متعللاً بأن كلام الله لا يخرّج إلا على أقوى المذاهب النحوية، قال: "والقرآن إنما يحمل على أشرف المذاهب، وقرأ حمزة (الذي تساءلون به والأرحام)، وهذا مما لا يجوز عندنا، إلا أن يضطر اليه شاعر "(7).

غير أن هذا من البصريين لم يَرْق للأستاذ الأفغاني، فساق نصاً للسيوطي<sup>(8)</sup> وآخر للفخر الرازي<sup>(9)</sup>، ليظهر وجوب الأخذ بالقراءة المتواترة السالفة، وطرح القاعدة النعوية التي صاغها نحاة البصسرية وعوالوا عليها، واتخذ من كلام الرازي والسيوطي برهاناً ظاهراً على ما يدعو إليه من وجوب بناء القاعدة النحوية على القراءة القرآنية وتحكيمها فيها، ولا سيما المتواترة.

وسار ابن مالك من المتقدمين في ركب يونس والأخفش والكوفيين في إجازتهم العطف على الضمير المخفوض دون إعادة الخافض، واستند إلى قراءة حمزة وأشياء أخرى من كلام العرب، فقال: "ومن مؤيدات الجواز قراءة حمزة (تساءلون به والأرحام)، وهي أيضاً قراءة ابن عباس

<sup>(1)</sup> شرح التسهيل لابن مالك: 277/3.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> انظر شرم النسبيار: 3/277\_278.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> ارتشاف الضرب: 1845\_1846، والبحر الخيط: 657/4.

ر4) النساء: 4/ 1.

<sup>(5)</sup> انظر كتاب السبعة: 226، وقرأ هذه التراءة من غير السبعة إيراهيم وقتادة، انظر التيسير: 93.

<sup>&</sup>lt;sup>60)</sup> انظر الإنصاف: 467. وانظر معاني القرآن لنقراء: 1/ 252.

<sup>&</sup>lt;sup>(م)</sup> الكامل: 3/ 39. وانظر الكتاب: 2/ 381، والخصائص: 1/ 285. الاي

ره انظر في اصول المحود 36، والافتراج: 15.

<sup>&</sup>lt;sup>(9)</sup> انظر في أصول البحو: 39ــــ40، والتنسير الكبير للرازي: 3/ 193.

والحسن وأبي رزين ومجاهد والنخعي والأعمش..." (1) ثم روى شواهد تشهد بجواز المسألة (2). واختار أبو حيان جواز المسألة مطلقاً (3).

ويسربط الأستاذ الأفغاني بين أصل من أصول النحويين \_ وهو السماع \_ وبين الأخذ بالقراءة المستواترة، ويرى العلاقة بينهما وثيقة، لأن كليهما سماع، بل سماع القراءة المتواترة أصح أضرب السسماع، لذا يوجب على البصريين تعديل قواعدهم لتتفق وما ورد في متواتر القراءات وصحيحها، فممّا اتفسق عليه البصريون والفراء أن الواو والياء إذا وقعتا زائدتين في اسم رباعي فإنهما تقلبان همزتيسن في اسم رباعي فإنهما تقلبان المسلية في قراءة نافع قوله تعالى: (وجعلنا لكم فيها معايش) (4) بهمز الياء في معايش (5)، رفضود، أصلية في قراءة نافع قوله تعالى: (وجعلنا لكم فيها معايش، وقال: "فأما قراءة من قرأ من أهل وردوا هذه القسراءة، فالمازنسي خطأ قراءة نافع بهمز معايش، وقال: "فأما قراءة من قرأ من أهل المدينة "معائش" بالهمسز فهي خطأ، فلا يلتفت إليها" (6)، وشكك المبرد في نسبة القراءة إلى نافع ورماها بالغلط، فقال: "فأما قراءة من قرأ "معايش" فهمز فإنه غلط، وإنما هذه القراءة منسوبة إلى نافع بسن نُعسيم، ولم يكن له علم بالعربية "(7)، وغير هذين البصريين ممن رد هذه القراءة كثير نافع بسن نُعسيم، ولم يكن له علم بالعربية "(6)، وغير هذين البصريين ممن رد هذه القراءة كثير كالأخفش (8) والنحاس (9)، والزجاج (10)، ومن الكوفيين الفراء (11).

والأستاذ الأفغاني حمل هذه القراءة وتوجه بها إلى النحويين وألزمهم أن يعدلوا قاعدتهم الصرفية، ويضيفوا إليها أن العرب قد تعامل الحرف الأصلي معاملة الحرف الزائد في الاسم الرباعي بناء على ما ورد في قراءة نافع، لأنها من أرقى أنواع السماع وأصحه، وهم الذين يُعولون على السماع في نحوهم وصرفهم، ثم خلص إلى خلع القدسية والعصمة عن مذهب البصريين في النحو، وإبداء إعجابه بعبارة قالها أبو حيان الأندلسي في هذا المذهب، والتذكير بالقاعدة الذهبية التي تتعلق بمنهج النحاة، وهي أن قواعدهم الكلية قامت على استقراء ناقص لكلام العرب، وأن السماع هيو الأصلى في إثبات اللغة، فقال: "وكان على نحاة البصرة تصحيح قواعدهم وتذبيلها بأن العرب ربميا حملت الحرف الأصلى على الزائد، فعاملته معاملته، إذ كان شبيها به في اللفظ، ثم عليهم أن يستشهدوا بقراءة نافع هذه، وبذلك يزيد مذهبهم إحكاماً وانسجاماً مع أصوله التي أهمها البناء على

<sup>(1)</sup> شرم التسهيل لابن مالك: 3/ 376\_377.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> انظر شرح التسنيان: 3/7*72سـ378*.

<sup>(3)</sup> انظر ارتشاف الضرب: 2014. والبحر المحيط: 3/ 500.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> الأعراف: 10/7.

<sup>(5)</sup> قراءة نافع بالهمز مروية عن حارجة في كتاب السبعة: 278.

<sup>&</sup>lt;sup>(6)</sup> النصف: 307/1.

رد) التعني: 1/ 123 (<sup>(7)</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>(8)</sup> انظر معان الفرآن له: 1/ 3*73*.

<sup>&</sup>lt;sup>(9)</sup> انظر إعراب انقرآن له: 2/ 115.

<sup>&</sup>lt;sup>(10)</sup> انظر معاني القرآن وإعرابه: 2/ 321.

<sup>(11)</sup> انظر معاني القرآن له: 1/ 373.

السماع الصحيح، وأيُّ سماع أصحُّ من قراءة نافع وابن عامر... وتعجبني كلمة أبي حيان في تفسيره... "ولسنا متعبدين بأقوال نحاة البصرة" لأن اللغة تثبت بالنقل لا بالمقاييس المبنية على الاستقراء الناقص"(1).

ولا بـ قد مـن التنبيه على أن الأستاذ نسب قراءة "معائش: بالهمز إلى نافع وابن عامر ووصفها بالستواتر إذ قال: "فلما تواترت القراءة عن نافع وابن عامر الدمشقي، وهما إمامان عظيمان من أئمة القراء في قوله تعالى: ﴿وجعلنا لكم فيها معايش﴾ بالهمز \_ وهي غير قراءة الجمهور \_ قرروا أنها خطأ.."(2).

فالأستاذ يصف قراءة نافع بأنيه متواترة، وحسبنا أن نعلم أن ابن مجاهد قال: "كلُّهم قرأ "معايش" بغير همز، وروى خارجة عن نافع "معائش" ممدودة مهموزة، قال أبو بكر: وهو غلط"(3).

فأبو بكر خطأ قراءة نافع المروية عن خارجة، ولم يُروها عن ابن عامر، وهو من السبعة الذين تكفَّل أبو بكر بذكر قراءاتهم، ولم أرها مروية عنه في "الكشف عن وجوه القراءات السبع"<sup>(4)</sup>، ولا في "إعراب القراءات السبع وعللها"<sup>(5)</sup> ولا في "الحجة للقراءة السبعة"<sup>(6)</sup>، ولا في "النشر"<sup>(7)</sup>، ولا في التيسسير في القراءات السبع<sup>(8)</sup>، ولعل مصدر الأستاذ في نسبة هذه القراءة إلى ابن عامر أبو حيان الأندلسي إذ قال: أو ابن عامر في رواية "<sup>(9)</sup>، ونسب الطبري قراءة "معانش" بالهمز إلى عبد الرحمن الأعرج (10)، ونسبها ابن خالويه إليه وإلى خارجة عن نافع (11).

موقفه من الاحتجاج بالقراءات الشاذة:

لم يختلف موقف الأستاذ الأفغاني من الاحتجاج بالقراءات الشاذة عن موقفه من الاحتجاج بالقسراءات المستواترة والصحيحة، فقد اعتُ بها على أنها أصل يحتج به ويبنى عليه قواعد العربية، قال: "وقد ظهر لك إذا أن القراءة الشاذة لا يقدح في الاحتجاج بها عربية قادح" (12)، وبناء على هذا السرأي الذي صرح به الشيخ اعترض على النحويين الذين اطرحوا الاحتجاج بالقراءة الشاذة، فمما

<sup>(1)</sup> في أصول النحو: 37. وانظر كلمة أبي حبّان التي نقنيا الأسناذ في البحر الحيط: 5000.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> في أصول النحو: 36.

<sup>(3)</sup> كتاب السبعة: 278.

<sup>.461 &</sup>lt;u>\_</u>460 /1 <sup>(4)</sup>

<sup>.176/1(5)</sup> 

<sup>.7/4 (6)</sup> 

<sup>.268</sup>\_267/2(7)

 $<sup>.610\</sup>_109^{(8)}$ 

<sup>&</sup>lt;sup>(9)</sup> البحر المحيط: 5/ 15.

<sup>&</sup>lt;sup>(10)</sup> إنظرُ حامع البياد عن تأويل الفرآن: 5/ 125.

<sup>(11)</sup> أُنظرُ محتصر شواذ ابن حالوبع: 42. وإعراب القرآن الشحاس: 2/ 115.

<sup>(12)</sup> في أصول النحو: 30، وانظر متامة الأستاذ الأفغاني لكتاب "حجة القرابات: 13".

# 泰泰等 التراز العرب عليه وه وه وه وه وه وه و الدافية محمد عند الله وه وه وه و الدافية محمد عند الله و

قسالوه أن الماضي والمصدر من الفعل "يَدع" مُماتان، استغنت العرب عنهما بالفعل "ترك" ومصدره، هذا مع أنهم ذهبوا إلى أن "ودع" مطرد في القياس، لكنه شاذ في الاستعمال، كما ورد على لسان ابن جني (1)، ولم يلتفتوا إلى قراءة قوله تعالى: ﴿ما وَدَعَك ربك وما قلى ﴾ (2) بتخفيف الدال في "وَدَعَك" (3) وعدوها شاذة في الاستعمال (4)، وتعقبهم الاستاذ الافغاني في توقفهم عن هذه القراءة، ودحض أقوالهم لانهم \_ كما يرى \_ ناكبون عن أصولهم التي نسجوا قواعدهم وفقها، وضعفاء لا يثبت لهم رأي في هسذه المسألة، وعول في نقده لهم على قضية تعد ركنا أصيلاً في الاحتجاج بالقراءات، وهي أن أهل اللغسة والنحو لم يصل إليهم من كلام العرب إلا قليله، ولو جاءهم كثيره لظفروا بعم جَمُ وافر، قال: "من المتفق عليه عند اللغويين والنحاة أنه لم يصل إلينا من كلام العرب إلا القليل، ولو جاءنا وافراً لجاء علم كثير "(5)، وما قاله الأستاذ قاله أبو عمرو بن العلاء في مقالته المشهورة: "ما انتهى إليكم مما قالته العرب إلا أقله، ولو جاءكم وافراً لجاءكم علم وشعر كثير "(6).

ئــم يشــير الأســتاذ إلى أن اللغة التي جاءت في كتاب الله تُعَدُّ أفصح مما جاء في غيره، قال: "ومن المتفق عليه أن اللغة إذا وردت في القرآن فهي أفصح مما في غير القرآن"<sup>(7)</sup>.

ونسبه على أن اللغويين يجيزون استعمال الكلمة إذا وجدوا لها شاهداً وإحداً من كلام العرب، على أن تندرج تحت قياسهم، ثم تصدًى لابن جني، فوهن قوله: إن "ودع" مطرد في القياس شاذ في الاستعمال<sup>(8)</sup> بأن قواعد النحاة أصلت على استقراء ناقص كما يقولون، وأنهم لم يقفوا إلا على القليل من كلام العرب، قال: "والعلماء يثبتون استعمال الكلمة بشاهد واحد إذا لم تخالف القياس، وكلمة "ودع" على ما مر بك من كلام ابن جني مطردة في القياس، أما قوله: شاذة في الاستعمال فيحبطها اعستراف السنداة بضائلة ما انتهى إلينا من كلام العرب، وأن أحكامهم عامة مبنية على الاستقراء الناقص، "(9).

وبعد أن اعتمد على الأصل اللغوي في إبطال قول من لم يحتج بقراءة التخفيف، النفت إلى تُوثُ يقيا من حيث السند فقال: "نأتي الآن إلى قراءة التخفيف في قوله تعالى: (ما وَدَعَك ربك وما قلمي)، فقد قرأها كذلك عروة بن الزبير وابنه هشام، وهما من هما، بل إن الغريب في ذلك أن ابن

<sup>(1)</sup> انظر الخصائص: 1/99، وانظر أيضاً الكتاب: 67/14. 4/99.

<sup>(2)</sup> الضعى: 92/ 3.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> انظر المحتسب: 2/ 364، وإعراب القرآن للتحاس: 5/ 249، ومحتصر شواذ ابن حالويه: 175.

<sup>(4)</sup> انظرُ ما ورد في الحاشبة (56). وانظر توجيه القراءة الشاذة في البرهان في علوم اغرآن: 1/ 491 – 492.

<sup>&</sup>lt;sup>(5)</sup> في أصول النحو: 34.

<sup>&</sup>lt;sup>(6)</sup> طبقات فحول الشعراء: 1/ 25.

<sup>&</sup>lt;sup>(7)</sup> في أصول النحو: 34.

<sup>&</sup>lt;sup>(8)</sup> انظر الخصائص: 1/ 99.

<sup>&</sup>lt;sup>(9)</sup> في أصول النحو: 34.

وَسَاقَ ٱلْأَسْتَاذُ شَاهِدِينَ عَلَى تَخْفَيْفُ الْفَعْلُ وَدَعْ، الْأُولُ هُو قُولُ الشَّاعِرِ:

وتَسمَّ وَدَعَسنا آل عمرو وعامر فسرائس أطراف المستقفة السسمر

والشاهد الثاني على مصدر الفعل، وهو قول الرسول ﷺ: [لينتهين قوم عن وَدُعِهم الجُمعاتِ أو البختمن الله على قلوبهم](2).

وقد ذكر البغدادي بضعة شواهد على استخدام "ودَعَ" ومصدره واسم فاعله (3).

والمستداول المعروف عند النحويين أن الغالب في لام الأمر أن تجزم فعل الغائب نحو ليقم، أو المستكلم مع غيره، نحو قوله تعالى: (ولنَّحْمِلُ خَطَايَاكُمُ) (4)، وأن جرمها الفعل المسند إلى المخاطب قلسيل عند قوم منهم حتى إنه رديء عند بعضهم (5)، إلا أن الأستاذ الأفغاني رأى أن جزم المضارع السذي للمخاطسب بلام الأمر سائغ في العربية وأن حكم النحاة على دخولها عليه بالقلة ليس ذا بال، وساق كلاماً للسيوطي احتج فيه بقراءة شاذة لقوله تعالى: (فيذلك فلتفرحوا (6)) بالتاء وقال: "لا تذخل لام الأمسر علسى المضارع الغائب في الأعم الأغلب، وأنكر قوم دخولها على غيره، ولم يكن لهذا الإنكسار قسيمة ما "إذ احتج على جواز إدخالها على المضارع المبدوء بتاء الخطاب بالقراءة الشاذة (فيذلك فلتفرحوا (7)) (8).

واستجاد المسبرد دخول لام الأمر على الفعل المخاطب واستشهد بالقراءة السالفة، وقال: "ولو كانت للمخاطب لكان جيداً على الأصل، وإن كان في ذلك أكثر، لاستغنائهم بقولهم: افعل عن لتفعل، وروي أن رسول الله قرأ: ﴿فَبَدَلْكَ فَلْتَعْرِحُوا ﴾ بالتّاء "(9) من المناسلة عن الله عن ال

وذهب الزجاجبي إلى أن أمر فاعل الفعل المضارع المحاطب بلام الأمر لغة جيدة، قال أبو جيئة فإذا كان مسنداً للفاعل المخاطب فلغنان إحداهما: قالوا: رديئة قليلة، وهي إقرار تاء الخطاب واللام، نحو: لتقم، وزعم الزجاجي أنها لغة جيدة (10).

<sup>(</sup>أ) في أصول البحود 35، والظر المنتسب: 418/2، ومنتصر شواذ ابن عالويه: 175.

<sup>&</sup>lt;sup>(12)</sup>-انظر في أصول التحو: 34-35.

القر اخرانة: 120/3–121.

<sup>(&</sup>lt;sup>4)</sup>-العنكبوت: 12/29.

<sup>(&</sup>lt;sup>3)</sup> انظر شرح التسهيل لامن مالك: 60/4، وشرح الكافية للرضي: 252/2، وارتشاف الضرب: 1856.

<sup>&</sup>lt;sup>6)</sup>-يونسس: 58/10، وانظـــر معاني القرآن الفراء: 469/1، وأفتنسب: 313/1، وإعرابُ القرآن المنتخاس 259/2، ومحتصر شواة ان حالويه: 57.

<sup>&</sup>lt;sup>(7)</sup>-الافتراً-: 15

<sup>(18)</sup> عن اصول النحو: 38.

ر<sup>(9)</sup>-التنف : 45/2.

<sup>(10)-</sup>ارتشاف الضرب: 1856.

وجديـــر بالذكر أن قراءة قوله تعالى: (فلتفرحوا) بالناء قرأ بها النبي ﷺ وعثمان بن عفان وأبيّ بن كعب وغير هم(1).

ويرى الأستاذ أن القراءة الشاذة إذا اتصل سندها بقارئ عربي سليقي عاش في عصر الاحتجاج فعلسى اللغوي أن يأخذ بها في احتجاجه، قال: "ولئن طرح القراء القراءات الشاذة لمخالفتها الرسم العثماني، إن علي اللغوي أن يتمسك بها كل التمسك متى صح سندها إلى عربي سليم السليقة في عصور الاحتجاج"(2).

ويبدو الشيخ حريصاً على الاحتجاج بالقراءات غيوراً عليه داعية إليه، فمما ينبغي أن يغري أهل اللغمة في مذهبه بالاحتجاج بالقراءات أنها لقيت من الاهتمام والاجتهاد في طلب الدقة والضبط ما لم يلقه الشعر والنثر، قال: "إن هذه العناية البالغة في تحري القراءات تحمل اللغويين على العض عليها بالنواجذ، والاحتجاج بها، وتحكيمها في القواعد، إذ أتيح لها من الضبط ما لم يتح للشعر ولا للنثر "(3).

والشبيخ في منهجه الذي رسمه للاحتجاج بالقراءات يهندي بسنة جماعة من سبقه من النحويين والمفسرين المتقدمين، من مثل الفخر الرازي (٤)، وابن مالك وأبي حيان الأندلسي (٥)، والسيوطي (١٠).

## نتائج البحث:

هذا البحث رصد رأي الأستاذ الأفعاني في الاحتجاج بالقراءات القرآنية ومفاده أن تحكم القراءات بالقواعد النحوية لا العكس، وأظهر أدلته التي استند إليها، وفيما يلي تعدادها:

[-القراءة القرآنية توفر لها من صحة السند والضبط والنحري ما لم يتوفر للقاعدة النحوية.

2-السرجال الذين رووا القراءات ثقات راسخون في العربية، يحتج بكلامهم العادي، فلأن يحتج بالقراءات التي رووها عن الرسول أحق وأجدر.

3-الروايات الصحيحة مصدر للقواعد النحوية لا العكس.

4-السنحويون واللغويسون أقاموا قواعدهم على استقراء ناقص لكلام العرب، لأن الذي وصل السيهم مسن كلام العرب قليله، وهذا الدليل من أهم ما عوّل عليه الأستاذ الأفغاني في الردّ على النحويين الذين لم يأخذوا بالقراءات.

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup>-انظر المحتسب: 313/1. والنشر، 285/2، ومحتصر شواف ابن حالويه: 57.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup>مقالة للأستاذ بعبوان: "الاحتجاج ليقراءات" عن كتاب "سعيد الأفغابي حامل لواد العربية وأستاذ أساتيذها: 117.

<sup>(3)-</sup>عن كتاب "سعيد الأفعال حامل لواء العربية": 117.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup>-انظر التفسير الكبير: 193.3.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup>-انظر ما سئف *من: 7-8.* 

<sup>&</sup>lt;sup>(6)</sup> انظر الاقتراح: 14-15.

- 5-الـربط بين أصل من أصول النحويين عظيم، وهو السماع، وبين الاحتجاج بالقراءات، لأنها من أرقى أنواع السماع.
- 6-قواعد النحويين، ولا سيما البصريون منهم، ليس لها صغة القدسية. وبناء على هذه الأدلة انتهى الأستاذ إلى ما يلى:
  - 1-إبطال بضع قواعد وتعديل شيء منيا استناداً إلى القراءات القرآنية.
- 2-السنحويون الذين لم يأخذوا بالاحتجاج بالقراءات في قواعدهم حرموا النحو من منات الشواهد التي تضبط قواعدهم وترقى بها إلى درجة أعلى من الإحكام والدقة.
  - 3–القراءات القرآنية كلُّها حجة.
- 7-الأســتاذ الأفغانــي سار على نهج نفر غير قليل من النحويين الذين حكَموا القراءة بالقاعدة النحوية.

### المصادر والمراجع

- القرآن الكريم.
- الإتقان في علوم القرآن- السيوطي- تحقيق سحمد . أبو الفضل ابراهيم، 1987.
- ارتثساف الضرب من لسان العرب، لأبي حيان الأندلسي، تحقيق درجب عثمان محمد، مراجعة درمضان عبد التواب، مكتبة الخانجي- القاهرة.
  - إعسراب القسران- للنجاس، تحقيق دار هير غازي زاهد، عالم الكتب.
  - إعرابُ القراءات السبع وعللها، لابن خالويه، تحقيق د.عيد الرحمن العثيمين، مكتبة الخانجي بالقاهرة.
  - الإنصبياف فسي مسائل الخلاف للأنباري، تحقيق محمد محيي الدين عبد الحميد.
  - السبحر المحيط، لأبي حيان الأندلسي، بعناية الشيخ زهير جعيد- دار الفكر.
  - البر هان في علوم القرآن للزركشي، تحقيق محمد
     أبو الفضل إبراهيم، مطبعة عيسى البابي الحلبي.
  - التقسير الكبير- للرازي- دار الكتب العلمية-بيروت.
    - التيسير في القراءات السبع، للذاني.

- جسامع البيان عن تأويل القرآن، للطبري، تحقيق محمد شاكر دار المعارف بعصر.
- الحجسة للقراء السبعة، الفارسي، تحقيق بدر الدين فيوجي وبشير جويجاتي- دار المأموز للتراث.
- حجــة القراءات، لابن زنجلة، تحقيق الأستاذ سعيد الأفغاني، ط1 بنغازي عام 1974.
  - خزانة الأدب، للبغدادي، دار صادر.
- الخصائص، لابن جني، تحقيق محمد علي النجار، دار الهدى- بيروت.
- سعيد الأفغاني حامل لواء العربية وأستاذ أسائيذها،
   تأليف د.مازن العبارك دار القلم- دشق.
- تسرح التسبيل لابن مالك، تحقيق دعبد الرحمن السيد، درمحه بدوي مخترن، ط1، 1990.
- شرح الكافية للرضى، دار الكتب العلمية بيروت.
- طبقت فحول الشعراء، لابن سلام، شرحه محمود محمد شاكر - مطبعة المننى - القاهرة.
  - في أصول النمو، لسعيد الأفغاني- دار الفكر.
- الكامل- للمبرد- تحقيق محمد أبو الفضل ايراهيم والمبيد شحاتة، دار نهضة مصر.

- الكــتَاب- لســيويه- تحقيق عبد السلام هارون، البيئة العامة للتأليف والنشر.
- كتاب السبعة لابن مجاهد، تحقيق دشوقي ضيف-دار المعارف.
  - الكشاف- للزمخشري، دار المعرفة- بيروت.
- الكشف عن وجود القراءات السبع، للقيسي، تحقيق
   د.محيسي الديسن رمضان، مطبوعات مجمع اللغة
   العربية بدمشق.
- المحتسب- لابسن جنسي، تحقسيق على النجدي . ناصيف، د.عد الفتاح شلبي، القاهرة- 1999.
- مختصـــر في شواذ القراءات، لابن خالويه، نشره برجستراسر.

- معاني القرآن للفراء، عالم الكتب- بيروت.
- معانسي القرآن للأخفش، تحقيق عبد الأمير الورد، عالم الكتب، ط!.
- معانى القرآن وإعرابه للزجاج، تحقيق د.عبد الجليل شابى، عالم الكتب، ط1.
- المقتضسب، للمبرد، تدقسيق محمس عبد الخالق عضيمة، عالم الكتب بيروت.
- المنصسف، لابسن جني، تحقيق الراهيم مصطفى وعبد الله أمين، ط1، 1954.
- النشـــر فـــي القراءات العشر، لابن الجزري- دار الفكر. !:



# الأفغاني محققاً من خلال تحقيقه لكتاب تاريخ داريا للخولاني

رياض عبد الحميد مراد

الكتب التي اهتم بها أجدادنا العرب \_ والّفوا فيها فأكثروا \_ كتب تواريخ المدن من مثل:

- \_ تاريخ واسط لبحشل (ت292هـ)
- ـ وتاريخ جرجان للسهمي (ت427هـ)
- \_ وتاريخ بغداد للخطيب البغدادي (463هـــ)
  - \_ وتاريخ مدينة دمشق لابن عساكر (571هـ)
  - \_ وتاريخ دنيسر لابن اللمش الطبيب ( 640 ؟.هـ)
  - ـ والمعزة فيما قيل في المزة لابن طولون (953هـ)
  - ـ والروضة الريا فيمن دفن بداريا للعمادي (1051هـ)

ويحتلُ كتاب تاريخ داريا" الذي ألفه عبد الجبار الخولاني (ق4هـ) مكاناً هاماً بين هذه الكتب.

وقد حققه أستاذنا الأفغاني رحمه الله، وقدم له وفيرسه ونشره في مجمع اللغة العربية<sup>(1)</sup> بدمشق في مطلع سنة 1375هـــ/1975م.

واسم الكتاب كما ورد فسي المخطوطة (جزء فيه تاريخ داريا ومن نزل بها من الصحابة والتابعين وتابعين التابعين رحمهم الله أجمعين) تصنيف القاضي أبي على عبد الجبار بن عبد الله المخولاني.

را) - ثم طبع بعد ذلك مرتين: الأولى في ليبيا ضمن منشورات حامعة حعازي، والثانية في دار الفكر بدمشق.

رواية أبي الحسن علي بن محمد بن طوق الداراني عرف بالطبراني عنه. رواية أبي محمد عبد العزيز بن أحمد بن محمد الكتاني عنه.

رواية الأمين أبي محمد هبة الله بن أحمد بن محمد الأكفاني عنه.

رواية الحافظ الإمام أبي القاسم علي بن الحسن بن هبة الله الشافعي عنه.

وهدذا ما يوضح اهتمام ابن عساكر بالكتاب، فقد استوعب كل تراجمه في كتاب تاريخ مدينة دمشق، فكسان أحد مصادره الكثيرة. وترجم لصاحبه في هذا التاريخ ترجمة تكاد تكون الترجمة الوحيدة التي وصلتنا عن هذا الرجل. ومع ذلك فما فيها من معلومات لا يدل على المعالم الكبيرة في حسياته كالولادة والوفاة، ولا على شيء من الأحداث التي تبين شيئاً من حياة هذا الرجل، ولا يخرج أكثرها عن نطاق المشايخ الذين روى عنهم والذين رووا عنه، وتتهي ترجمته بنموذج من روايته.

وعالج الأسستاذ الأفغانسي رحمه الله شح المصادر عن الخولاني باستقراء ما ورد في تاريخ داريا، فوجد أنه حدّث بتاريخ داريا في المحرم من سنة خمس وستين وثلاثمئة، فاستنتج منها أنه من رجال المئة الرابعة.

وأما الكتاب فقد ترجم فيه مؤلفه لسبعة وأربعين من أهل الحديث في داريا، واعتمد أستاذنا الأفغاني في تحقيقه على نسختين؛ إحداهما من المكتبة الأحمدية بتونس، والثانية من المتحف البريطاني بلندن.

وقال الأفغاني في مقدمتِه ص15: "وبعد ففي تاريخ داريا مزيتان تستر عيان الإعجاب:

أمسا الأولسى فتفرده على صغر حجمة وإيجازه بروايات ومعلومات ودقائق لا نجدها في أطول المطولات كتاريخ دمشق لابن عساكر، فبعض أخبار أبي قلابة الجرمي الواردة هنا ليست في تساريخ دمشق، وكذا أخبار النعمان بن المنذر الغساني ليس منها شيء عند ابن عساكر، هذا مع أن تساريخ داريا، كله يقصر عن حجم جزء من ترجمة مطولة واحدة عند ابن عساكر، بل لعل ترجمة ابسن عساكر لبلال وحده تعدل في الحجم تاريخ داريا إن لم تزد عليه. وبذلك كان هذا التاريخ شاهدا جديدا على قولهم المشهور "لا يغني كتاب عن كتاب، مع أن ابن عساكر قرأ كتاب الخولاني هذا على شيوخه وأقرأه تلاميذه: فرووه عنه، وهو قد سرد معظم تاريخ داريا في كتابه "تاريخ مدينة دمشق ولم يُجد على صاحبه بترجمة تشفى غايل الباحث المتعطش.

وأما الثانسية فإلمام مؤلفه الشامل بداريا وأحوال أهلها وأصولهم وأنسابهم وجماعاتهم إلماماً محيطاً فهو ينص آخر أكثر التراجم على ذراري أصحابها فيقول مثلاً: "ومن ولده جماعة بداريا إلى السيوم، فنعلم أن صحابياً كأبي راشد الخولاني الذي سماه النبي في وكناه بقي ولده يتناسلون بداريا حستى سسنة 365هـ، وهو عام قراءة تاريخ داريا على مؤلفه، أو يقول: "وما علمت أن النعمان بن المنذر الغساني عقب بداريا عقباً..".

ولمعرفته النامة بسكان داريا وقبائلهم وأجدادهم الأعلين نجده يطلق بعص الأحكام إطلاق المعند

بعلمه، الواثق من قلمه، فيقول في أبي راشد الخولاني: "وليس بداريا رحبي غيره وغير ولده" يعني من ولد (رحب بن بكر بن حلوان). ويقول في آخر ترجمة عثمان بن مرة: (وليس بداريا غرس غيره وغير ولده) يعني من ولد (غرس بن خولان)، فاطلاعه على الأصول الأولى للأسر التي عايشها بداريا وما تناسل منها إلى زمنه وما انقطع التناسل منها اطلاع جيد.

وقد عرفنا من تاريخه هذا أن سكان داريا بقوا في عقابيل قبلية حتى المئة الرابعة للهجرة في مسجد لغسان، ومسجد لخولان، ومقبرة لخولان، وقد أمّ أبو مسلم الخولاني الخولانيين في مسجد خولان سنين سنة.

كما عرف البعض المعلومات الاجتماعية؛ فقد استدل على نزول الأسود بن أصرم المحاربي داريا بـ "قطائع له بها تعرف به إلى اليوم" كما أن القوم ألفوا إلى جانب القطائع نظام الأوقاف؛ فهذا سليمان بن حبيب المحاربي قاضي الخلفاء (ـ 126هـ) وقف أوقافا على مساكين أهل داريا تجري غلتها إلى زمن المؤلف".

وفي محاولة لاستقراء منهج أستاذنا الأفغاني في التحقيق أقول:

إنه يهتم بكل ما في المخطوط من إشارات وكلمات وحروف توزعت هنا وهناك، تارة في الهواميش، وأخرى فوق الأسطر، وثالثة في مقدمة المخطوط أو في آخرد، وكان ينقل كل ذلك في هامشه، فقد نقل لنا في ص49 سماعاً وجده على صفحة غلاف الكتاب. فإن غمض عليه من الكلمات المكتوبة شيء وضع مكانها.... نقاطاً ليزل على هذا الغموض، ويشير كذلك إلى الأسطر الفارغة كما في ص51، وإلى قراءات الكتاب إن وجدت كما في ص62.

وأمــا مقابلــة النسـخ فهــو أمر هام وأساسي عنده فهو ينقل فروق النسخ ويثبتها في هامش المطبوع، بل ويبين بداية كل نسخة ونهايتها ص51.

وهـو رحمه الله لا يرمز إلى النسخ برموز، بل يسميها باسمها فيقول (في نسخة لندن) أو (في الأصــل)، أو (فـي الأصــل)، أو (فـي عصرنا من تسمية كل نسخة بحرف للتخفيف على الحواشي.

ودقته في مقارنة النسختين وإثبات ذلك في الحواشي أمر واضح في تحقيقه، فإذا وجد نقصاً في الأصطين استدركه بيسن حاصرتين وأشار إلى ذلك في الهامش انظر ص58 ــ 59، وإن وجد أن النسختين أجمعنا على خطأ، ترك الخطأ في المئن وأشار في الهامش إليه وإلى وجه الصحة فيه.

وقد أولى الأعلام عناية خاصة، فيو يترجم لهم ذاكراً المصدر الذي نقل الترجمة منه، فإذا أعيى المرجمة ولم يجدها أشار إلى ذلك في الهامش قائلاً: (ولم أعش على ذكر له في كتب الرجال لا في ترجمة خاصة ولا في ذكر من روى عنه...الخ) انظر ص60.

وقد أدرك العلاقة بين هذا الكتاب وكتاب تاريخ مدينة دمشق لابن عماكر، وتحدث عن ذلك في مقدمته، ولكنة أضاف إلى ذلك أمراً آخر وهو مقارنة نصوص الخولاني على نصوص ابن عساكر،

فإن وجد خلافاً أثبته في هامش مطبوعه، وهذا الأمر واضح في كل الكتاب (انظر صـ61).

ولا يجد حسرجاً فسي أن يذكسر في حواشيه فائدة أفادها من شخص بعينه أو كتب له مشيراً بالصواب، كما فعل في ص90 فقد مرت به عبارة: (الشايم إحدى المرايش) في نسخة تونس، وفي نسخة لندن (السايم إحدى للراليس). قال: ولم أهد إلى الصواب مع بحثي في كتب الرجال والأنساب والاشتقاق... شم كتب إلى المستشرق سالم الكرنكوي (فريتز كرنكو) في 1950/11/21 بعد اطلاعه على الطبعة الأولى يرى أن صوابها (أحد بني الرائش) يعني من نسل الحارث الرائش أحد ملوك اليمن القدماء.

وحين تقرأ تعليقاته تشعر أنك أمام عمل عالم كبير، وتقف على علم غزير لا يحده اختصاص. اقرؤوا معى إذا شئتم هذا التعليق في ص94:

(5) في الأصل: (المزني) فأثبتنا ما في نسخة لندن. هذا وقد استدرك ابن عساكر على البخاري ومسلم خطأهما في ضبط هذا العلم. قال: "حديث لا تزال عصابة بدمشق ظاهرين..." كذا أخرجه البخاري في باب (حسان) وأخطأ فيه في ثلاثة مواضيع:

1 ــ في قوله (حسان) وهو (حيان)

2 ــ وفي قوله (النمري) وهو (المري) كما ترجمناه وهو الموفق...

أو كقوله في ص100:

(3) هما مكحو لان....

وهو يشرح الألفاظ الغريبة بأساوب سهل بسيط يصل إلى فيم من يقرؤد. ولكنه لا يوثق نُقوله، لا عـن تقصـير مـنه، وإنما لأنها كانت هي العادة المتبعة بين المحققين في تلك الأيام على عكس أيامنا.

وهـو كذلـك يعرّف بالبلدان، ويحدّد مكانها، معتمداً على كتب البلدان، وبخاصة معجم البلدان لـياقوت الحموي وغوطة دمشق لمحمد كرد علي. بل إنه يضيف إلى ذلك ما هي عليه اليوم. كقوله فـي صـ96 عن (أذرعات): "مركز محافظة حوران اليوم وقد خففت في اللفظ مع مرور الزمن إلى (درعا) لكن الحوارنيين يلفظونها (درعات) تقع إلى الجنوب من دمشق".

وهــو يوتُسق مصادره في النهوامش مكتفياً بذلك لعدم وجود قائمة بالمصادر والمراجع في آخر الكتاب:

وهذا يقودنا إلى الحديث عن الفيرس الذي أعده الأفغاني رحمه الله للكتاب، فقد جعله في مسردين: أما الأول فأسماه المسرد العام بأعلام الناس والأماكن والكتب والأيام، فقد ضم بذلك أربعة فهارس جعلها في فيرس واحد، فخفف على الناس مؤونة تقليب الصفحات والتفتيش عن المطلوب في أكثر من فيرس.

ورغم أنسه عدد في عنوان مسرده أربعة فهارس هي الأعلام والأماكن والكتب والأيام، فإنه أضماف إلسى ذلسك \_ في الحقيقة \_ أشياء أخرى لم يذكرها في العنوان كفيرس الأقوام والقبائل، وفهرس آخر لا يدخل في هذه الفهارس، وأورد منه قوله: (روايات ساكني داريا) فيما أسميته بعد ذلك في فهارسي بفهرس الفوائد ولعل هذه بذرته.

والمسرد الثانبي (مسرد الكتاب) وهو عبارة عن فهرس لموضوعات الكتاب: أبوابه وفصوله وفقراته، وهذا المسرد هو آخر الكتاب ونهايته.

رحم الله أستاذنا سعيداً الأفغاني رحمة واسعة، وغفر له وجعل الجنة مثواه.



# عبقريَّة العلاَّمة المُجتهد سعيد الأفغانيّ شي الاحتجاج

عدنان عمر الخطيب.

المُلفَع: أردنا في هذا المقال أن نقف القارئ الكريم على مفهوم الاحتجاج عند الأسستاذ العلامة سعيد الأفغاني، وذلك من خلال كتابه: "في أصول النحو"، مُسلِّطين الضِّسوء بشكل خاص على ما أوضحه الأستاذ بقوِّد؛ ألا وهو ضرورة الاحتجاج بالحديث الشَّريف والقراءات القرآنية؛ لأنهما أولًا وأخراً أعلى رتبة من كلام العرب عُمدة علماء السنَّحو في الاحتجاج، مهما بلغ هذا الكلام بياناً وضبطا... وكذا إضافته لجملة من القواعد النَّحوية في الاحتجاج، يمكن أن يكون لها دورها في تطوير بعض القواعد النَّحوية أو تهذيبها أو حذفها...

لا أنكر بادئ ذي بدء أنني حين وقفت على دعوة مجلة التراث العربي الغراء في عددها: 88/ 2002م للسندة الكتاب إلى أن يكتبوا عن علامة النحو سعيد الأفغاني - أقول: لا أنكر أنني تشوقت بدايسة للحديث عن سيرة هذا العلم الفذ وآثاره الجليلة المطبوعة، ولا سينما أنني قرأت في كثير منها، سواء أكانست المؤلفسة أم المُحققسة، فعرفست فيها صورة العالم بالنحو واللغة والأدب والتاريخ والقسراءات... وحقاً شسرعت فسي البحث عن الكتب التي تناولت الأفغاني علماً من أعلام القرن العشسرين، شسأنه في هذا شأن أعلام سالفين، كتب عنهم أهل التراجم ما كتبوا، فوقفني البحث على العشسرين فسي هدذا المضمار، كد: غرر الشأم لعبد العزيز الخطيب الحسني، ومعجم المؤلفين غسير كستاب فسي هدذا المضمار، كد: غرر الشأم لعبد العزيز الخطيب الحسني، ومعجم المؤلفين السنوريين لعسد القادر عياش، وإتمام الأعلام للذكتور نزار أباطة ومحمد رياض المالح... والناظر

<sup>.</sup> مدرس وصفق في الفراث.

في هذه الكتب أدنى نظر يجد الحديث المُوجز المُحكم عن هذا الرَّجل وآثاره، ولا غَرُو في الإيجاز؛ ذلك أن هذه الكتب لا تضمّ بين دفّتيها الأفغاني فحسب، بل أعلاماً آخرين كُثراً، لهم نصيبهم أيضاً في هذه الكتب، فرأيت والحالة هذه اله بحيث تكون ترجمة هذا العلم ضافية، هذا مع استمرار البحث السّابقين منا أرى وجوب استدراكه، بحيث تكون ترجمة هذا العلم ضافية، هذا مع استمرار البحث عن من مريد من الكتب يمكن أن تقفنا على جديد في سيرة هذا الرَّجل الذي كان له في حياة العلم والعلماء منا كان، فأضيفه إلى ما شرعت في كتابته، وحقاً قادني استمرار البحث إلى غيث عميم، عين غير مسار البحث كلّه، إنه كتاب أستاذنا الفاضل الذكتور مازن المبارك(أ): "سعيد الأفغاني عامل لواء العربية وأستاذ أساتيذها" المطبوع في دار القلم بدمشق طبعة أولى سنة 1423هـ/ 2002 م، والواقع في 150 صفحة من القطع الصنغير. فقد قرأت هذا الكتاب برُمّته، فوجدته حقاً الكتاب كل الكتاب في علما، ولقناني سيرة وأثاراً، كيف لا؟ وقد قال مؤلّفه في المقلّمة: "وأنا اليوم أكتب عن رجل علمنا، ولقناني معرمة، وأفادني تجربة. أكتب عن رجل علم، وألف، وحقق، ونشر، ونشر عقاطف ته وسنعوره في كثير مماً كتب. أكتب عن رجل كان هواه مع العربيّة والإسلام لغة وثقافة وعقيدة وسنوكا. أكتب عن رجل صحبته نصف قرن تلميذا وصديقاً وزميلاً، فما أذنتي منه كلمة، ولا آذانسي منه سملوكا. أنتي أكتب اليوم عن أستاذي (سعيد الأفغانيّ) رحمه الله وأجزل متوبته. وساكتب متمثلاً قوله سبحانه وتعالى: (وإذا قائم، فاعدلوا، ولو كان ذا قُربي) (الانعام: 152).."(٤).

وحقًا صدق السرّجل فسيما كتب، فوقفنا بدائة على ولائته ونشأته، ثمّ رحلته العاميّة، فحياته الاجتماعيّة، فحديث خاص عن رفيق عمره وعديله على الطنطاوي (3) صاحب كتاب الذكريات الواقع في شمانية أجزاء، وفيها كتب عن الأفغاني الكثير الكثير، وقد أفاد الذكتور المبارك ممّا كتب؛ ذلك أن في الذُكريات عن الأفغاني ما يجهله كثير من النّاس، كذا الفصل الأول. وفي الثّاني تعريف بمؤلفاته وتحقيقاته وبحوثه ومقالاته وأحاديثه الإذاعيّة، ذاكر أ أماكن طبع هذه الآثار بداية، ثمّ تعريفاً موجز أبها، منه بيا الفصلين بخاتمة فعلمق بالوثائق الهامّة التي لا يقع عليها إلا من عرف الأفغاني حق المعرفة، كتلميذه المبارك الذي وقفنا على كثير ممّا نجهله في حياة هذا الرّجل الكبير الذي عاشره كما قال خمسين سنة.

إنَّ هَذَا الكَسْتَابِ معضدوداً بذكريات الطُّنطاوي دفعاني إلى تغيير وجهة الدَّراسة والبحث، فلا مجسال للحديث عن الأفغاني سيرة وآثاراً بعد أن قدَّم لنا الرَّجلان الفاضلان عنه ما لا أستطيع أن

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup>سعيد الأفعاني/ 5-6. (3)

<sup>(3)</sup> هو عليّ بن مصطفى بن أحمد الطُنطاويّ. العالم الفقيه. الأديب الخطيب، الُحدُّت النَّائر، الْمُدرَّس الفاضي الرَّحَالة. نرك لنا آثاراً، نذكر منها: الهيئسيَّات (مقالاته وأبحاله في مطلع شباه»، وصور وخواطر، وقصول إسلاميَّة... مات سنة 1419هــ/ 1999 م. (سعيد الأفغاني/38-46، وعيفريَّات وأعلام/ 281-293).

أقدَّمه، فرأيت حوالحالة هذه - أن أعود أدراجي إلى كتاب طالما قرأت فيه قبلُ وأفدت منه، إنَّه كتاب سسعيد الأفغاني الموسوم بد: "في أصول النَّحو" واقفاً ودارساً لظاهرة وجدت فيها شخصية الأستاذ الأفغاني المُجتهدة المُتفرَّدة بآراء جهر بها بقوَّة دونما وَجَل؛ إنَّها الاحتجاج أحد أصول النَّحو الهامَّة والأولى، فللأفغاني مواقف ثابتة في الاحتجاج، ولا سيَّما في القراءات والحديث النَّبوي، تكشف لنا النُقاب عن عبقريَّة فذة واجتهاد علمي يقوم على المنهج السَّديد في البحث والدراسة وطرح الأدلَّة.

على أنَّ تغيير وجهة الدِّراسة والبحث إلى ما المعت إليه قبلُ لا تعفينا منهجيًا من التَّعريف بداية بالسرَّجل وآثاره عامَّةُ التَّعريف الموجز المُحكم الذي يقف القارئ على أدنى ما يجب معرفته عن هذا العلسم الكبير الذي خدم في القرن العشرين الثَّقافة العربيَّة عامَّةُ واللَّغة العربيَّة خاصَّة؛ على أنَّ من أرد الإفاضة عليه بكتابي الدَّكتور المبارك وعلى الطَّنطاوي.

1-سعيد الأفغانسيّ: حياته، وآثاره: هو محمّد سعيد بن الحاج محمّد جان الأفغاني<sup>(1)</sup>، ولد في حيّ مسن أحسياء دمشسق القديمة، هو حيّ العمارة الجَوَانيَّة سنة 1327هـ/ 1909م، وبدأ تعليمه الرّسميّ منذ طفولته في مدرسة الأمينيَّة والإسعاف الخيريّ، وكانتا مدرسة واحدة آخر العهد التُركيّ، ثمّ دخسل مدرسسة التَّطبييز فدار المعلمين (مكتب شمّ دخسل مدرسسة التَّطبييز فدار المعلمين (مكتب عنبر)، متابعاً فيهما دراسته الإعداديَّة والثَّانويَّة، ثمَّ التحق بمدرسة الآداب العليا في الجامعة السُوريَّة سنة 1928م، وهو العام الذي عينه فيه وزير المعارف الأستاذ محمَّد كُرد علي (علي معرسة التَّجبيز منب الابتدائيَّة، ثمّ انتقل إلى غير مدرسة، حتَى اسنقر عام 1941م مُدرِّساً في مدرسة التَّجبيز الأولى بدمشق (ثانويَّة جودة الهاشميّ اليوم).

وفي عام 1946م أرسل الأستاذ مسعيد الأفعائي إلى القاهرة للتحضير لدرجة الدُكتوراد، وعنوان رسالته التي وافقت عليها جامعة فؤاد الأول عام 1948م: "أدب الشام السياسي في عصر الأمويين" كسذا بعد أن وافقت الجامعة المذكورة على أبحاث له سابقة، ورأت فيها أنها تُعادل الماجستير، ولكن الأسستاذ الأفعاني لم يتابع العمل في بحث الدُكتوراد، وعاد إلى دمشق، منقطعاً لتدريس اللُغة العربية في وظائفها: أستاذاً مساعداً (1948م)، ثمّ أستاذاً بلا كرسي (1950م)، ثمّ أستاذ كرسي اللُغة العربية (1957م)، ثمّ عميداً لكلية الآداب (1961م-1963م)، وأحيل على التقاعد أخر سنة 1968م.

الكافي سعيد الأفغالي في: معجم المؤلفين السُورتين /37-38، وغُرَّر الشَّام 925/2، وإثنام الأعلام/ 100، وموسوعة أعلام سورية 1/139، والذَّكريات اعديله ونسيه الطُطاوي في غير جزء من أجزاء الكتاب، وسعيد الأفغالي المذكنور مازن المبارك. وانظر كذلك مقال: "ورجل الأسناذ سعيد الإفغالي" للذكنور محمود الرَّماويّ في: جُلُة المبصل عن 246/ ص: 98-99. هسر محمَّسد بن عبد الرَّرُّاق بن محمَّد كُرد علي، أحد كبار الكُتاب في عصره أدبا وابعة وتاريخا وفكرا إسلاميًا واضحاً. ولي غير منسب: رئاسة المحمع العلميّ العربي بدمشن، وتعرير حريدة الشَّام الأسبوعيّة وجريدة الرَّائد المصريّ وحريدة الطَّاهر... مات سنة 1372 هـ/ 1953م، بعد أن ترك لنا آثاراً نافعة، ومنها: حضَّط الشَّام، وعابر الأندلس وحاضرها، وأمراء البيان... ورادعلام 202/6، وأعلام دمشق في الفرد الرَّابع عشر المحربيّ 387/388.

وهنا تحسن الإشارة إلى أنَّ الأفغاني حرحمه الله- كان قد كُلَف بالإضافة إلى عمله الجامعي القسيام بدروس التطبيقات العمليَّة في المعهد العالى للمعلَّمين لعدة سنوات، كما دعته بعد تقاعده غير جامعة للتدريس فيها ولرئاسة القسم ووضع المناهج، وكان آخر هذه الجامعات جامعة الملك سعود بالسرياض، حيث درس فيها حتَّى بلغ الخامسة والسبعين من العمر، ثمّ عاد إلى دمشق، مُخلداً إلى السراحة بعد رحلة علميَّة طويلة، توزَعت بين التدريس والتَّاليف، ولكنَ ابنته المقيمة مع زوجها في السُعوديَّة اصلحبته من جديد إليها، وفيها توفي حرحمه الله- سنة 1417هـ /1997م عن عمر قارب ثمانية وثمانين عاماً.

نعم رحم الله رجلاً فذًا كلَّ الرَّجل، درِّس والَّف، وليت هذا فحسب، بل شارك في غير ندوة ومؤتمر، مُلقياً فيهما غير محاضرة، كما كانت له اليد الطُولى في غير مجمع لغوي: المجمع العلميّ العراقيّ، ومجمع اللُغة العربيّة بالقاهرة.

ولا شك بعد أن أستاذا جليلاً كالأفغاني لم يكن ليبلغ هذه المراتب العليّة، لولا علماء أجلاًء كان له الدّور في صنع هذا الرّجل الفذّ، وحسينا أن نذكر منهم: أبا الفلاح صالحاً الشّريف التّونسيّ (1)، ومحمّد نجيب بن حسن كيوان (2)، وبدر الدين محمّد بن يوسف بن عبد الرّحمن المغربيّ المَرّاكشيّ السّبتيّ الحسّنيّ (3)، وأحمد النّويلاتيّ (4)، وعبد الله المُنجّد (5)، وعبد القادر بن محمّد سليم الكيلانيّ الشّهير بالاسكندرانيّ (6)، وأحمد بن أحمد سليم قُويُدر العربينيّ (7)... وغير هم كثير.

وأمَّا آثاره المطبوعة في التَّاليف والتَّحقيق ومقالاته وأحاديثه الإذاعيَّة فقد عرض لها الدُّكتور مازن المبارك في كتابه القيِّم عن أستاذه بِما فيه المقنَّع والكفاية، وحسبنا في هذا المقام أن نجتزئ

الكيسالم كبير ومُحاهد. درُّس وقرأ الكنب العالية. وصار من أعيان شيوخ الطُّبقة الأولى. ثُم رحل إلى المشرق. وطاف البلاد، وأقام بدمشق، وفيها ظهر علمه وقضه. مات سنة 1338هــــ: 1919م. (اعلام نمشق في القرن الرَّالِع عشر الحجريّ/ 141. الأولى حامع نور الدَّبن الشَّهِيد: العالم الفقيه، الحنفيّ الحافف الوَرِع التُتوفَّى سنة 1352هـــ/ 1934م. (أعلام دمشق/ 299 -300.

القراس، والعالم بالفقه والمنطق واللجو والبلاغة والأدب، والمحدّث الأكبر، وضيح الشّام، وإمام المسلمين في عصره، ومُحدّد القرن السيرًامع عشدر المبحدة، آثاره غزيرة، ومنها: حاضة على تفسير الحلالين، وشرح على صحيح البحاري، وشرح على شأور اللّيب، وحاضة على الشّمسيّة في المنطق، وحاضة على الطُوّل في علم البلاغة... مان سنة 1354هـ/ 1935م. (الأعلام 157/7-158)، وأعلام دمشق /243-246.

<sup>.</sup> العشر، مات سنة 1357هـ 1938م. وأمارًا عن حامع بن أمنية، حفظ الفرآن الكريم، والفراءات العشر، مات سنة 1357هـ/ 1938م. (أعلام دمشق/28-29، وسعيد الأفعال 15.

الكاميخ قراء البلاد الشّاميَّة في عصره، النَّقة النَّقان، الحافظ الطّناط، صاحب كتاب: نزمة النّظر في القراءات الأربعة عشر. مات سنة 1359هـــ/ 1940م. (أعلام دمشن/ 1947).

الله الم الأدب والبلاغة والعروض والعقبلة والعقولات، لذكر س آثاره: مورد العثقا في شمائل الصطفى، والترصيع في علم المعاني والبيان والبديع، والجوهر المعروض في علم العروض… مات سنة 1362هـــ/ 1943م. (أعلام دمشة/190). التكريب

<sup>&</sup>lt;sup>77</sup>أنعالم بالفقه والعربيّة، العفيف الورع، الحافظ للقرآن، الْمَدرُس والإمام في دار الحديث بدمشق. مات سنة 1390هـــ/ 1970م. وأعلام دمشق/7.

بذكسر أشهر كتبه في التَّأليف والتَّحقيق، على تقدير أنَّ من أراد التَّوسُع يمكن له أن يجد ضالَّته في كتاب المُبارك المُلمَع الِيه (1):

1. أسواق العرب في الجاهليَّة والإسلام.

2. الإسلام والمرأة.

3. عائشة والسياسة.

4.في أصول النّحو.

5.نظرات في اللُّغة عند ابن حزم.

6. الإغراب في جدل الإعراب. ولمنع الأدلَّة لابن الأنباري. (تحقيق).

7. حُجَّة القراءات لابن زَنْجَلَة. (تحقيق).

8. مُغنى اللَّبيب عن كُتُب الأعاريب لابن هشام الأنصاري. (تحقيق بالمُشاركة).

... و هكذا

2-مفهسوم الاحتجاج عند الأستاذ العلامة سعيد الأفغاني: الاحتجاج أحد أصول النُحو المهمة، وقد عرض له الأستاذ العلامة الأفغاني في كتابه الموسوم ب: "في أصول النَحو" بشيء من التَفصيل القائم على المنهج العلمي السديد، المشفوع بالأمثلة الكثيرة التي تجعل البحث على درجة عالية من الصلى واب، فضلاً عن تفرده بنظرات خاصلة في الاحتجاج بالحديث الشريف والقراءات القرآنيَّة، ولا سيّما الشاذة منها. فماذا عن هذا الأصل من أصول النّحو عند الأفغاني؟

أقام الأسسناذ الأفغاني بحنه القيم في الاحتجاج على جملة من النّقاط الهامّة التي استوفت هذا الأصل النّحوي خير استيفاء، وذلك وفق المنهج الآتي:

1-شرع بدايسة بمقدّمسة تاريخسيّة، جعلها مفتاحاً لبحثه؛ عرّف فيها الاحتجاج، فقال: "يُراد بالاحستجاج هنا إثبات صحّة قاعدة أو استعمال كلمة أو تركيب بدليل نقليّ صحّ سنده إلى عربيّ فصيح سليم الستليقة (2).

ثمّ النقت إلى الأسباب الداعية للاحتجاج، فرأي في اللّحن الباعث الأولّ على ذلك نتيجة اختلاط العسرب بالأعاجم إثر الفقوح، عارضاً للحوادث التاريخيّة للّحن عرضاً قام على جانب من التّفصيل الواضح في المتن والحواشي على حدٌ سواء، مفيداً في ذلك من أمّهات المصادر في تراثنا العربي، كد: الخصائص لابن جنّي، والمُزهر للسيّوطيّ، ومعجم الأدباء لياقوت، والأضداد لابن الأنباريّ، وعيون الأخبار لابن قتيبة، والأغاني للأصفهانيّ... ومن الأمثلة التي عرض لها متوالية قوله: "ومرّ عصر برجليس يرميان، فقال أحدهما للأخر: أسبتُ، فقال عمر: "سوء اللّحن أشدُ من سوء الرّميّ".

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup>سعيد الأفغاني/ 49–128. <sup>(2)</sup>ي أصول النُّحو/6.

فجعل إبدال الصنّاد سيناً من اللَّحن.

وتكاد قصلة بنت أبي الأسود تكون المُعلَم المشهور في تاريخ النَّحو، فقد دخل عليها أبوها في وَقَدَدَهُ المُسَالِة وَتَسْتُفَهُم منه: أيُّ وَعَلَ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهَا مَسْأَلُهُ وَتَسْتُفُهُم منه: أيُّ زمان الحرِّ اللهُ أَلْدُ؟

فقال لها: شهرا ناجر (i) ، فقالت: يا أبت، إنَّما أخبرتك، ولم أسألك.

ونستقدَّم خطوة مسن الزَّمن، فيقص تاينا ابن قُتيبة أنَّ رجلاً دخل على زياد، فقال له: إنَّ أبينا هلك، وإنَّ أخيسنا عصبنا من ميراثنا من أبانا "فقال زياد: "ما ضيَّعت من نفسك أكثر ممًا ضاع من مسالك"... وروى الجاحظ أنَّ أول لحن سمع بالبادية: هذه عصاتي (بدل عصاي). وأول لحن سمع بالعراق: حَى على الفلاح (بكسر الياء بدل فتحها).

ثمَّ شَاع في العصر الأمويّ، حتَى تطرق إلى البُلغاء من الخلفاء والأمراء كعبد الملك والحجَّاج، والنَّاس يومئذ تتعاير به، وكان ممَّا يُسقط الرَّجل في المُجتمع أن يلحن، حتَّى قال عبد الملك وقد قيل له: أسرع إليك الشيب: "شيبني ارتقاء المنابر مخافة اللَّحن، وكان يقول: إنَّ الرَّجل يسألني الحاجة، فتستجيب نفسي له بها، فإذا لحن، انصرفت نفسي عنها، وكان يرى اللَّحن في الكلام أقبح من التَّفتيق في النُوب النفيس"(2).

والأستاذ الأفغاني لم يعرض للأمثلة الكنيرة في اللَّحن عبثاً، بل كان ذلك محاولة منه لتبيان "ما اختط أهل العربية من خطط يُعالجون بها استفعال الداء، وهل كانوا إلى الشَّدّة حين شرطوا للاحتجاج تلك الشروط التي أسقطت الاحتجاج بكثير من كالم العرب حتى في زمن الجاهليّة؟"(3). هذا ما ستُظير و نقاط الدراسة بعد.

2-درسِ الأستاذ الأفغانيّ العلوم التي يُحتَّجُ لها، فرأى أنّها تمثّلت في جانبين هامّين، هما: اللُّغة والنّحو والصّرف (غرض افظيّ)، والمعاني والبيان والبديع (غرض معنويّ) (4).

3-إذا كانت اللُّغة والنَّحو والصَّرف والبِلاغة ببيانها وبـيعها ومعانيها هي العلومُ التي يُحتَجُّ لها، فمن يُحتَجُّ به لهذه العلوم السَّالفة الذِّكر؟

يجيب الأستاذ الأفغاني قائلاً: "إنه يُحتجُ بقول من يُونق بفصاحته وسلامة عربيته (أأ). ثمَّ هو من حيث الزَّمن كلَ عربيَ جاهليَ وفصيح إسلامي حنَّى مُنتصف القرن الثَّاني الهجريَ. أمَّا إذا كان من الشَّعراء، فسلا يُحستجُ بشَعره إلا إذا كان جاهليًا محضاً، أو مُخضرماً عاش في الجاهليَّة وأدرك الإسسلام، أمَّا الإسلامي المحض فقد وقفنا الأفغاني على اختلاف العلماء في الاحتجاج بشعره، وقرن

المحما شهرا رحب وصفر. (المعجم الوسيط: نجر).

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup> أصول المتحو /8-10.

<sup>&</sup>lt;sup>(3</sup>كالمرجع السَّاعَةُ/ 15.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup>المرجع السَّاخِ/ 16-18.

رد (<sup>5)</sup>لمرجع السّابة/ 19.

ذلك برأي البغدادي في خزانته، وقد أجاز البغدادي الاحتجاج بشعر الإسلامي. أمَّا الشَّاعر إذا كان مُولّداً -وأوّل المُولّدين بشّار بن بُرد- فلا يُحتجُّ بشعره بالاتّفاق إلاّ في المعاني (1).

وأمنًا من حيث المكان فرأى العلماء أنَّ الاحتجاج يجب أن يكون بكلام القبائل التي في قلب جزيرة العرب، كن قريش، وقيس، وتميم، وأسد، وهذيل، وبعض كنانة، وبعض الطَّائيِّين، وردُوا كلام القبائل التي على السُواحل أو في جوار الأعاجم، كن لَخْم، وجُذام، وقضاعة، وغسان، وإياد، وتغليب، والنمر، وبكر، وعبد القيس، وأزد عُمان، وأهل اليمن، وبني حنيفة، واليمامة، وتقيف، والطَّائف، وحاضرة الحجاز (2).

وأمَّــا أحوال هؤلاء العرب المُحتجَ بهم فخيرها ما كان أعمق في النَّدَي وألصق بعيشة البادية، وهــم أهــل السرَّعاية والصَّــيد واللُّصوصية: قلوبهم قاسية، ونفوسهم قويَّة، عزيزو الجانب، شديدو الحميَّة، أخلاقهم جافَّة، لا يحتملون ضيماً أو ذلَّة (3).

إنَّ هذه الضَّوابط القاسية من حيث الزَّمانُ والمكان والأحوال هي التي دفعت العلماء كما يقول الأفغاني إلى إسقاط الاحتجاج بشعر شعراء معروفين من أمثال: أميَّة بن أبي الصَّلَت، وعَدي بن زيد العبددي، بسل الأعشى وهو من هو - عند يعضهم، في حينٍ أنَّ من العلماء من احتج بقول الإمام الشَّافعي، وهو المُتوفَّى سنة 204هذا لتحقُّق الشَّروط السَّالفة الذكر فيه (4).

4-إذا كان الأفغاني عرض قبلُ لمن يُحتجُ بعربيّته وما شرط العلماء في ذلك زماناً ومكاناً ومكاناً وأحسو الأ، فإنسه أتبع ذلك بما يُحتجُ به، وهو عنده حكما العلماء قبلُ- ثلاثة أقسام: القرآن الكريم، والحديث الشريف، وكلام العرب.

أ-أمنًا انقرآن الكريم فيو النَص الصَّدِيح المُجمع على الاحتجاج به في اللَّغة والنَّمو والصَّرف وعلوم البلاغة، وكذا القول في قراءاته الواصلة إلينا بالسَّند الصَّحيح وطرقه المُختَلفة في الأداء؛ ذلك أنَّها مرويَّة عن الصَّحابة وقُرَّاء التَّابعين، وهم جميعاً ممَّن يُحتَجَ بكلامهم العادي، بلَّه قراءاتهم التي تحرَوُا ضبطها كما سمعوها من رسول الله (ص) (5).

شمّ النفت السبى القراءة الشاذة التي منع القُراء تلاوتها في القراءة، فرأى أنَّ ذلك لا يمنع من الاحتجاج بها في اللّغة والنّحو؛ لأنّها أقوى سندا وأصح نقلاً من كلّ ما احتج به العلماء من الكلام العربي غير القرآن. وفي هذا المضمار يُبرز الأفغاني بقوة موقف النّحاة الغريب من القراءات على الحستلاف ضروبها؛ فهم أهملوا الاحتجاج بالقراءات لقواعد النّحو، بل كان الواحد منهم يُطبّق القاعدة السّحويّة على القراءة، فإن وافقت القراءة القاعدة، فبها ونِعْمت، وإلا أشار إلى علّة القراءة وضعفها،

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup>لمرجع السابق/ 19. اي.

<sup>&</sup>lt;sup>(2</sup> كلرجع السابغ/ 21-22. <sup>(3</sup> كلرجد السابغ/ 24-25.

المرجع الشانق/ 124–25. <sup>(4</sup> كلرجع الشانق | 25–26.

<sup>&</sup>lt;sup>(5)</sup> الموجع السَّاعَي (28.

مع العلم أنَّمه كان يجب على النُّحاة والحالة هذه أن يُصحُّموا القاعدة النَّمويَّة على أساس نلك القراءة لا العكم، مُتناسين في ذلك أنَّ أقلَ شروط القراءة لصحَّتها في عُرْف القُرَّاء ثلاثة، وهي شروط قاسية على كلّ حال:

1-صحّة السّند إلى رسول الله على.

2-موافقتها رسم المُصحف المُجمع عليه.

3-موافقتها وجهاً من وجوه العربيَّة.

وإذا كانب هذه الشسروط القاسية ميزاناً ضابطاً للقراءة الصندية، فيجب أن نعلم أن القراءة الشساذة لا تتفلّت كثيراً من هذه الشروط؛ إذ يجب أن يتوفّر فيها صحة السند وموافقة العربية، أو أن يختل التواتر من الشرط الأول ليس إلا، وهما شرطان كافيان لإبعاد القدح عن القراءة الشاذة، ولكن النحاة لم يلتفتوا إلى هذا كلّه، بل بنوا قواعدهم على كلام العرب، جامعين ننفاً شعرية ونثرية من هذه القبيلة وتلك، ومن أعرابي في الشمال وامرأة من الجنوب، ومن شعر لا يعرف قائله إلى جملة غير منسوبة، شمّ يستدل الأفغاني على هذا الاضطراب في نظم القواعد النّحويّة بقول الفخر الرّازي في منسوبة، شمّ يستدل الأفغاني على هذا الاضطراب في نظم القواعد النّحويّة بقول الفخر الرّازي في النّحوييّين متحيرين في تقرير الألفاظ الواردة في القرآن، فإذا استشهدوا في تقريرها ببيت مجهول، فرحوا به، وأنا شديد التعجب منهم؛ فإنيم إدا جعلوا ورود ذلك البيت المجهول على وَفقها دليلاً على صحتها، فسلأن يجعلوا ورود القرآن دليلاً على صحتها، كان أولى". كما استدل بقول ابن حزم في الفصسل: "مسن السنّحاة من ينتزع من المقدار الذي يقف عليه من كلام العرب حكماً لفظياً، ويتخذه مذهبا، ثمّ تعرض له آية على خلاف ذلك الحكم، فيأخذ في صرف الآية عن وجهها"(١).

ولسم يكن الأفغاني بعدُ ليكتفي بذلك كله، بل تابع بقوّة الرَجل العالم البصير بالعربية وقواعدها، فعسرض لجمله من الأمثلة الدَّامغة المذلّلة على تعصلُ النّجاة وقصور استقرائهم وما نتج عنه من قواعد تحستاج إلى إعادة نظر أو تطوير أو تعديل، وحسبنا أن نعرض من هذه الأمثلة لمثال واحد مُطوّل، يقفنا بشكل واضح على عبقريّة الأفغاني الفذة في العرض والتُحليل والنقد بجرأة لا تقوم على العشوائية أو التُخبُط، بل على الأسس العلمية التي تدين المرء من فمه كما يقال، فقال ما نصله: "زعم السنحاة أن العرب استغنت عن ماضي (يدع) ومصدره بماضي (ترك) ومصدره، فلم يردا في فصيح كلامها. وأتى بها ابن جنّي شاهداً لضرب خاص من الكلام، فقال: "فإن كان الشّيء شاذاً في السّماع كلامها. وأتى بها ابن جنّي شاهداً لضرب خاص من ذلك، وجريت في نظيره على الواجب في أمثاله، من ذلك امتناعك من (وذر) و (ودع) لأنّهم لم يقولوهما، ولا غرو عليك أن تستعمل نظيرهما، نحو: من ذلك امتناعك من (وذر) و (ودع) لأنّهم لم يقولوهما، ولا غرو عليك أن تستعمل نظيرهما، نحو:

<sup>(</sup>أ) لمرجع السَّابق/29–32. وانظر كذلك: حُجَّّة القراءات لابن زلطة 18/-19 (مثلَّمة الْحَقَّق)؛ وفيها يشير الاستاذ الأفعاليّ إلى أنَّسه لم يكن بلطاً في هذا الذي ذهب إليه؛ كل وهو الاحتجاج لشَّحر ومثاهبه وقواعده وشواهده بهذه القراءات المتواترة، بل سبقه من العلماء الجهابذة فوي الفكر الحرّ المُستقل عالدٌ استشهاء بأقوال معضهم.

ليتَ شعري عن خليلي ما الذي غالسة في الحب حيتًى ودَعَسة؟ فشاذً، وكذلك قراءة بعضهم: (ما ودَعَك ربُك وما قَلَى)".

وهم في أقوالهم هذه خارجون على أصولهم التي أصلُّوها هم أنفسهم، وإليكَ البيانَ:

أُوَّلاً –مــن المُــنَّفِق عليه عند اللَّغويِّين والنَّحاة أنَّه لم يصل الينا من كلام العرب إلاَّ القليل، ولو جاءنا وافراً، لجاء علم كثير، ومن المُنَّفق عليه عندهم أنَّ اللَّغة إذا وردت في القرآن فهي أفصح ممًا في غير القرآن.

ثانسياً جمسد هذا نرى أنَّ ما ذهب إليه النُّحاة واللُّغويُّون غير صحيح؛ فقد استعمال الكلمة أبو الأسود في بيته السَّابق، ووردت في قول الشاعر:

وتَسمُّ وَدَعْنَا آلَ عمرو وعامر فسرانس أطسراف المُستُقَفَّة السُّسمر

والعلماء يُثبتون استعمال الكلمة بشاهد واحد، إذا لم تُخالف القياس، وكلمة (ودع) على ما مرَّ بسك مسن كلام ابن جنّي مُطردة في القياس، أمّا قوله: "شاذّة في الاستعمال" فيُصبطه اعتراف النّحاة بضآلة ما انتهى البينا من كلام العرب، وأنّ أحكامهم عامّة مبنيّة على الاستقراء الناقص، كما يحبطه أيضاً ورود كلمة (ودع) في شعر أبي الأسود وشعر شاعر آخر.

ثَّالَتُ النَّنَ إِلَى قَرَاءَةَ التَّخَفِيفُ فَي قُولَه تَعَالَى: ﴿مَا وَدَعَكَ رَبُكُ وَمَا قَلَى) فقد قرأها كذلك عروة ابن الزُّبير وابنه هشام، وهما من هما، بل إنَّ الغريب في ذلك أنَّ ابن جنِّي نفسه نص في كتابه المُحَنَّسَبُ على أنَّها قراءة النَّبِي قِيَّةً.

وفسي العباب للصَّغانيّ: وقد اختار النّبيّ ﷺ أصل هذه اللّغة فيما روي ابن عبّاس أنّه قرأ: "ما وَدَعَك" مُخفَفَةُ، وكذلك قرأ عروة ومُقاتل وأبو حَيْوةَ وابن أبي عبلة ويزيد النّحويّ.

هدذا، وفي النَّهاية لابن الأنير ... تحت مادّة: (ودع) حديث عن النَّبيّ عَيْثَة فيه استعمال المصدر الذي زعموا أنه أميت، وهو قوله: "ليَنتّبينَ قومٌ عن وَدْعهم الجُمعات، أو ليُختمن على قلوبهم".

والطَّريف أنَّ بعص المُحقَّقين ممَّن تأخَر زمانه عن أولئك صحَّح خطأهم، فأثبت صاحب المصحباح همذه اللَّغية الفصيحة في مُعجمه، واستنكر الأعاءهم الإماتة، فقال: "ودَعتُه أدَعُهُ وَدَعاً: تركيته... وزعمت النُّحاة أنَّ العرب أمائت ماضي يدع ومصدره واسم الفاعل، وقد قرأ مُجاهد وعروة ومقاتل وابن أبي عبلة ويزيد النُحوي: "ما ودَعك ربَّك" بالتَّخفيف. وفي الحديث: "ليَنتَهينَ قوم من وَدَعهم الجمعات..." فقد رُويت هذه الكلمة عن أفصح العرب، ونُقات من طريق القُرَّاء، فكيف يكون إماتة؟". ومثل ذلك تجده في معجم المُغرب للمُطرر بيَّ.

وبذلك تسرى تسرُّب الوَهْي إلى بعض أحكامهم؛ إذ كانت خطَّتهم ينقصها الإحكام في المنهج والكقايسة فسي الاستقراء معسا، وكسان علسيهم قبل إرسالها استيعاب قراءات القرآن على الأقل

والاحتجاج بها"<sup>(1)</sup>.

ب-الحديث الشَّريف: هو أقوال النّبي على وأقوال الصّحابة التي تروي أفعاله وأحواله أو ما وقع فسي زمانه وكذا أقوال التّابعين<sup>(2)</sup>. ويرى الأفغاني بعد تعريفه الحديث أنَّ المنهج الحق يقتضي بداهة تقديم الحديث على سائر كلام العرب في باب الاحتجاج في اللُّغة وقواعد الإعراب لفصاحته على القرآن، ولكنَّ علماء اللُّغة والنَّحو وقفوا من الحديث موقفين مُتباينين:

1-موقف المانعين: ويُمثِّله بقوَّة أبو حيَّان الأندلسيّ وأبو الحسن الضَّائع والسُّيوطيّ، واعتلُّ هؤلاء المانعون للاحتجاج بالحديث، بأمرين:

أ-جـوز الـرواة النَّقل بالمعنى، فأصبح للحديث غير رواية، ومن المُحال بعدُ أن تكون هذه الـروايات المُتباينة في اللَّفظ للحديث الواحد لرسول الله على بل له رواية بعينها، أضحت على مر الزَّمن غير معروفة نتيجة اختلاف الروايات فيما بعد.

ب-وقَـع اللَّحن كثيراً فيما روي من الحديث، وإلا سيِّما أنَّ كثيراً من الرُّواة لم يكونوا عرباً بالطّبع، ولا يعلمون لسان العرب بصناعة النّحور.

2-موقـف المُجيزيِـن: ويُمثِّله علماء اللُّغة الذين حشدوا في معاجمهم الأحاديث النَّبويَّة الكثيرة، كما يُمثِّله من النَّحاة: ابن فارس، وابن جنّي، وابن خروف، والسُّهَيْليّ، وابن بَرْيّ.

شمَّ يقف نا الأفغان عنى سوقد ذكر من أمر الموقفين ما ذكر - على ردود المُجيزين على المانعين بقولهم:

أ-الرّواية بالمعنى احتمال عقليّ فحسب لا يقين بالوقوع، وعلى فرض وقوعه فالمُغيّر لفظاً بلفظ في معناه عربيّ مطبوع، يُحتجُ بكلامه في اللّغة.

ب-وأمُا اللَّمن في الحديث فقليل جدًّا، لا يُبنى عليه حكم، و قد تنبَّه إليه النَّاس، وتحامَوه، ولم يحتجُ به أحد، ولا يصح أن يُمنع من أجله الاحتجاج بهذا الفيض الزَّاخر من الحديث الصَّحيح (3).

إذا يرى الأستاذ الأفغاني من خلال ما تقدَّم ضرورة الاحتجاج بالحديث الصَّحيح، مُؤيِّداً في هــذا كلَّه ما وصل إليه العالم النَّبت المُتروِّي القاضي محمَّد الخضر حسين (1) في الاحتجاج من نتائج مُرضية، يُمكن لنا تلخيصها بالنَّقاط النَّالية:

<sup>(1)</sup> أنه حد السَّابة /33-36.

<sup>&</sup>lt;sup>(2</sup>) لمرجع السَّابق /46.

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup>المرجع السَّانة /46–52.

<sup>(</sup>لكمن أعضاء المجمعين العربيين بدمشق والفاهرة، وثمن توكوا مشيخة الأزهر، والفضاء ببيروت، وغيرهما من المناصب الجليلة. مات سنة 1377 هـــــــ/ 1958م، وله من الآثار: حياة اللغة العربيّة، والخيال في الشّعر العربيّ، والدُّعوة إلى الإصلاح... (الأعلام 6/ 111-113).

أ-من الأحاديث ما يجب الاحتجاج به في اللُّغة والقواعد، وهو على سنة أنواع:

ا-ما يُروى بقصد الاستدلال على كمال فصاحته في كقوله: "حَمِي الوَطيس"، وقوله: "مات حَنْف أنفه"....

2-ما يُروى من الأقوال التي كان يتعبَّد بها ﷺ، كالفاظ القُنوت والتَّحيَّات...

3-ما يُروى على أنَّه كان يُخاطب به كلِّ قوم من العرب بلغتهم.

4-الأحاديث التي وردت من طرق مُتعدِّدة، واتَّحدت ألفاظها.

5-الأحاديث التي دوَّنها من نشأ في بيئة عربيَّة خالصة، كالشَّافعيّ وغيره.

6-الأحاديث التي رواها من لا يُجيزون الرّواية بالمعنى، كابن سيرين وغيره.

ب-أحاديبيث لا يُحـــتجُ بها، وهي التي لم تُدَوَّن في الصَّدر الأوَّل، وإنَّما تُروى في بعض كتب المُتأخّرين.

ج-الأحاديث التسي هي مَحلَ خلاف في الاحتجاج بها، دُوِّنت في الصَّدر الأوَّل، وليست من الأنواع السَّنَّة السَّالفة الذَّكر، وهي نوعان:

1-الحديث الوارد على وجه واحد فالظَّاهر صحَّة الاحتجاج به.

2-الأحاديست التسي اختلفت فيها الرواية... فنجيز الاستشهاد بما جاء في رواية مشهورة، وأمّا ما يجيء في رواية شاذة أو رواية طعن فيها المُحَدّث، فلا يُحتجُ بها<sup>(1)</sup>.

بحاصب من نديف القطن منثور على زواحف تُرجَى مَخُها رير

مُستقبلين شسمالَ الشَّسَام تضربنا علي عمائمنا تُلقي وأرخلنا

<sup>(1)</sup> في أصول الشمو /55-58. (<sup>2</sup> كارجع السائل /59-60.

ويقول له: "ألا قلستُ: على زواحفَ تُزجيها مَحاسيرِ"، فيغضب الفرزدق قائلاً: والله لأهجُونَكُ ببيت يكون شاهداً على ألسنة النّحويّين أبداً، ويهجوه بقوله:

# فلو كانَ عبد الله مَوليُ هجوتُهُ ولكن عبد الله مولى مَوالسيا

فيستمر عبد الله في تلحينه، ذاهبا إلى أنه ينبغي أن يقول: مولى موال. ثم يخضع الفرزدق السلطان النّحو، فيتشوّف إلى أن يُصلح ابن أبي اسحاق ما في شعره من خلل (1).

5-ويختم الأفغانسي بحسنه بذكر بعض قواعد العرب في الاحتجاج، وقد اقتبسها بتصرف من كلتاب الاقتراح للسيوطي (2)، ولكنه لا يجتزئ بذلك، بل يُعقب على بعض تلك القواعد تعقيب العالم البصير الواسع الإطلاع الكثير المدارسة والممارسة، وقد تجلّى هذا في قوله: "هذا خلاصة ما أتى به السيوطي من قواعد في الاحتجاج، بعضه موضع نظر اليوم، وبعضه سليم لا خلاف فيه:

فأمّا الذي هو موضع نظر اليوم فكالقاعدة الثّالثة (3) والسّابعة (4)، لقد كان الأقدمون يُسجّلون كلّ ما يسمعون حيننذ، ولو لُغيّة رديئة أو لهجة ضعيفة، فكثرت الوجوه في المسألة الواحدة دون تمييز بين ما عليه أكثر العرب وما انفرد به بعضهم. والهدف اليوم التّنظيم والتّنذيب والأخذ بالوجه الواحد الأصح، فلا يُستعمل غيره إلا في الضرّورات، وخير أن يُحفظ في المُطوّلات للفائدة العلميّة النّظريّة دون اسستعمال. فلئن كان هدفهم قديما الاستكثار من المعلومات والتّباهي، إن هدفنا اليوم تعميم اللّغة الفصحي وتيسيرها في نظام مُنسَق يُخفّف ما قد يكون عالقاً بقواعدها من تطويل وتفريغ وشذوذ على قلّته.

وأمَّــا الدني يجب أن يبقى منها مُحكماً في استدان كلَّ قاعدة فاسقاط الاحتجاج بما يتطرَّق إليه الاحتمال، وما تأخر زمان صاحبه عن زمن الاحتجاج، ومجهول القائل (3)

ويبدو بعدد أنَّ دراسة الأسستاذ الأفغاني للاحتجاج بعمق دفعته إلى وضع جملة من القواعد الإضبافيَّة في الاحتجاج، يمكن أن يكون لها دررها في تطوير مفهوم الاحتجاج ودفعه خطوات إلى

<sup>(1)</sup> ترجع الشَّابق/ 60.

<sup>&</sup>lt;sup>(2</sup> الاقتراح/ 58-73، وفي أصول التُنحو /62-65.

رفي المستعمال، شاق في القياس، نعر موحم: استحرف استنوف استصوب، والقياس الإعلال: استحاف في أصول النحو/ 2017 - 2017

<sup>-0.7.</sup> (المُمكنيراً ما تروى الأنيات على أوجه مُجتلفة، ويكون الشَّاهد في بعض دون بعض؛ رُوي قول الشَّاعر: - ولا أرض أبقل إيقالها

على وحه ثال:

ولا أرضً أيقلت أيفاُلها

بالسُّقَدَكير مسرَّقً، وبالثَّانيث مع نقل حركة الهمزَّة إلى الثَّاء مرَّة أخرى. فإنَّ صحُّ أنَّ القانل بالثَّان على الثَّذكير، صحُّ الاستنسسهاد به على الحراز من غير الشُّرورة، وإلاَّ فقد كانت العرب 'يُشهد بعضهم شعر بعض، وكلَّ بتكُلم على سحيَّته التي فُطر عليها، ومن هنا تكثر الرَّوابات في بعض الأبيات (في أصول النحو/ 64).

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup>في أصول النَّجو /65–66.

#### 쯂쨞왏 عدنان عهر الخطبي

الأمسام، ولا بسسيَّما أنَّه رأى أنَّ صنيع النَّحاة المُتقدِّمين خامرته تُغرات واضحة، يمكن لنا أن نُجملها عنه بالنقاط التالية:

1-لم يصدر النَّحاة في تنسيق قواعدهم عن خطَّة مُحكمة سُاملة.

2-لم يدرسوا الرُّواة وأحوالهم، ومنهم النُّقة، ومنهم غير ذلك.

3-لم يُحقّقوا النصوص التي بنوا عليها أحكامهم: لا سندا، ولا متناً.

4-تفريطهم بقسم كبير من اللُّغة حين أهملوا الاحتجاج ببعض القراءات التي قَرئ بها القرآن، وكذا أهملوا الاحتجاج بالحديث النَّبويَ<sup>(1)</sup>.

أمَّا هذه القواعد الإضافيَّة فيمكن لنا أيضاً تلخيصها في جملة من النَّقاط التي تكشف النَّقاب عن عسقريَّة هذا العسالم في النَّحو، ونظراته النَّاقبة في الدَّاعية إلى إعادة النَّظر في كثير من القواعد النَّحويَّة التي تحتاج إلى تشذيب أو تطوير أو حذف أو ما إلى ذلك:

1-لا يُحسنجُ للقاعدة بكلام له روايتان مُنساويتان في القوِّة: إحداهما تُؤيِّدها، والأخرى لا علاقة لها بها؛ لاحتدال أن تكون التَّانية هي التي قالها المُتكلم.

2-لا يُبِنى على شاهد قبل تحرِّيه والتَّونُّق من ضبطه؛ إذ كثيراً ما ترد الشُّواهد في كتب النُّحاة مُحرَّفة، ويكون موضع التَحريف هو موضع الاستشهاد على القاعدة.

3-لا يُكتفي بالكلام الأبتر؛ إذ كثيراً ما يكون داعية الخطأ في المبنى والمعنى.

4-ينبغـــي السنَّفريق بين ما يُرتكِب للضَّرورة الشُّعريَّة وما يُؤتى به على السُّعة والاختيار، ففي جعل الصَّرُور ات الشُعرِبُهُ قَانُوناً عامًا للكالم نظمه ونثر ، الخطأ كلَّ الخطأ<sup>(2)</sup>.

من خلال ما تقدُّم كلُّه نجد الأستاذ العلامة الأفغاني وقفنا على دراسة مُحكمة مُمنهجة للاحتجاج في اللُّغة العربيَّة، تخلَّلتها أراؤهِ التَّاقية، أراء العالم البصير الحاذق بالنَّحو وأصوله، داعياً إلى النَّظر بعين الإنصاف لصنيع النَّماة المنتقِدُّمين الذين بذلوا من الجهد المشكور عليه في استنباط القواعد وتبويبها ما بذلوا، ولكنُّهم حَجَّروا واسعاً في بعض الأحيان حين لم يُعطوا القراءات القرآنيَّة والحديث الشريف حقيما كاملا في الاحتجاج.

ومــن الواضم أنَّ الأستاذ الأفغانيُّ لم يُطلق هذه الصَّيْحةِ إلاَّ ليدفع بعلماء اليوم إلى استدراكِ مِا فات السَّلف، بحيث يخرجون بعد الدّراسة الفاحصة بلباس للنَّحرِ جديد، خال من الشُّوالب التي تَعكّر صغود، وقد تناثرت في مُصنَّفات الأقدمين هنا وهناك. والله المُوفَق.

(1) لمرجع السَّابق /70 -46.

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup>له جو الشان /66-70 .

### مسرد المراجع

- إيّمسام الأعسلام (ذيل لكتاب الأعلام للزّركليّ): د. نسزار أباظسة، ومحمّد رياض المالح- ط1: دار صادر - بيروت 1999م.
- \*الأعلام: الزُّركليُّ- ط8: دار العلم للملابين- ببروت 1989م.
- أعسلام دمشق في القرن الرابع عشر النجري: د.
   محمد عبد اللطيف صالح الفرفور ط1: دار
   الملاح، ودار حمان، دمشق 1408هـ/1987م.
- \*الاقستراح في علم أصول النّحو: السُيوطيّ- تح: د. أحسد محمّد قاسم ط1: مطبعة السُعادة-القاهرة 1396هـ/1976م.
- \* حُجَّة القراءات: ابن زنجلة- تح: سعيد الأفغانيّ- ط 5: مؤسّسة الرّسالة- بيروت 1422هـ/ 2001م.
- \* الذَّكريات: على الطُّنطاويّ- ط2: دار المنارة- جدَّة \* 1981م.
- \*سسعيد الأفغاني حامل لواء العربيّة وأستاذ أساتيذها: د. مازن المبارك- ط1: دار القلم- دستق 1-123 هـــ/2002د.
- \* عـــبقريّات وأعلام: عبد الغني العطريّ- ط1: ادار

النشائر - دمشق 1417هــ/ 1996م.

- \* غُـرُر الشـآم فـي تـراجم آل الخطيب الحُسْنَيَّة ومُعاصدريهم: عبد العزيز الخطيب الحُسني- ط: دار حسّان-دمشـق 1417هـ/ 1996م. (تقديم أحمد المحامد).
- "فسي أصول النُّحو: سعيد الأفغانيّ- ط: دار الفكر-دمشق 1983هــ/1963م.
- "مُعجِه المُؤلِّفين السُّوريِّين في القرن العشرين: عبد القادر عيَّاش- ط1: دار الفكر- دمشق 1405هـ/ - 1985.
- \* المُعجم الوسيط: على النَّجدي ناصف، وصحبه ط: مكتسبة السُّوري -دمشق د. ت. (مصورة عن الطَّبعة النَّاليَّة الصَّادرة في القاهرة/ 1985م).
- \* موسوعة أعلام سورية في القرن العشويين: سليمان ســــليم اليواب-ط1: دار المنارة -دمشق- بيروت 1999م-2000م.

المجلأت

" مجلَّة الغيصل: الرياض - ع: 246-1417هـ/ 2 (1997م.

# منهج الأستاذ سعيد الأفغاني ثي تبسيط قواعد اللغة العربية [ثي رحاب كتابه (الموجز ثي قواعد اللغة العربية)]

د.أيمن الشوا

### تمهید:

اختلفت الدراسات التي تتناول العمل اللغوي، فإنها تلتقي عند نقطة مهمة، هي محما أنها تفقي الدراسات التي الكامنة في هذا العمل، وتبرز المضامين المختزنة فيه، وهذا مما يضفي على العمل اللغوي الغنى الفكريّ المتمثلَ بإضاءة النص وتوضيحه للقارئ.

وإذا توجّه الحديثُ نحو قواعد اللغة العربية فإنه لابدَ أن يجمع الحُسنَينِنِ: أولا: قيمة اللغة العربية وأهميتها بالنسبة للأمة العربية.

ثانسياً: جهسود العلماء الواسعة في التصنيف والتأليف للقواعد العربية، عبر العصور المختلفة. ومحاولات تيسير هذه القواعد.

أما أهمية اللغة بالنسبة للأمة فهي أكبر عامل وحدة وشعور بين الناطقين بها، قديماً وحديثاً.

ويومَ أَذِنَ الله لنهضة العرب بالانبعاث قبل ستين سنة آمن الطليعة من جنودها أن أولى مقومات الأمة لغتها، فهي السلك الناظم لكل ما به حياتها ورددوا مع الشاعر قوله:

لُغَـةً إذا وقعَـت علـى أسماعنا كانـت لـنا بـرداً علـى الأكـباد سـتظلّ رابطـة تؤلـف بينـنا فهـي الـرجاء لـناطق بالضـاد

وأما جهود العلماء ونحو قواعد اللغة العربية فقد ازدادت في هذا العصر كثيراً؛ ومرَدُّ ذلك إلى عواملُ متعددة، ذكر منها الأستاذ الأفغاني أبرزها، فقال: كانت تصلنا ــ ونحن في بلاد الشام ــ في

<sup>•</sup> مدرس في جامعة دمشش

الثلاثين سنة الماضية، بين الفينة والفينة، ضجات مصطنعة، وأصوات مريبة، تجتمع على التشكيك في صلاح اللغة العربية لحياتنا الحاضرة. وعلى الشكوى من صعوبتها، وكأن جهازا مستراً يبعث هذه الأصوات في كل قطر على ميعاد، وبقدر معلوم يناسبه، ثم يرصد صداها بدقة، استعداداً لجولة ثانية، يُصلح فيها من خططه ومظاهر دعايته على هذي ما رصد في الجولة السابقة. (1)

لقد ظُلَم النحو العربي ظلماً ما بعده ظلم، حينما شاع القول إن النحو صعب لا يُفْهَم، ظُلم من بعص ذوي القربي الذين توجّههوا بجهود مشتنة نحو ما يُسمّي (تيسير النحو) وكنت دائماً ممن يؤمنون بأن النحو في جوهره وفي قضاياه الأساسية ليس صعباً الصعوبة التي تُشاع عنه، ولكن شأنه شأن العلوم الأخرى بحاجة إلى دراسة جادة، وبحاجة إلى اعتناء وتهذيب.

وهذا البحث قد شغل أفكار كثيرين من أهل العلم فُرادَى وجماعات، وازداد الإقبال عليه في هذا العصـر ازدياداً مثيراً. ففي المكتبة النحوية في غضون أربعين عاماً أزيدُ من أربعين كتاباً اختار لها أصحابها تسميات تدل على توجُّههم نحو التيسير.

### غاية كتاب الموجز في قواعد اللغة العربيية

وراءً هذا الكتاب غاياتٌ متعدّدة:

غايات ينشُدها طلاًب العلم، فقد أُلقي معظم أبحاث هذا الكتاب على طَلَبة كلية الآداب سه قسم اللغمة العربية في جامعة دمشق، والجامعة اللبنانية وجامعة بيروت العربية وكانوا قد وجدوا فيها شموقاً لمتابعة أسرار اللغة العربية، تدبر أو وذوقاً، ليصلوا إلى سمو بلاغتها، ورفد ثقافتهم بسخر هذه اللغة.

وغايسات تنسبه كسل ذي رشد في فكره وذوق في نفسه إلى أسلوب دراسة اللغة العربية، وما انحدرت السيه مسن الضّحالة والسّطحية، والصّعف، مع كل ما انتهى اليه طلابها من فساد الذوق وعُجْمة اللسان، وفياهة البيان.

وغايسات تفضسح أساليب أعداء هذه الأمة الذين يحاولون التشكيك والشكوى من أن: الصعوبة التي يجدها الطلاب كامنة في اللغة العربية نفسها، أو في نحوها وفي أحرفها وفي إعرابها كما ينادي بعضهم بإبعاد هذه الأمة عن ثقافتها العربية، وحجبها عن فهمها وتذوق أسرارها.

وغايساتٌ تناسس متطلبات هذا العصر، فنم يَعُدُ عرضُ القواعد في الجامعات دون مناقشة ما تسستند إلسيه مسن شواهد مقبولا؛ لأن الشواهد روحُ تلك القواعد تضفي عليها حياةً ومتعةً وأصالةً. وعلى هذه المادة في الجامعات أن تكون ثقافة شواهد أكثر مما هي ثقافة قواعد.

<sup>(1)</sup> المن حاضر اللغة العربية للأستاذ سعيد الأفعاني: ص202.

### الغرض من قواعد اللغة:

إنَّ الغرضَ الأسمى من معرفة قواعد اللغة هو أن النحو والصرف يصونان اللسان عن الخطأ فسي الكلم، ويعصر مان القلم عن الزَّلل في الكتابة، وعلوم البلاغة تهدي إلى تفهُّم إعجاز القرآن، وتعين على تذوق الجمال في روائع الشعر وبدائع النثر.

وهذه العلوم العربية المتكاملة من لغة ونحو وصرف واشتقاق وبيان ومعان وبديع \_ على الخستلاف فروعها وتعدُّد أنواعها مستقاة من الكلام العربي الأصيل، ومردّها جميعاً إلى ما نطق به القصيحاء من أهل (الضياد) الذين يُستَشُهَدُ بكلامهم ويحتج بلسانهم، فإذا نطقنا باللفظ المفرد أو الممركسب، وصنعنا الأسلوب صياغة خاصة، وجرينا في تأليفه على نظام معين \_ فلا تعليل لذلك إلا محاكاة العرب، والنسج على منوالهم، ولا شيء غير هذا.

## خَطُّوةٌ لم تنجم:

غييرُ خياف على أحد أنَّ من أهداف تعليم النحو أن يمثلك المتعلَّم مقياس الصحة والخطأ في اللغية. واستثمارُ هذه الفكرة أمر مهم جداً حتى نزيل من نفوس طلابنا الحيرة وأن نسير بهم في دراسة القواعد بخطو ثابت، وتذوق وحسل فهم.

فيأن يستلقى طلاب الأدب العربي كتب التراث النحوي كثروح الألفية، وشرح شذور الذهب، وشروح الشافية، في بداية تحصيلهم الجامعي، غير مثمر ولم يحقق النتائج التي كان يرجوها الاستاذ سبعيد الأفغانسي، وليسبت المشكلة في الكتاب، وإنما في الرصيد الفارغ الذي يمتلكه الطالب. يقول الأستاذ عين هذه الخطوة: لم ينجح وضع المصادر القديمة التي ألفت لغير هذا الزمان في أيدي الطيلاب أول ميا يستقبلون تحصيلهم الجامعي، فلا (شرح شذور الذهب) ولا (شرح ابن عقيل على الألفية) ولا أمثالهما قامت بما تُوخي منها؛ إذ كانت جميعاً إحدى حلقات سلسة كان يتدرج فيها طالب العلم منات السنين، وهي تذكرنا بالمجالس النحوية والمناظرات اللغوية التي عادت على أهل العلم بكنز من الفوائد لا نظير لها.

أمَّــاً السيومَ فسيدرس الطالب الثانوي مادةً القواعد العربية في كتب حديثة خفيفة!! يُراعى فيها " تسلسل مخالفٌ للتسلسل القديم، وأساليبُ حديثةٌ منطورة لم يعهدها الناس من قبلُ."

كلُ هذه الغايات كانت وراء جيود العلماء لتصنيف كتب القواعد بطراز جديد غايته تقريب السرات السندوي لجمهور الطلبة، وأستاذنا الأفغاني واحد من الغيورين على هذا التراث وأن يبقى أبسناؤه مشدودين السيه بصلة رَحم قوية، فأدرك مبتغاهم، وقد اضطر بعد أن درس في هذه الكتب بعض الوقست أن يرفعها من أيدي الطلبة في السنة البجامعية الأولى على الأقل، وأن ينخل مادتها ويُقرب غها فسي أسلوب حديث سهل منسق، بحيث يستوعب الطالب مادة العلم ويتذوقها بعد أن كان

يشقى باشتغاله بحل عبارة المؤلف عن هضم المادة نفسها(1).

وبعد هذه المرحلة، التي هي مرحلة صقل لقواعد العربية، نسمو بالطالب درجة عليا، فنطعه على على كتب القدماء ونشرح له بدقة ووضوح منهاج كل مؤلف، والمادة النحوية أو الصرفية التي يضمها الكتاب، كالمفصل للزمخشري واللمع لابن جني والإيضاح للفارسي وأسرار العربية لابن الأنباري والتسهيل لابن مالك والمقرب لابن عصفور. كما نطلعه على التفكير النحوي وأصوله لدى علماء العربية، وما فرعوا في توجيهه من مسائل العربية ووجهات نظر أهل البصرة والكوفة وأهل الأندلس ونحو ذلك.

كما أراد المؤلّسف أن يعمَق ثقافة الطّلاب في الدراسات العليا، فيبحث معهم بتفصيل ومنهجية الحديث عن معاني الأدوات والحروف وأسرارها في كلام العرب.

شم الحديث عن الجملة العربية وما تُقدَّم من المعاني البلاغية في كلام العرب، وهذا منهاج منكامل يمتلكه طالب الأدب العربي الذي سنيعد ليكون مدرس اللغة العربية \_ ويكون أهلاً للتشرف بخدمتها.

مَـرَّتُ مـناهج اللغة العربية منذ عهد الاستقلال بعدة تجارب، كان من جرّائها وصنع عدد من المـناهج تمـيز كل منها بخصائص معينة، لعل من أبرزها تعزيز اللغة العربية والعمل على تسهيل تعلمها وقد استُحدث في تدريسها أمور لم تكن في المناهج السابقة.

وهذا ما دفع الغيورين على اللغة العربية إلى توجيه الناس جميعاً إلى الاهتمام باللغة العربية، فقد ذكر السيد الرئيس حافظ الأسد: الستم جميعاً مختصين بشريس اللغة العربية مادَّة من مواذ المنهاج الدراسي؛ ولكنكم جميعاً مسؤولون عن الحفاظ عايها وعلى قواعدها، فلا عُجمة، ولا ركاكة؛ بل تركيب سليم وفصاحة، مما اشتهرت به أمة العرب<sup>(2)</sup>.

إن الحسرص علم سلامة اللغة يجب أن يبدأ من الصفوف الابتدائية، وأن يزداد مع ارتفاع مستوى التعليم.

### تيسير في ترتيب الكتاب:

كتاب الموجز في قواعد اللغة العربية:

رُتَبِتُ أَبِحاثُهُ تَرتَنِباً اعتمَدَ على تقسيم الكلام عند النَّحَاة: الأسماء، الأَفعال، الحروف. مع بعض التغيير في الترتيب، فَجَعَل الأفعالَ أو لاً، فالأسماء، ثم بحوثاً متفرّقة:

وهسذا الترتيب يذكّرنا بترتيب الزمخشري كتابه (المفصلٌ في صنعة العربية) الذي حَازَ شُهْرَةً

<sup>&</sup>lt;sup>(2)</sup>من رسالة السيد الرئيس حافظ الأسد إلى حماهير المعلمين بمناسبة عبد المجلم العربي 1988/3/13.

كبيرةً وهو \_ عند أهل العلم \_ من الكتب التعليمية التي رُزِقَتْ \_ لأسباب كثيرة \_ الشُيوع والذَّيوع في زمانها وبعد زمانها، إلى عصرنا هذا.

وترتيب المفصل كما ذكره الزمخشري أربعةُ أقسام: القسم الأول في الأسماء، والقسم الثاني في الأفعال، والقسم الثالث في الحروف، والقسم الرابع في المشترك من أحوالها...

وأما كتاب الموجز فهذا سرد مباحثه بإيجاز:

- 1-مباحث الأفعال: الجامد والمتصرف فعلا التعجب أفعال المدح والذم، الصحيح والمعتل، المجسرة والمزيد، همزة الوصل والقطع، استعمال المعجمات، الفعل المؤكد وغير المؤكد، الفعل المعبول... الخ الخ.
- 2- مباحث الأسماء: المعرفة والنكرة، المعارف السبع، المجرد والمزيد من الأسماء، المقصور والمسنقوص والممدود، المذكسر والمؤنث، الجموع وأحكامها... المرفوع من الأسماء... المنصوب من الأسماء... مواضع جرّ الاسم، التوابع..
- 3-بحوث متفرقة: أسماء الأفعال، أسماء الأصوات، حروف المعاني، إعراب الجمل، الإعلال، الإبدال، الوقف، كتابة الهمزة، كتابة الألف المتطرفة (1)

### توجيمات وترجيحات:

إنَّ خبرة الأستاذ الأفغاني بالتدريس لعلوم العربية، ودرايته بأصول النحو خاصة، هيأتاه ليقتم السنحو العربي بأسلوب سيل مشرق، أفرغ بقالب واضح ميسر، برزت فيه للأستاذ توجيهات نافعة وترجيحات قيمة، فهو لم يتسع في ذكر ما كفلت به كتب النحو من الآراء والخلافات التي أتقلتها، ولم يعسرض للتفصيلات الجزئية و التفريعات المضنية، وإنما بسط القواعد الأساسية بسطا فيه كل اليسر والسهولة، ولسان حاله يتمثل فكر الإمام ابن حزم الذي وضتح المقصود من النحو بقوله: وأما الستعمق في علم النحو فقضول لا منفعة بها، بل هي مشغلة عن الأوكد، ومقطعة دون الأوجب والأهم... (2)

ولتقريب هذه الفكرة نعرض بعض الصور، منها:

أـ توجيه فك إعراب الجمل:

للجمــل فــي نــص ما، ما للكلمات في الجملة؛ فيي أجزاء تؤلّف النص. وإعرابُها هو معرفة علاقاتهـا بعضها ببعض، العلاقة التي يحدّدها المعنى. وعلى المُعْرِب أن يلتفت إلى الروابط اللفظية بين الجمل التفاته إلى العلاقات المعنوية، فمتى استوعب المعنى وأجزاء استطاع أن يطبق القواعد تطبيقاً سديداً يزيد المعنى وضوحاً، وتحديداً في ذهنه.

<sup>(1)</sup> جمع الاستاذ الأفعاني السحو والصرف وبعض أبعاث علم الإملاء لأصينها لطلاب العلم.

الم المطر إسالا الا حزم: ص 65.

وعليه \_ حين تقسيم الفقرة إلى جُملها \_ ألا يحكم على ابتداء جملة إلا بعد استيفاء الجملة السابقة ركنيها (المسند والمسند إليه)، وعندئذ ينظر في علاقاتها بما قبلها ليتبين إعرابها بناء على ذلك. ونلفت الانتباه إلى أنه كما يكون للجملة الواحدة إعراب يكون لمجموع من الجمل إعراب كذلك. وأوضح شاهد لتيسير هذا الفهم جملة مقول القول مثلاً، مجموعة في محل نصب مفعول به للله لكن كل جملة فيه يجب أن يُنظر إليها مستقلة، فجملته الأولى ابتدائية، لأنها أول ما تكلم به القائل، والتي بعدها بحسب علاقتها بها، وهكذا. (1)

## ب ـ جواز وقوع الفاعل جملةً:

كثير من النّحاة لا يقولون بوقوع الجملة في محل فاعل، إلا أربد بها لفظها، والمعنى لا يقرّهم على ذلك؛ ولم يأتوا بمسوّغ مقبول لهذا المنع، فقد قالوا: إن الفاعل في قوله تعالى: (وتبيّن لكم كيف فعلنا بهم) [إبراهيم 45] مصدر تبيّن، والتقدير تبيّن لكم التبيّن، وجملة (كيف فعلنا بهم) بدّل من المصدر المقدر أو مفسر له، فوقعوا فيما هربوا منه.

والتأويل الواضح: تبيَّن لكم حالُ فِعلِنا بهم.<sup>(2)</sup>

ج ـ تقديم الهفعول به علك الفاعل: ﴿

يجب تقديم المفعول على الفاعل في حالات منيا:

أن يكون الفاعل محصوراً بــ (إنما)، فيجب تقديمُ المفعول به، مثل (إنما كُسر الزُّجَاجَ خالدٌ).

قال الأستاذ: وأكثر النحاة على وجوب التقديم إذا كان الحصر بـ (إلاً) أيضاً مثل: (ما كَسَرَ السزجاجَ إلا أخوك) وإنما لم يوجب بعضهم ذلك لوجود شواهد شعرية عِدَّة، لم يلتزم فيها التقديم في هذا الحال.

والأولــون عنوا ذلك من الضرورات الشعرية، وهوَّن الأمرَ عندَهُم عدمُ الالتباس فيها، والعملُ على مذهبهم لأنه أقيس وأجود.

وعبارةُ الأستاذ: "وهمون الأمر عندهم عدمُ الالنباس فيها" هو مراد الأمر في معرفة التقديم والتأخير المذي وجُهَات القاعدةُ النحوية من خلاله ومن خلال بعض الشواهد التي أجازها خذاق النحويين من البصريين والكسائي والفراء وابن الأنباري. كقول دعبل الخزاعي:

ولم يُسلَلُ عمن ليلي بمال ولا أهل

ولمسا أبسى إلاً جماحساً فواده

وقول الأخر:

فما زاد إلا ضعف ما بي كلامها

تسزودت مسن ليلي بتكليم ساعة

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup>الوحز: ص404. <sup>(2</sup>الوحز: ص396.

وقول زهير:

وتُغَسرَسُ إلاَّ فسى منابستها السنَّخُلُ

وهل يُنْبَسَتُ الخَطِّيِّ إلاَ وشيجُه

وقد اجستمع في البيت تقديم المفعول (الخطي) على فاعله (وشيجه) وتقديم الجار والمجرور. وهسو قوله (في منابتها) على نائب الفاعل وهو (النخل) مع أن الجار والمجرور محصور بإلا، ولما كسان الجار والمجرور بمنزلة المفعول، وكان النائب عن الفاعل بمنزلة الفاعل صحّ الاستدلال بهذا البيت على جواز تقديم المفعول المحصور بإلا على الفاعل(1)

د ـ أصل بحث الاشتخال:

قال الأستاذ:

جَسِرَتَ عَسَادَهُ السَنْحَاةَ أَن يَذَكُسِرُوا [في بحث المفعول به] المواضع التي يجب فيها رَفْعُ الاسم المشستَغَل عنه، والمواضع التي يرجَّح فيها رفعه، ونحن لم نذكرها أعلاه [أي في متن البحث] لأنها حيننذ ليست من المفعول به في شيء، وإليك خلاصتها:

أ يجب رفع المشتغل عنه:

الله الله الله الفجائية؛ الأنها لا تدخل على الأفعال لا لفظاً ولا تقديراً، مثال: (قدمت فإذا الناس يصربهم الشرط).

2ـــ إذا وقع بعد واو الحال، مثل (وقفتُ ويدي يمسكُها ولَدي).

3- إذا وقعت بعد أداة لا يعمل ما بعدها فيما قبلها مثل أدوات الشرط والتَحضيض. والاستفهام وإنَّ وأخواتها، وما التعجبيَّة وكم الخبريَّة، ولما النافية، مثل:

أخوك إنّ تكرمه يُطعكَ.

كتابي هلُ رأيَتَهُ؟

الدنيا كم أحبُّها المغرورون!

حَظُّك ما أحسنَه!

جارك ما رأيته.

ب ــ يــرجَّحُ الرفع إذا لم يكن مُوجِبٌ ولا مرجَح للنصب، مثل: (أخوك أكرمتهُ) وذلك لأن الرفع لا يحتاج إلى تقدير فعل محذوف يفسره المذكور كما هو الحال في النصب. (2)

هـ \_ البلاغة في حذف الفعل:

من تراكيب الإغراء والتحذير ما يُحذف منها الفعلُ وجوباً وذلك في مواضع، منها:

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup>للوحز: ص267، وانظر أوضع المسائك لابن هشام 362/1 ـــ 364. <sup>(2</sup>الموحد: ص272 ـــ 273.

إذا كان في التركيب الضميرُ: إياكَ وفروعُه، مثل:

إيَاكَ والمزالقَ

إيّاكُمْ مِنَ الغِسُ

إيّاكنَّ وَالشَّرِشُّرةَ

والافعال المحذوفة هي: أحذَّرُك، أحذَّرُكُمْ، أَحَذَّرُكُنَّ، وتجنبُن الثَّرثُرةَ.

وقد بين ما يجوز في وجوه الإعراب من نحو: إياكنَّ والثرثرة، فقال الأستاذ:

يجبوز أن نعطف (الثرثرة) على الضمير، أو نجعلها مفعولاً معه، أو نقدر: بَاعِدْنَ أَنفسَكُنَّ مِن الثرثرة من أَنفسكُنَّ. (1)

و\_ بين المصدر المؤول والجملة:

يعدّون جملة (أنَّ) وما دخلت عليه مما ألحق بالمفرد، وذلك لتأويلها بمصدر مرفوع أو منصوب أو مجرور مثل:

شاع أنك مسافر: (أنك مسافر) في محل رفع فاعل (شاع) والتأويل: شُاعَ سفرك.

ظننت أنه مسافر: تأويلها: ظننتُ سَفرَه.

كافأته لأنه مُستَحقِّ: المصدر المؤول في محل جر بالحرف، كافأته لاستحقاقه.

ساءني خبر أنك مخفق، ساءني خبر إخفاقك.

كذلك يؤولون ما بعد همزة التسوية بمصدر، يعطون الجملة إعرابه مثل: سَوَاءٌ عندي أسافروا أم أقساموا، فسيجعلون جملة (أسافروا) في محل رفع مبتدأ مؤخراً، والتأويل: سفرهم وإقامتُهم سواءً عندي. وجملة (أم أقاموا) محلها الرفع لعطفها على جملة (أسافروا).

وهذا ينساق مع الأصل العام: كل جملة أُولَّتُ بمفرد فهي ذاتُ محلٍ. (2)

ز\_ خبر اسم الشرط:

إذا وقع اسمُ الشرط مبتدأ، جاز في خبره وجوة:

أحدُهـا: الخبر جملة فعل الشّرط. والثاني: جملة الجواب، والثّالث: هما معاً. وقد رَجَّحَ الأستاذ الأول. قال:

جمهور النحاة أكثر هم يجعل جملةً فعل الشرط هي الخبر، وبعضهم يجعل الشَّرطَ وجزاء هو الخمير، لكسن المعنى ـ وهو الحكم في كل خلاف ـ ينصر ما أثبتناه لأنك إذا حولت صيغة الجملة الشرطية (مَسن يسافر يبتهج) إلى جملة اسمية قلت: المسافر مبتهج، وما اسم الشرط هنا إلا اسم

<sup>&</sup>lt;sup>بال</sup>لوحز : ص272.

<sup>(2)</sup> للوحز، ص99.

موصول أضيف إليه معنى الشرط ففك صلته بفعله لفظاً لا معنى. (١)

و ترجيح جواب الشرط الهناسب:

من بلاغية العربية حذف جواب الشَّرط. ومن أمثلة ذلك الشاهدُ الذي تناوله معظَمُ المفسرين والمعربين، وهو قوله ﴿وإنْ كَانَ كَبُر عليكَ إعراضُهم، فإن استطعت أن تبتغي نفقاً في الأرض أو سلَّماً في السماء فتأتيهُم بآية، ولو شاءَ اللهُ لجمعَهُمْ على الهُدَى﴾ [الأنعام: 35].

وقد استرعت بلاغتُها الأنظارَ، وفيها قد حُذف جواب الشرط. قال الأستاذ:

وجواب (فإن استطعت) المحذوف هو: (لم يؤمنوا). لا (فافعل). كما يقدَّرُه كثيرٌ من النحاة والمؤلفين، غَفَلةُ عن المعنى المناسب. (2)

من المعربين الذين حدّدوا هذا الجواب أبو زكريا الفرّاء. قال فافعل. بذلك جاء التفسير. و ذلك معنى الجواب، ألا ترى أنك تقول للرجل: إن استطعت أن تتصدّق، إن رأيت أن تقوم معنا، تترك الجواب؛ لمعرفتك به...

وأخــذ هذا الرأي العكبري أيضاً، والزجاج فقال: إن استطعت هذا فافعل،... لأنه قد يحذف ما في الكلام دليل عليه، ومثلُ ذلك قولك: إنْ رأيتَ أن تمضيَ معنا إلى فلانٍ، ولا تذكر: فافعل.<sup>(3)</sup>

ولم يستعرَّض لبيانِ بلاغة الحذف الذي كان في غاية الحُسْنِ، لأنه قد انضمُ لوجودِ الشرطين وهما:

أـــ أن يكون معلوماً.

ب ـ أن يكون فعل للشرط ماضيا أرعلي ركار

طولُ الكلام، وهو مما يحسن معه الحذف.

تعزيز البحث بالشواهد والأمثلة:

عسرف الأسستاذ أنَّ عنى الدَّرس النَّحُويِ لا يتحقق من خلال عرضه نظرياً فحسب \_ وخاصة فسي مجسال السنحو \_ وإنما عناه بالشواهد والأمثلة التي تُنير البحث وتُوسعُ أفق الطالب ومداركه، وأيفَ ن أنَّ القلوب والأفكار خبلَتُ على التأثر بالأمثلة وثبوت المعاني فيها بواسطتها، قراءة في فهم، وحفظاً في وعي، فأبدى أصولاً راسخة حول الشواهد وقواعد الاحتجاج بها. صدَّر بها كتابه لما فيها مسن توجيهات دقيقة في مسالك النحو العربي وما بني عليها من قواعد، وقيمتُها في الاحتجاج، وهي \_ كما ذكرتُ في الكتاب: (1)

<sup>&</sup>lt;sup>(3)</sup> انظر معلى القرآن 1/13/1، معلى القرآني للأحفش 280/1، الكشاف 397/1.

<sup>&</sup>lt;sup>(4)</sup> الموجز: 25 ـــ 8.

1\_ ليست القواعدُ إلا قوانين مستَنبَطة من طائفة من كلام العَرَب الذين لم تَفْسُدُ سلائقُهم.

2\_ أعلى الكلام العربي من حيثُ صحّةُ الاحتجاج به:القرآنُ الكريم بجميع قراءَاته الصحيحة السّنَد الى العرب المحتجّ بهم. ثم ما صحّح أنه كلام رسول الله ﷺ نفسه أو أحد الرواة من الصحابة. ثم نشر العرب وشعرُها في جاهليتها بشرط الاطمئنان إلى أنهم قالوه باللفظ المروي، ويلي ذلك كلام الإسلاميين الذين لم يُشوره لغنّهُمُ الاختلاطُ.

3 جعلوا منتصف المنة الثانية للهجرة حدًا للذين يَصحُ الاستشهادُ بشعرهم، من الحَضريين؛ فابراهيم بن هرمة آخرُ من يَصح الاستشهاد بشعرهم، وبشارُ بن برد أوّلُ الشعراء المحدثين الذين لا يُحتَجَ بشعرهم على متن اللغة وقواعدها. وعلى هذا يؤتى بشعر المتأخرين من فحول الشعراء للاستئناس والتمثيل لا للاحتجاج.

أما في البداية فقد امن الاستشهاد بكلام العرب المنقطعين فيها حتى منتصف المنة الرابعة للهجرة.

4\_ لا يحتج بكلام مجهول القائل:

زعم بعض النَّماة أنه يجوز اجتماع (كي) و (أن) على فعل واحد، واحتجوا لذلك بقول القائل: أردت لكيما أن تطير بقربتي فتي في في أنّ ببيداء بنْقَسع

وزعسم آخر أن لام التوكيد تدخل في خبر (لكنَّ) كما تدخل في خبر (إنَّ) واستشهد لزعمه بقول القائل:

## ولكنُّنِي مِنْ حُبِّهَا لَعَمِيْدُ

5- لا يحسنج بمساله روايستان إحداهما مؤيدة للقاعدة تُزعم، والثانية لا علاقة لها بها، لاحتمال أن الشاعر قال الثانية. والدليل متى تَطَرَقَ إليه الاحتمالُ سَقَطَ به الاستدلالُ:

اذعـــى بعضُــــيم أنَّ (الأرض) تَذَكَّر وتؤنَّث، واستشهد للتذكير بقول عامر بن جُوَيِّن الطائي في إحدى الروايتين:

فلا مُزنةٌ وَدَفَتُ ودْقَها

ولا أرض أبقَلُ إيقالَها

والرواية الثانية: ولا أرض أبُقَلت ابْقالْها

فإن لم يكن لتذكير (الأرض) غير هذا الشاهد فلا يحتج به، لأن الأكثر أن الشاعر قال (أبقلت) اللغة المشهورة المجمع عليها.

صند الشواهد في كتب النحاة محرَّفة أحياناً، ويكون موضع التحريف هو موضع الاستشهاد على قاعدة تُزاعم؛ ولو حُررً الشاهد ما كان للقاعدة مؤيد:

عرف من أن الشاهد على اجتماع (كي) و (أن) مجهول القائل وبذلك حبطت القاعدة، لكن بعضهم احتج بقول جميل العذري وهو من يحتج به:

لساتك كيمًا أن تَغُرَّ وتخدَعَا

فقالت أكل الناس أصبحت مانحأ

وبرجوعنا إلى الديوان نطلع على الرواية الصحيحة وهي:

...السانك هذا كي تُغُرُّ وتخدَعَا

فالسرواية التي احتجوا بها محرَّفة في موضع الاستشهاد نفسه، وإذا لا صحة للقاعدة المزعومة، فالواجب تحرير الشاهد والتوثق من ضبطه في مظانه السليمة قبل البناء عليه.

7 ـ كما يفيد جداً الرجوع إلى الشاهد في ديوان صاحبه إن كان شعراً، يفيد الرجوع إلى مصادره الأولى إن كان شراً لمعرفة ما قبله وما بعده، فكثيراً ما يكون الشاهدُ الأبتر داعية الخطأ في المعنى والمبنى:

زعم بعضهم جواز مطابقة الفعل لفاعله المتأخر في الإفراد والتثنية والجمع فأجاز قول: (جاؤوا الطلاب) واحتج بحديث في موطأ مالك: "يتعاقبون فيكم ملائكة بالليل وملائكة النهار...".

ولا غبارَ على الاحتجاج بالحديث البتة، ولكننا حين رجعنا إلى (موطّأ مالك) وجدنا للحديث أولاً وهسو: "إن لله ملائكسة يتعاقبون فيكم: ملائكة في الليل وملائكة في النهار ..." وإذا لا شاهد صحيحاً على قاعدتهم المزعومة.

8 ـ ينبغي السنفريق بيس ما يُرتَكُبُ للضرورة الشعرية وما يُؤتَى به على السَّعة والاختيار، فإذا اطمأنت السنف إلى بناء القواعد على الصنف الثاني ففي جعل الضرورة الشعرية قانونا عاماً للكلم نثره ونظمه الخطأ كل الخطأ: ادعى بعضهم جواز الرفع بـ (لم) مستشهداً بقول قيس بن زهير:

## ألم يأتهك والأنباء تنمسى بما لاقست لسبون بنسى زيساد

فَ إِذَا فَرَضَ فَا أَنَ الشَّاعِرِ قَالَ (يَأْتَيك) ولم يقل مثلاً (يَبَلغُك)، يكون قد ارتكب ضرورة شعرية قبيحة، ولا يجوز البيَّة أن تُبنَى قاعدة على الضرورات.

9\_ المعول في امتحان أوجه الإعراب والترجيح بين أقوال النحاة على المعنى قبل كل شيء، فهو الدذي يجب أن يكون الحكم في كل مناقشة وموازنة وترجيح، وإذا دار الأمر بين مقتضيات المعنى ومقتضيات الصناعة النحوية الترمت الأولى دون الثانية:

في تعليق إذا والظروف الشرطية قولان: قول الجمهور أن تعلَق بفعل الشرط، وقول غيرهم بتعليقها بجواب الشرط؛ (إذا حضرت أكرمك) فالجمهور يجعل الظرف متعلقاً برحضرت) وغييرهم يعلقه بد (أكرم)، والمعنى بنص على أن الإكرام يقع عند الحضور، لا أن الحضور يقع عند الإكرام، وإذا فقول الجمهور لا يؤيده المعنى، والصحيح تعليقه بجواب الشرط.

10 ـ يُفَضَلَ في كلَّ مقام فيه إعرابان، الإعرابُ الذي لا يحتاج إلى تقدير محذوف: في جملة المدح (نعم السرجلُ خالة) يجعمل البصريون (خالد) خبراً لمبتداً محذوف وجوباً تقديره (هو) أو (الممدوح) فيكون التركيب جملتين، جملة (نعم الرجل) وجملة (هو خالد).

أما الكوفسيون فسيجعلون (خالد) مبتدأ مؤخراً وجملة (نعم الرجل) خبراً مقدماً من غير تقدير محدوف. وهدذا القول صواب لإغنائنا عن تقدير محذوف أولاً، ولأن العَرب تقول (خالدٌ نعم الرجل) ثانياً.

11 ــ إذا ألجأت أحكام الصناعة إلى تقدير محذوف، قُبل هذا التقدير بشرطين:

ألا يلِجِئ إلى إخلال بالمعنى.

2 وأن يسوغ الستلفُظ به دون ركّة أو خروج على الأسلوب العربي المشهور: يجعلون لهمزة الاستفهام تمام الصدارة حتى على حروف العطف، فلا نقول: وأذهبت؟ كما نقول (وهـل ذهبت؟)، وإنما نقول (أو ذهبت؟) لكن الزمخشري زعم في مثل قوله تعالى: ﴿ أَفُلُهُ عَلَى اللَّهُ الذّينَ مِنْ قَبِلُهُم ... ﴾ أن الفاء عاطفة أفله صدر جملتها وأن الهمزة داخلة على جملة محذوفة وأن التقدير: أقعدوا فلم يسيروا.

والطبع السليم يَجِدُ رِكُمةً في هذا التقدير وبعداً عن البلاغة، ووجوب إهمال هذا المذهب السخفه(١).

فهم المعنى لتوجيه الإعراب:

إن المنتبع لمنهج الأستاذ في محاضر أنه وفي كتبه لاسيما (الموجز) ليدرك منه أمرين:

أولهما: اسستمداد الأستاذ الأفغاني من نبع النحو العربي في كتبه الأصول، لاسيما "المفصل" للزمخشري بترتيبه المعهود.

ثانيهما: صياغة قواعد النحو صياغة واضحة جداً، تسهّل للطالب مأخذه وتقرب أمره.

وغاية هذه الصياغة مبنية على فَهُم المعنى، ومن خلاله يتم توجيه الإعراب، وقد أدرك المؤلف أن وراء كل تغيير إعرابي معنى يناسبه، ودلالة توضحه، أبلغ الكلام ما تنوعت وجوه إفادته. من هينا نسبه؛ وهيو يُحدثنا عن نصب المضارع بعد واو المعية المفيدة معنى (مع) مثل: (لا تشرب وتضحك) فأنت لا تنهاه عن الشرب وحده، ولا عن الضّحك وحده، وإنما تنهاه عن أن يضحك وهو يشرب؛ نبه إلى أمر مهم فقال: "شاع بين المتعلمين وبعض النحاة استواء الحركات الثلاث المشهور (لا تسأكل السمك وتشرب اللبن)، وهذا ليس بسديد، والحق أن لكل من الحركات معنى؛ فإذا نصبت (تشرب) فأنت تنهاه عن أن يقرن العملين في وقت واحد، وإذا جَزمت الفعلين كان النهي منصبًا على كل مسهما مقترنيس ومفترقيس، وإذا رفعس التصير النهسي على أكل السمك، وأخبرت أنة

<sup>&</sup>lt;sup>(1)</sup>لموحز: ص<sub>ر</sub>9.

يَشربُ اللبن<sup>"(1)</sup>.

ومن الالتفات إلى الغرض المعنوي ـ وهو ما حَرَصَ عليه الأستاذ الأفغاني ـ ما نجده في توجيه الآية الكريمة: ﴿إِنَّ الذين آمنوا والذين هادوا ـ والصائبون ـ والنصاري مَنْ آمن بالله واليوم الآخر وعَمل صالحاً فلا خوف عليهم ولا هم يحزنون﴾ [المائدة: 69].

يذكر السنحويون أن العطسف على اسم (إنَّ) قبل مجيء الخبر يوجب نصب المعطوف، ولا يجوزون الرفع، إذ لا وجه له عندهم، فإنه إن كان معطوفاً على الضمير المرفوع المستكن في الخبر يلسزم علسيه تقديم المعطوف، ولا قائل به، وإن كان معطوفاً على محل اسم إنَّ سوأصله مبتداً سمار مبتدأ مثله حُكماً واعتباراً، وعَمل في الخبر، وترتب على هذا توارد عاملين إلى معمول واحد، أحدهما ما أصله المبتدأ حقيقة، والثاني المعطوف الذي اكتسب هذا الاسم اعتباراً وتقديراً.

ويُحسن قبل إبداء الرأي السديد للأستاذ أن نلقي ضوءاً على ما ذكره المعربون في هذه الآية، وكيف يُخَرَّجُ وجهُ الرفع في ﴿الصابنون﴾.

قال ابن هشام في المغني، أجيب عن الآية بأمرين:

أحدهما: أن خبر إنَّ محذوف، أي مأجورون أو آمنون أو فرحون. والصابئون مبتدا، وما بعده الخبر، ويُضعُفُه أنه حُذف من الأول لدلالة الثاني، وإنما الكثير العكس.

الثانسي: أن الخبر المذكور لإنّ، وخبر (الصابئون) محذوف، أي كذلك، ويُضعفه تقديمُ الجملة المعطوفة على بعض الجمل المعطوف عليها<sup>(2)</sup>.

ولم يتطوع ابن هشام في ابراز المعنى الذي عليه هذه المغايرة في رفع (الصابئون) أما الأستاذ الأفغاني فكان له توجيه معنوي خالص، وهو أن هذه الاية قررت أن الإيمان والعمل الصالح يذهبان الحيزن والخوف عن صاحبهما أيا كان دينه في الماضي، وإنما رفعت (الصابئون) وحدها، وجُعلت مع خبرها المقدر جملة معترضة (والصابئون كذلك) لأن الصابئين وهم لا كتاب سماوي لهم، دون بقية الاصيناف (اليهود، النصاري والذين آمنوا) في المرتبة، فإذا كان الصابئون يَنجُون إذا آمنوا وعملوا صالحاً، فالباقون وهم ذوو كتب منزلة وماض في الإيمان أولى بالنجاة لا محالة (3).

وهذا التوجيه مستمدً من أراء حذَّاق البلاغيين والمفسِّرينَ كالجُرجَانيَ والزَّمَخشريَ.

ومن الشواهد البارزة التي لا تُفهَمُ في صناعة الإعراب إلا بتوضيح المعنى ما ذكره في توجيه قوله تعالى: ﴿لُو كَانَ فَيِمَا آلَهَهُ إِلاَ اللهُ لَفُسُدُنّا﴾ [سورة الأنبياء:22].

فمــن المعروف لدى النحويين أنَّ بحث الاستثناء من أوسع أبحاث النحو العربي، لكثرة جزيبياته وتداخل بعض أدواته ببعض. مثال ذلك (إلاّ) التي هي أم الباب فترد أداة حصر لا

<sup>&</sup>lt;sup>(آ</sup>)لوحز: ص<sub>د</sub>79.

<sup>&</sup>lt;sup>(2</sup>) لموحز: مغني اللبيب: ص389.

<sup>&</sup>lt;sup>(3</sup>) أبوحر: 243.

عمل لها، وتُحمَلُ أحياناً قليلةً على (غير) وجوباً، فيوصف بها وبما بعدها، وذلك حين يُفسدُ المعنى على الاستثناء، مثل (لو كانَ فيهما آلهة إلا الله لفسدتا) [الأنبياء: 22].

قال الأستاذ: إن المعنى لو كان في السماء والأرض إله غيرُ الله لفَسَدتا، فالقَصدُ نفي كلّ إله غيرِ الله، وبهذا رادَفُتُ (إلا) كلمة (غير) التي يُوصف بها غالباً. ولو كانت للاستثناء. لكان المعنى: للو كان فيهما ألهة ليس الله معها لفسدتا، ولكنهما لم تفسدا لوجود الله معها. وهو كما ترى معنى باطل، غيرُ مقصود البتة.

وتُعـرب (إلاَّ الله) معاً صفة لـ(آلهة) كما يُوصف بالجار والمجرور معاً في قولنا: (هذا رجلٌ على فرس)<sup>(1)</sup>.

وأصالة هذا الفهم من المعنى هو ما أدركه سيبويه، إذ خصص لهذه المسألة باباً، عنوانه: هذا باب ما يكون فيه إلا وما بعده وصفاً بمنزلة مثل وغير، وذلك قولك لو كان معنا رَجُل إلا زيد لغُلبنا، والدليل على أنسه وصف أنك لو قلت: لو كان معنا إلا زيد لهلكنا، وأنت تريد الاستثناء لكنت قد أحلت (21)... وعبارة (قد أحلت) هي غاية مقصود سيبويه من فهم المعنى.

تجنُّبُ الإسراف في التقديرات:

يرى الأستاذ الأفغاني أن إبعاد بعض التقديرات المتكلفة جزء من تيسير النحو. فلا يُعطى تركيب بلاغي فيوق ما يحتمل ولا ينبغي استهجان عقل المتعلم وتعريضه لمعلومة يشعر معها بالاستخفاف بقدراته الفكرية. وقد يُدْخلُ الضَيْم على اللغة نفيها.

من أمثلة ذلك حديثُه عن (ليس) وعملها في تركيب الكلام. والمعروفُ أن هذا الفعلَ يدخل على الجملة الأملة الأعلية الذي فعلها مطارع، فهل يبقى له عَمَلُ ويوجّهُ التوجيهُ السابق؟

قال الأستاذ: بل توغل أحياناً في الجمود، فتصبح مثل حرف النَّفي، كقول البحتري: ليس يُدرى أصنف إنس لجن سكنوه أم صنفع جسن الإسس

فهي هنا بمنزلة (لا). وما ذهب إليه هو الرأي السديد الميسَّر، لكنَّ بعضهم يتكلَّف فيقدّر لهما ضمير شأن محذوفاً، زاعماً أن الأصل: ليس السَّأن يدري أصنع...الخ<sup>(2)</sup>

وبمثل هذا التوجيه نعرب (ليس) حرفاً نافياً في قول الشافعي:

ورزقُك لسيس ينقُصه التّأنّي ولسيس يسزيدُ فسي السرزق العسناءُ

وقول المعريّ:

<sup>&</sup>lt;sup>(ا</sup>)للوحز: 314. (2) الكتاب331/3.

ولو أنَّ عُبِيْتُ الخُلْدَ فَرداً لَمَ الْحَبْدِ تُ بِالخُلْدِ الْفِرادا فَلَا مَا الْحَلْدِ الْفِرادا فَلَا الْحَلْدِ الْفِرادا فَلَا مَا مُلَا عَلَى وَلا بأرضى مَا يَبُ لِسِيسَ تَسْتَظِمُ السِبِلادا

وما ذهب إليه الأستاذ هو توجيه أخذ به ابن السَّراج (316هـ) وتابعه الفارسي في كتابه الحلبيَّات، وابن شُوَير، وجماعة حين توجَّهوا لبيان المعنى والتخفَف من التكلَف، خلافاً لمن أنكر ذلك.

قال ابن السَّراج: أنا أُفتى بفعليَّة (ليس) تقليداً منذ زمن طويل، ثم ظهر لمي حرفيتُها (23).

وشاهد آخر نرى توجيها ميسرا فيه للأستاذ حين نظر إلى تراكيب الاستثناء التي ضمنت: خلا، عدا، حاشا. فالسنحويون يجعلون هذه الأدوات أفعالاً ماضية جامدة، والاسم بعذهن مفعولاً به، ويقدرون الفاعل مشاقاً من الحكم قبلهن، ويجعلون (ما) مصدرية، فيكون التقدير في نحو: يقرأ الطالب ما عدا اثنين منهم، والجملة كلها حال من المستثنى منه، كأنهم قالوا: يقرأ الطلاب خالين من اثنين منهم.

والمعربُ \_ لا شك م يلمس جانباً من الصعوبة في هذا التقدير الذي لم يخطر في بال العربي، فخير من هذا أن نجعل هذه الأفعال حين جَمَدَت شبة الأدوات لا فاعل لها ولا مفعول، يجب النصب بها مع (ما) لانها لا تزاد إلا مع ما أصله الفعل، ويجوز الجر والنصب حين حذف (ما) فيكون ما بعدها مجروراً لفظاً في محل نصب على الاستثناء لأنها أحرف جر شبيهة بالزائد.

ويقال الكلام نفسه في: (ليس) و (لا يكون) في هذا الباب أعني باب الاستثناء، إذ نعتبر التركيب تركيباً استثنائياً رادفت فيه الأدانان (إلا) فنصب ما بعدهما على الاستثناء وجوباً. وبذلك استغننا عن اسم وخبر لاستعمالهما استعمال الحرف(1).

و أخير أ:

فهذا كنتاب الموجر في قواعد اللغة العربية، وضع وضعاً تعليمياً من قبل واحد من أعلام العربية النابهيسن، ليفي فيه بحاجة الطلاب إلى علم النحو والصرف، نرجو أن يستفيد منه القائمون علسى تعليم العربية، فيقتفون أثره في وضع مناهج النحو موضع البساطة والوضوح وكثرة الشواهد والأمسئلة، واستعانة بفصيح كلام العرب والبيان القرآني للوصول إلى تحقيق الهدف من تعليم النحو العربي وترغيب دارسيه بنقله من كونه علماً تغلب عليه النظرة العقلية حتى أمسى منطقاً تجريدياً فسي بعض الكتب بالى كونه علماً بلبي حاجة الدارسين إلى فيم أعمق ووسيلة أيسر لتعرف أسرار العربية وتذوق نصوصها، وجعلها أداة للتعبير الصحيح عن متطلبات حياتنا العقلية والمادية.

والكتاب ثمرة خبرة طويلة، قضاها الأستاذ مشرفاً على مناهج التربية والتعليم وتطبيقها في على مناهج العربية، في عدد من الأقطار العربية، دمشق وبيروت ومصر والعراق وغيرها.

را) يُوجز: 315 \_ 316.

تظاهرها معرفة حقّسة باحدث أساليب التربية، وطرق التدريس ويرعاها إيمان صادق بأن اللغة العربية ليست وسيلة للنفاهم بين العرب فقط، بل هي الرباط الروحي الوثيق الذي يربط بينهم على مر العصور، والماعون الطاهر الذي صبّت فيه عصارة أفكارهم وتجاربهم، والسّجل الخالد الذي حفظ أمجساد العروبة في ماضيها وحاصرها، ورسم الطريق إلى غدها المشرق، ومستقبلها الزاهر البسسام، وكلُّ جهد يبذل في تيسير هذه اللغة، وتمكينها من مسايرة النهضة العربية، إنما هو لبنة من أرسخ اللبنات في صرح القومية العربية الشامخ.

لقد أدى الأسستاذ الأفغاني للدين والوطن والعربية حقاً كان أداؤه ــ فيما يرى ـ عليه لزاماً، وإنسساؤه أو نسيانه عقوقاً ونكراناً. ولقد امتاز الأستاذ سعيد الأفغاني بأنه جمع بين التأليف والتعليم، وكان دأبه الاستقامة والجد في مسالك حياته كلها.

### المصادر والمراجع

- 1 ـــ الأشـــباه والنظائر: السيوطي، ط/ حيدر آباد. د. ت.
- 3 ــ رســـالل ابـــن هــــزم: دار الأفاق، بيروت ط2، 1983.
- 4 بد الفياحسث المترضيّة المتعلقة بــ(من) الشرطية: الدكستور مـــازن المـــبارك. ظ/ دار ابــن كثير 1990م.
- حسن على القرآن: القراء، تح: محمد على النجار،

القاهرة، عالم الكتب، ط3، 1983.

- 6 -- معانــــي القرآن: الأخفش: تح: فائز فارس، ط3،
   دار البشير، الكريت، 1981.
- 7 ــ مغنـــي اللبيب: ابن فشام. تح: د. مازن العبارك وعلى حمد الله، ط3 دار الفكر 1973م.
- 8 ـ مــن حاضر اللغة العربية: سعيد الأفعاني: دار الفكر 1978م.
- 9 ـــ الموجز في قراعد اللغة العربية: ــعيد الأفغاني. ط3 دار الفكر 1981.

# كُلُّ المَمالِك شي رثاء سعيد الأفغاني

شعر: د.علي العتوم

طُسراً ورَسِبقَى الْواحِسدُ الْمَغَبُودُ بَادُوا كَأَنْ لَسمْ يَعْمُسرُوا ويَسودوا فَسَد أَصَابَ اللّهِ يَعْمُسرُوا ويَسودوا فَسَد أَصَابَ اللّهِ مَوْتَهَا الْبِيدُ سَدِيدُ اللّهِ فَهُ وَ سَديدُ إِذْ قِيلِلَ قَدْ فَاظَ الإمامُ سعيدُ هِسي للعلسوم مسئارة وبسريدُ هِسي للعلسوم مسئارة وبسريدُ تَشُسدُو لِفَجْسرِ بالسم ونَشديدُ مَا إِنْ لَسهُ فِي الْعَالميسِن نَديسدُ مَا إِنْ لَسهُ فِي الْعَالميسِن نَديسدُ مَا اللهُ في الْعَالميسِن نَديسدُ مَا وَنَشريعة آلسة وحُسدودُ مَا وَلَمْ بحسر ليعة آلسة وحُسدودُ مَا وَاهُمُ بحسر لديسكُ مَديسكُ مَديسكُ فَسيد فَسريدُ فَسيد فَسريدُ وَيَا لَيْهُ فَسريدُ وَيَعْدِيدُ فَسِينَ الْأَمْسَاتَذَ أَنْسَدَ فَسِيهُ فَسريدُ فَسِيد فَسريدُ وَسِيدُ فَسريدُ فَسِينَ الْمُسَاتِذُ أَنْسَدَ فَسِيهِ فَسريدُ فَسِيد فَسريدُ فَسِيد فَسريدُ فَسِيد فَسريدُ فَسِيد فَسريدُ فَسِيد فَسريدُ فَسِيد فَسريدُ فَسِيدَ فَسِيد فَسريدُ فَسِيدَ فَسِيدَ فَسَريدَ فَسَريدَ فَسَالَ فَسْرِيدَ فَسَريدَ فَسِيدَ فَسَريدَ فَسِيدَ فَسَريدَ فَسِيدَ فَسَريدَ فَسِيدَ فَسَريدَ فَسَريدَ فَسَرَا فَسَرَا فَسَرِيدَ فَسَرْ فَسِيدَ فَسَريدَ فَسَريدَ فَسَريدَ فَسَريدَ فَسَريدَ فَسَرَا فَاسَالِ فَالْسَرَا فَاسَرَا فَاسَرَ فَاسَرَ فَاسَرَا فَاسَرَا فَاسَرَ فَاسَرَ فَاسَرَ فَاسَرَا فَاسَرَا فَاسَرَا فَاسَرَا فَاسَرَا فَاسَرَا فَاسَرَا فَاسَرَا فَاسَرَ فَاسَرَا فَ

كُلُ الْمَمَالِكِ وَالأَنْسَامِ تَبِسِيدُ
الْبِينَ الأَلْسِي عَمَرُوا الْبِلادَ وَعُمْرُوا
هَدِي مَسْنَازِلُهُمْ وَتِلْكَ دِيسَارُهُمْ
وَلَقَدْ رَمَتْنِسِي الحادثاتُ بِسَهْمِهَا
مِن يُومُ أَنْ وَقَعَ النَّبَافِلِي مَسْمَعِي
مِن يُومُ أَنْ وَقَعَ النَّبَافِلِي مَسْمَعِي
أَنْ يَسُومُ أَنْ وَقَعَ النَّبَافِلِي مَسْمَعِي
وَلَنَحْنُ فِي الْمُنْكِ النَّافِلِي مَسْمَعِي
وَلَنَحْنُ فِي الْأَيْكِ النَّافِلِي مَسْمَعِي
وَلَنَحْنُ لُو فِي النَّيْكِ النَّافِلِي مَسْمَعِي
وَنَ رُودُ النَّعْنَ اللَّهِ النَّافِلِي الشَّامِ النَّيْكِ وَلَيْحُن بَلَابِلُ وَلَيْحُواللَّهِ النَّافِلِي الشَّارِيقَةِ مَسْنَهُلا وَنَا اللَّهُ النَّهُ مَا اللَّهُ وَالْسَنِيقَ اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَيْسُونَ وَلَا اللَّهُ مِنْ اللَّهُ وَلَوْلُ اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَالْمُولِي اللْمُولِي اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَالْمُولِي اللَّهُ وَالْمُولِي اللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَالْمُولِي اللْمُولِي اللَّهُ وَالْمُولِي اللَّهُ وَالْمُولِي اللْمُولِي اللْمُولِي اللَّهُ وَالْمُولِي اللْمُولِي اللْمُولِي اللْمُولِي اللَّهُ وَاللَّهُ وَالْمُولِي الْمُولِي الْمُولِي اللَّهُ اللَّهُ وَالْمُولِي الْمُولِي الْمُولِي اللْمُولِي الْمُولِي اللَّهُ وَالْمُولِقُولُ اللَّهُ وَالْمُولِي الْمُولِي الْمُولِي اللَّهُ وَالْمُولِي الْمُولِي الْمُعْلِي الْمُولِي اللْمُولِي الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُولِي اللْمُولِي اللْمُولِي اللْمُولِي الْمُعْلِلِي الْمُولِلِي الْمُعْلِي الْمُعْلَمِ الْمُولِي الْمُ

<sup>\*</sup> شاعر أردني. والأبيات عنارة من قصياة طويلة.

والقصد نهج في والمسار رشيد عاف احتما الما وأنت تقود مصرى عليك بها القلوب تجود مصرى عليك بها القلوب تجود أرض الحجاز عن الشام بعيد آس على رئيب المنون عميد يسك المنون عميد يسك المنام والتمجيد يسك المنام والتمجيد أذ كل منا فيها لديك زهيد قيد غاب عنها فحلها الصنديد ويزيسنه بسرتمانه السنديد ويزيسنه بسرتمانه السندي جهود بقلوب نا هل ترجعن عهود بقلوب نا هل ترجعن عهود يشكي الهدم تراثيا ويكيد

والجدّ سَمْتُكُ في المواقف كلّها مُسئلٌ حملت لواءَها بعسزيمة نبكيك يسا أسستاذنا بمدامسع للّه مَسا أقسى الفراق وأنت في تقضي وتَخطّفُك المَسونُ وكلُنا يُوا أَيُهَا الأستاذُ حسبُك رفعة أن كُنت عن خُدَع الدُنَا مُتجافياً أن كُنت عن خُدَع الدُنَا مُتجافياً أنعاك للعربيية المتَّكلي البّسي أنعاك للعربيية المتَّكلي البّسي يساعالمَا مِسن سيبويه خاطه كم مسن يسد أستيويه خاطه ولطالما كنت الشيانا وتسارك حسرة ولطالما كنت الشياة لكل مسن مسن

# أخبار التراث

أمينة التحرير

## تكريم:

بتاريخ 7/9/2003 أقام اتحاد الكتاب العرب في مكتبة الأسد الوطنية حفل تكريم للدكتور شاكر الفحام رئيس مجمع اللغة العربية بدمشق، ومنحه درع الاتحاد وبراءة تقدير اعترافا بعطاءاته الكثيرة، وتقديسرا لجهوده المسبذولة في خدمة اللغة العربية وتراثها، وفي ميادين التربية والتعليم والإدارة.

كان أول المتحدثين عن مناقب الدكتور الفحام وأعماله عريف الحفل الأديب حسن حميد، فذكر في كلمات تفيض محبة وتقديراً إسهامات المحتفى به في المشهد الثقافي والتربوي، وأشار إلى خصاله الأخلاقية التي تعتبر مدرسة في المكرمات.

وألقى الدكتور علي عقلة عرسان رئيس أتحاد الكتاب العرب راعي الحفل كلمة قال فيها:

((لقد كان أسناذنا الدكتور شاكر الفحام شجرة وارفة الظل تنحني لكثرة ما تنوء بعمله من طيب الثمر. كان أنموذج الرجل النشيط المتواضع الذي يرفعه علمه وموقعه وسلوكه إلى درجة أستاذية لا يعكر صفوها الادعاء أو الغرور ألى .

بعد ذاك توالت كلمات وشهادات الأساتذة، الدكتور إحسان النص، الدكتور محمود الربداوي، الدكتور علي أبو زيد، محمود الأرناؤوط. عبروا فيها عن مشاعرهم تجاه زميل عزيز وأستاذ كبير نذر حياته للعلم والعمل وخدمة الوطن.

وقد ألقى الدكتور شاكر كلمة قصيرة شكر فيها اتحاد الكتاب على مبادرته، وجميع الذين شاركوا في تكريمه: متحدثين وحضوراً.

\* \* \*

### مؤتمر:

عقد مجمع اللغة العربية بدمشق مؤتمره الثاني بتاريخ 10/20/ إلى 2003/10/23 وجاء تحت عنوان (اللغة العربية في مواجهة المخاطر)، وضم المحاور التالية:

### 1-المخاطر من الداخل والخارج ووسائل مجابهتها:

أ-انتشار العامية في مختلف وسائل الإعلام في الداخل والخارج.

ب-استبدال اللغات الأجنبية باللغة العربية في اللافتات وأسماء المحال، والعلامات التجارية للمنتجات.

جَ مَعْشَى اللَّمَن والأخطاء اللَّغوية في الكثير مما يكتب ويذاع.

د-سوء أساليب تعليم اللغة العربية.

هــ اقتصار المدارس والجامعات والمعاهد العليا في بعض الأقطار العربية على تدريس المواد العلمية باللغات الأجنبية.

و-محاولات إفساد اللغة العربية ومناهضتها، والدعوات المشبوهة للإعراض عن اللغة العربية الفصيحة، واستبدال العامية بها.

ز-العولمة وهيمنة نقافة الأقوياء على الثقافات الأخرى ولغاتها.

### 2-دور مجامع اللغة العربية في حماية العربية:

أ-وضع المصطلحات وتوحيدها. ﴿ كُونَا رُكُ مُورًا عَلَوْمُ }

ب-تيسير علوم العربية ووسائل تعليمَها."

ج-نشر كتب التراث.

د- القاء المحاضرات ونشر المقالات، وبن الأحاديث الإذاعية والتلفزية، وتصحيح الأخطاء الشائعة، وتقويم أساليب الترجمة

### 3-اللغة العربية وأفاق المستقبل:

أُ تعريب الحاسوب لتيسير التعامل معه.

ب-الاسستعانة بالحاسوب لتعليم اللغة العربية وعلومها لغير الناطقين بها، وللترجمة الآلية من العربية إلى اللغات الأجنبية وبالعكس.

ج-عالمسية اللغة العربسية، ومكانستها بين لغات العالم الواسعة الانتشار، وإمكاناتها في استيعاب العلوم الحديثة، وقدرتها على توليد المصطلحات العلمية العربية.

وقد أغنت هذه المحاور البحوث التي قدمها نخبة من علماء اللغة العربية، نذكر منهم: د.إحسان السنص د. ناصر الدين الأسد، د. عبد الكريم الأشتر، د. عبد الله الصالح العثيمين، د. عبد الإله

نبهان، د. عبد الكريم خليفة، د. محمود الريداوي، د. عبد الرحمن حاج صالح، أ. محمود فاخوري، رد. الصالح بلعيد، د. محمود السيد، أ.محمود الأرناؤوط.

وقد أقيم على هامش الندوة حفل تذكاري بمناسبة انقضاء خمسين سنة على وفاة مؤسس المجمع الأستاذ محمد كرد على.

وفي نهاية المؤتمر توصل الباحثون إلى توصيات عديدة نقتطف منها ما يلي:

- 1-مناشدة الدول العربية إصدار تشريعات ملزمة لحماية اللغة العربية من خطر استعمال اللهجات العامية واللغات الأجنبية في الإعلام والإعلان والإشهار، وترتيب عقوبات على المخالفين.
- 2-دعوة الدول العربية إلى رسم سياسة لغوية واضحة تتفق مع النصوص الواردة في دساتيرها التي تنص على أن اللغة العربية لغتها الرسمية. مما يرتب عليها تعميم استخدامها في مختلف ميادين مناشطها، فتكون لغة التعليم بجميع مراحله وأنواعه، ولغة الإدارة والقضاء والاقتصاد والإعلام وسائر وجوه الحياة الأخرى.
- 3-دعـوة الـدول العربية، وخاصة وزارات التعليم فيها، إلى إيلاء تعليم اللغة العربية في مدارسها العناية الفائقة، وتحسين طرائق تدريسها قراءة وكتابة.
- 4-دعوة مجامع اللغة العربية ووزارات التربية في الدول العربية إلى وضع الدراسات المتعلقة بتطوير مناهج تدريس اللغة العربية، ولا سيما الصرف والنحو والإملاء.
- 5-مناشدة الدول العربية، التي شرعت في تعريب تدريس المواد العلمية في معاهدها وجامعاتها، استكماله وتوفير مستازماته، كيما يكون التعريب عامل تقدم علمي لها وسبيلاً لاستيعاب الطلاب السيعاباً صحيحاً، مع تحويل البحث العلمي إلى اللغة العربية تحقيقاً لتوطين العلم وفتح السبيل إلى الكثف والإبداع في العلم.
- 6-مناشدة الدول العربية التي لم تشرع في تعريب التدريس العلمي في مرحلة التعليم العالي، مباشرته دون تأخير مع توفير منطاباته الأساسية، من المدرس الكفي، والكتاب المؤلف بالعربية أو المترجم إليها، والمصطلح العلمي الصحيح.
- 7-دعوة جامعة الدول العربية والدول العربية جميعها إلى المساعدة على نشر اللغة العربية السليمة فسي مواطن الاغتراب وبلدان الشعوب الإسلامية المتعطشة إليها. وتعزيز استعمالها في هيئة الأمنع المستحدة والمنظمات الدولية، وذلك بتقديم العون البشري والمادي والفني لها. مع دعوة ممثلي الأقطار العربية إلى الالتزام باللغة العربية.
- 8-دعوة مجامع اللغة العربية إلى الاهتمام بإعداد المعجم التاريخي للغة العربية الذي يرصد اللغة من أقدم عصورها حتى اليوم.

9-توفير الألبيات الضمرورية لتحقيق المزيادة المطلوبة في المحتوى العربي للشبكة العالمية

(الانترنت)، عن طريق التحول نحو الرقمية وإصدار التشريعات الحافزة لقيام صناعات في المحتوى العربي للشبكة وتعليم المعلومائية والاتصالات بالعربية.

10-السعى لإنشاء مرصد عربى للمصطلحات.

11-تشبيع مراكسز السترجمة والتعريسب، وربطها بشبكة اتصالات تساعد على تواصل الأفراد والجمعيات والهيئات.

\*\*\*

عقد مؤتمر (الاجتهاد في قضايا البيئة والعمران)، في جامعة اليرموك بمدينة اربد الأردنية بالستعاون بين المنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والثقافة /إيسيسكو/، ورابطة الجامعات الإسلامية، وقد قدم ستون باحثاً أكاديمياً وعالماً متخصصاً مجموعة من البحوث، تناولت الاجتهاد في قضايا البيئة في ضوء المستجدات العالمية، وقضايا الصحة من منظور إسلامي، وموقف الإسلام من قضايا العمران.

سعى المؤتمر إلى إبراز الرؤية الحضارية الإسلامية تجاه القضايا المعاصرة في مجال البيئة والصححة والعمران، مع إحياء الاجتهاد الإسلامي المنضبط في مناقشة هذه القضايا العالمية، وعرضها بما يخدم مصلحة الفرد والمجتمع. وصولاً إلى صياغة منظور إسلامي حضاري ينبع من العرجعيات الإسلامية المتمثلة في الكتاب و السنة والتراث الفقهي.

وهسدف المؤتمسر إلسى تعميق الوعي بإسهام النقافة الإسلامية في الحضارة الإنسانية وعمارة الأرض. وانستهى إلى تأصيل وجهة نظر إسلامية علمية واضحة المعالم تبين رؤية الإسلام إلى هذه القضايا.

وأكد المؤتمر على أهمية حماية البيئة الإنسانية بمختلف عناصرها من حميع صور العدوان السذي يستنهذفها. ودعما السمى تفعيل دور المجامع الفقيية ومجالس الإفتاء ومراكز البحث العلمي للمشاركة في حل المشكلات المعاصرة المتعلقة بقضايا البيئة والصحة والعمران.

وأوصى بإحياء فلسفة التراث الإسلامي والفنون الإسلامية في العمران والبناء، مع الإفادة من التقنية.

ندوة:

مستظمَّ من جامعة المتعتمد بن عباد الصيفية في مدينة أصيلة المغربية، ندوة دولية حول (أوروبا وأمريكا والإسلام).

\* عقد في سراييفو ندوة تربوية حول موضوع (إعادة صياغة التعليم الديني في البوسنة والهرسك على ضوء المتغيرات المحلية والدولية).

أسبوع ننربوي:

فسى إطار التعاون المشترك لتحقيق الأهداف التي تجمع بين المنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والسئقافة /إيسيسكو/، والمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم /أليكسو/، أقامت المنظمتان أسبوعا تربوياً في مدينة الرباط احتفاء بالرباط عاصمة للثقافة العربية عام 2003.

وتضمن الأسبوع التربوي أنشطة تربوية منها:

-ورشة عمل إقليمية للمسؤولين عن التخطيط النربوي والتقويم.

-مائدة مستديرة حول تربية القيم من وجهة نظر إسلامية.

-ملتقى حول تكنولوجيا الإعلام والتواصل، وتوظيفها في تدريس التربية الإسلامية.

## إصدارات

کتب:

- صدرت ثسلات دراسات جديدة بالعربية والإنكليزية والفرنسية في ثلاثة كتب للدكتور عبد
   العزيز التويجري المدير العام للمنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والثقافة، هي:
- (التعليم العربي: الواقع والمستقبل)، (الخطاب الإسلامي بين الأصالة والمعاصرة)، (الجاليات والمؤسسات الإسلامية ودورها في إيراز صورة الإسلام).
  - \* أصدرت المنظمة الإسلامية عدداً من الكتب، نذكر منها:

كتاب (فنون العمارة الإسلامية وخصائصها في مناهج التدريس) تأليف د. عفيف البينسي.

كتاب (القيم الإسلامية في المناهج الدراسية) تأليف د. خاك الصمدي.

كتاب (فن العمارة الإسلامية في البلقان والبوسنة والهرسك) تأليف كمال سوكيتش.

وكتاباً بالفرنسية بعنوان (الإسلام كما عرفته دين الرحمة والسلام) تأليف نصري سلهب.

وكتاباً بالإنكليزية بعنوان (قدسية فلسطين لدى المسلمين) تأليف حسن الكرمي.

### دوريات:

- عن وزارة التربية والتعليم في المملكة العربية السعودية، صدر عدد جديد من مجلة المعرفة التي يرأس تحريرها الأستاذ (زياد بن عبد الله الدريس). وقد أفرد هذا العدد الشهري ملفأ لموضوع (ثقافة الحوار وثقافة العنف)، ونذكر من محتوياته البحوث التالية:
- العلاقة مع الآخر في الإسلام: مبنية على التعارف لا التعارك، التعايش لا التصارع/ أحمد

الدغشي.

- قيم الإسلام: الحوار، الانفتاح على العالم، محمد السماك.
- لماذا يلجأ الشباب إلى الرفض والتمرد والعنف؟/ الحارث حسن.
- الحوار: الوسيلة الأرقى لترسيخ ثقافة التسامح/ عبد الملك مرتاض.
- لماذا نعلم الأوروبيون من أرسطو، وأهمل العرب أبا حيان التوحيدي/ سوسن الأبطح.
- \* عن مركز الوثائق التاريخية بمملكة البحرين، صدر عدد من مجلة الوثيقة ضم مجموعة من البحوث والدراسات، منها:
  - أثر العرب الفكري في الجانب الشرقي للخليج العربي حتى أواخر القرن الرابع الهجري.
    - -شبه الجزيرة العربية في الخرائط المحفوظة بالأكاديمية الروسية.
    - -الردة في بعض مناطق الجزيرة العربية، وموقف البحرين منها.

